

1877. B. 17

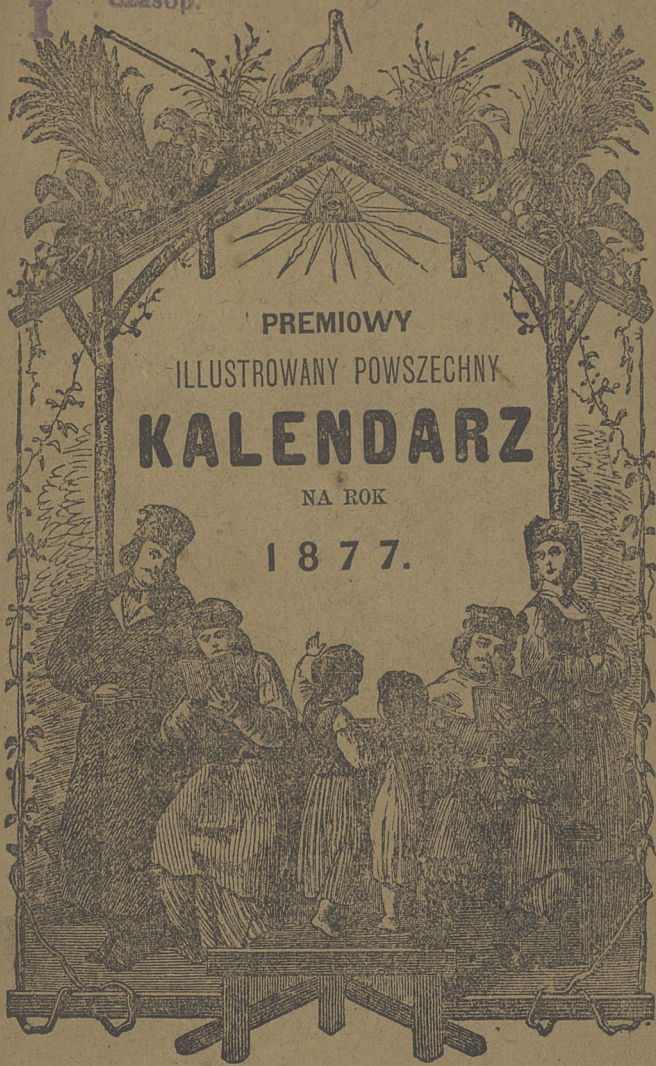
Kalendarz 125.

Każdy nabywca No ~~125~~ tego Kalendarza bierze udział w losowaniu 50 przeznaczonych premii.

5792

Czasop.

W dniu 1 go Maja 1877 r. nastąpi losowanie i rozdawnictwo premii, za okazaniem lub nadaniem niniejszej okładki.



PREMIOWY  
ILLUSTROWANY POWSZECHNY  
**KALENDARZ**

NA ROK

1877.

Rezultat rozdawnictwa premii ogłoszony będzie w pismach tutejszych i lwowskich. Spis głównych premiiów natrz na srodniej okładce

Nakładem Księgarni A. Nowoleckiego w Krakowie i Nowym Sączu.

Cena 65 cent.

# SPIS I PORZĄDEK RZECZY.

## I.

	Str.
Święta ruchome rzymsko-katolickiego i ruskiego kościoła — Suche dni — Dni krzyżowe — Cztery pory roku . . .	II
Święta rzymsko-ruskie w 12 miesiącach — Święta żydow- skie — Lunacye — Odmiany powietrza — Wschód i zachód słońca, długość dnia — Ewangelie — Nabo- żeństwa w katedrze na Wawelu i we wszystkich pa- rafialnych kościołach krakowskich . . . . .	III
Spis alfabetyczny imion świętych . . . . .	XXVI
Uwaga o jarmarkach . . . . .	XXXII
Jarmarki i targi w Galicyi . . . . .	XXXIV
Ogólne przepisy pocztowe . . . . .	XLX
Opiaty od telegramów . . . . .	LII
Rozkład jazdy na kolejach żelaznych . . . . .	LIV
Wykład snów nocnych czyli najnowszy Sennik wygrania na każdej loteryi . . . . .	LX
Skala stempłowa . . . . .	LXIV

## II.

Wykaz należytości stempłowych . . . . .	LXXII
Wyciąg z ustawy o polowaniu z 30 stycznia 1875 r. . . .	LXXXIX
Zęby warszawianki p. Wilczyńskiego . . . . .	1
Nowe wynalazki w zakresie młynarstwa, piwowarstwa, go- rzelnictwa i piekarstwa skreślił inżynier profesor Leon Zieleniewski . . . . .	9
Amazonki, p. Bałuckiego . . . . .	17
O stowarzyszeniach spożywczych p. A. Szczepańskiego . . .	21
Wspomnienie o byłych kościołach krakowskich ks. W. Ser- watowskiego (z ryciną) . . . . .	28
Żydzi krakowscy p. M. Wołowskiego (z ryciną) . . . . .	33
Ekonom (z ryciną) . . . . .	36
Z przeszłości (wiersz) p. N. D. . . . .	37
Wacław Rzewnski p. M. W. (z ryciną) . . . . .	40
Książę Milan Obrenowicz i generał Czernajew (z ryc.) p. Z... .	43
Restauracya Sukiennic krakowskich . . . . .	48
Kronika krakowska . . . . .	57
Ogłoszenia.	

# KSIĘGARNIA SORTYMENTOWA I NAKŁADOWA

A. Nowoleckiego w Krakowie i w Nowym Sączu

*wydana swoim nakładem pierwsze dwie serye*

## FOTOGRAFIJ B. WOJSK POLSKICH

a mianowicie:

**Serya I z 6 fotografii, b. legiony polskie, i byłych wojsk księstwa warszawskiego.** W formacie gabinetowym, zhr. 3 c. 60, kolorowane zhr. 5 c. 50, w formacie kart wizytowych zhr. 1 c. 80, kolorowane zhr 3 c. 50.

**Serya II z 6 fotografii b. Wojsk polskich z r. 1830 — 1831,** w formacie gabinet. zhr. 3 c. 60, kolorowane zhr. 5 c. 50, w formacie kart wizytowych zhr. 1 c. 80, kolorowane 3 zhr. 50 c.

### *Księgarnia przyjmuje przedpłatę:*

**Na Seryę III i IV,** również każda z 6 fotografii, zdjętych z rysunków J. Kossaka, który z licznych posiadanych materyałów jak Norblina, Ostrowskiego, Stachowicza, i t. d. w tym celu rysunki wykonał i przez tegoż kolorowane.

**Serya III b. wojska powstańcze 1794 r. z czasów Kościuszki.** W formacie gabinetowym zhr. 4 c. 50, kolorowane 6 zhr. 50 c. W formacie kart wizytowych 2 zhr. 25 c, kolorowane 3 zhr. 50 c.

**Serya IV b. Wojska b. Rzeczypospolitej polskiej.** W formacie gabinetowym zhr. 4 c. 50, kolorowane 6 zhr. 50 c., w formacie kart wizytowych 2 zhr. 25 c., kolorowane zhr. 3 zhr. 50 c.

Osoby, które naraz na wszystkie cztery serye 24 fotografii złożą przedpłatę, płacąc tylko: za format gabinetowy 15 zhr., kolorowane 22 zhr., w formacie kart wizytowych 7 zhr. 30 c.; kolorowane 12 zhr. 50 c.

Powiększa księgarnia wydała swoim nakładem

## **Illustrowany Przewodnik po Krakowie i jego okolicach,**

z dołączeniem opisu wszystkich znaczniejszych zdrojowisk w Galicyi, z dodaniem planu Krakowa, 2 ztr., bez rycin 1 ztr. 25 c.

## **Illustrowany Przewodnik po Wiedniu i jego okolicach,**

z dołączeniem chromolitografowanego planu. Wydanie drugie. Ztr. 2.

Księgarnia powyższa uwiadamia i poleca swój największy w Krakowie i Nowym Sączu

## **SKŁAD I WYBÓR FOTOGRAFIJ**

zdejmowanych z natury i obrazów najznakomitszych artystów zagranicznych a szczególnie naszych polskich malarzy, jak: **Matejki, Grotgera, Kossaka, Brandta, Elijasza i t. p.**

## **TYPY LUDOWE DAWNYCH I DZISIEJSZYCH TRZECH DZIELNIC POLSKI,**

Niemniej też portrety polskich znakomitości, historyczne epizody z dziejów naszych, **Widoki** znaczniejszych miast i gmachów w Europie, **Widoki Krakowa i t. d., Stereoskopy** tudzież przyrządy do tychże.

## **Albumy do fotografii**

### **WIELKI WYBÓR OBRAZKÓW ŚWIĘTYCH**

**Globusy, Mapy, Atlasy, Wzory rysunków, haftu i t. p.**

### **WIELKI WYBÓR KSIĄŻEK DO NABOŻEŃSTWA, OBRAZKÓW ŚWIĘTYCH**

I NA NAGRODY DLA PIŁNYCH UCZNI W ODPOWIEDNICII OPRAWACII.

Powyższa księgarnia tak w Krakowie jak i **Nowym Sączu** przyjmuje przedpłaty

*na wszystkie dzieła w drodze prenumeraty pochodzące, jakoteż i na wszystkie pisma periodyczne, polskie, francuskie, niemieckie.*

## **Filia tejeż księgarni w Nowym Sączu**

podaje wiadomość, która interesować powinna przejeżdżnych do Krynicy, Szczawnicy i t. p. i używających tamże kuracyi, że przy księgarni otworzoną została

### **WYPOŻYCZALNIA KSIĄŻEK**

**polskich, francuskich i niemieckich**, z najnowszych dzieł i najlepszych autorów złożona. Wszelkie ułatwienia w przesyłce pocztowej są uczynione, oddzielne uwiadomienia w miejsca lecznicze rozestane, lub p. korespondencją zgłaszający się objaśnienie otrzyrna. Drukowane warunki przesyłają się bezpłatnie.

### **SKŁAD PIŚMIENNYCH MATERIAŁÓW i wszelkich przyborów szkolnych**

obfitujący we wszelkie potrzeby, z pierwszych krajowych i zagranicznych fabryk.

Skład ten jest w możności najwykwintniejszym wymaganiom zadosyć uczynić pod względem wyboru przedmiotów wchodzących w skład piśmiennych materiałów.



# BIURO UMIESZCZEN

nauczycieli, nauczycielek i bon

## **Heleny Nowoleckiej**

W KRAKOWIE.

Podpisana zawiadamia niniejszem Osoby interesowane, iż  
powyższe Biuro prowadzić będzie

**pod własnym kierunkiem,**

a mając za sobą dokładną znajomość zawodu pedagogicznego, długoletnią praktykę i liczne bardzo rozgałęzione stosunki w kraju i zagranicą, jest w możności zadosyć uczy-nienia wszelkim żądaniom Stron interesowanych.

### **BIURO POWYŻSZE**

jako specjalne w swym rodzaju, przyjmuje do zapisu  
i załatwia zlecenia tylko odnoszące się

do wyboru odpowiednich nauczycieli, nauczycielek i bon,

jak również

**przyjmuje do zapisu kandydatki i kandydatów,**

posiadających obok nauk i talentów,

świadczenia z odbytej praktyki w tym zawodzie.

Wszelka korespondencya winna być frankowaną.

**H. Nowolecka**

*róg ulicy Wiślniej i niższej Gołębiej*

Nr. 182, II piętro.





Jezus kruszący pęta niewolnika.



NAKŁADEM KSIĘGARNI I WYDAWNICTWA CZYTELNI LUDOWEJ  
A. NOWOLECKIEGO.

---

PREMIOWY ILLUSTROWANY POWSZECHNY  
KALENDARZ

dla wszystkich stanów

na rok 1877

mający dni 365

układu

A. NOWOLECKIEGO.

Rok wydania dziewiąty.

W KRAKOWIE,  
W DRUKARNI WINCENTEGO KORNECKIEGO.  
1877.

# ŚWIĘTA RUCHOME.

## I. RZYMSKIE.

Niedziela Starozapustna . . . . .	28	Stycznia.
Popielec . . . . .	14	Lutego.
Wielkanoc . . . . .	1	Kwietnia.
Zwiastowanie . . . . .	9	Kwietnia.
Wniebowstąpienie Pańskie . . . . .	10	Maja.
Zielone Świątki . . . . .	20	Maja.
Niedziela ś. Trójcy . . . . .	27	Maja.
Boże Ciało . . . . .	31	Maja.
Niedziela I. Adwentu . . . . .	2	Grudnia.

(Zapust tygodni 6, dni 2).

## II. RUSKIE.

Nedela Miasopustna . . . . .	30	Stycznia.
Post Wełyki . . . . .	7	Lutego.
Woskresenje Chrysta . . . . .	27	Marca.
Błochowiesz . . . . .	25	Kwietnia.
Woznesenje Hospodne . . . . .	5	Maja.
Soszesstwo S. Ducha . . . . .	15	Maja.
Tyło Chrysta . . . . .	26	Maja.
Piotrówki Nedel 5, dni 2.		
Sobór Św. Michayła . . . . .	8	Listopada.
Nedela I. Adwentu . . . . .	27	Listopada.

(Ruskiego Miasopustu nedel 5, dni 2).

Wielkanoc ruska przypada o tydzień później niż rzymska.

## SUCHE DNI.

W Lutym : 21, 23, 24.  
W Maju : 23, 25, 26.

We Wrześniu : 19, 21, 22  
W Grudniu : 19, 21, 22.

## DNI KRZYŻOWE.

Na św. Marek 25 Kwietnia. — Dnie krzyżowe w Maju 7, 8, 9.

## MAŁŻEŃSTWA ZAWIERANE BYĆ MOGĄ

od 7 Stycznia do 13 Lutego i od 9 Kwietnia do 1 Grudnia.

## CZTERY PORY ROKU.

Wiosna rozpoczyna się dnia 20 Marca. — Lato dnia 21 Czerwca. —  
Jesień dnia 22 Września. — Zima dnia 21 Grudnia.

5799



DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 P.	<b>Nowy Rok.</b> Almacha m.	20 <b>Ihnatia</b> jepisk. mucz.
2 W.	Makarego i Martynina	21 <b>Jułyany</b>
3 S.	Daniela i Genowefy p.	22 <b>Anastaz.</b> mucz.
4 C.	Dafroza i Tytusa m.	23 <b>Mucz. 10 i Kryły</b>
5 P.	Emiliana i Telesfora	24 <b>Wigil.</b> do Roźdest.
6 S.	<b>Trzech Króli</b>	25 <b>Roźdest. Chryst.</b>
Ew. u ś. Łuk. w r. 2. O Chrystusie w 12 latach.		
7 N.	<b>1 po 3 Kr.</b> Juliana i Lucyna	26 <b>N. 1 po Roz. Sobor Boh.</b>
8 P.	Maksyma i Seweryna	27 <b>Stefana</b> mucz.
9 W.	Mareyanny p. m.	28 2000 mucz.
10 Ś.	Wilhelma i Jana dobrego	29 <b>SS. Mładency.</b>
11 C.	Higinusza pap.	30 <b>Anysi</b> mucz.
12 P.	Honoraty p. i Arkadyusza m.	31 <b>Melanyi</b> prepod.
13 S.	Godfryda wyzn.	1 <b>Janwar. Obr. Hosp.</b>
Ew. u ś. Jana w r. 2. O godach w Kanie Galilejskiej.		
14 N.	<b>2 po 3 Kr. Im. Jez.</b> Felixa m.	2 <b>N. 2 po R.</b> Sylwestra p.
15 P.	Pawła 1go pustelnika	3 <b>Małachya</b> proroka
16 W.	Marcella pap. m.	4 <b>Sobor 70 ap.</b>
17 Ś.	Antoniego opata	5 <b>Wig.</b> do Bohojawlenja
18 C.	Katedry ś. Piotra w Rzymie	6 <b>Bohojawlenje</b>
19 P.	Ferdynanda i Henryka	7 <b>Sobor s. Joana</b>
20 S.	Fabiana i Sebastjana m.	8 <b>Heorhya</b> prepod.
Ew. u ś. Mat. w r. 8. O uzdrowieniu sługi setnika.		
21 N.	<b>3 po 3 Kr.</b> Agnieszki p. m.	9 <b>N. 1 po Boh.</b> Połyjewkya
22 P.	Wincentego i Anastazego m.	10 <b>Hryhora</b> jepisk.
23 W.	Zaśl. NMP. i Jana jałmużn.	11 <b>Fteodosya</b>
24 Ś.	Tymoteusza bisk. męcz.	12 <b>Tatyanny</b>
25 C.	Nawrócenie ś. Pawła Ap.	13 <b>Jeremyła</b> mucz.
26 P.	Polikarpa b. Matyldy i Pauli w.	14 <b>SS. Otec</b> w Synai
27 S.	Jana Złotoustego bisk. w.	15 <b>Pawła Ftyweysk.</b>
Ew. u ś. Mat. w r. 20. O robotnikach w winnicy Pańskiej.		
28 N.	<b>Starozap.</b> Karola W. i Waler.	16 <b>N. 2 po Boh.</b> Petra Wel.
29 P.	Franciszka Salez. i Sabiny	17 <b>Antonya</b> Welykaho
30 W.	Hiacynty i Martyny p. m. P. J.	18 <b>Aftanasya</b>
31 S.	Ludwiki Albertonii, Piotra z N.	19 <b>Makarya</b> pr.

UWAGA. Wszelkie zmiany powietrza, jako na zadnym rachunku astron. nie opar-  
te, nie zastugują na wiarę; podajemy je jednak nawykłym do tego czytelnikom  
więcej dla rozrywki i zabawy. — **Zmiany powietrza:** Od 6-14 mrozy i sniegi. Po-  
czem następują silne wiatry. 22 deszcze z wiatrami, potem mrozy do konca m.

Wschód słońca			Zachód			Długość dnia		
dn.	5 g.	8 m.	6 g.	4 m.	7	g.	8 m.	1
	10	8	3	4	13	8	10	
	15	8	—	4	29	8	20	
	20	7	55	4	29	8	32	
	25	8	49	4	35	8	46	
	30	7	43	4	43	8	—	

**ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.**

R. 1877-5637. — 621. Tekufah. 13-28 Nów. 15-1 Schebat.  
Rosch-Chodesch. 29-15 Dzień radości.

☉ Ost. kw. d. 6 o g. 3 n. 26 popol.  
☽ Nów d. 14 o g. 2 min. 47 popol.  
☽ Pier. kw. d. 22 o g. 5 n. 13 popol.  
☽ Fel. d. 29 o g. 9 min. 58 rano.



## STYCZEŃ.

**W Katedrze na Wawelu:** Co Niedziela i Święto o 9ej rano Wotywa śpiewana przed grobem ś. Stanisława, o 10ej Summa. Poniedziałek o wpół do 7ej Nabożeństwo w kaplicy hr. Potockich; o wpół do 8ej Msza śpiewana na trzy głosy w kaplicy Zygmuntofskiej; o 8ej Msza św. przed grobem ś. Stanisława. Wtorek i Środa o g. 8 Msza ś. przed grobem i na cześć ś. Stanisława. Piątek o g. 7 Msza ś. przed ołtarzem królowej Jadwigi na cześć Krzyża ś.; o g. 8ej przed P. Jezusem. Sobota o g. 8ej Msza ś. śpiewana na cześć Niepokal. Pocz. NMP.— *Nieszpory* od Wszystkich ŚŚ. do Wielkiego tygodnia o g. 3 popoł., od Wielkiego zaś tygodnia do Wszystkich ŚŚ. o g. 4ej.

1. U XX *Dominikanów* Nowy Rok, po Summie procesya po krążgankach z 4ma Ewangeliami.

14. U OO. *Bonifratrów* na Kazimierzu odpust.

15. W dzień ś. Pawła 1 pustelnika, jeżeli przypadnie w Niedzielę — jeżeli nie, to w następną po 15 Stycznia.

19. U XX *Bernardynów i Bonifratrów* odpust.

21. U XX. *Paulinów* na Skałce odpust.

21, 22, 23. W kościele ś. *Józefa* 40-godzinne Nabożeństwo.

22. W kościele OO. *Dominikanów* ś. Wincentego patriarchy nowicyatu wotywa o g. 10.

23, 24, 25. U XX. *Misyjonarzy* 40-godzinne Nabożeństwo.

20. W kościele PP. *Wizytek* ś. Franciszka Salezego.





DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 C.	Ignacego b. m. i Brygidy p.	20 Jeufymyja Welyk.
2 P.	<b>Oczyszczenia NPM.</b>	21 Maxyma prepod.
3 S.	Błażeja biskupa m.	22 Tymoftea apost.
Ew. u s. Łuk. w r. 8. O podobieństwie nasienia na dobrej i złej roli.		
4 N.	<b>Mięsopustna.</b> Weroniki p. i J.	23 <b>N. 3 po Boh</b> Klymenta
5 P.	Agaty panny męcz.	24 Xenyi prepod.
6 W.	Doroty p. m. Męki Pańskiej	25 Hrynhorya
7 S.	Romualda op. wyzn.	26 Xenofontia prep.
8 C.	Jana de Matha i Maryny	27 Joanna Zlotousta
9 P.	Apolonii panny m.	28 Jefrema prepod.
10 S.	Scholastyki panny	29 Ihnatia jepis. mucz.
Ew. u s. Łuk. w r. 18. P. Jezus leczy ślepego przy drodze.		
11 N.	<b>Zapustna.</b> Hipolita i Eufrozyny	30 <b>N. Miasop. Trech Swiat.</b>
12 P.	Modesta męcz.	31 Kyrady i Joanny m.
13 W.	Juliana męcz.	1 <b>Fewrał.</b> Tryfona
14 S.	<i>Popielec.</i> Walentego bisk. m.	2 <b>Strytenyje Hos.</b>
15 C.	Faustyna i Jowity m.	3 Symeona bohopr.
16 P.	Juliany panny i Kor. cier.	4 Izydora prepod.
17 S.	Sabina bisk.	5 Ahaftyi mucz.
Ew. u s. Mat. w r. 4. P. Jezus na puszczy pości 40 dni.		
18 N.	<b>1 Postu wstępna.</b> Konstancyi p.	6 <b>N. Syrop.</b> Wukoła prep.
19 P.	Konrada wyzn.	7 Parftenya prep.
20 W.	Leona pap.	8 Fteodora
21 S.	<i>Suchedni.</i> Eleonory panny	9 Nykofora mucz.
22 C.	Katedryś. Piotra w Ant. i Rom.	10 Charalampyja m.
23 P.	<i>Suchedni.</i> Włóczni Chr. i Flor.	11 Własya jepis. m.
24 S.	<i>Suchedni.</i> Macieja ap. i Serg.	12 Meletya archiep.
Ew. u s. Mat. w r. 17. O przemienieniu Pańskim na Tabor.		
25 N.	<b>2 Postu Sucha.</b> Wiktoryna i W.	13 <b>N. 1 Wst.</b> Martiniana pr.
26 P.	Aleksandra b. i Fortun.	14 Auxentia prep.
27 W.	Anastazyi p. i Leonarda	15 Onyssyma
28 S.	Romana opata	16 Pamfyla m.

Zmiany powietrza.

Pierwszych dni mrozy z wiatrami, 5go zawieruchy śnieżne i mrozy. 14go śniegi z deszczami i wiatrami, poczem następuje pogoda z przy- mrozkami. 21go śnieg i mrozy do końca.

Wschód słońca			Zachód		Długość dnia	
dn.	5 g.	7 m.	32 g.	4 m.	54 g.	9 m.
	10	7	27	6	3	9 36
	15	7	18	5	12	9 54
	20	7	8	5	20	10 20
	25	6	58	5	28	10 44
	29	6	51	5	31	10 52

ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

10-27 Nów. 13-30 Rosch Ch. 14-1 Adar. 20-7 Śmierci Mojż.  
 Post. 26- 13 Post Estery. 27-14 Purim. 28-15 Schuschan Purim.

Ost. kw. d. 5. 0 g. 6 m. 19 rano.  
 Nów d. 13 0 g. 10 min. 18 rano.  
 Pierw. kw. 21 0 g. 5 min. 35 rano.  
 Peł. d. 27 0 g. 8 min. 34 wieczór.





## LUTY.

2. We wszystkich kościołach wystawienie Najś. Sakramentu. — Na Kleparzu zaś u XX. Misyonarzy i na Piasku u św. Szczepana, odpust dla Tow. Wstrzemięźliwości.

6. U ś. Marka (XX. Emerytów) ś. Doroty.

8. U XX. Augustyanów, błog. Izajasza Bonera (1471 r.).

11, 12, 13. W kościele N. P. Maryi Ostatki Zapustne, Nabożeństwo 40-godzinne z wystawieniem Najśw. Sakramentu.

14. U ś. Floryana, ś. Walentego kapłana męcz., bracki odpust.

**W Katedrze na Wawelu:** Co Piątek o g. 7 przed P. Jezusem Msza ś. śpiewana, w czasie której przez cały Post wielkanocny wystawiona część gwoździa, którym Jezus Chrystus był przybity.

Zaczynają się Nabożeństwa pasyjne od Popielca: W Niedziele u XX. Kapucynów, XX. Dominikanów, XX. Augustyanów, OO. Bernardynów, XX. Karmelitów, ś. Floryana, ś. Szczepana, ś. Marka, ś. Mikołaja i w kościele XX. Kamedułów na Bielanach. W Poniedziałki u Najś. Maryi Panny. We Wtorki u ś. Anny. We Środy u XX. Pijarów. We Czwartki u ś. Piotra. W Piątki u XX. Franciszkanów i u Bożego Ciała. W Soboty u ś. Krzyża.

23. U XX. Reformatorów, zaczyna się Nowenna i trwa do 4 Marca z wotywą o g. 9ej.







# MARZEC ma dni 31.      FEWRAŁ. Martius.

DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 C.	Albina bisk. i Antoniny	17 Feodora mucz.
2 P.	Heleny wdowy ces.	18 Lwa Papy Rym.
3 S.	Kunegundy wdowy ces.	19 Archipa apost.
Ew. u ś. Łuk. w r. 11. O wyrzucaniu djabłów z ludzi.		
4 N.	<b>3 Postu Gł.</b> Kazimierza król.	20 <b>N. 2 Postu.</b> Lwa Episk.
5 P.	Fryderyka op.	21 Tymoftea prepod.
6 W.	Kolety panny	22 ŚŚ. MM. w Ew.
7 S.	Tomasza z Akwinu	23 Polykarpa jepisk.
8 C.	Jana Bożego i Beaty	24 Obrit H. Joan Post W.
9 P.	5 Ran Chryst. i Franciszki w.	25 Tarasia archiep.
10 S.	40 Męczenników	26 Porfyria archiep.
Ew. u ś. Jana w r. 6. O nakarmieniu 5 tysięcy ludzi.		
11 N.	<b>4 Postu Srodop.</b> Konstantego	27 <b>N. 3 Postu.</b> Prokopia pr.
12 P.	Grzegorza pap. w.	28 Wasyliya Kassjana
13 W.	Krystyny panny i Teodory	1 Mart. Jewdoki
14 S.	Zacharyasza i Matyldy	2 Fteodora mucz.
15 C.	Izabelli i Leoncyi	3 Jewtropija mucz.
16 P.	Cyryaka i Tacyana dyak. m.	4 Harasyrna prep.
17 S.	Gertrudy i Patrycyusza b.	5 Konona mucz.
Ew. u ś. Jana w r. 8. Zydzi chcą Jezusa ukamienować.		
18 N.	<b>5 Postu Biała.</b> Edwarda kr. m.	6 <b>N. 4 Postu.</b> 42 muczen.
19 P.	Józefa Obl. NMP.	7 Wasylija
20 W.	Eufemii i Teodozyi pp. mm.	8 Fteofylata pred.
21 S.	Benedykta opata	9 ŚŚ. 40 Muczen.
22 C.	Oktawiana męcz.	10 Kondrata mucz
23 P.	7 Bolesci NPM. Katarzyny kr.	11 Sofronia prep.
24 S.	Gabryela Archaniola	12 Fteofana prep.
Ew. u ś. Mat. w r. 21. O wjeździe P. Jezusa do Jerozolimy.		
25 N.	<b>6 Postu Kwietnia.</b> 262 męcz.	13 <b>N. 5 Postu.</b> Nikyfora p.
26 P.	Teodora bisk.	14 Wenedyk.
27 W.	Jana pustelnika	15 Ahapia mucz.
28 S.	Sykstusa pap.	16 Sawyna mucz.
29 C.	<i>Wieczerza Pańska.</i> Eustachego	17 Alexia prepod.
30 P.	<i>Wielki.</i> Kwiryna męcz.	18 Kyrylla archiepis.
31 S.	<i>Wielka.</i> Balbiny i Korneli p.	19 Chrysanfta mucz.

Zmiany powietrza.

Od pierwszych dni mrozy z wiatrami trwające do 15go. 15 deszcz ze śniegiem, poczem następują dni ciepłe. Od 22 piękne dni suche z przymrozkami.

Wschód słońca			Zachód		Długość dnia	
dn.	5 g.	6 m.	43 g.	5 m.	43 g.	11 m. —
	10	6	32	5	50	11 18
	15	6	20	5	58	11 38
	20	6	10	6	6	11 55
	25	5	58	6	14	12 16
	30	5	43	6	22	12 24

## ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

10-25 Nów. 15-1 Nizan Rosch. Chodesch. 28-14 Początek Paschy. 29-15 Święto Paschy. 30-16 Drugie święto.

☾ Ost. kw. d. 6 o g. 11 m. 20 w.  
 ☽ Nów d. 15 o g. 4 min. 13 r.  
 ☾ Pier. kw. d. 22 o g. 2 m. 29 pop.  
 ☽ Peł. d. 29 o g. 7 min. 8 rano.



## MARZEC.

**W Katedrze na Wawelu:** Co Piątek wotywa przed P. Jezusem o godzinie 7, jak w Lutym.

Nabożeństwa pasyjne w Lutym rozpoczęte tymże porządkiem i odprawiają się do końca Wielkiego Postu.

2, 3, 4. U *OO. Reformatorów*, ś. Kazimierza królewicza Nabożeństwo 40-godzinne z odpustem.

5, 6, 7. U *XX. Dominikanów*, ś. Tomasza z Akwinu Nabożeństwo 40-godzinne z odpustem.

6. W kościele ś. *Andrzeja*, ś. Kolety panny.

8. U *XX. Bonifratrów*, ś. Jana Bożego.

12. W Ruszczy na ś. Grzegórz odpust,

19. U ś. *Józefa* i w kościele *PP. Karmelitanek* na *Wesołej* odpust na ś. *Józef*.

**W katedrze na Wawelu i po innych kościołach:** W Wielkim tygodniu we Środę, Czwartek i Piątek o g. 4 popoł. odprawia się *Ciemna Jutrznia* czyli śpiewy *Trenów Jeremiasza* proroka wraz z śpiewem chóralnym; w *Wielki Czwartek* poświęcenie *Olejów świętych* o g. 9 rano, a o 11ej umywanie nóg; w *Wielki Piątek* o g. wół do 10 uczczenie *Krzyża* ś. i złożenie do grobu; w *Wielką Sobotę* o g. 9 poświęcenie ognia i wody, a o godzinie 10½ *Msza uroczysta* ze śpiewem na chórze. O g. 6 popoł. *Rezurekcyja*.





**KWIECIEŃ** ma dni 30.

**MART.** Aprilis.

ŚWIĘTA RZYMSKIE.		ŚWIĘTA RUSKIE.	
Ew. u ś. Marka w r. 16. O Zmartwychwstaniu Pańskim.			
1 N.	<b>Wielk. Zmartw. P.</b> Hugona b.	20 N.	<b>6 Postu.</b> Prepod. Ot.
2 P.	<b>Wielki</b> Franciszka z Pauli	21	Jakowa
3 W.	Ryszarda bisk. wyzn.	22	Wassyla jepis.
4 S.	Izydora bisk.	23	Nykona prep.
5 C.	Wincentego Fereryusza	24	Zacharyi prep.
6 P.	Celestyna pap i Wilhelma op.	25	<i>W. Piątek.</i>
7 S.	Epifaniusza biskupa.	26	<i>W. Sobota.</i> Sobor Haw.
Ew. u ś. Jana w r. 20. O pokazaniu się P. Jezusa Apostołom.			
8 N.	<b>Przewod.</b> Dyonizego bisk.	27 N.	<b>Woskres.</b> Matrony M.
9 P.	<b>Zwiastowania</b> NPM. Mar. Magd.	28	<b>Pon. swiły.</b> Flariona
10 W.	Ezechiela proroka	29	<b>Wt. swiły.</b> Marka prep.
11 S.	Leona papieża	30	Joanna Łyst.
12 C.	Juliusza pap. i Damiana	31	Jpatya jepis.
13 P.	Justyna męcz.	1	<b>Aprył.</b> Maryi Ich.
14 S.	Waleryana męcz.	2	Tyta prep.
Ew. u ś. Jana w r. 10. O dobrym pasterzu.			
15 N.	<b>2 Grobu Chr.</b> Ludwiny i Kast.	3 N	<b>1 po W.</b> Nykyty pr.
16 P.	Julii męcz.	4	Josyfa
17 W.	Rudolfa bisk. męcz.	5	Fteodory
18 S.	Apolloniusza męcz.	6	Jewtyhyja
19 C.	Wernera męcz. i Antonia	7	Hreorchia prep.
20 P.	Agnieszki Policjanki	8	Jrodiona apost.
21 S.	Anzelma bisk. wyzn.	9	Jewpsychia jepis.
Ew. u ś. Jana w r. 16. O odejściu Chrystusa do Ojca.			
22 N.	<b>3 po Wielk.</b> Opieki ś. Józ.	10 N.	<b>2 po W.</b> Terentya m.
23 P.	Wojciecha arcybisk. męcz.	11	Antypy j.
24 W.	Fidelisa i Jerzego mm.	12	Wasyliya prepod.
25 S.	<i>Krzyż.</i> Marka Ewangelisty.	13	Artemyja
26 C.	Kleta i Marcella męcz.	14	Marty
27 P.	Anastazego i Teofila bisk.	15	Arystacha ap.
28 S.	Witalisa męcz.	16	Ahapii mucz.
Ew. u ś. Jana w r. 16. O przyczynach Chrystusowego odejścia.			
29 N.	<b>N. 4 po Wielk.</b> Piotra męcz.	17 N.	<b>3 po W.</b> Symeona pr.
30 P.	Katarzyny Seneńskiej p.	18	Joanna pr.

Zmiany powiatrza.

Pierwsze dnie ciepłe i pogodne. Od Nowiu 13 deszcze i dni chłodne, dopiero po pierwszej kwadrze 20 następują dni piękne i ciepłe.  
W końcu miesiąca pochlumno i deszcz.

Wschód słońca		Zachód		Długość dnia			
dn.	5 g. 5 m. 34	g. 6 m. 32	g.	13 m. 15			
	10	5	23	6	39	13	26
	15	5	13	6	47	13	34
	20	5	4	6	54	13	39
	25	4	53	7	;	14	6
	30	4	45	1	8	14	24

**ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.**

1 - 18. 2 - 19. 3 - 20 wolne święta. 4 - 21 siódme święto.  
5 - 22 koniec Paschy. 7 - 24 Nów. Tekufah. 13 - 30 Rosch Chodesch. 14 - 1 *Ijar.* 16 - 3 Post. 19 - 6 Post. 23 - 10 Post. 27 - 14 Passah Scheni.

☾ Ost. kw. d. 5 o g. 5 min. 49 w.  
☽ Nów d. 13 o g. 7 m. 10 wieczór.  
☾ Pier. kw. d. 20 o g. 8 m. 57 w.  
☽ Peł. d. 27 o g. 5 min. 55 wiecz.



29. U *P. Maryi* w Wielki Czwartek umyw. nóg popoł., 3 kazania  
**Uwaga.** Uroczystość Zwiast. NPM. przynosi się tego roku na 9 Kwiet..

## KWIECIEŃ.

1. Wielka Niedziela. Rezurekcyja o g. 5 u XX. Augustyanów, XX. Dominikanów, u *ś. Floryana* etc ; po innych kościołach n p. na Zamku, na Piasku, u *ś. Szczepana*, i t. d. we Wielką Sobotę około g. 7-8.
2. W klasztorze zwierzynieckim Emaus.
2. U OO *Bernardynów* odpust z wystawieniem N. Sakramentu.
2. U *ś. Floryana* odpust Bracki.
5. U XX. Dominikanów wotywa na *ś. Wincenty*.
9. Zwiastowanie NPM święto uroczyste. Na Kleparzu w kościele *ś. Floryana* Nabożeństwo z wystawieniem Najś. Sakramentu i suplikacyami na pamiątkę cudownego ugaszenia pożaru na Kleparzu r. 1306.
22. Opieki *ś. Józefa*, odpust n *ś. Józefa*, u XX. *Paulinów* na Skalce jako w trzecią Niedzielę po Wielkiejnocy, poświęcenie kościoła.
23. *Ś. Wojciecha* arcyb., u *ś. Wojc echa*, XX. Dominikanów i u *Bożego Ciała* odpust.
- 25, 26, 27. U *ś. Marka* 40-godzinne Nabożeństwo na *ś. Marka* ewang.
25. Procesyje publiczne z kościołów parafijalnych lnb po kościołach z litaniją do Wszystkich Świętych.
30. *Ś. Katarzyny*. U PP. *Dominikanek* na Gródku, *Karmelitanek*, na Wesołej, *Bernardynek*, i u *P. Maryi* Nabożeństwo odpustowe.







DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 W.	Filipa i Jakóba apost.	19 Joanna prep.
2 S.	Zygmunta i Atanazego	20 Fteodora prep.
3 C.	Znalezienie ś. Krzyża	21 Januarya
4 P.	Floryana męczennika i Moniki	22 Fteodera Sykeota
5 S.	Gotarda b. i Piusa 5 pap.	23 Heorhia mucz.
Ew. u ś. Jana w r. 16. O skutku prośby w Imię Jezusa.		
6 N.	<b>5 po Wielk.</b> Jana ap.	24 <b>N. 4 po Wielk.</b> Sawwy m.
7 P.	<i>Krzyż.</i> Domicelli p. męcz.	25 Marka jew.
8 W.	<i>Krzyż.</i> Stanisława bisk. m.	26 Wasyliya mucz.
9 S.	<i>Krzyż.</i> Grzegorza Nazyan. b.	27 Symeona jepis.
10 C.	<b>Wniebowst.</b> P. Izydora rol.	28 Jasona apost.
11 P.	Beatryksy panny	29 Diewiat mucz.
12 S.	Nereusza i Pankracego mm.	30 Jakowa proroka
Ew. u ś. Jana w r. 15. O przyjściu pocieszyciela Ducha ś.		
13 N.	<b>6 po Wielk.</b> <i>NMP.</i> Łask. Hilar.	1 <b>N. 5 po W.</b> Mai. Jeremii
14 P.	Bonifacego i Pachom.	2 Anastazyja
15 W.	Zofii i 3 jej córek	3 Tymoftea mucz.
16 S.	Jana Nepom. kapł. męcz.	4 Pelahyi mucz.
17 C.	Paschalisa wyzn.	5 <b>Woz. Hosp.</b> Iryny m.
18 P.	Feliksa kapucyna	6 Jowa Prawedna
19 S.	Piotra Celest. i Iwona	7 Wspom. Kresta
Ew. u ś. Jana w r. 14. O zesłaniu Ducha ś.		
20 N.	<b>Zest. Ducha św.</b> Bernarda Sen	8 <b>N. 6 po W.</b> Joanna Boh.
21 P.	<b>Świąteczny.</b> Heleny król.	9 Pr. M. Nyk.
22 W.	Julii panny	10 Symeona apost.
23 S.	<i>Suched.</i> Dezyderyusza bisk.	11 Mokia muczen.
24 C.	Joanny wdowy	12 Jepifania jepis.
25 P.	<i>Suched.</i> Urbana pap.	13 Hlyheryi
26 S.	<i>Suched.</i> Filipa Nereusza wyz.	14 Isydora mucz.
Ew. u ś. Łuk. w r. 6. O litości. Ew. u ś. Mat. w r. 28. O chrzcie ś.		
27 N.	<b>1 po Sw. ś.</b> Trójcy. Jana pap.	15 <b>N So. s. Duch.</b> Pachom.
28 P.	Magdaleny	16 <b>SS. Trojcy.</b> Fteodorapr.
29 W.	Maksyma bisk. i Teodozyi p.	17 Andronika apost.
30 S.	Feliksa pap. męcz.	18 Fteodora prepod.
31 C.	<b>Bożego Ciała.</b> Petronelli i Anieli	19 Patrykia jepis.

Zmiany powietrza.

Pierwsza połowa maja odznaczać się będzie piękną pogodą i upałami. Następnie w drugiej połowie miesiąca, wiatry i deszcze ulewne. Z pierwszą kwadrą 20. znów ustala się pogoda, w końcu zaś ulewne deszcze i grad.

Wschód słońca			Zachód			Długość dnia		
dn.	5 g.	4 m.	37 g.	7 m.	17 g.	14 m.	40 g.	
	10	4	27	7	24	14	56	
	15	4	22	7	30	15	8	
	20	4	15	7	36	15	22	
	25	4	9	7	45	15	33	
	30	4	4	7	49	15	45	

ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

\* 1-18 święto szkolne. 12-29 Nów. 13-1 *Sivan*. Rosch Chodesch. 17-5 Początek Zielonych Świąt. 18-6 Świeta zielone. 19-7 Drugie święto.

☾ Ost. kw. d. 5 o g. 12 m 38 popoł.  
 ☽ Nów d. 13 o g. 6 min. 49 rano.  
 ☾ Pier. kw. d. 20 o g. 2 m. 16 rano.  
 ☽ Peł. d. 27 o godz. 5 min. 25 rano.



## MAJ.

Cały miesiąc codzienne Nabożeństwo na cześć NMP. we wszystkich kościołach parafialnych, tudzież u OO. Kapucynów, XX. Karmelitów, u ś. Floryana i ś. Piotra o g. 6 po poł., u Panny Maryi o g. 7ej.

3. U Panny Maryi, ś. Krzyża i u XX. Franciszkanów, na Smoleńsku i w Mogile Znalezienie św. Krzyża.

4. U ś. Floryana 40-godzinne Nabożeństwo.

4. U XX. Augustyanów, ś. Moniki matki ś. Augustyna.

8. Św. Stanisława, święto uroczyste w całej diecezji, odpust na Zamku i na Skalce; septenna na cześć ś. Stanisława, począwszy od Wielkiej Nocy aż do Zielonych Świątek. Wśród tygodnia odbywa się procesya wraz z Relikwiami św. Stanisława na Skalkę o g. 9 rano.

7, 8, 9. W Katedrze na Wawelu: W dni krzyżowe odprawia się procesya z Relikwiami św. o g. 9 rano do trzech kościołów.

Z kościołów parafialnych procesye jako dni krzyżowe.

13. W kościele Panny Maryi, N. Maryi Panny Łaskawej.

16. Św. Jana Nepomucena, u ś. Wojciecha odpust.

20, 21, 22 W Katedrze na Wawelu (i na Bielanych): Zesłania Ducha ś. odpust; przez wszystkie 3 dni świąt summa o g. 10 rano z wystawieniem Najś. Sakramentu; w Poniedziałek po summie udziela X. Biskup ś. Sakr. Bierz.

20. U Augustyanów, Dominikanów i Kamedulów na Bielanych i w kościele św. Wojciecha odpust cały dzień.

21. U OO. Bernardynów i u ś. Floryana odpust bracki 1-dniowy.





DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 P.	Jakóba, Nikodema i Juwenc.	20 Ftafatea mucz.
2 S.	Erazma bisk. i Eugeniusza	21 Konstantyny Jeleny
Ew. u ś. Łuk. w r. 14. O wezwaniu na wielką wieczerzę.		
3 N.	<b>2 po Sw.</b> Klotyldy królowej	22 <b>N. 1 po Sosz.</b> Wassyłyja
4 P.	Flawiana męcz.	23 Mychaila ep.
5 W.	Florencyi panny	24 Symeona
6 S.	Norberta bisk. opata	25 Iretyie O.
7 C.	Roberta bisk. wyzn.	26 <b>Boże Tyto.</b> Karpa ap.
8 P.	<i>Serca Jez.</i> Medarda b. wyzn.	27 Fteraponta jepisk.
9 S.	Felicyana męcz.	28 Nykyty prepod.
Ew. u ś. Łuk. w r. 15. O radości w niebie z nawr. grzesznika.		
10 N.	<b>3 po Sw.</b> Małgorzaty panny	29 <b>N. 2 po Sosz.</b> Fteodosyi
11 P.	Barnaby Ap.	30 Isaaka
12 W.	Onufrego wyznawcy	31 Jeremia apost.
13 S.	Antoniego z Padwy wyzn.	1 Ijun. Justyna mucz.
14 C.	Bazylego W. bisk. wyzn.	2 Nykyfora patryar.
15 P.	Wita i Modesta męcz.	3 Łukit.
16 S.	Justyny p. i Jolenty wdowy	4 Mytrofona patryar.
Ew. u ś. Łuk. w r. 5. O cudownym Piotra połowie ryb.		
17 N.	<b>4 po Sw.</b> Adolfa bisk. i Ben.	5 <b>N. 3 po Sosz.</b> Doroftea
18 P.	Marka i Marcellina męcz.	6 Wyssariona
19 W.	Gerwazego i Protaz. i Julianny	7 Fteodora jepis.
20 S.	Reginy panny	8 Fteodora mucz.
21 C.	Alojzego wyzn.	9 Kyrły archiep.
22 P.	Paulina biskupa	10 Tymoftea jepis. m.
23 S.	Agrypiny panny	11 Warftolomea apost.
Ew. u ś. Mat. w r. 5. O sprawiedliwości chrześcijańskiej.		
24 N.	<b>5 po Sw.</b> Narodz. ś. Jana Chr.	12 <b>N. 4 po S.</b> Onufrya pr.
25 P.	Wilhelma i Prospera b. m.	13 Akilyny m.
26 W.	Jana i Pawła męcz.	14 Jetyssa proroka
27 S.	Władysława króla węg.	15 Amosa
28 C.	<i>Wigilia.</i> Leona papieża	16 Tychona
29 P.	<b>Piotra i Pawła apost.</b>	17 Manuila muczen.
30 S.	Emilii i Lucyny mm.	18 Leontina muczen.

Zmiany powletrza.

Pierwsze dni zimne, w następnych deszcze z grzmotami i piorunami, poczem następują upały. 18go deszcze i zimna. Z koncem miesiąca ustala się pogoda.

Wschód słońca				Zachód		Długość dnia	
dn.	5	g.	4 m. —	g.	7 m. 56	g.	15 m. 56
	10	3	58	8	—	16	8
	15	3	56	8	4	16	8
	20	3	57	8	4	16	8
	25	3	58	8	4	16	9
	30	4	—	8	6	16	6

ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

9-28 Nów. 12-30 Rosch Chodesch. 13-1 *Thamuz*, 28-17 Post. Zdobycie kościoła.

☾ Ost. kw. d. 4 o g. 6 min. 31 rano.  
 ☽ Nów d. 11 o g. 3 min. 52 popoł.  
 ☾ Pier. kw. d. 18 o g. 7 m. 44 rano.  
 ☽ Peł. d. 25 o g. 6 min. 12 wiecz.



27. U XX. Dominikanów i Bonifratrów, ś. Trójcy.

31. Boże Ciało; u XX. Kanoników Lateran. na Kazimierzu. Proce-sya zamkowa rano po rynku, po południu u Bożego Ciała na Kazimierzu; ze wszys'tkich kościołów procesye przez całą oktawę.

## CZERWIEC.

Procesyje uroczyste z Najśw. Sakramentem, jak pod dniem 31 Maja wspomniono mianowicie: w Piątek od Marków; w Sobotę od ś. Krzyża; w Niedzielę rano od XX. Dominikanów po rynku, po poł. od ś. Floryana po Kleparzu tudzież z kościoła XX. Paulinów na Skałce po ulicy Skalcznej; w Poniedziałek od ś. Mikołaja po Wesołej; we Wtorek rano u Bernardynów, po poł. od ś. Anny; we Środę rano na Zwierzyńcu, po poł. od ś. Piotra; we Czwartek rano na Piasku i u XX. Franciszkanów, po poł. od P. Maryi; potem Konik. **Obchód narodowy.**

8. U PP. Wizytek i u OO. Reformatów, Serca Jezusa.

10. Jako w trzecią Niedzielę po Świątkach zaczyna się nowenna do ś. Pawła przez 9 Niedziel.

10. W Katedrze na Wawelu, poświęcenie kościoła.

13. We wszystkich kościołach ś. Franciszka, ś. Antoniego.

19. U XX. Kamedułów na Bielanych, śś. Gerwazego i Protazego.

24. U ś. Jana, XX. Dominikanów i na Prądniku, ś. Jana.

29. U ś. Piotra, odpust na ś. Piotr.







# LIPIEC ma dni 31.

# IJUN. Julius.

DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
Ew. u ś. Marka w r. 8. O uzdrowieniu i nakarmieniu 4,000 ludzi.		
1 N.	6 po Sw. Teobalda op. wyz.	19 N. 5 po S. Judy Ftad.
2 P.	Nawiedz. NMP. i Ottona	20 Sotr. Pr. Boh.
3 W.	Anatolego bisk. Awita i Alfr.	21 Justyana mucz.
4 S.	Józefa Kalasantego wyzn.	22 Jewsewyja jep. m.
5 C.	Karoliny panny	23 Ahrypiny mucz.
6 P.	Izajasza pror. i Dominiki p.	24 Rozdest. Joanna
7 S.	Estery król. i Apoloniusza	25 Fewronyi prep.
Ew. u ś. Mat. w r. 7. O fałszywych prorokach.		
8 N.	7 po Sw. Jana z Dukli Elżbiety	26 N. 6 po S. Dawyda pr.
9 P.	Cyryla męż.	27 Sampsona p.
10 W.	Amalii i 7 Braci śpiących	28 Kyra i Joanna
11 S.	Pelagii panny	29 Petra i Pawła ap.
12 C.	Jana Gwalberta wyzn.	30 SS. Apost. 12
13 P.	Malgorzaty panny męż.	1 Ijuł. Kosmy i Dam.
14 S.	Bonawentury bisk. wyzn.	2 Poło. Ryzy. bohorod.
Ew. u ś. Łuk. w r. 16. O roztropnem szafowaniu darami bożemi.		
15 N.	8 po Sw. Henryka ces. i Roze.	3 N. 7 po S. Jakynfa m.
16 P.	NMP. Szkaplerznej i Jędrzeja	4 Andr. archi.
17 W.	Aleksego w. i Bertę panny	5 Aftanasia Afron
18 S.	Szymona z Lipnicy wyzn.	6 Sysoa prepod.
19 C.	Wincentego a Paulo wyz.	7 Ftomy prepod.
20 P.	Czesława i Kassyana	8 Prokopia mucz.
21 S.	Kamilla i Daniela proroka.	9 Pankratya jepis. m.
Ew. u ś. Łukasza w r. 19. O zburzeniu Jerozolimy.		
22 N.	9 po Sw. Maryi Magdal. pokut.	10 N. 8 po S. 45 Muczen.
23 P.	Teofila i Apolinarego b. m.	11 Jewfymyi m.
24 W.	Krystyny panny	12 Prokta mucz.
25 S.	Jakóba ap. i Krzysztofa	13 Hawryła arch.
26 C.	Anny Matki NMP.	14 Akyły arch.
27 P.	Jukunda i Paschaleona	15 Kyryka mucz.
28 S.	Innocentego pap. i Peregryna	16 Aftynohemo jepis.
Ew. u ś. Łuk. w r. 18. O faryzeuszu i celniku.		
29 N.	10 po Sw. Kunegundy kr. P.	17 N. 9 po S. Maryny
30 P.	Rufina i Abdona m. Donat.	18 Jematyana
31 W.	Ignacego Lojoli w. i Heleny	19 Makryny prepod.

Zmiany powietrza.

Od 2 do 10 upaly, potem pochmurno. 17 ulewne deszcze trwające do pełni przypadającej 26. W końcu miesiąca pogoda i upaly.

Wschód słońca		Zachód		Długość dnia	
dn.	5 g. 4 m. 4	g. 8 m. —	g.	16 m. —	g.
10	4	7	8	3	15 35
15	4	12	7	58	15 46
20	4	18	7	54	15 36
25	4	23	7	49	15 25
30	4	30	7	42	15 12

## ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

7-26 Nów. 11-1 Ab. Rosch Chodesch. 19-9 Post.  
Spalenie kościoła. 21-11 Nachmu. 25-15 Dzień radości.

☾ Ost. kw. d. 3 o g. 10 m. 21 w.  
☽ Nów d. 10 o g. 11 m. 26 w.  
☾ Pier. kw. d. 17 o g. 2 m. 32 pl.  
☽ Peł. d. 25 o g. 8 m. 39 r.



## LIPIEC.

2. U XX. *Karmelitów* i u PP. *Wizytek*, Nawiedzenia NMP., cały tydzień Nabożeństwo z 2ma kazaniem codziennie, w końcu 40-godz. Naboż.

4. U XX. *Pijarów*, ś. Józefa Kalasantego (kazanie rano i popołud.)  
W Niedzielę przed ś. Małgorzatą poświęcenie kości ś. Idzięgo.

16. U XX. *Karmelitów*, u PP. *Karmelitanek* na *Wesołej* i u *Bożego Miłosierdzia* na *Smoleńsku*: NMP. *Szkaplerznej*.

18. U OO. *Bernardynów*, ś. Szymona z *Lipnicy*, odpust zupełny z wystawieniem Najś. Sakramentu i kazaniem.

18. U *Panny Maryi*, na pamiątkę pożaru *Krakowa* w roku 1850, o g. 10 rano uroczysta wotywa.

19. U XX. *Misyjonarzy*, ś. Wincentego à *Paulo*.

20. U XX. *Augustyanów*, Poświęcenie kościoła ś. *Katarzyny*.

22. U XX. *Dominikanów*, ś. *Marka* i *Magdaleny*.

24, 25, 26 i w Niedzielę po ś. *Annie* u ś. *Mikołaja*.

26. W kościele ś. *Anny*, ś. *Anny* matki NMP.; u XX. *Bernardynów*  
30 godzinne Nabożeństwo.

30. U ś. *Andrzeja* i u ś. *Józefa*, ś. *Kunegundy*.





DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 S.	Piotra ap. w Okowach.	20 Sły proroka
2 C.	NMP. Anielskiej i Alfonsa b.	21 Symeona pr.
3 P.	Znal. ś. Szczepana Lidy i Cyry	22 Maryi Mahdałyny
4 S.	Dominika wyzn.	23 Trofyma mucz.
Ew. u ś. Marka w r. 7. O uzdrowieniu głuchoniemego.		
5 N.	<b>11 po Sw.</b> NMP. Snieżnej	24 <b>N. 10 po S.</b> Chrystyna m.
6 P.	Przemienienia Pańskiego	25 Usp. s. Anny
7 W.	Kajetana wyznawcy	26 Jermelaja m.
8 S.	Cyryaka męż.	27 Pantaleiona m.
9 C.	Romana m. i Domicjana b.	28 Prohora pr.
10 P.	Wawrzyńca m. i Filomeny	29 Kałynyka mucz.
11 S.	Zuzanny panny męż.	30 Syły apost.
Ew. u ś. Łuk. w r. 10. O zranionym Samarytanie.		
12 N.	<b>12 po Sw.</b> Klary panny	31 <b>N. 11 po S. Zap. do Usp.</b>
13 P.	Hipolita męż.	1 Awg. Proich.
14 W.	<i>Wigilia.</i> Euzebiusza męż.	2 Stefana mucz.
15 S.	<b>Wniebowzięcia NMP.</b>	3 Isaakya prepod.
16 C.	Rocha wyzn.	4 Sedny Ostrokow.
17 P.	Anastazego b. wyz.	5 Jewsyhyja
18 S.	Agapita m. i Firmina b.	6 <b>Preobraz. Hosp.</b>
Ew. u ś. Łuk. w r. 17. O uzdrowieniu 10 trędowatych.		
19 N.	<b>13 po Sw.</b> Jacka i Benigny Sb.	7 <b>N. 12 po S.</b> Demetryja p.
20 P.	Bernarda opata	8 Jemelyana
21 W.	Joanny Fremiot wdowy	9 Maftea apost.
22 S.	Symforyana i Tymot. męż.	10 Ławrentyja mucz.
23 C.	Zacharyasza biskupa	11 Jewła mucz.
24 P.	Bartłomieja apost.	12 Fotya mucz.
25 S.	Ludwika króla wyz.	13 Maxyma prep.
Ew. u ś. Mat. w r. 17. O służeniu Bogu i mamonie.		
26 N.	<b>14 po Sw.</b> Pociesz. NMP. i Alek.	14 <b>N. 13 po S.</b> Micheja pr.
27 P.	Rafa, Antuzy i Cezarego męż.	15 <b>Usp. Boh.</b>
28 W.	Augustyna bisk.	16 Nerukot. obr. Js. Chr.
29 S.	Ścięcie ś. Jana Chrzc. i Sabiny.	17 Myrona mucz.
30 C.	Feliksa męż.	18 Flora i Ławra
31 P.	Rajmunda wyzn.	19 Andrea mucz.

Zmiany powietrza.

Cały miesiąc Sierpień odznaczać się będzie wielkimi upałami i posuchą. W końcu dopiero miesiąca ciągle trwające do pierwszych dni Wrześ.

Wschód słońca			Zachód		Długość dnia	
dn.	g.	m.	g.	m.	g.	m.
	5	4	39	7	14	45
	10	4	46	7	14	38
	15	4	54	4	14	20
	20	5	2	7	14	2
	25	5	8	6	13	49
	30	5	16	6	13	31

**ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.**

4-25 Nów. 9-30 Rosch Chodesch. 10-1 Elul.

☾ Ost. kw. d. 2 o g. 11 m. 40 rano.  
 ☽ Nów d. 9 o g. 6 m. 37 rano.  
 ☾ Pier. kw. d. 15 o g. 11 m. 48 w.  
 ☽ Pel. d. 24 o g. 12 m. 30 w nocy.  
 ☾ Ost. kw. d. 31 o g. 10 m. 35 w.



## SIERPIEŃ.

2. We wszystkich kościołach zakonu *ś. Franciszka*. Najś. Maryi Panny Anielskiej.

3, 4 i 5, U *PP. Dominikanek* na Gródku, NMP. Śnieżnej, 40-godz. Nabożeństwo, i *ś. Dominika*.

4. U *XX. Dominikanów*, *ś. Dominika*.

6. U *XX. Pijarów*, *OO. Kapucynów* i *Bonifratrów*, Przemienienia Pańskiego.

7. U *OO. Kapucynów* i *Bonifratrów*, *ś. Kajetana*.

10. 11 i 12, U *ś. Andrzeja*, *s. Klary*, 40-godz. Nabożeństwo.

15. U *XX. Bernardynów*, *Augustyanów* i *Dominikanów*, Wniebowzięcia N. Maryi Panny, odpust z uroczystością z wystawieniem Najś. Sakramentu i kazaniami. U *Panny Maryi* z oktavą, codzień dwa kazania, na końcu 40-godzinne Nabożeństwo.

19. U *XX. Dominikanów*, *ś. Jacka*.

21. U *PP. Wizytek*, *ś. Joanny Fremiot*.

27. U *XX. Augustyanów*, *Pocieszenia NMP*.

28. U *XX. Augustyanów*, *ś. Augustyna*.







# WRZESIEŃ ma dni 30. AWGUST. September.

DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 S.	Bronisławy i Idziego	20 Sameiła pror.
Ew. u ś. Łuk. w r. 7. O wskrzeszeniu młodzieńca w Naim.		
2 N.	15 po Sw. Joachima i Stefana	21 14 po S. Ftatdea apost.
3 P.	Eufemii, Serapii, Feby i Man.	22 Ahaftony.
4 W.	Rozalii p. Marcela i Róży	23 Kupy mucz.
5 S.	Wawrzyńca bisk. i Wiktor.	24 Jewtychia mucz.
6 C.	Zacharyasza proroka	25 Waritołomea
7 P.	Wigil. ś. Reginy panny	26 Adryana mucz.
8 S.	Narodzenie NMP.	27 Pymona prepp.
Ew. u ś. Łuk. w r. 14. O uzdrowieniu opuchłego.		
9 N.	16 po Sw. Im. NMP. Adryana	28 N. 15 po S. Mojseja mur.
10 P.	Mikołaja Tolent. wyzn.	29 Usikn. bł. J.
11 W.	Prota i Jacka męcz.	30 Alexandra pat.
12 S.	Tobiasza i Waleryana męcz.	31 Pólož. Pojusz P. B.
13 C.	Aureliusza Ama i Filipa m.	1 Sentiabr. Symona
14 P.	Podwyższenia ś. Krzyża.	2 Mamonta mucz.
15 S.	Nikodema i Waleryana	3 Anaftyma mucz.
Ew. u ś. Mat. w r. 22. O miłości Boga i bliźniego.		
16 N.	17 po Sw. Matki B. Bolesnej	4 N. 16 po S. Wawyły ś.
17 P.	Piętna ś. Franciszka	5 Zacharyi p.
18 W.	Józefa z Kop., Tomasza i Ir.	6 Cudo s. Michaila
19 S.	Suched. Januaryusza i Konst.	7 Sozonta mucz.
20 C.	Eustachego i Teodora	8 Rozdest. Bohor.
21 P.	Suched. Mateusza apost.	9 Joakima i Anny
22 S.	Suched. Maurycego bisk.	10 Mynodory mucz.
Ew. u ś. Mat. w r. 9. O uzdrowieniu paralityka.		
23 N.	18 po Sw. Władysława z Giel.	11 N. 17 po S. Fteodory
24 P.	M. B. Więziennej i Gierarda	12 Awtenoma
25 W.	Kleofasa, Aureliip.	13 Kornyla Sot.
26 S.	Cypryana i Justyny	14 Wozdwyz. C. K.
27 C.	Przenies. ś. Stan. i Damiana	15 Nykity mucz.
28 P.	Wacława króla męcz.	16 Josafata archiep.
29 S.	Michała Archaniola	17 Zofiii mucz.
Ew. u ś. Mat. w r. 22. O wezwanych na gody.		
30 N.	19 po Sw. Hieronima kapłana	18 N. 18 po S. Jewmynyja

Zmiany powietrza.

W zamian za suchy z upałami Sierpień. Miesiąc Wrzesień odznaczy się ciągłymi deszczami i gradem, który wielkimi szkodami zagraża.

\*) W Galicyi święto uroczyste, gdyż to patron prowincyi.

Wschód słońca		Zachód		Długość dnia	
dn.	g. 5 m. 25	g. 6 m. 33	g. 13 m. 10	g. 13 m. 10	g. 13 m. 10
10	5 32	6 23	12 52	12 52	12 52
15	5 40	6 21	12 30	12 30	12 30
20	5 46	6 2	12 15	12 15	12 15
25	5 49	5 50	11 53	11 53	11 53
30	6 6	5 40	11 34	11 34	11 34

### ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

1-20 Now. 2-24 Selichot. 7-29 Początek Nowego Roku.  
 8-1 Nowy Rok 5638. Tischi. 9-2 Drugie święto. 10-3 Post Gedaliah. 16-9 początek Sadnego dnia. 17-10 Sądny dzień.  
 21-14 Początek kuczek. 22-15 Święto Kuczek. 23-16 Drugie święto. 28-21 Święto palmowe. 29-22 Koniec kuczek.  
 30-23 Dzień radości z prawa.

Now d. 7 o g. 2 m. 20 popoł.  
 Pier. kw. d. 14 o g. 12 m. 27 pop.  
 Peł. d. 22 o g. 4 m. 54 popołud.  
 Ost. kw. d. 30 o g. 7 min. 40 r.



## WRZESIEŃ.

1. U *ś. Idziego*, *ś. Idziego*.
1. U *ś. Floryana* o g. 9 rano wotywa solenna, po której kompania krakowska udaje się do Częstochowy.
- 1, 2 i 3. U *ś. Norberta* na Zwierzyńcu, *ś. Bronisławy*, 40 godz Nab.
3. U *OO. Berrnadyńów*, *ś. Joahima ojca NMP.* z wystawieniem Najśw. Sakramentu i kazaniami.
4. U *ś. Barbary*, *ś. Rozalii* (odkłada się na Niedzielę).
8. U *Panny Maryi*, *OO. Bernardynów*, *XX Dominikanów*, *Karmelitów* i *Augustyanów*, 40-godzinne Nabożeństwo, z oktawą; śpiewy wieczorne w bramie Floryańskiej.
10. U *XX. Augustyanów*, *ś. Mikołaja z Tolentynu*.
14. U *ś. Krzyża* i u *Panny Maryi*, Podwyższenie *ś. Krzyża*, 40-godzinne Nabożeństwo, a w Mogile cały tydzień.
17. We wszystkich kościołach zakonu *ś. Franciszka*, Piętna *św. Franciszka*.
23. U *ś. Wojciecha*, *ś. Tekli*.
27. U *ś. Floryana*, poświęcenie kościoła, odpust jednodniowy.
27. **W Katedrze na Wawelu:** Przeniesienie zwłok *ś. Stanisława*.
28. Uroczystość *ś. Wacława*, pod którego wezwaniem zbudowano Katedrę na Wawelu. Summa o g. 10 rano.
29. U *XX. Paulinów* na Skałce, *ś. Michała*.





**PAZDZIERNIK** ma dni 31.      **SENTIABR.** October.

DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 P.	Remigiusza, Arety, Julii	19 Trofyma
2 W.	Aniołów Stróżów i Teofila	20 Euwstafya mucz.
3 S.	Kandyda i Euwalda mm.	21 Kondrata apost.
4 C.	Franciszka Serafickiego	22 Foky mucz.
5 P.	Placyda m. i Flawii	23 Zaczat s. Joana
6 S.	Brunona wyzn.	24 Thekly mucz.
Ew. u ś. Jana w r. 4. O uzdrowieniu syna książ. w Kafarn.		
7 N.	<b>20 po Sw. NMP.</b> Różańcowej	25 <b>N. 19 po S.</b> Jewfrosini p.
8 P.	Brygidy wd., Szymona pror.	26 <b>Joanna Bohoś.</b>
9 W.	Dyonizego Areopagity	27 Kalystrata mucz.
10 S.	Franciszka Borgiasza wyzn.	28 Charytona prepod.
11 C.	Filonelli i Placydy m.	29 Kyrjaka
12 P.	Maksymiliana bisk.	30 Hryhoria jepis.
13 S.	Edwarda, Kolomana, Aniola,	1 <b>Oktjabr. Por. P. B.</b>
Ew. u ś. Mat. w r. 18. O darowaniu uraz.		
14 N.	<b>21 po Sw.</b> Wincentego Kadł.	2 <b>N. 20 po S.</b> Kypryana
15 P.	Jadwigi i Teresy panny	3 Dyonysya
16 W.	Gawła opata, Maxymy p.	4 Jerofteja jepis. m.
17 S.	Florentyna bisk.	5 Charytyny mucz.
18 C.	Łukasza Ewang.	6 Ftony apost.
19 P.	Piotra z Alkantary	7 Serhya Wakcha
20 S.	Edmunda i przen. ś. Wojc.	8 Pelahyi pr.
Ew. u ś. Mat. w r. 22. O czynszowej monecie.		
21 N.	<b>22 po Sw.</b> Urszuli p. i towarz.	9 <b>N. 21 po S.</b> Jakowa ap.
22 P.	Marka, Filipa, Sewer. m.	10 Jewlamp.
23 W.	Jana Kapistrana bern.	11 Fylypa ap.
24 S.	Rafała archaniola	12 Prowa mucz.
25 C.	Kryspina i Kryspiniana, Teod.	13 Karpa i Papyła
26 P.	Ewarysta i Rustyka m.	14 Nazaryya mucz.
27 S.	Iwona i Frumencjusza	15 Jewtymii prep.
Ew. u ś. Mat. w r. 9. O wskrzeszeniu córki Jaira.		
28 N.	<b>23 po Sw.</b> Jana Kant. i Tad.	16 <b>N. 22 po S.</b> Łonhyna
29 P.	Narcyza i Teodora	17 Osyi pror.
30 W.	Marcella i Germana, Zenobii	18 Łuki ewang.
31 S.	<i>Wigilia.</i> Lucylli panny m.	19 Loila proroka

Zmiany powietrza.

Pierwsza kwadra odznaczać się będzie piękną pogodą i ciepłem. Od 15 do 22go dnie zimne i deszcze. Od 23 ustala się pogoda i ciepło, które do pierwszych dni listopada trwać będzie.

Wschód słońca			Zachód		Długość dnia	
dn.	5 g.	6 m.	12 g.	5 m.	27 g.	11 m.
	10	6	19	5	23	10 56
	15	6	26	5	15	10 39
	20	6	31	4	52	10 19
	25	6	40	4	45	10 2
	30	6	43	4	35	9 40

**ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.**

6-29 Nów. 7-30 Rosch Chodesch Tekufah. 8-1 *Marschenschwar.* 11-4 Post. 15-8 Post.

☾ Nów d. 6 o g. 11 min. 18 w.  
☽ Pier. kw. d. 14 o g. 5 m. 2 rano.  
☾ Pel. d. 22 o g. 8 min. 50 rano.  
☽ Ost. kw. d. 29 o g. 3 m. 41 pop.



## PAŹDZIERNIK.

2. U *Panny Maryji*, Aniołów Stróżów, wctywa z kazaniem na górze w kaplicy.

4. We wszystkich kościołach zakonu *ś. Franciszka*, *ś. Franciszka*.

7. U *XX. Dominikanów*, Niedziela Różańcowa z procesją i 4ma Ewangeliami po rynku; przez cały tydzień rano i wieczór Nabożeństwo z kazaniem.

7. U *XX. Pijarów*, poświęcenie kościoła.

15. U *PP. Karmelitanek* na Wesolój *ś. Teresy*.

17, 18 i 19. U *OO. Reformatów*, *ś. Piotra* z Alkantary, 40-godzinne Nabożeństwo z odpustem.

23. U *OO. Bernardynów*, *ś. Jana Kapistrana*, odpust zupełny.

25. U *ś. Piotra*. *śś. Kryspina* i *Kryspiniana*.

28. U *Siostr Miłosierdzia* na Kleparzu, *śś. Szymona* i *Tadeusza* ap.

28. U *ś. Anny*, *św. Jana Kantego* z oktawą, na końcu 40-godzinne Nabożeństwo.







# LISTOPAD ma dni 30. OKTIABR. November.

DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 C.	<b>Wszystkich Świętych.</b>	20 Artemia
2 P.	<i>Dzień Zaduszny.</i> Tobiasza	21 Jłaryona prepod.
3 S.	Huberta biskupa	22 Awerkija jepisk.
Ew. u ś. Mat. w r. 8. O ucieszeniu burzy na morzu.		
4 N.	<b>24 po Sw.</b> Karola Borom. b.	23 <b>N. 23 po S.</b> Jakowa ap.
5 P.	Feliksa, Aureliana, Sylwana	24 Arefty m.
6 W.	Leonarda opata wyzn.	25 Markyana mucz.
7 S.	Herkulana i Achilla	26 Dymytra mucz.
8 C.	4 braci Koronatów mm.	27 Nestora mucz.
9 P.	Teodora męż.	28 Terentia mucz.
10 S.	Andrzeja z Awelinu wyzn.	29 Anastazyi rym. mucz.
Ew. u ś. Mat. w r. 13. O podobieństwie pszenicy i kąkol.		
11 N.	<b>25 po Sw.</b> Opieki NMP. Marc.	30 <b>N. 24 po S.</b> Zynowija m.
12 P.	Józefata Kunc. 5 Pust. m. Mar.	31 Stachya
13 W.	Dydaka w. i Homobona	1 <b>Nojabr.</b> Kosmy i Dam.
14 S.	Jukunda i Serapiona	2 <b>Josafata archiep.</b>
15 C.	Leopolda w. i Gertrudy	3 Akepsyna m.
16 P.	Edmunda	4 Joannyka
17 S.	Salomei królowej pol.	5 Hajaktyona m.
Ew. u ś. Mat. w r. 13. O podobieństwie ziarna gorzyczynego.		
18 N.	<b>26 po Sw.</b> Stan. Kostki i Rom.	6 <b>N. 25 po S.</b> Pawła ar.
19 P.	Elżbiety kr. wd. Kryspina	7 Mm. 33 Meł.
20 W.	Feliksa Sylwestra wyzn.	8 <b>Mychała archan.</b>
21 S.	Ofiarowania NPM.	9 Onysifora mucz.
22 C.	Cecylii panny męż.	10 Szesty ap.
23 P.	Klemensa pap.	11 Myny mucz.
24 S.	Jana od Krzyża i Emilii	12 Joanna Mylost.
Ew. u ś. Mat. w r. 24. O końcu świata i sądzie powszechnym.		
25 N.	<b>Ost. po Sw.</b> Katarzyny p. m.	13 <b>N. 26 po S.</b> Joana Złoto.
26 P.	Konrada bisk.	14 Fylypa ap.
27 W.	Waleryjana bisk.	15 Hurya i Samon m.
28 S.	Rufina i Mansweta bisk.	16 Maftea Jewan.
29 C.	Saturnina męż.	17 Hryhorya jepis.
30 P.	Andrzeja apostoła	18 Platona i Rom.

Zmiany powietrza.

Pierwsze dni pogodne, d. 18go śnieg z deszczem i wiatrami, poczem nastają lekkie przymrozki. Druga połowa miesiąca przeplatane suchym śniegiem. W końcu miesiąca wiatry i deszcze.

Wschód słońca				Zachód		Długość dnia	
dn.	5 g.	7 m.	3	g.	4 m.	25	g. 9 m. 22
	10	7	11	4	17		9 6
	15	7	19	4	11		8 10
	20	7	28	4	6		8 36
	25	7	36	3	48		8 24
	30	7	42	3	58		8 14

## ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

3-27 Nów. 6-30 Rosch Chodesch. 7-1 Kislew.  
8-2 Początek modlitwy. 26-20 Dzień modlitwy o deszcz.  
30-24 Zaduszki.

☾ Nów d. 5 o g. 10 m. 7 rano.  
 ☽ Pier. kw. d. 13 o g. 1 m. 4 w n.  
 ☽ Peł. d. 20 o g. 11 m. 39 wiecz.  
 ☾ Ost. kw. d. 27 o g. 11 m. 25 w.



## LISTOPAD.

1. U *ś. Piotra*, Wszystkich Świętych.
  2. Od *ś. Mikołaja* w dzień zaduszny procesya na cmentarz.
  - U XX. *Dominikanów*, w Niedzielę 1szą i 2gą po Wszystkich Świętych odpust.
  11. U XX. *Pijarów*, Opieki Najś. Maryi Panny.
  17. U *ś. Andrzeja*, *ś. Salomei*.
  18. U XX. *Jezuitów* na Wesołej, *ś. Stanisława Kostki*.
  - 19, 20 i 21. U *ś. Jana*, Ofiarowania N. Maryi Panny, 40-godzinne Nabożeństwo.
  21. U XX. *Dominikanów*, Ofiarowania NMP., Nabożeństwo.
  25. U XX. *Augustyanów* i u OO. *Reformatów*, *ś. Katarzyny*.
  30. U *ś. Andrzeja*, *ś. Andrzeja*.
-





# GRUDZIEN ma dni 31. NOJABR. December.

DNI	ŚWIĘTA RZYMSKIE.	ŚWIĘTA RUSKIE.
1 S.	Eligiusza biskupa	19 Awdia pror.
Ew. u ś. Łuk. w r. 21. O drugim przyjściu Jezusa na ten świat.		
2 N.	<b>1 Adw.</b> Bibianny męcz.	20 <b>N. 27 S.</b> Prohia i Hry.
3 P.	Franciszka Ksawerégo	21 <b>Wch Boh.</b>
4 W.	Barbary panny męcz.	22 Fylemona apost.
5 S.	<i>Post.</i> Sabby i Kryspiny	23 Amfylohyja jep.
6 C.	Mikołaja bisk.	24 Jekataryny mucz.
7 P.	<i>Post.</i> Ambrożego biskupa	25 Klementa papy
8 S.	<b>Niepok. Pocz. N. Maryi Panny</b>	26 Alyppa prep.
Ew. u ś. Mat. w r. 11. O poselstwie Jana Chrzciciela do P. Jezusa.		
9 N.	<b>2 Adw.</b> Leokadyi i Waleryi	27 <b>N. 1 Adw.</b> Jakowa mu.
10 P.	NMP. Loretańskiej	28 Stefana m.
11 W.	Damazego pap. i Pawła	29 Paramona mucz.
12 S.	<i>Post.</i> Aleksandra i Aleksego	30 Andrzeja apost.
13 C.	Łucyi i Otolii p. m.	1 <b>Dekabr.</b> Nauma pr.
14 P.	<i>Post.</i> Nikazego bisk.	2 Awwakuma pror.
15 S.	Ireneusza męczen.	3 Sofonia pror.
Ew. u ś. Jana w r. 1. O poselstwie żydów do Jana Chrzcic.		
16 N.	<b>3 Adw.</b> Euzebiusza bisk.	4 <b>N. 2 Adw.</b> Warwary m.
17 P.	Łazarza bisk.	5 Sawwy Ow.
18 W.	Oczekiwania NMP. i Olimpji	6 <b>Nykołaja jepis.</b>
19 S.	<i>Suchedni</i> Nemezyusza męcz.	7 Amwrosyja jepis.
20 C.	Teofila męcz.	8 Patapia prep.
21 P.	<i>Suchedni</i> Tomasza ap.	9 <b>Zaczat Bohor.</b>
22 S.	<i>Suchedni</i> Zenona męcz.	10 Myny Jermoh m.
Ew. u ś. Łuk. w r. 3. O przygotowaniu się na przyjście Jezusa.		
23 N.	<b>4 Adw.</b> Wiktoryi Panny.	11 <b>N. 3 Adw.</b> Danyła stoł.
24 P.	<i>Wigilia.</i> Adama i Ewy	12 Spyridona
25 W.	<b>Bożego Narodzenia</b>	13 Ewstratyja jepis.
26 S.	<b>Szczepana 1 męczen.</b>	14 Ftyrsa mucz.
27 C.	Jana apost. ewang.	15 Jelewtera
28 P.	Młodzianków mm.	16 Ahhea pror.
29 S.	Tomasza bisk. męcz.	17 Danyła pror.
Ew. u ś. Łuk. w r. 2. Szymon i Anna mówią o Jezusie w kościele.		
30 N.	<b>po Boż. Nar.</b> Dawida króla	18 <b>4 Adw.</b> Sewastyana m.
31 P.	Sylwestra pap.	19 Wonutatyja

Zmiany powietrza.  
 Nów przypadający 4go nie sprowadza żadnej zmiany. Pierwsza kwadra sprowadza wielkie zawieruchy śnieżne, następnie silne mrozy. Pełnia 20 przypadająca. Odwilż i deszcze, w końcu mrozy.

Wschód słońca				Zachód		Długość dnia	
dn.	5 g.	7 m.	49	g.	3 m.	53	g. 8 m. 4
	10	7	54	3	52	7	46
	15	7	58	3	49	7	53
	20	8	2	3	54	7	53
	25	8	5	3	55	7	50
	30	8	6	4	—	9	45

## ŚWIĘTA ŻYDOWSKIE.

1-29 Poświęcenia kościoła. 7-1 *Thebet.* 8-2 Koniec pośw. kość. 16-10 *Post.* Obież. Jerozol.

Nów d. 4 o g. 11 m. 23 w.  
 Pier. k. d. 12 o g. 10 m. 54 w.  
 Peł. d. 20 o g. 1 m. 11 popoł.  
 Ost. kw. d. 27 o g. 7 m. 39 r.



## GRUDZIEŃ.

2. **W Katedrze na Wawelu** roraty o g. 8, zaś w *wanych kościołach* o g. 6 rano, codziennie w Niedzielę z wyst. Najś. Sakramentu i suplikacyami.

4. U *ś. Barbary*, *ś. Barbary*.

6. U *ś. Mikołaja*, *ś. Mikołaja*.

8. U *OO. Bernardynów* i *Reformatów*, Niepok. Poczęcia N. Maryi Panny, z oktawą, 2ma kazaniami rano i popołudniu, na końcu 40 godzinne Nabożeństwo.

13. U *OO. Reformatów*, przed Panem Jezusem na krążankach wotywa uroczysta na pamiątkę powietrza.

16. U *XX. Dominikanów*, rozpoczyna się nowenna z wystawieniem Najś. Sakramentu do Bożego Narodzenia, rano wpół do 7ej, a dopoł. o 4ej.

24. U *ś. Jana*, Zaśnięcie *ś. Jana Kantego*.

24. **W Katedrze na Wawelu**, w wilią Bożego Narodzenia jutrznia solenna o g. wpół do 5ej po południu.

25. U *XX Augustyanów*, *Dominikanów* i u *ś. Floryana*, Boże Narodzenie, odpust bracki jednodniowy.

26, 27 i 28. W kościele *XX. Karmelitów*, *ś. Szczepana* 40 godzinne Nabożeństwo, rozpoczyna się 25go od summy.

27. U *ś. Jana*, *ś. Jana Ewangelisty*.

28. **W Katedrze na Wawelu**, *Młodzianków*, summa o g. 10 rano, odpust.

31. U *XX. Franciszkanów*, Nabożeństwo na zakończ. starego roku.



WYKAZ ALFABETYCZNY  
ŚWIĄT I ŚWIĘTYCH

na rok 1877

z wyrażeniem dnia i miesiąca.



Abdona 30 lipca.  
Achilla 7 listopada.  
Adama 24 grudnia.  
Adolfa biskupa 17 czerwca.  
Adryana męczenika 9 września.  
Agapita męczenika 18 sierpnia.  
Agaty panny męcz. 5 lutego.  
Agnieszki p. męcz. 21 stycznia.  
Agnieszki policyjki 20 kwietnia.  
Agrypiny 23 czerwca.  
Albina biskupa 1 marca.  
Albertonii 31 stycznia,  
Aleksandra 12 grudnia.  
Aleksandra męcz. 26 sierpnia.  
Aleksandra biskupa 27 lutego.  
Aleksęgo wyznawcy 17 lipca.  
Aleksęgo 12 grudnia,  
Alfonsa 2 sierpnia.  
Alfreda 3 lipca.  
Almacha m. 1 stycznia.  
Alojzęgo wyznawcy 21 czerwca.  
Ama 13 września.  
Ambrożęgo biskupa 7 grudnia.  
Amalii panny 10 lipca.  
Anastazęgo męcz. 22 stycznia.  
Anastazęgo pap. 27 kwietnia.  
Anastazęgo bisk. wyz. 17 sierpnia.  
Anastazyi panny 28 lutego.  
Anatolego bisk. 3 lipca.

Andrzeja z Kors. 4 lutego.  
Andrzeja 16 lipca.  
Andrzeja apostoła 30 listopada.  
Andrzeja z Awelinu wyzn. 10 list.  
Anny matki N. M. P. 26 lipca.  
Anieli panny 31 maja.  
Anioła 13 października.  
Aniołów Stróżów 2 października.  
Antonia 19 kwietnia.  
Antoniego Opata 17 stycznia.  
Antoniego Padew. 13 czerwca.  
Antoniego biskupa 1 marca.  
Antuzy 27 sierpnia.  
Anzelma biskupa 21 kwietnia.  
Apolinarego biskupa 23 lipca.  
Apolonii panny m. 9 lutego.  
Apoloniusza męcz. 18 kwietnia.  
Apoloniusza 7 lipca.  
Arety 1 października.  
Arkadyusza męcz. 12 stycznia.  
Atanazęgo bisk. 2 maja.  
Augustyna bisk. 28 sierpnia.  
Aurelii panny 25 września.  
Aureliana 5 listopada.  
Aureliusza 13 września.  
Awita męczennika 3 lipca.

**B.**

Balbiny panny 31 marca.  
Barbary pany męcz. 4 grudnia.  
Barnaby apost. 11 czerwca.

Bartłomieja ap. 24 sierpnia.  
 Bazylego biskupa 14 czerwca.  
 Beatryksy panny 11. maja.  
 Beaty panny 8 marca.  
 Benedykta opata 21. marca.  
 Benedykty 8 października.  
 Benigny panny 19 sierpnia.  
 Benona biskupa 17 czerwca.  
 Bernarda opata 20 sierpnia.  
 Bernarda Seneńskiego 20 maja.  
 Berty p. 17 lipca i 1 września.  
 Bibianny męż. 2 grudnia.  
 Błażeja b. m. 3 lutego.  
 Bonawentury 14 lipca.  
 Bonifacego męż. 14 maja.  
*Bożego Ciała* 31 maja.  
*Bożego Narodzenia* 25 grudnia.  
 Bronisławy 1 września.  
 Brunona wyz. 6 października.  
 Brygidy panny 1 lutego.  
 Brygidy wdowy 8 października.

**C.**

Cecylii p. męż. 22 listopada.  
 Celestyna pap. 6 kwietnia.  
 Cezarego m. 27 sierpnia.  
 Cypryana męż. 26 września.  
 Cyryla męż. 9 lipca i 3 sierpnia.  
 Ciryaka 16 marca i 8 sierpnia.  
 Czesława 20 lipca.  
 Czterdziestu męż. 10. marca.  
 Czterech br. Koronatów m. 8 list.

**D.**

Dafroza 4 stycznia.  
 Damazego papieża 11 grudnia.  
 Damiana męż. 27 września.  
 Damiana 12 kwietnia.  
 Daniela m. 3 stycznia.  
 Daniela proroka 21 lipca.  
 Dawida króla 30 grudnia.  
 Dezyderyusza bisk. 23 maja.  
 Domicyaną bisk. 9 sierpnia.  
 Domiceli panny 7 maja  
 Dominika wyz. 4 sierpnia.  
 Dominiki panny 6 lipca.  
 Donatylli 30 lipca.  
 Doroty panny męż. 6 lutego.  
 262 śś. męż. 25 marca.

Dydaka 13 listopada.  
 Dyonizego bisk. 8 kwietnia.  
 Dyonizego Areopagity 9 paździer.  
 Dzień zaduszny 2 listopada.

**E.**

Edmunda biskupa 16 listopada.  
 Edmunda 20 października.  
 Edwarda króla męż. 18 marca.  
 Edwarda 13 października.  
 Eleonory panny 21 lutego.  
 Eligiusza bisk. 1 grudnia.  
 Elżbiety kr. wdowy 8 lipca.  
 Elżbiety p. męż. 5 listopada.  
 Elżbiety królowy 19 listopada.  
 Emeryka królewicza 5 listopada.  
 Emiliana 5 stycznia.  
 Emilii 30 czerwca.  
 Emilii 24 listopada.  
 Epifaniasza bisk. 7 kwietnia.  
 Erazma biskupa 2 czerwca.  
 Estery król. 7 lipca.  
 Eufemii panny 20 marca.  
 Eufemii męż. 3 września.  
 Eufrozyny p. 11 lutego.  
 Eugeniusza 2 czerwca.  
 Eustachego opata 29 marca.  
 Eustachiusza męż. 20 września.  
 Euwalda męż. 3 października.  
 Euzebiusza męż. 14 sierpnia.  
 Euzebiusza bisk. 16 grudnia.  
 Ewarysta pap. 26 października.  
 Ewy 24 grudnia.  
 Ezechiela proroka 10 kwietnia.

**F.**

Fabiana m. 20 stycznia.  
 Faustyna m. 15 lutego.  
 Feby 3 września.  
 Felicyana m. 9 czerwca.  
 Feliksa pap. 30 maja.  
 Feliksa kapucyna 18 maja.  
 Feliksa Noli 14 stycznia.  
 Feliksa męż. 30 sierpnia.  
 Feliksa 5 listopada.  
 Feliksa Walezyusza 20 listopada.  
 Ferdynanda wyz. 19 stycznia.  
 Fidelisa męż. 24 kwietnia.  
 Filipa apostoła 1 maja.

Filipa Nereusza 26 maja.  
 Filipa 13 września i 22 paździer.  
 Filomeny 10 sierpnia.  
 Filonelli 11 października.  
 Firmina bisk. 18 sierpnia.  
 Flawiana męcz. 4 czerwca.  
 Flawii panny 5 października.  
 Florencyi panny 5 czerwca.  
 Florentego wyz. 23 lutego.  
 Florentyna b. 17 października.  
 Floryana męcz. 4. maja.  
 Fortunata męcz. 27 lutego.  
 Franciszka Borg. 10 paździer.  
 Franciszka Salez. 29 stycznia,  
 Franciszka z Pauli 2 kwietnia.  
 Franciszka Serafickiego 4 paźdz.  
 Franciszka Ksaw. w. 3 grudnia.  
 Franciszki Rzym. wd. 9 marca.  
 Frumencjusza 27 października.  
 Fryderyka opata 5 marca.

## G.

Gabryela archanioła 24 marca.  
 Gawła opata 16 października.  
 Genowefy panny 3 stycznia.  
 Gerarda biskupa 24 września.  
 Germana 30 października.  
 Gertrudy panny 17 marca.  
 Gertrudy 15 Listopada.  
 Gerwazego m. 19 czerwca  
 Gorgoniusza m. 9 września  
 Gotarda bisk. 5 maja  
 Gotfryda wyzn. 13 stycznia  
 Grobu Chrystusa 15 kwietnia  
 Grzegorza pap. 12 marca  
 Grzegorza Nazykańsk. b. 9 maja.

## H.

Heleny ces. wdowy 2 marca.  
 Heleny królowej 21 maja.  
 Heleny 31 lipca.  
 Henryka 19 stycznia.  
 Henryka ap. 15 lipca.  
 Herkulana 7 listopada.  
 Hiacynty panny 30 stycznia  
 Hieronima dra Kośc. 30 wrześn.  
 Higinjusza p. 11 stycznia  
 Hilarego męcz. 13 maja.  
 Hipolita 11 lutego.

Hipolita męcz. 13 sierpnia  
 Homobona 13 listopada.  
 Honoraty panny 12 stycznia.  
 Huberta bisk. 3 listopada.  
 Hugona 1 kwietnia.

## I.

Idziego opata 1 września.  
 Ignacego bisk. 1 lutego.  
 Ignacego Lojoli wyzn. 31 lipca.  
 Imienia Jezus 14 stycznia.  
 Imienia N. M. P. 9 września.  
 Innocentego pap. 28 lipca.  
 Ireneusza męcz. 15 grudnia.  
 Ireney 18 września.  
 Iwona wyzn. 19 maja.  
 Iwona 27 października.  
 Izabeli panny 15 marca.  
 Izajasza pror. 6 lipca.  
 Izydora bisk. 4 kwietnia.  
 Izydora rolnika wyzn. 10 maja.

## J.

Jacka męcz. 11 września.  
 Jacka wyzn. 19 sierpnia.  
 Jadwigi wdowy 15 października.  
 Jakóba apost. 1 maja.  
 Jakóba z Tr. 1 czerwca.  
 Jakóba apost. 25 lipca.  
 Jana dobrego 10 lipca.  
 Jana jałmużnika 23 stycznia.  
 Jana pustelnika 27 marca.  
 Jana Złotonst. bisk. w. 27 styczn.  
 Jana z Matty wyz. 8 lutego.  
 Jana Bożego 8 marca.  
 Jana w oleju apost. 6 maja.  
 Jana Nep. kapł. męcz. 16 maja  
 Jana pap. męcz. 27 maja.  
 Jana Chrzciiciela 24 czerwca.  
 Jana męczennika 26 czerwca.  
 Jana Gwalberta 12 lipca.  
 Jana Kapistrana w. 23 październ.  
 Jana Kantego 28 października.  
 Jana z Dakli 8 lipca.  
 Jana od Krzyża 24 listopada.  
 Jana apost. ewang. 27 grudnia.  
 Januaryusza męcz. 19 września.  
 Jerzego męczennika 24 kwietnia.  
 Joachima 2 września.

Joanny wdowy 24 maja.  
 Joanny Fremiot wd. 21 sierpnia.  
 Jolenty wdowy 16 czerwca.  
 Jowity męcz. 15 lutego.  
 Józefa Obl. N. P. M. 19 marca.  
 Józefa Kalasant. wyz. 4 lipca.  
 Józefa z Kopertynu 18 września.  
 Józefata Kuncewicza 12 listopada.  
 Judy Tadeusza ap. 28 październ.  
 Jukunda 27 lipca i 14 listopada.  
 Juliana 7 stycznia.  
 Juliana męcz. 13 lutego.  
 Julianny panny 16 lutego i 19 czer.  
 Julii męcz. 16 kwietnia.  
 Julii panny 22 maja.  
 Julii 1 października.  
 Juliusza pap. 12 kwietnia.  
 Justyna męcz. 13 kwietnia.  
 Justyny 26 września i 7 paździer.  
 Justyny panny 16 czerwca.  
 Juwencjusza męcz. 1 czerwca.

**K.**

Kaja męcz. 22 kwietnia.  
 Kajetana wyz. 7 sierpnia.  
 Kaliksta pap. męcz. 14 październ.  
 Kamila wyz. 21 lipca.  
 Kandyda męcz. 4 wrześ. i 3 paździer.  
 Karola Wielk. ces. 28 stycznia.  
 Karola Boromeusza 4 listopada.  
 Karoliny panny 5 lipca.  
 Kasyana 20 lipca.  
 Kastyldy 15 kwietnia.  
 Katarzyny król. szw. 23 marca.  
 Katarzyny Seneńs. 30 kwietnia.  
 Katarzyny p. męcz. 25 listopada.  
 Katedry św. Piotra w Rzymie  
 18 stycznia.  
 Katedry św. Piotra w Antyochii  
 22 lutego.  
 Kazimierza królew. pol. 4 marca.  
 Klary panny m. 12 sierpnia.  
 Klemensa pap. m. 23 listopada.  
 Kleofasa męcz. 25 września.  
 Kłeta męcz. 26 kwietnia.  
 Klotyldy król. franc. 3 czerwca.  
 Kolety panny 6 marca.  
 Kolomana 13 października.  
 Konstancyi 19 września.  
 Konstancyi panny 18 lutego.

Konstantego wyz. 11 marca.  
 Konrada wyz. 19 lutego.  
 Konrada biskupa 26 listopada.  
 Korduli panny 22 października.  
 Korony cierniowej 16 lutego.  
 Korneli panny męcz. 31 marca.  
 Kryspina męcz. 19 listopada.  
 Kryspina i Krispianina 25 paźdz.  
 Kryspiny męcz. 5 grudnia.  
 Krystyny p. 13 marca i 24 lipca.  
 Krzysztofa męcz. 25. lipca.  
 Kunegundy wd. ces. 3 marca.  
 Kunegundy król. pol. 29 lipca.  
 Kwiryna męcz. 30 marca.

**L. L.**

Leokadyi panny 9 grudnia.  
 Leona papieża 20 lutego.  
 Leona pap. wyz. 11 kwietnia.  
 Leona pap. 28 czerwca.  
 Leonarda 28 lutego.  
 Leonarda opata wyzn. 6 listopada.  
 Leoncyi 15 marca.  
 Leopolda wyz. 15 listopada.  
 Lidy 3 sierpnia.  
 Lucyna męcz. 7 stycznia.  
 Lucyny męcz. 30 czerwca.  
 Lucyusza męcz. 24. tutego.  
 Ludmiły panny m. 16 września.  
 Lucylla męcz. 29 lipca.  
 Lucyli p. m. 31 października.  
 Ludwika kr. fr. 25 sierpnia.  
 Ludwiki 31 stycznia.  
 Ludwiny panny 15 kwietnia.  
 Łazarza bisk. 17 grudnia.  
 Łucyi panny męcz. 13 grudnia.  
 Łukasza Ewangelisty 18 paźdz.

**M.**

Macieja apost. 24 lutego.  
 Magdaleny 28 maja i 22 lipca.  
 Makarego opata 2 stycznia.  
 Maksyma 8 stycznia.  
 Maksyma biskupa. 29 maja.  
 Maksymy p. 16 października.  
 Maksymiliana bisk. 12 października.  
 Małgorzaty p. m. 10 czerwca i 13 lip.  
 Małgorzaty p. kr. szw. 10 paźdz.  
 Mansweta bisk. 3 września i 28 listo.

Marcela 30 października.  
 Marcela pap. 16 stycznia.  
 Marcela męcz. 26 kwietnia i 4 wrześ.  
 Marcelina m. 18 czerwca.  
 Marcina biskupa 11 listopada.  
 Marcyanny p. m. 9 stycznia.  
 Maryi Egipcjanki 9 kwietnia.  
 Marka Ewangelisty 25 kwietnia.  
 Marka z Rzymu 18 czerwca.  
 Marka 22 października.  
 Marty gosp. 29 lipca.  
 Martynina 2 stycznia.  
 Martyny panny 30 stycznia.  
 Maryny 8 lutego.  
 Mateusza apostoła 21 września.  
 Małyldy 26 stycznia.  
 Małyldy królów. 14 marca.  
 Maurycego biskupa 22 września  
 Medarda bisk. w. 8 czerwca.  
 Michała archanioła 29 września.  
 Mikołaja z Tolentynu 10 wrześn.  
 Mikołaja biskupa 6 grdnia.  
 Młodzianków męcz. 28 grudnia.  
 Modesta 15 czerwca.  
 Modesta męczennika 12 lutego.

## N.

Narczyza bisk. wyz. 29 paźdz.  
*Narodzenia Chr. P.* 25 grudnia.  
*Narodzenia N. M. P.* 8 września.  
 Nawrócenia ś. Pawła ap. 25 stycz.  
 N. M. P. Anielskiej 2 sierpnia.  
 N. M. P. Bolesnej 23 marca.  
 N. M. P. od wyzwol. więźniów  
 24 września.  
 N. M. P. Loretańsk. 10 grudnia.  
 N. M. P. Łaskawej 13 maja.  
 N. M. P. Pocieszenia 26 sierpnia.  
 N. M. P. Rożańcowej 7 paźdz.  
 N. M. P. Śnieżnej 5 sierpnia.  
 N. M. P. Skaplerznej 16 lipca.  
*Nawiedzenia N. M. P.* 2 lipca.  
 Nemezyusza męcz. 19 grudnia.  
 Nereusza męcz. 12 maja.  
*Niepokal. pocz. N. M. P.* 8 grud.  
 Nikazego bisk. 14 grudnia  
 Nikodema męcz. 1 czerwca.  
 Nikodema 15 września  
 Norbeta opata 6 czerwca.

## O.

Oczekiwania pł. N. M. P. 18 gr.  
*Oczyszczenia N. M. P.* 2 lutego  
 Ofiarowania N. M. P. 21 listop.  
 Oktawiana męcz. 22 marca.  
 Olimpji 18 grudnia.  
 Onufrego wyzn. 12 czerwca.  
 Opieki św. Józefa 22 kwietnia.  
 Opieki N. M. P. 11 listopada.  
 Ottona biskupa 2 lipca.  
 Ottona opata 18 listopada.  
 Otylii panny m. 13 grudnia.

## P.

Pankracego męcz. 12 maja.  
 Paschalisa wyzn. 17 maja.  
 Paschalona 27 lipca.  
 Patrycyusza biskupa 17 marca.  
 Paulina biskupa 22 czerwca.  
 Pauli wdowy 26 stycznia.  
 Pawła 11 grudnia.  
 Pawła męcz. 26 czerwca.  
 Pawła apost. 29 czerwca.  
 Pawła I puselnika 15 stycznia.  
 Pelagii panny 11 lipca.  
 Peregryna 28 lipca.  
 Petroneli 31 maja.  
 Pięciu pustelników pols. 12 listop.  
 Pięciu ran Chryst. 9 marca.  
 Piętna ś. Franciszka 17 września.  
 Piotra z Nolaski 31 stycznia.  
 Piotra męcz. 29 kwietnia.  
 Piotra Celestyna 19 maja.  
 Piotra apostoła 29 czerwca.  
 Piotra w okowach 1 sierpnia.  
 Piotra z Alkantary 19 październ.  
 Piusa V. pap. 5 maja.  
 Placyda 5 października.  
 Placydy m. 11 października.  
 Podwyższenia ś. Krzyża 14 wrz.  
 Polikarpa biskupa 26 stycznia.  
*Popielec* 14 lutego.  
 Prospera biskupa 25 czerwca.  
 Protą męcz. 11 września.  
 Protazego 19 czerwca.  
*Przemienienia Pańskiego* 6 sierpnia.  
 Przeniesienia św. Wojciecha 20  
 października.

Przeniesienia św. Stanisława 27 września.

## R.

Rafała archanioła 24 października.  
Rajmnda wyzn. 31 sierpnia.  
Reginy p. 20 czerwca.  
Reginy p. m. 7 września.  
Remigiusza bisk. 1 października.  
Roberta bisk. wyzn. 7 czerwca.  
Rocha wyzn. 16 sierpnia.  
Romana opata. 22 lutego.  
Romana męcz. 9 sierpnia.  
Romualda opata wyzn. 7 lutego.  
Rozalii panny 4 września.  
Rzesłania apostołów 15 lipca.  
Róży panny 4 września.  
Rudolfa bisk. męcz. 17 kwietnia.  
Rufa 27 sierpnia.  
Rufina męcz. 30 lipca i 28 listopada.  
Rustyka męcz. 26 października.  
Ryszarda bisk. wyz. 3 kwietnia.

## S.

Sabina biskupa 17 lutego.  
Sabiny 29 stycznia i 29 sierpnia.  
Saby opata 5 grudnia.  
Salomei król. polsk. 17 listopada.  
Saturnina męcz. 29 listopada.  
Scholastyki panny 10 lutego.  
Ścięcie ś. Jana Chrz. 29 sierpnia.  
Sebalda wyzn. 19 sierpnia.  
Sekundy 30 lipca.  
Serafii 3 września.  
Serapiona 14 listopada.  
Serca Jezusowego 8 czerwca.  
Sergiusza 24 lutego.  
Serwacego męcz. 13 maja.  
Sewera męcz. 22 października.  
Seweryna opata 8 stycznia.  
Sebastjana męcz. 20 stycznia.  
Siedmiu Bolesci N. M. P. 23 marca.  
Siedmiu braci śpiących 10 lipca.  
Sotera męcz. 22 kwietnia.  
*Stanisława biskupa m.* 8 maja.  
Stanisława Kostki 18 listopada.  
Stefana króla węg. 2 września.  
Stolicy ś. Piotra w Anatolii 22 lute.  
Sykstusa pap. 28 marca.

Sylwana 5 listopada.  
Sylwestra pap. 31 grudnia.  
Sylwestra wyzn. 20 listopada.  
Symforyana męcz. 22 sierpnia.  
Szczepana męcz. 26 grudnia.  
Szymona z Lipnicy 18 lipca.  
Szymona pr. 8 października.  
Szymona apost. 28 października.

## T.

Tacyana diak. męcz. 16 marca.  
Tadeusza apost. 28 października.  
Tekli p. męcz. 23 września.  
Telesfora pap. męcz. 5 stycznia.  
Teobalda opat. wyzn. 1 lipca.  
Teodora bisk. 26 marca.  
Teodora męcz. 9 listopada.  
Teodora 20 września i 29 paźdz.  
Teodory 13 marca.  
Teodzyi panny 29 maja.  
Teodozyi p. męcz. 20 marca.  
Teodozyusza 25 października.  
Teofila bisk. 27 kwietnia. i 23 lipca.  
Teofila męcz. 20 grudnia.  
Teofila 2 października.  
Teresy panny 15 października.  
Tobiasza 12 września i 2 listop.  
Tomasza z Akw. 7 marca.  
Tomasza z Wilan. 18 września.  
Tomasza apost. 21 grudnia.  
Tomasza bisk. 29 grudnia.  
*Trójcy świętej* 27 maja.  
*Trzech Króli* 6 stycznia.  
Tymoteusza bisk. m. 24 stycznia.  
Tymoteusza męcz. 2<sup>3</sup> sierpnia.  
Tytusa męcz. 4 stycznia.

## U.

Urbana pap. 25 maja.  
Urszuli panny 21 października.

## W.

Wacława kr. męcz. 28 września.  
Walentego bisk. m. 14 lutego.  
Walerego 28 stycznia.  
Waleryana bisk. wyzn. 27 listop.  
Waleryana 15 września.  
Waleryana m. 14 kwiet. i 12 wrz.

Waleryi panny 9 gruduia.  
 Wawrzyńca męcz. 10 sierpnia.  
 Wawrzyńca bisk. 5 września.  
 Wenera 19 kwietnia.  
 Weroniki panny 4 lutego.  
 Wieczera Pańska 29 marca.  
*Wielkiejnocy* 1 kwietnia.  
 Wiktora m. 26 lutego.  
 Wiktoryna 26 lutego i 5 wrześn.  
 Wiktoryi p. m. 23 grudnia.  
 Wilhelma 25 czerwca.  
 Wilhelma bisk. 10 stycznia.  
 Wilhelma opta 6 kwietnia.  
 Wincentego Kadł. bisk. 14 paździe.  
 Wincentego męcz. 22 stycznia.  
 Wincentego Fereryusza 5 kwieta.  
 Wincentego z Pauli 19 lipca.  
 Wita 15 czerwca.  
 Witalisa męcz. 28 kwietnia.  
 Władysława kr. węg. 27 czerwca.  
 Władysława 25 września.  
 Włóczni Chryst. 23 lutego.

*Wniebowst. Pańskiego* 10 maja.  
*Wniebow. N. M. P.* 15 sierpnia.  
 Wojciecha arcyb. 23 kwietnia.  
*Wszystkich śś.* 1 listopada.

**Z.**

Zacharyasza 14 marca.  
 Zacharyasza pror. 6 września,  
 Zacharyasza bisk. 23 sierpnia.  
 Zaślubienią N. M. P. 23 stycznia.  
 Zefiryne męcz. 26 sierpnia.  
 Zenobii panny 30 października.  
 Zenona żołn. m. 22 grudnia.  
 Zesłaniem Ducha św. 20 maja.  
 Zmartwychwstania P. 1 kwietnia.  
 Znalezienie ś. Krzyża 3 maja.  
 Znalezienie ś. Szczepana 3 sierp.  
 Zofii i jej 3ch córek 15 maja.  
 Zuzanny p. męcz. 11 sierpnia.  
*Zwiastow. N. M. P.* 9 kwietnia.  
 Zygmunta króla 2 maja.

## Jarmarki i targi w Galicyi.

---

Zawsze staraliśmy się, aby w kalendarzu naszym podawać o ile można najdokładniejszy wykaz jarmarków galicyjskich — w tym roku jednak z góry przyznać nam wypada, że umieszczony poniżej wykaz nie jest dokładnym, a to z powodu, że właśnie przedsięwzięta redukcya i uregulowanie jarmarków i targów galicyjskich, aczkolwiek już rozpoczęte, ukończone jeszcze nie zostały.

Redukcyę i uregulowanie jarmarków i targów galicyjskich, na których zbytek i szkodliwość powszechnie i publicznie żalono się, wywołała wnioskiem swym Izba przemysłowo-handlowa krakowska, wskutek czego rząd polecił ministerstwu przedłożenie jaknajdokładniejszych w tój mierze wykazów, z których pewną liczbę jarmarków już zniesiono, w ogóle jednak nie przeprowadzono jeszcze całej regulacyi.

Wiadomą jest rzeczą, że w Galicyi na przestrzeni 78479 kilom. □ (1435·78 mil □), jest około trzystu miasteczek i wsi, w których odbywają się jarmarki i targi, a z obliczenia dość ścisłego pokazuje się, że przynajmniej 2000 jarmarków i 10000 targów odbywa się w jednym roku; nie zatem dziwnego, że w kraju przeważnie rolniczym, gdzie blisko siedm milionów hektarów (12 milionów morgów austr.) wymaga uprawy rolniczój, że w tym kraju w obec pięciu milionów mieszkańców, brak często rąk do



pracy, a pomiędzy ludem wiejskim panuje głód i nędza! — Jakże ma być inaczej, kiedy przypuściwszy że w przecięciu na każdym jarmarku i targu znajduje się tylko tysiąc ludzi, to już w jednym roku traci kraj tym sposobem dwanaście milionów dni roboczych. To znaczy stratę pracy którąby wykonać mogło tysiąc ludzi pracując ciągle przez lat trzydzieści! — A więc powodem tak ogromnych strat, przyczyną niedostatku, nędzy i głodu nie jest co innego, jeno owe systematycznie uorganizowane, uprzywilejowane szkoły próżniactwa.

Jak z jednej strony pożądanem jest u nas tworzenie jaknajwiększej liczby szkółek wiejskich, tak z drugiej koniecznem jest zniesienie jarmarków, a przynajmniej ich redukcya bodaj do trzeciej części dziś istniejących. Ani oświata, ani żadne moralizowanie ludu nie osiągnie nigdy pożądanego celu, tam gdzie demoralizacya ma tak otwarte pole i tak dogodne drogi. — Co znaczy głos z ambony nawołujący do modlitwy, do pracy, do trzeźwości, jeżeli — nawet w niedziele lub uroczyste święta — muzyka sąsiedniej tuż obok kościoła karczmy, i gwar jarmarczny przerywają ciszę kościelną — co poradzi nauczyciel w szkole walce arendarza w karczmie.

Nasze jarmarki, kiermasze, targi po wsiach i małych miasteczkach nie są wcale ogniskami handlowemi dla obrotu produkcji rolniczej, i dla uczciwego przemysłu, ale są polem bogacenia się propinatorów i arendarzy; polem do marnowania ciężko zapracowanego grosza; polem zbrodni, kradzieży, oszustwa, i morderstw. Najczęściej na jarmarku bitka a po bitce mściwa ręka z dymem puszcza dobytek przeciwnika; na jarmarku sprzedaje chłopiec zboże czy bydło a w drodze do domu pijany traci i pieniądze i życie z ręki czyhającego nań mordercy.

A zresztą w obec dzisiejszych ułatwień komunikacyjnych, kolei żelaznych i dróg publicznych i powiatowych

(które acz dość leniwo przecież się poprawiają i mnożą) chłopek nasz może się obejść bez tak częstych i gęstych jarmarków: czyż nie lepiej dla niego że się obejdzie bez faktora, arendarza i propinatora? Do zaspokojenia jego potrzeb domowych i gospodarczych dość będzie, jeśli dwa razy do roku wybierze się na jarmark, aby się opatrzyć w to co mu koniecznem na wiosnę lub na zimę.

W królestwie Kongresowem komisya spraw wewnętrznych już przed kilku laty zrobiła równie redukcję zbytecznych tam jarmarków, a skutki téj redukcji na pomyślność i dobrobyt włościan, są już w niektórych okolicach widoczne, — z prawdziwą więc pociechą zapisujemy tu wiadomość o rozpoczętej już redukcji jarmarków galicyjskich, stanowi ona bowiem znak bardzo ważny i pewny ku dobremu, ułatwi drogę do oświaty, podniesie dobrobyt naszego ludu a krajowi i rządowi oszczędzi kiedyś grosza na wsparcia i głodowe pożyczki!

Tym razem więc podając dawniejszy wykaz jarmarków spodziewamy się, że w roku przyszłym będzie i dokładniejszym i mniej miejsca zabierze nam w Kalendarzu.



Dla ułatwienia w oryentowaniu się, należy pamiętać, że miasta powiatowe ułożone są porządkiem alfabetycznym na początku innych miejscowości, wskazują powiaty. Dnie albo święta oznaczone\*, uważać należy według obrządku ruskiego. — Jarmarki przypadające w święta uroczyste, bywają odkładane na dzień następny.

1. **Biała**: 3 poniedz. po 3 Królach; 2gi poniedz. po św. Janie Nep. 1 poniedz. po św. Jakóbie i 1 poniedz. po św. Szymonie i Judzie. — Kenty: 13 stycz., 12 maja, 15 wrześ. i 15 grudnia. — Oświęcim: w poniedziałki przed lub po następn. świętach: 3 Króli, Gromnicznej, św. Piotra i Pawła, św. Piotra w okowach, św. Idziego, św. Franciszka Ser., św. Marcina i Niepok. Poczęcia M. P. — Wilamowice: w poniedz. po nawróceniu św. Pawła, po św. Janie Nep., po św. Bartłomieju i po św. Jadwidze — każdy po 3 dni.

2. **Bircza**: 2 stycznia, 29 czerwca i 4 październ. — Dobromil: \*29 stycznia, \*w dzień po Wniebowstąp. Pańs., 11 czerwca, 26 lipca i 29 września. — Nowemiasto: 23 kwietnia i 19 listopada. — Rybotycze: 14 września i 10 grudnia.

3. **Bóbrka**: co czwartek walne targi. — Chodorów 14 stycznia, 5 maja, 12 lipca i 12 października.

4. **Bochnia**: 2 stycznia, w poniedziałek po niedzieli mięsopostnej, po 3 niedziele postu (na bydło i konie), po Wniebowstąp. Pańskim, w piątek po Bożem Ciele, 24 i 30 czerwca, 22 lipca, 10 sierpnia, w poniedz. po Podwyż. Krzyża, po Różańcu i 11 i 25 listopada. — Lipnica murowana: co trzeci poniedziałek. — Niepołomice: 7 stycznia, w poniedz. po niedzieli kwietniej, po niedz. zapust., 8 maja, w poniedz. po św. Trójcy, 24 czerwca, 26 lipca, 23 wrześ. i 4 listop. — Trzciana: w poniedziałek po niedzieli kwietniej, 20 lipca, 29 września i 12 listopada. — Ujście solne: 23 kwietnia, 24 czerwca, 24 sierpnia i 1 październ. — Wiśnicz: 6 stycznia, 2 listopada i 21 grudnia.

5. **Bohorodczany**: \*14 stycznia, \*14 marca, \*7 lipca i \*8 listopada. — Łysiec: 11 lutego. 24 czerwca i 26 listopada. — Sołotwina: \*2 lutego, \*8 dnia po Wielkanocy. \*na Wniebowzięcie P. M., 20 lipca, 8 listopada i 6 grudnia.

6. **Bolechów**: \*6 stycznia, 28 kwietnia. 29 czerwca i 12 września.

7. **Borszczów**: 18 stycznia, 20 lutego. \*w pierwszy dzień postu, 4 maja, \*w 6 tygodni po śś. Piotrze i Pawle, 20 lipca, 27 sierpnia, 20 listopada, 3 i 23 grudnia (na weinę). — Jeziarzany: \*1 stycznia, \*\*11 lutego, \*w niedzielę palmową, \*w niedzielę po Wielkanocy, \*w czwartą środę do wielkanocy, \*w poniedziałek po Zielonych Świątkach, 13 lipca, 1 sierpnia, 13 i 26 września i 9 listopada. — Krzywce: 18 stycznia, 30 kwietnia, 10 lipca i 8 grudnia. — Uście biskupie: co drugi wtorek.

8. **Brody**: 18 stycznia, 5 maja, 30 października i 26 sierpnia. — Lesniów: targi co niedzieli. — Łopatyn: co drugi wtorek targ. — Podkamień: 2 stycznia i 2 lutego. — Sokółówka: co drugą środę jarmark. — Toporów: co drugi czwartek jarmark. — Żałożce: 14 stycznia, 12 lutego, 14 marca, 12 kwietnia, 12 maja, 24 czerwca, 14 lipca, 13 sierpnia. 19 września, 13 października. 8 listopada, 4 i 21 grudnia.

9. **Brzesko**: ma 17 jarmarków, każdy co trzeci wtorek. — Czchów: co trzeci wtorek. — Wojnicz: co trzeci poniedziałek jarmarki. — Zakliczyn: co trzeci tydzień jarmark.

10. **Brzeźany**: 4 wielkie, a 6 małych jarmarków: 13 stycznia now. stylu, \*w śródopoście, \*we wtorek po Zielonych świątkach i 6 sierpnia now. stylu; mniejsze: 3 lutego, 21 maja, 20 września, 13 października, 26 listopada. i 18 grudnia. — Kozłów: 9 stycznia, w 4tą środę wielkopostną. w pierwszy poniedziałek po Ziel. Świątkach, \*w poniedziałek po Bożem Ciele, 10 sierpnia 14 września i 18 października. — Kozowa: 17 lutego, 17 marca, 17 kwietnia. 3 maja 12 czerwca, 20 lipca 20 sierpnia, 4 września, 27 października, 11 listopada i 30 grudnia. — Narajów: 18 stycznia, 29 marca, 6 kwietnia, 14 maja. 6 lipca, 6 sierpnia, 26 września i 3 grudnia.

11. **Brzozów**: 6 stycznia, 6 lutego, w poniedziałek po śródopoście, na św. Wojciecha, na Zielone Świątki, 29 czerwca, 22 lipca, na św. Hyacynta, 14 września, 4 października, 2 listopada i 4 grudnia. — Dynów: 17 stycznia, 8 maja, 29 września i 20 listopada. — Haczów: 29 września, 12 listopada. — Jasiennica: 2 lipca, 5 sierpnia i 9 grudnia.

12. **Buczacz**: 18 stycznia, 14 lutego, 29 marca, 6 kwietnia, 5 maja 2 i 24 czerwca. 13 sierpnia, 7 września, 13 października, 11 listopada i 12 grudnia. — **Barysz**: w poniedziałki targi tygodniowe. — **Jazłowiec**: co wtorku targi. — **Manasterzyska**: 8 stycznia, 14 lutego, w pierwszy i piąty poniedziałek po Wielkanocy, we wtorek po Ziel. Świątkach, 20 czerwca, 30 lipca. 18 sierpnia. 13 września, 26 października, 7 listopada i 18 grudnia.

13. **Chrzanów**: w drugi poniedziałek po 3 Królach, w poniedziałek po Gromnicznej, 12 marca, 1 maja, 24 czerwca, 13 i 25 lipca, 15 sierpnia, 10 i 28 października 11 listopada i 6 grudnia. — **Alwernia**: 15 stycznia, 26 lutego, 19 marca, 24 kwietnia, 16 maja, 24 czerwca, 18 lipca 16 sierpnia, 24 września. 21 października, 23 listopada i 23 grudnia. — **Jeleń**: w dzień po Nowym Roku, w poniedziałek po niedzieli starozapustnej, 19 marca; 3 maja, 3 czerwca, w poniedziałek po św. Janie Chrzycielu, 25 lipca, w drugi poniedziałek po ś. Wawrzyńcu, 14 września, w poniedziałek po ś. Franciszku Ser., w poniedziałek po wszystkich Świętych i w poniedziałek po św. Mikołaju. — **Nowa góra**: w poniedziałek po św. Agnieszce, po Znalezieniu św. Krzyża, po św. Michale i po św. Tomaszu. — **Paczołtowiec**: co drugi wtorek jarmark. **Trzebinia**: w poniedziałek po trzech Królach, w poniedziałek po Gromnicznej, w poniedziałek po niedzieli Białej, 23 kwietnia, 8 maja, 29 czerwca, w poniedziałek po św. Jakobie, 24 sierpnia, 21 września, w poniedziałek po św. Szymonie i Judzie, w poniedziałek po św. Katarzyunie i 21 grudnia.

14. **Czortków**: 2 lutego, 21 marca, 12 maja, 11 lipca, 27 sierpnia, 7 listopada i 10 grudnia. — **Budzanów**: co czwartku targi, — **Jagielnica**: 8 i 28 stycznia, 14 i 20 lutego, \*w środę środopostną, \*20 marca, w pierwszy poniedziałek po Wielkanocy, 6 kwietnia, 6 lipca, 30 października, 13 listopada i 18 grudnia. — **Ułaszów**: \*6 kwietnia i 24 grudnia.

15. **Cieszanów**: targi zwykłe tygodniowe. — **Lubaczów**: 24 marca, 21 maja, 29 czerwca, 8 sierpnia, 20 września i 18 grudnia. — **Narol**: 19 marca i 24 sierpnia. — **Oleszyce**: 24 lutego i 13 grudnia.

16. **Dolina**: 14 lutego, 12 maja, 6 lipca, 1 sierpnia, 13 października i 21 grudnia. — **Koźniatów**: \*2 stycznia, w środę środopostną, we wtorek po Ziel. Świątkach, 30 czerwca, 1 sierpnia, 9 i 29 września.

17. **Drohobycz**: 29 marca, \*we wtorek po Ziel. Świątkach, 6 września i 3 grudnia, każdy 4 dni.

18. **Dąbrowa**: jarmark na konie przed jarmarkami w Tarnowie. — **Szczucin**: 6 lutego, 1 maja, na śś. Trójcę, 22 lipca 15 października i 4 grudnia. — **Żabno**: 25 stycznia, w poniedziałek po drugiej niedzieli Wielkanocy, w poniedziałek po pierwszej niedzieli po św. Janie Chr., 16 sierpnia, 18 października i w poniedziałek po 3ciej niedzieli adwentu.

19. **Gorlice**: we wtorki po nast. świętach: po 3 Królach, po św. Macieju, po niedzieli kwietniej. po św. Filipie i Jakobie, po Wniebostąpieniu, po św. Janie Chr. po św. Maryi i Magd., po Wniebowzięciu M. P., po Narodz. M. P., po św. Franciszku Ser., po św. Marcynie i po 3ciej niedzieli adwentu. — **Biecz**: w poniedziałki po 1 25 stycznia. po 24 lutym, po 24 marcu, po 20 kwietniu po 24 maju, po 29 czerwca, po 10 sierpniu, po 15 wrześniu, po 18 październiku, po 11 listopadzie i po 6 grudnia. — **Uście ruskie**: 18 stycznia, 5 maja, 6 czerwca 11 lipca, 20 listopada i 21 grudnia. — **Zdynia**: 14 stycznia, 12 lutego, 21 marca, 7 maja, 7 lipca, 6 sierpnia, 27 września, 13 listopada i 13 grudnia. — **Rzepiennik biskupi**:

19 marca, we wtorek po Wielkanocy, we wtorek po Ziel. Świątkach, 24 czerwca, 22 lipca, 11 września i 23 listopada.

20 **Gródek**: w poniedziałek po Bożem Ciele i 14 września, — Janów: \*2 stycznia, 17 maja i 8 listopada.

21. **Grybów**: 21 stycznia, 4 marca, w poniedziałek środopostny, we wtorek po Wielkanocy, 3 maja, we wtorek po Ziel Świątkach, w poniedziałek po św. Janie, Chrz., 26 lipca, w poniedziałek po św. Wawrzyńcu, w poniedziałek po narodz. M. P., 21 września i 17 grudnia. — Bobowa; 25 stycznia, 4 lutego, 11 i 16 maja, 5 lipca, 10 i 25 sierpnia, 9 września, w niedzielę, po św. Franciszku Wyzn., w poniedziałek po Wszystkich Świętych, 11 listopada i 14 grudnia. — Ciężkowice: w poniedziałek po Nowym Roku, w pierwszy poniedziałek postu, po niedzieli środopostnej, po św. Wojciechu, po Wniebostąpieniu, po oktawie Bożego Ciała, po św. Małgorzacie, po św. Jakobie, po św. Jacku, w dzień podwyższenia św. Krzyża, po św. Franciszku Seraf. i po św. Jędrzeju.

22. **Horodenka**: \*1 stycznia, 2 lutego, w drugi poniedziałek postu, 25 marca, 23 kwietnia, na Wniebostąpienie, 29 czerwca, 15 sierpnia i 16 października. — Chocimierz: w ostatni dzień postu, 29 marca, 20 maja, 5 lipca, 19 listopada i 17 i 31 grudnia. — Obertyn: 18 stycznia, 6 kwietnia, 9 maja, 24 czerwca, 18 lipca, 1 i 18 sierpnia 20 września, 13 października, 9 listopada, 12 i 23 grudnia.

23. **Husiatyn**: 24 czerwca i 21 września. — Chorostków: co poniedziałku targi. — Kopeczyńce: co środy targi. — Probużna, co wtorku targi.

14 **Jarosław**: 12 stycznia, 10 marca, 13 czerwca, 2 września i 30 listopada, każdy po kilka dni. — Pruchnik: 21 stycznia, 3 lutego, 19 marca, 23 kwietnia, w piątek po Bożem Ciele, 3 czerwca, 25 lipca, 9 sierpnia, 17 października 12 listopada i 5 grudnia. — Radymno: 25 maja, 20 sierpnia, 20 września i 20 grudnia. — Sieniawa: 22 stycznia, 4 kwietnia, 24 czerwca i 2 listopada — Wielkie Oczy: 6 lutego, 29 kwietnia, 10 czerwca, 15 lipca, 10 września i 17 listopada.

25. **Jasło**: 6 stycznia, 3 lutego, 23 kwietnia, 20 lipca, 15 sierpnia, 21 września i 1 listopada. — Bączal górny: co czwartek targ. — Dębowiec: 11 stycznia, 24 lutego, 19 marca, 5 kwietnia, 3 maja, we wtorek po Ziel. Świątkach, 24 czerwca, 4 i 24 sierpnia, 14 września, 4 października, 11 i 25 listopada. — Frysztak: jarmarki w każdy drugi czwartek. — Kołaczyce: 1 maja, 19 sierpnia, oprócz tego jarmarki co drugi poniedziałek. — Ołpiny: jarm. we czwartki po pełni każdego miesiąca. — Osiek: jarmarki każdego czwartku.

26. **Jaworów**: 6 maja, 1 sierpnia, 20 października i 12 grudnia. — Krakowiec: \*1 stycznia, \*w poniedziałek po niedzieli przewodniej, 25 lipca, 27 września, 19 października i 25 listopada.

27. **Kałuż**: 18 stycznia, 12 lutego, 13 marca, 20 kwietnia, 16 maja, 6 czerwca, 20 lipca, 27 sierpnia, 28 września, 27 października, 18 listopada i 10 grudnia. — Wojniłów: 13 stycznia, 5 maja, (na było przez 3 dni), 11 lipca i 18 sierpnia.

28. **Kamionka strumiłowa**: 2 stycznia, 21 marca, 7 kwietnia, 24 czerwca, 11 lipca, 18 sierpnia, 15 października 21 listopada, Busk: \*7 stycznia, w poniedziałek po niedzieli zapustnej, w dzień następujący, po św. Teodorze, w środę po Wielkanocy, w dzień po Zwiastowaniu, 9 maja, 13 i 30 czerwca, 6 sierpnia, 1 i 18 października i 7 grudnia. — Chołojów 8.

stycznia, 14 lutego, 10 marca, 7 kwietnia, 6 i 20 maja, 9 czerwca, 14 sierpnia, 13 września, 13 października, 7 i 20 listopada. — Dobrotwór: 19 stycznia, 8 maja i 10 września. — Milatyn nowy: co czwartek targi. — Radziechów: 19 stycznia, 1 lutego, 12 marca, 10 kwietnia, 21 maja, 24 czerwca, 1 i 18 sierpnia, 26 września, 30 października, 13 listopada i 18 grudnia. — Witków: 1 4lutego 2 marca, 11lipca, 1 października i 1 grudnia.

29 **Kolbuszowa**: co wtorku targ tygodniowy. — Sokołów: 29 czerwca.

30 **Kołomyja**: 6 lutego, 24 kwietnia, 15 czerwca, \*na Wniebowzięcie M. P., 3 sierpnia, 13 września, 30 października i 18 grudnia. — Gwoździec: 28 stycznia, 21 marca, 26 lipca i 4 października. — Kołaczkowo: 9 stycznia, 16 lutego, 6 marca, 19 kwietnia. 24 maja, 6 czerwca 18 i 27 sierpnia, 6 września, 12, 21 i 31 grudnia, Peczeniżyn: \*6 stycznia, 25 marca, po Ziel. Świątkach. 16 sierpnia, 14 września i 27 października.

31. **Kossów**: \*we czwartek pierwszego tygodnia wielkiego postu, na Wniebowstąpienie, 15 sierpnia i 1 października. — Kutty: 30 stycznia, 22 maja, 26 września i 13 listopada. — Meketyńce: 14 kwietnia, 1 14 maja w dzień po Bożem Ciele. — Pistyń: \*5 stycznia, 17 marca, we czwartek po Wielkanocy, w poniedziałek po Zielonych Świątkach 30 czerwca, 4 i 27 lipca, 29 sierpnia, 18 października, 8 i 30 listopada i 31 grudnia.

32. **Kraków**: na św. Wojciech i na św. Michał, każdy po 14 dni — Czernichów: w poniedziałek po trzech Królach, po Gromniczej, po św. Józefie, po św. Wojciechu. po Wniebowstąpieniu, po św. Trójcy, po św. Jakóbie, po św. Bartłomieju, po św. Mateuszu, po św. Szymonie i Judzie, po Katarzynie i po św. Tomaszu. — Liszki: 12 jarmarków: co pierwszego poniedziałku każdego miesiąca.

33. **Krosno**: 1. stycznia, w sobotę po Wielkanocy, w poniedziałek po św. Trójcy, 31. lipca, 28. października. — Dukla: 7. stycznia, 25. lutego, 19. marca; na Wniebowstąpienie, na Boże Ciało, 24. czerw., 22. lipca. 20. sierp., 25. listop. i 21. grudn. — Jedlicze: 25. lutego, 20. kwietnia, 18. czerw., 9 sierp. i 29 września. — Korczyn: 3 kwiet. 15 czerw., 30 sierp. i 1 grudnia. — Żmigród: 2 lutego, w Srodopociu, 23 kwiet., 24 czerw., 25 lipca, 17 paźdz. i 13 grudnia.

34. **Limanowa**: 2 stycznia, 3 lutego, w poniedz. po niedzieli Laetere, w poniedz. po niedz. Conductus, 1 maja, we wtorek po Zielon. Świątkach- 25 lipca, 10 sierp., 30 wrześ., 2 i 11 listop. i 29 grudnia. — Lubomierz: 2 stycznia, 12 marc. i 8 wrześ., — Łukawice: 3 lutego, w poniedz. po niedz. Misericordia, 4 maja, 15 i 30 wrześn. i 1 grudnia. — Tymbark: w poniedz. po Bożem Ciele, 25 lip., 9 wrześ. i 17 paźdz.

35. **Lisko**: 3 lutego i w poniedz. po niedz. Rogate. Baligród, 14 września. — Lutowska: \*2 stycznia, 2 lutego, w środę środopostną, 13 kwietnia, w poniedz. po Ziel. Świątek, 29 czerw., 6 sierp., 8 wrześ., 18 paźdz. i 6 grud. — Ustrzyki: 2 styczn., 4 kwietnia, 8 lipca i w październiku na św. Franciszka. — Wola michowa: 12 lut., \*w piątek w pierwszym tygodniu wielk. postu, 5 maja, 12 lipca, 21 września i 21 listopada.

36. **Lwów**: 4 maja przez 4 tygodnie, na św. Agnieszkę i 12 października przez dwa tygodnie. — Hołesco: \*25 lipca. — Jaryczów: 21 stycznia 31 maja, 19 września i 11 grudnia — Malechów: 25 czerwca i 20 września. — Nawarya: 10 stycznia, 14 lutego, 11 lipca, 18 sierpnia, 26 września i 10 listopada. — Szczerzec: 2 stycznia, w dzień po Zielon. Świątkach, 20 lipca i 30 września.

37. **Łańcut**: 7 stycznia, 3 lutego, 15 marca, 16 maja, 13 czerwca, 10 i 26 lipca, 25 sierpnia, 6 października, 11 i 30 listopada. — Grodzisko: 6 stycznia, 2 lutego, 3 i 9 marca, 3 i 20 maja, 29 czerwca, 14 września, 1 listopada i 4 grudnia. — Kańczuga: 6 stycznia, 2 lutego, 25 kwietnia, 29 czerwca, 22 lipca, 15 sierpnia, 29 września, 4 listop. i 6 grud. — Leżajsk: 21 stycznia, 23 kwietnia, na Wniebowstąpienie, 24 sierpnia, 4 października i 6 grudnia. — Przeworsk: 2 stycznia, 19 marca, 1 maja, 25 lipca, 3 października i 19 listopada. — Żołyń: w niedzielę Kwietną, na śś. Trójcę, 10 sierpnia, 21 grudnia, 25 stycznia, 24 lutego, 11 maja, 22 lipca, 8 i 21 września, 28 października i 25 listopada.

38. **Mielec**: 5 jarmarków zawsze we czwartek po następnych dniach po 2 lutym, po śś. Trójcy, po sierp., po 21 wrześ. i po 11 listopada.

39. **Mościska**: 25 lutego, 24 czerwca (na konie), 10 sierpn. i 1 listop. (na konie), na tydzień przed tym jarmarkiem, handel na futra i płótna. — Hussaków: 8 maja, 27 sierpnia i 18 grudnia. — Krukienice: 18 stycz. 5 marca, 23 kwietnia, 11 lipca, 13 września i 13 października. — Sądowa Wisznia: 2 stycznia, \*na Zielone Świątki, 26 lipca i 27 września.

40. **Myślenice**: 7 stycznia, we wtorek po Zielonych Świątkach i 25 lipca. — Drogina: na św. Walentego, na św. Wojciecha, i na MP. Szkaplerzną. — Jordanów: 24 lutego, 24 kwietnia, w 7my poniedziałek po Ziel. Świątkach i 22 grud. — Maków: 29 stycz., 2 maja, 7 sierpn., i 19 listop.

41. **Nadwórna**: \*6 stycz., 23 kwiet., \*29 czerwca, i 1 października. — Delatyn: na Wniebowzięcie MP. i na \*św. Michała.

42. **Nisko**: zwyczajny targ tygodniowy. — Rudnik: 1 stycznia, 9 marca, 5 kwietnia, 21 września, 21 października i 30 listopada. — Ulanów: 2 stycznia, 1 marca, 2 i 23 kwiet., na Wniebowstąp., w poniedz. śś. Trójcy, 20 lipca, 24 sierpn., 24 wrześ., 11 listop. i 4 grud.

43. **Nowy Sącz**: 2 i 21 stycznia, w pierwszy poniedziałek w poście, w poniedziałek po niedzieli kwietnej, 8 kwietnia, 3 i 7 maja, 30 czerwca, w poniedziałek po św. Małgorzacie, 7 sierpnia, 13 września i 12 listop. — Krynica: w czasie kąpiel targi co wtorek. — Łabowa: targi na bydło co czwartek. — Łącko: targi co trzeci poniedziałek. — Maciejowa: \*24 czerwca. — Muszyna: 2 stycznia, 3 lutego, w dzień po Wniebowstąpieniu, 22 lipca, 29 września, w dzień po Ofiarowaniu M. P. — Szczawnica: w czasie kąpiel targi co wtorek. — Tylicz: 7 stycznia, w poniedziałek po niedzieli Conductus, we wtorek po Zielonych Świątkach, 30 czerwca, 2 listop. i 30 grudnia. — Zbyszycy: 20 stycz., 14 lutego, 19 marca, 25 kwietnia, 16 maja, 24 czerwc., 26 lipca, 24 sierpn., 18 paźdz., 23 listop. i 21 grudnia.

44. **Stary Sącz**: co dwa tygodnie we środy.

Piwniczna: 2 stycznia, w poniedziałek po niedzieli środopostnej, we wtorek po Zielonych Świątkach, 25 lipca i 24 sierpnia.

45. **Nowy Targ**: w poniedziałek po Trzech Królach, 21 stycznia, 6 lutego, 19 marca, w poniedziałek po św. Wojciechu, 16 maja, we wtorek po Zielonych Świątkach, na św. Jana Kantego, 25 lipca, 19 sierpnia, w poniedz. po narodzeniu M. P., 29 września, w poniedz. po św. Katarzynie i 13 grudnia. — Dunajec czarny: w ostatni poniedziałek zapustny (na płótno), w poniedziałek po wielkim tygodniu, po śś. Trójcy, po Wniebowzięciu M. P. 2 listop. i w poniedziałek ostatniego tygodnia Adwentu. — Krościenko: we wtorek po Zielonych Świątkach, 26 czerwca i 1 listopada.

47. **Pilzno**: 7 stycznia, w poniedziałek po pierwszej niedzieli Gromnicznej, 19 marca, we wtorek po Wielkanocy, 8 i 24 kwietnia, 7 maja,

w poniedziałek po Zielonych Świątkach, 23 czerwca, 22 lipca, 15 sierpnia, 29 września, na św. Jana Kantego, 11 listopada. i w poniedziałek po trzeciej niedzieli Adwentu. — Brzostek: 2 stycznia, 3 i 24 lutego, we wtorek Środopostny, 3 maja, w wilię Bożego Ciała, 2 i 25 lipca, 14 września, w poniedziałek po Wszystkich Świętych, 25 listopada i 21 grudnia. — Dembica: 2 stycznia, 2 lutego, 25 kwietnia, 14 maja, na Boże Ciało, 24 czerwca, 20 lipca, 15 października i 4 grudnia. — Jodłowa: targi co drugi wtorek.

48. **Podhajce**: \*6 stycznia, w niedzielę Staropostną, w Środopociu, w poniedziałek po pierwszej niedzieli po Wielkanocy, na Wniebowstąpienie, 29 czerwca, 15 sierpnia, 14 września, 18 października, 8 listop. i 6 grudnia,

49. **Przemyl**: 26 czerwca i 9 grudnia. — Babice: 6 stycznia, 4 maja, 24 sierpnia i 29 września. — Dubiecko: 25 stycznia i 30 czerwca. — Fredropol: 2 stycznia, 25 marca, 12 sierpnia. — Krzywczka: 13 stycznia, 2 lutego, 2 marca, 6 i 23 kwietnia, 31 maja, 29 czerwca, 10 sierpnia, 30 września, 8 października, 11 listopada i 18 grudnia. — Niżankowice: \*na św. Trójcę i 6 grudnia. — Rytarowice: 13 stycznia i 13 lipca.

50. **Przemysłany**: 2 stycznia, 14 lutego, 28 marca, 29 maja, 11 czerwca i 11 listopada. — Dunajów: 2 stycznia, w poniedziałek po przewodniej niedzieli, \*24 czerwca i 18 października. — Gliniany: \*2 stycznia, \*13 lutego, \*w środę po Wielkanocy, 8 maja, 23 czerwca, 20 lipca, 6 i 20 listopada i 18 grudnia. — Uniów: \*15 sierpnia przez 6 dni.

51. **Rawa ruska**: 8 stycznia, w 4tą środę po Wielkanocy, 7 lipca, 19 sierpnia, 27 września, 13 października, 21 listopada i 21 grudnia. — Magierów: 8 stycznia, 14 lutego, 17 i 29 marca, 5 maja, 23 czerwca 11 i 26 lipca, 30 września, 30 października, 26 listopada i 18 grudnia. — Niemirów: 28 stycznia i 12 listopada. — Uhnów: 18 stycznia, 20 lutego, 12 czerwca, 13 lipca, 20 września i 30 października

52. **Rohatyn**: 9 stycznia, 3 lutego, 26 lipca i 1 października. — Bołszowce: 2 i 28 stycznia, 8 marca, 17 lipca, 13 września i 21 listopada. — Bukaczowce: 2 stycznia, \*w ostatni czwartek zapustny, \*we wtorek wielkanocny, \*3go dnia po Zielonych Świątkach, \*na św. Jana Chrzciciela, 8 sierpnia, 10 września, 1 listopada i 3 grudnia. — Bursztyn: 18 stycznia, 2 lutego, 21 marca, 23 kwietnia, 5 i 30 czerwca, 13 sierpnia, 26 września, 30 października, 12 i 18 grudnia. — Knihenicze: 19 stycznia, 11 lutego, 21 marca, \*w poniedziałek po niedzieli Cwitocznej, 21 maja, 18 sierpnia, 20 września, 7 listopada i 18 grudnia. — Konkolniki: \*24 marca, \*22 lipca, \*15 sierpnia, \*8 września, 7 listopada i 18 grudnia. — Podkamień: targi co wtorku. — Żurów: 14 lutego, 6 kwietnia, 8 maja, 12 lipca, 6 sierpnia i 20 listopada.

53. **Ropczyce**: 7 stycznia, 12 lutego, 26 kwietnia, 26 maja, 22 lipca, 18 sierpnia, 28 października, i 9 grudnia.

54. **Rudki**: 26 marca, 30 czerwca, 27 września i 6 grudnia. — Komarno: w poniedziałek po św. Trójcy i w poniedziałek po śś. Szymonie i Judzie.

55. **Rzeszów**: 19 marca, 23 kwietnia, na św. Trójcę, 2 lipca, 21 września, 2 listopada i 21 grudnia. — Błażowa: 6 stycznia, 12 marca, 8 maja, 2 i 26 lipca, 29 września, i 12 listopada. — Czudec: we wtorek po Zielonych Świątkach, 24 czerwca i w poniedziałek po św. Bartłomieju. — Głogów: 2 i 21 stycznia, 24 lut., 12 marca, 8 maja, 24 czerwca, 22 lipca,



6 sierpnia, 9 i 30 września, 15 października, 16 listopada i 6 grudnia. — Jawornik: 2 stycznia, 24 lutego, na tydzień przed Wielkanocą, 1 maja, 24 czerwca, 21 września, 28 października i 30 listopada. — Niebylec: 15 lutego, 1 września, 7 listop. i 26 grudnia. — Sędziszów: 19 marca, 23 kwietnia, 3 czerwca, 2 lipca, 21 września, 2 listopada i 21 grudnia. — Strzyżów: w poniedziałek po 3 Królach, 8 lutego, w poniedziałek zapustny, w poniedziałek środopostny, w poniedziałek po Wielkanocy, 8 maja, 25 lipca, 14 sierpnia, 8 września, 21 października, 6 i 25 listopada. — Tyczyn: 2 i 25 stycznia, 26 marca, 11 czerwca, 21 września i 25 listopada.

**Sącz:** obacz nowy Sącz.

56. **Sambor:** 3 lutego, 1 maja, 21 września i 30 listopada. —

57. **Sanok:** we wtorek przed Zielonemi Świątkami i w poniedziałek przed Bożem Narodzeniem. Bukowsko: 24 lutego (na woły). — Jaćmierz: 12 marca, 8 maja i 24 czerwca. — Jaśliśka: \*na 3 Króle, 2 lutego, w wstępną środę po niedzieli kwietnej, 3 maja, 13 czerwca, 20 lipca, 15 sierpnia, 23 września, 18 października, 25 listopada i 13 grudnia. Mrzygłód: \*7 stycznia, w dzień po Bożem Ciele, i \*16 sierpnia. — Nowotaniec: 1 maja, w poniedziałek po św. Trójcy, na N. Pannę Anielską i 11 listopada. — Rogi: 26 lipca, 24 sierpnia i 6 grudnia. — Rymaków: 25 lipca, 10 sierpnia, 9 września i 6 grudnia. — Tyrawa wołoska: 16 lipca (na bydło). — Zarszyn: 24 kwietnia, na Wniebowstąpienie, 17 lipca i 2 września.

58. **Skafat:** \*3 i 30 stycznia, 1 i 28 kwietnia, \*w pierwszy tydzień po Zielonych Świątkach, 12 i 21 września i 8 października. Grzymałów; 17 marca, 4 maja i 9 września.

59. **Sniatyn:** \*w środę środopostną, we wtorek po Zielonych Świątkach, 25 czerwca, 20 lipca i 8 września. Zabłotów: \*6 i 30 stycznia, 25 marca, 23 kwietnia, 29 czerwca, 16 września, 1 i 25 października i 30 listopada. —

60. **Sokal** 18 stycznia, 23 kwietnia, 12 lipca, 4 paździer. i 20 listop. — Bełz: 9 i 31 stycznia, 17 marca, 28 kwietnia, 24 czerwca, 2 lipca, 1 sierp. 13 października, 26 listopada i 12 grudnia. — Tartaków: 14 lutego, 31 maja, 6 sierpnia, 30 października i 18 grudnia. — Waręż: 14 lutego, 7 kwietnia, 8 maja, 24 czerwca, 24 sierpnia, 7 i 20 listopada i 18 grudnia.

61. **Stanisławów:** 1 maja, 2 sierpnia, \*29 sierpnia, \*9 i 17 paździer. Halicz: 7 stycznia, 5 kwietnia, 5 lipca i 12 paźd. — Jezupol: 27 lipca.

62. **Stare miasto:** 12 marca, 24 czerwca, 10 wrześ. i 12 paździer. — Chyrów: targi co wtorku. — Felsztyn: 13 kwietnia i 20 września. — Starosól: 2 stycznia; w dzień po Bożem Ciele i 30 września.

63. **Stryj:** \*w pierwszym tygodniu Wielkiego postu, w dzień Federo wicz, w marcu na św. Mikoł., 15 sierpnia i 6 grudnia. — Lisiatycze: 18 stycznia i 24 czerwca. — Podhorodec: 13 lutego. 17 maja, 1 września i 2 grudnia. — Smorze: \*na niedzielę syropustną, \*31 maja, 2 czerwca, \*na św. Ilie, 15 lipca, 14 września, \*w święto Ussiki, 18 października, 8 listopada i 9 grudnia. — Sokołów: 7 kwietnia, 13 czerwca, 19 sierpnia i 4 grudnia.

64. **Tarnobrzeg:** (Dzików): targ w ostatni dzień powszedni każdego miesiąca. — Radomyśl: 6 stycznia i 4 marca.

65. **Tarnopol:** 2 stycznia, 16 lutego, \*w Środopociu, \*w poniedziałek po Wielkanocy, 24 czerwca, 26 lipca (na konie), 18 sierpnia, 26 wrześ.

i 20 listopada. — Mikulińce: 2 stycznia, \*3 i 25 lutego, \*25 marca, \*w dzień po Wielkanocy, \*21 maja, 24 czerw., 10 lipca, 24 sierp., \*9 wrześn. 8 paźdz. i \*7 grud.

66. **Tarnów**: 3 lutego, w poniedziałek po niedzieli Cantate, 12 lipca i 14 września. —

67. **Tłumacz**: 23 maja i 6 grudnia. — Niżniów: 1 i 19 stycznia, 11 lutego, 28 marca, 4 maja, 24 czerwca, 6 lipca, 13 sierpnia, 20 września, 7 października, 20 listopada i 3 grudnia. — Ottynia: \*na św. Jakuba, na św. Piotra, na św. Prokopa, na św. Annę, \*w dzień Strytenie, \*w dzień Pochwalonej, na św. Łukasza i św. Michała. — Tyśmienica: 2 marca, 30 kwietnia, 3 lipca i 27 września.

68. **Trembowla**: w środę popielcową, 8 i 19 lipca i 15 grudnia. — Janów: targ co piątku. — Strussów: targ co czwartku. — Wiśniowczyk: \*jarmark w środopociu. — Złotniki: \*na św. Alksego, 8 maja, i św. Dymitra.

69. **Turka**: 11 stycz., 13 lutego, \*w poniedz. środopociu, \*w czwartek przed Zielonemi Świątkami, 9 lipca, 24 sierpnia, 18 września, 11 października i 22 listopada.

70. **Wadowice**: w pierwszy poniedziałek każdego miesiąca. — Andrychów: 19 marca, 24 czerwca. 13 sierpnia i 21 grudnia. — Kalwarya: 25 stycznia, 4 maja, 17 sierpnia i 19 listopada. — Lauckorona: w poniedziałek po 3 Królach, 21 stycznia, 4 marca, 7 maja, we wtorek po Ziel. Świątkach, w poniedz. po św. Trójcy, na św. Wojciecha, 24 czerwca i 25 lipca. — Pobiedz: w środę po Gromnicznej, po św. Wojciechu, po św. Janie Chrzcicielu, po Wniebowzięciu, po św. Michale i po św. Łucyi. — Zator: 26 stycznia, 28 kwietnia, 30 czerwca i 2 września.

71. **Wieliczka**: w poniedziałek przed św. Agnieszka, przed Gromniczną, w ostatni poniedziałek miesiąca lutego, przed św. Kazimierzem, po niedzieli kwietnej, przed znalezieniem Krzyża św. we wtorek po Zielonych Świątkach, w poniedziałek przed św. Janem, przed św. Jakubem, przed św. Hyacentym, przed św. Michałem, przed św. Szymonem i Judą, przed św. Klemensem, przed św. Tomaszem. — Dobczyce: w pierwszy czwartek każdego miesiąca. — Niegowice: 7 stycznia, 1 czerwca, 26 lipca i 21 paździer. — Podgórze: 12 stycznia, 15 lutego 19 marca, 30 kwietnia, 22 maja, 8 czerw. 8 lipca, 2 sierpnia, 15 września, 15 października, 9 listopada i 7 grudnia. Skawina: 2 stycznia, 9 kwietnia, 19 sierpnia i 4 października, —

72. **Zaleszczyki**: \*6 stycznia, 21 marca, \*w pierwszy dzień po Wielkanocy, 4 października i 26 listopada. — Korcłówka: 29 stycznia, \*w środę środopociu, \* na Wniebowstąpienie, 24 czerwca, 8 sierpnia, 30 września; 19 listopada i 18 grudnia. — Łatacz: jarmarki co drugi czwartek. — Uścieczko: 14 lutego, 11 i 31 marca, 6 i 29 kwietnia, 12 czerwca, 10 lipca, 13 października, 13 listopada i 18 grudnia. —

73. **Zbaraż**: \*7 lutego, 24 kwietnia, 5 lipca i 12 września.

74. **Złoczów**: 19 stycznia, 1 lutego, 1 kwietnia, 7 maja, 9 czerwca, 2 sierpnia, 10 września i 7 listopada. — Białykamić: 2 stycznia, 2 lutego, 1 marca, 2 kwietnia, 15 maja, 29 lipca, 14 września, 25 listopada i 6 grudnia. — Gołogóry: 26 lutego, 21 marca, 7 maja, 15 czerwca, 26 lipca, 20 września i 15 października. — Jezierna: 12 stycznia, w dzień po Wielkanocy, 20 lipca i 20 października. — Olesko: 14 lutego. 14 kwietnia, 21 maja, 6 lipca, 20 września, 7 i 20 listopada i 18 grudnia. — Pomorzany: \*18 marca, 12 czerwca, 26 września i 17 grudnia. — Sas-

sów: 14 lutego, 24 marca, 30 września i 6 grudnia. — Zborów: 25 marca, 5 lipca, 17 sierpnia, 25 września. —

75. **Zótkiew**: 19 stycznia, 8 maja, 30 czerwca, 13 sierpnia, 14 września, 5 października i 12 listopada. — **Kulików**: \*na Nowy rok. **Mosty wielkie**: 15 kwietnia —

76. **Żydaczów**: \*6 stycznia, 29 sierpnia i 26 listopada. — **Mikołajów**: \*1 stycznia, 6 sierpnia i 8 września. — **Rozdół**: 19 marca, 16 lipca, i 29 września. — **Ruda**: \*1 stycznia i 24 czerwca. — **Żurawno**: 15 marca, 7 kwietnia, 11 czerwca, 15 października i 6 listopada. —

77. **Żywiec**: w poniedziałek po 3 Królach, po Wniebowstąpieniu, po św. Piotrze i Pawle i po św. Michale. — **Sucha**: w poniedziałek po Nowym roku, na św. Wojciecha, w poniedziałek po Wielkanocy, 15 sierpnia 8 września, 15 października, 11 listopada i 8 grudnia. —

## NA BUKOWINIE.

**Czerniowce**: 12 lipca i 12 listopada (po kilka dni). — **Bojan**: \*8 dnia po Wniebowstąpieniu, 27 czerwca, 25 lipca, 14 września, 21 października i 21 listopada. — **Kimpolung**: \*20 stycznia, 21 maja i 8 listopada. **Radantz (Radowce)**: 1 maja i 20 listopada. — **Sadagóra**: 6 lutego, we czwartek przed niedzielą kwietną, 1 sierpnia, 6 września, 13 października 5, 28 listopada i 24 grudnia. — **Seret**: \*2 lutego, na Wniebowstąpienie, 15 sierpnia i 6 grudnia. — **Storożinetz**: 3 maja i 23 września. — **Suczawa**: \*2 stycznia, we wtorek po Zielonych Świątkach, 8 lipca, 26 sierpnia, 15 września i 26 października. — **Wyżnica**: 25 stycznia, 30 kwietnia, 5 lipca, 13 sierpnia, 20 września i 6 listopada.

## Jarmarki zagraniczne

### uczęszczane przez kupców galicyjskich.

**Berdyczów** (w Rosyi): 26 stycznia, 1 kwietnia i 23 czerwca.

**Berlin** (w Prusach): na Lactere, na św. Filipa i Jakuba, w 8 dni po Bożem Ciele, na św. Wawrzyńca i na wszystkich Świątych.

**Buda-Peszt** (na Węgrzech), w Budzie: 1 marca, 27 czerwca, 14 września i 30 listopada; w Peszcie w niedzielę wstępną, na św. Jana, na św. Michała i na św. Leopolda.

**Debreczyn** (na Węgrzech): 17 stycznia, na św. Wawrzyńca i na św. Dyonizego.

**Dubno** (w Rosyi): na 3 Króli i na św. Piotra i Pawła wsch. kał.

**Frankfurt** (w Niemczech): we wtorek po Wielkanocy, 13 kwietnia i 8 września.

**Gdańsk** (w Prusach): na św. Dominika i na św. Marcina.

**Jarmolińce** (w Rosyi): na przewodnią niedzielę, 27 czerwca i na św. Mikołaja.

**Lipsk** (w Saksonii): na Nowy rok, w pierwszy poniedziałek po Wielkanocy i na św. Michała.

**Lublin** (w królestwie kongresowem): w poniedziałki: po niedzieli kwietnej, po Zielonych Świątkach, pr św. Bernardzie, po św. Michale, po Wszystkich Świętych i przed Bożem narodziem.

**Ołomuniec** (na Morawie): w poniedziałki po niedzieli w oktawę po 3 Królach, po św. Jerzym, po św. Janie Chrzcicielu i po św. Michale.

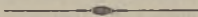
**Poznań** (w Wielkopolsce): w niedzielę wstępną, na św. Jana Chrzciciela, na św. Michała i na św. Łucyę.

**Praga** (w Czechach): w Środopociu, na św. Wita i św. Waclawa.

**Tryest** (w Nadbrzeżu): 29 września i 3 listopada-

**Warszawa** (w królestwie kongresowem): w drugi poniedziałek po św. Filipie i Jakubie i w poniedziałek po Wszystkich Świętych.

**Wrocław** (w Szląsku pruskim): w Środopociu, w niedzielę pierwszą po Wielkanocy, w poniedziałek po Zielonych Świątkach, na św. Jana Chrzc. w poniedziałek przed narodziem Maryi Panny, na św. Michała i na św. Elżbietę.



# OGÓLNE PRZEPISY POCZTOWE

z podaniem wszelkich zmian zaszyłych do 20 października 1876.

**Adresy.** Wszystkie listy powinny być opatrzone jak rajdokładniejszym adresem, mianowicie: imię i nazwisko, miejsce, ostatnią pocztę — do większych zaś miast ulicę i Nr. domu. Na listach wysyłanych za granicę, dodać należy prowincję. Napisu *franco* skrobać, odmieniać i przekreślać nie wolno.

**Listy zwyczajne.** Pod formą listu nie wolno wysyłać cięższej paczki nad 15 łutów celnych. (250 gr.).

**Należność za listy zwyczajne** w całym państwie austriackim oraz do cesarstwa niemieckiego do wagi 15 gr. ( $\frac{0}{10}$  ł. cł.) jest 5 c. nad 15 do 250 gr. (15 ł. cł.) 10 cnt., listy takie mogą być przy oddaniu opłacone lub nie, a wtenczas za listy niefrankowane do 15 gr. 10 cnt., od 15 do 250 gr. 15 cnt., listy za mało frankowane podlegają téj samej opłacie, z tą różnicą, że wartość przyklepionych marek odlicza się.

Za listy, które w miejscu doręczane bywają opłaca się: do 15 gr. 3 cnt. od 15 do 250 gr. 6 cnt. Zaś nieopłacone odbiorca opłaca 6 centów do 15 gr.; 9 centów do 250 gr.

**Listy post. rest.** mogą zalegać przy urzędach pocztowych przez 3 mies., adresowane mogą być nie tylko pod imieniem i nazwiskiem, lecz także pod rozmaitemi znakami, cyframi, literami i t. d., natenczas adresant powinien się sam zgłosić po odbiór tychże, jednakowcz listy pod znakami, literami, liczbami *rekomendowane* być nie mogą.

**Karty korespondencyjne po 2 cnt.** mogą być przesyłane do wszystkich krajów monarchii austriackiej Prus i Niemiec — karty te można wysyłać za granicę z dolepieniem odpowiedniej należności. (Patrz taryfę opłat od listów do zagranicznych krajów). Karty korespondencyjne mogą być rekomendowane jak inne listy za opłatą 10 c. za rekomendacją lub przyklepieniem marki 10 centowej.

**Na listy rekomendowane** otrzymuje się recepis. Należność rekomendacyjną do wszystkich krajów europejskich jest 10 cnt.

Jeżeli oddawca po upływie pewnego czasu nie otrzymał odpowiedzi, natenczas ma prawo przy urzędzie oddawczym zrobić zapytanie (reklamację) za opłatą 10 c. Jeżeli zaś był dołączony recepis zwrotny, lub oddawca okaże się listem, że list nie doszedł do rąk adresanta, natenczas reklamacya nie podlega żadnej opłacie; jeżeli pokaże się, że list zaginął, wtenczas ma prawo żądać wynagrodzenia 20 zlr.

**Na listach rekomendowanych nie można kłaść żadnej wartości, za granicę muszą być pieczętowane jedną lub dwoma pieczętkami — w kraju zaś mogą być tylko zalepiane. Listy rekomendowane do Prus i Niemiec mogą być posyłane na koszt adresanta. Przy listach rekomendowanych zaleca się także na dwrotnej stronie listu, podać imię i nazwisko oddawcy — (w razie jeżeli taki list zwrócony zostanie, by mógł być oddawcy doręczonym).**

**Na listy rekomendowane przesyłane w kraju, służy reklamacya w przeciągu 6 miesięcy, do urzędów zagranicznych rok cały — od dnia oddania listu — po upływie zakreślonego terminu, chociażby list zaginęł, oddawca nie ma prawa do wynagrodzenia.**

**Druki.** Przedmioty drukowane, litografie, sztychy, fotografie posyłają się pod przepaskami, których można nabyć w urzędzie pocztowym; są one opatrzone marką 2 cent., sprzedawane bywają tylko po 5 sztuk za 11 c., można także nabyć w paczkach po 50 sztuk za 1 złr. 10 c., jednakże nie jest to przymusowem; mogą być także robione w domu, frankowanie cięższej przesyłki druków dopełnia się markami 2 cent. Należytość zaś przesyłane druki do państwa Austriackiego oraz Niemiec wynosi: do 50 gr. 2 ct., do 250 gr. 5 ct., do 500 gr. 10 ct., do 1 kilogr. 15 ct. Waga nie może przenosić 1 kilogr. (2 fut. cł.). Niedostatecznie opłaconych druków nie wysyła się, lecz zwrócone są oddawcom; niekiedy taksowane są jak list zwyczajny, od każdego łuta 10 c. Pod przepaską posyłać nie wolno listów; adres pisze się na przepasci. — Pod jedną przepaską można kilka przedmiotów posłać, jeżeli pochodzą od jednej osoby i do jednej są adresowane. Cyrkularze od kilku osób pochodzące przesyłać wolno, jeżeli są drukowane na jednym papierze. Oprócz adresu, daty i podpisu, żadnych innych dopisków robić nie wolno. Za dopiski uważane są także wszelkie zmiany robione za pomocą stempla, druku, naklejania wyrazów, liczb lub znaków. Dalej punktowanie, skrobanie, wycinanie pojedynczych słów, liczb lub znaków; jednakże wolno ołówkiem zakreślać z boku na marginesie miejsca, na które chce się zwrócić szczególną uwagę adresanta. Wolno także przysyłać korekty ze stosownymi poprawkami, które nawet w braku miejsca na brzegu, mogą być dopełniane na osobnym arkuszu; nie wzbrania się wreszcie i kartek manuskryptu odpowiednich korekcie dołączać.

**Próby towarów** nie powinny mieć wartości kupieckiej. Płynów, szkiele i narzędzi ostrych, jako próbek nie wolno posyłać. Opakować tak należy, aby urząd pocztowy mógł sprawdzić, iż to są próbki. Sukna, płótna i wszelkie tkaniny pod opaską krzyżową; zboże i w ogóle rzeczy sypkie w woreczkach obwiązanych, lecz nieopieczętowanych. Adres na mocnym papierze winien zawierać dopisek: próbki (Muster), oraz nazwisko lub firmę, znak fabryczny towaru, numer i cenę; lecz nadto żadnych innych dopisków robić nie wolno, ani też przywiązywać do nich listów; powinny być frankowane i nie przenosić wagi 250 gr. Opłata pocztowa, bez względu na odległość wynosi od każdych 250 gr. 5 cent., uiszczac należy markami.

**Marki i koperty.** Marki pocztowe znajdują się po 2, 3, 5, 10, 15, 25 i 50 centów. Przyklepiać je należy na górnym krańcu listu, przy prawym narożniku. Koperty są po 3, 5, 10, 15 i 25 centów. Koperta zepsuta, lecz nieprzestępowana, może być wymienioną w każdym urzędzie pocztowym za dopłatą 1 centa. Wyrzynane marki stemplowe i marki z ko-

pert i przyklepane na listach lub frachtach, nie mają żadnego znaczenia i wartości.

Za listy wysyłane z Galicyi, Bukowiny i dawnego obwodu Cieszyńskiego na Szląsk, do Radziwiłłowa-ruskiego, Husiatyna, Nowosielicy, Granicy, Michałowic, Tarnogrodu i Tomaszowa, płaci się od 15 gr. 10 centów, niefrankowane 20 centów.

### Taryfa opłaty listów.

Do	Należytość za opłatę						Należ. rekom.	Za recep. zwrt.	Należ. ekspres.	Za nieopłacone listy za każde	centów	
	listy		kor. kar.	druki		próbki						
	za każde	ent.		za każde	ent.	za każde						ent.
Belgii . . . . .	15 gr.	10	5	50 gr.	3	50 gr.	3	10	10	15	15 gr.	20
Danii i Islandyi .	"	10	5	"	3	50 "	3	10	10	15	15 "	20
Niemiec z Alzacyą i Lotaryngią Helgoland i Luxemburg . . . . .	do 15 gr.	5		do 50g.	2	bez różnicy					do	
	nad 15			" 250 "	5	do					15 gr.	10
	—250	10	2	" 500 "	10	do					do	
				" 1 kil.	15	250 gr.	5	10	10	15	250 gr.	15
Francyi z Algierem	15 gr.	10	5	50 gr.	3	50 "	3	21	—	—	15 "	20
Gibraltarp. Niemcy	15 gr.	10	5	50 gr.	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20
Greyci i wysp Jońskich: Corfu, Cefalonia, Zante .	15 "	10	5	50 gr.	3	50 gr.	3	10	10	—	15 gr.	20
Wielkiej Brytanii i Irlandyi . . . . .	15 "	10	5	50 gr.	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20
Włoch . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20
Montenegro . . . . .	15 "	7	4	50 "	2	50 "	2	10	10	15	15 "	14
Niderlandyi . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	15	15 "	20
Norwegii . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20
Portugalii . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20
Rumunii (Moldawii i Wołoszczyzny)	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	15	15 "	20
Rosyi z Polską . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20
Szwajcaryi . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	15	15 "	20
Serbii (z Węgier) .	15 "	5	2	50 "	2	50 "	2	10	10	15	15 "	10
(z Austryi) . . . . .	15 "	7	4	50 "	2	50 "	2	10	10	15	15 "	14
Hiszpanii . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20
Turcyi europ. przez Tryest, Belgrad, Orsowę . . . . .	15 "	10	5	50 "	3	50 "	3	10	10	—	15 "	20

Do wszystkich tych krajów mogą być listy, korespondencyjne kartki, druki, próbki towarów rekomendowane. Do Francyi zaś tylko listy i karty korespondencyjne.

**Listy pilne.** Jeżeli oddawca życzy sobie, ażeby list natychmiast po odejściu do miejsca przeznaczenia był doręczonym, winien dopisać na kopercie po lewej stronie u dołu „*doręczyć zaraz przez umyślnego posłańca*“ (expressa). Za to dopłaca się 15 centów, jeśli adresant mieszka w miejscu, gdzie się znajduje urząd pocztowy. Za każdą milę odległości od urzędu pocztowego płaci się posłańcowi 50 centów, zawsze jednak adresant jest odpowiedzialny za uiszczenie przypadającej kwoty. Na kopercie można i godzinę oznaczyć, o której list musi być koniecznie wręczony. — Należytość uiszcza się przylepieniem marek odpowiedniej wartości, a zaś przy pieniężnych gotówką.

**Listy z pieniędzmi** winny być zaopatrzone w kopercie trwałej pięcioma pieczęciami, w urzędowej zaś kopercie dwiema, lub też przynieść je należy na pocztę wcale niezapieczętowane, aby urzędnik mógł sprawdzić kwotę znajdującą się w nich. Koperty te nie mogą być kratkowane, i nie powinny być na nich jakiegokolwiek podkreślenia. Banknoty wybierać trzeba jak największe do wypełnienia przesłanej kwoty, a drobne tylko do uzupełnienia dodawać można, nie przekraczając ilości 1 złr. w. a.

Gotówkę brzęczącą posyłając, należy obwinąć w papier i przypieczętować wewnątrz koperty, aby się nie poruszała. Ciężkie przesyłki pieniędzy mocno upakować w pakiety, worki, skrzynki lub beczułki. Kwoty nieprzeważające 3 funtów, których wartość nie przenosi 5,000 złr. w bun-knotach, a 500 w monecie, można posyłać w papierze grubym, kilkakrotnie obwiniętym i obwiązanym. Większe ilości tylko w mocnym płótnie, ceracie lub skórze, dobrze obszyte lub obwinięte, a na węzłach i szwach opieczętowane. Cerata powinna być na wewnątrz stroną lakierowaną obrócona. Jeżeli moneta brzęcząca nie jest spakowana w rulony, trzeba używać podwójnych worków płóciennych; szew powinien znajdować się wewnątrz, a koniec worka po zawiązaniu dosyć długi, oba zaś końce sznurka obwiązującego przypieczętowane. W beczułkach, skrajne obrączki gwoździami przybite, a beczułka obwiązana i tak opieczętowana, aby bez uszkodzenia otwartą być nie mogła. Pieczętować można tylko pieczęciami grawiowanymi.

**Opakowanie** Przedmioty małej wartości, którym przyciśnięcie nie szkodzi, nie przepuszczające tłuszczu lub wilgoci, nie przenoszące ciężaru 2—3 kilgr., na niewielką odległość pakować można w papier pojedynczy i obwiązać sznurem. Przesyłki cięższe kilkakrotnie obwinąć należy grubym papierem i obwiązać sznurkiem. Przesyłki większej wartości, mogące być uszkodzone przez wilgoć, tarcie lub przyciśnienie, należy pakować w skrzyneczki obwinięte i obwiązane starannie.

Faszkę z płynami należy posyłać w skrzyneczkach lub faskach, i po obwiązaniu sznurem tak opieczętować, aby bez uszkodzenia obwiązania nie mogły być otworzonymi. Posyłki większej wartości od 3½ do 20 kilogr. tylko w mocnym płótnie lub skórze dobrze opakowane sznurkiem grubszym opasane, opieczętowane mogą być przyjęte.

Do wszystkich wartościowych posyłek jakoto listów, pakunków może być na żądanie oddawcy, wydany receptis zwrotny za opłatą 10 cent, jak również za reklamacye przypada ta sama należytość do uiszczenia. *Czas reklamacyjny przy wszystkich wartościowych posyłkach* tak w kraju jak i zagranicę jest 6cio miesięczny. *Za doręczenie posyłek wartościowych do wagi 1½ kilgr.* płaci się w Wiedniu 5 kr. we wszystkich innych prowincjach 3 ct. za doręczanie kartek awizowych 2 ct.

Za przesyłkę w miejscu za każde 150 złr. w. a. po 2 centy.



**Zaliczki pocztowe w kraju (Nachnahme).** Wolno wysyłać przesyłki do wszystkich w kraju poczt monarchii austr., jakoteż węgierskich za zaliczką do wysokości 200 złr. Służy do tego list frachtowy z papieru różowego lub ciemnego, opatrzony marką stęplową 5 c., który zarazem jest połączony z listem zaliczkowym, nie może być inny, jak tylko w urzędzie pocztowym kupiony za 6 cent. Osoba wysyłająca ma wszystkie linie, dokładnie wypełnić. Pieczęć, którą przesyłka jest pieczętowana, taka sama dana ma być w miejscu naznaczonem (kółko). Skrobania; poprawki są wzbronione. Jeżeli list zaliczkowy zepsuty zostanie, a stempel nie jest przestemplowany, natenczas może być wymieniony na nowy z dodaniem 1 centa. Gdy kwit zaliczkowy zginie z rąk oddawcy przed odebraniem należitości pocztowej, natenczas przez urząd ten, gdzie posyłka oddawaną, trzeba podać prośbę opatrzoną 50 ct. stemplem, i załączyć recepis oddawczy do dyrekcyi pocztowej o wydanie drugiego i pozwolenia wypłacenia sumy. Jeżeli zaś zaginie recepis nadawczy, również tak postąpić należy, jednakowoż z tym dodatkiem, że w prośbie tej, trzeba się zadeklarować, jeżeli z recepisem nadawczym kto inny się zgłosi, natenczas osoba ta zwróci należitość okazicielowi recepisu. Deklaracya ta, jak również podpis musi być notaryalnie legalizowany. Jeżeli zaś kwota przynosi wyżej 10 złr., natenczas jeszcze potwierdzenie magistratualne, że osoba ta jest w stanie zwrócić kwotę podniesioną, jeżeli zaś nieprzynosi 10 złr., natenczas poświadczenie pocztowego nadawczego urzędu jest dostateczne. Kwit zaliczkowy jako załącznik musi być opatrzony 15 ct. stemplem, jak również potwierdzenie notaryalne lub z magistratu stemplem 50 ct. W miastach poniżej tu alfabetycznie wymienionych można oddawać i odbierać zaliczki do wysokości 500 złr.:

Agram, Ala, Arad, Asch, Aussig, Baden, Biała, Bielsko, Bludenz, Bochnia, Bodenbach, Bogumin (Oderberg), Bozen, Bregenz, Brixen, Brody, Bruck a. M., Brün, Brück, Brzeżan, Budapest (miasto i przedmieścia: Leopoldstadt, Teresienstadt), Cattaro, Czaslau, Czegléd, Bhof, Czerniowce, Debreczyn, Drohobycz, Eger, Essek, Feldkirch, Fiume, Florisdorf, Fünfkirchen, Gablonz, Gmunden, Görz, Graz (miasto i przedmieście Murvorstadt), Groswardein, Hermanstadt, Hradisz Ung., Jägerndorf, Jarosław, Iglawa, Innsbruck, Ischl, Itzkany Bhof, Kaden, Kanizsa, wiel. Karlsbad, Karlstadt, Kaschau, Klagenfurt, Klausenburg, Klosterneuburg, Kołomyja, Komorna, Komotau, Kraków, Krems, Kronstadt, Kufstein, Kutenberg, Lublana, Lwów, Leoben, Linz, Lundenburg, Marburg, Maria Teresiopol, Marienbad, M. Wasarhely, Meran, Miskolcz, Nowy Sącz, Neusatz (Uj Vidék) Neusohl. (Besterczebanya), Wiener-Neustadt, Nyiregyhaza, Ofen, Ołomuniec, Peszt, Pilzno, Podwołoczyska, Pola, Praga, (Karolinenthal, -Smichow, Kleinseite Altstadt, Preszburg, Przemyśl, Raab, Radowce (Radautz), Ragusa, Reichenberg, Roveredo, Rumburg, Rzeszów, Saaz, Salzburg, Sambor, Sebenico, Semlin, Seret, Sissek - Alt, Spaato, Stanisławów, Steinamanger, Steyer, St. Pölten, Stuhlweissenburg, Suczawa, Szatmar, Szegedin, Tarnów, Tarnopol, Temeswar, Cieplice, Cieszyn, Trautenau, Trient, Tryest, Opawa, Tarnawo, Vesprim, Villach, Varasdin, Wels, Wiedeń (urząd główny, Seilerstätte, Maximilianstr., Landskronngasse, Habsburggasse, Franz-Josefs Quai, Praterstrasse, przy urządach tych są tylko oddziały oddawcze). Wiedeń (Leopoldstadt, Weisgärber, Landstrasse, Wiedeń, Margarethen, Mariahilf, Neubau Zieglergasse Josefstadt, Alsergrund, Hernals, Sechshaus. Urzędy te są upo-

ważnione do odbierania wszelkich przesyłek oraz wypłat). Zara, Złoczów, Znam.

Prócz należności za przesyłkę, opłaca się jeszcze bez względu na odległość, prowizję do 10 złr. 6 cent., za 15 złr. 9 cent., za 20 złr. 12 c., za 25 złr. 15 cent., za 30 złr. 18 cent., za 35 złr. 21 cent., za 40 złr. 24 c., za 45 złr. 27 cent., za 50 złr. 30 cent., za 55 złr. 32 c., za 60 złr. 34 cent., za 65 złr. 36 cent. i t. d. c 2 centy więcej za każde 5 złr. wyżej. Wszelkie przesyłki zaliczkowe (Nachname) jeżeli w przeciągu 14 dni nie zostaną odebrane, natenczas napowrót odesłane zostają. Należytości zaś w przeciągu 2 miesięcy muszą być podniesione — w przeciwnym razie, po upływie tego czasu, tylko dyrekcyja pocztowa może zezwolić na wypłatę. (Podanie 50 c. stempl.).

**Przekazy pieniężne** (Postanweisungen). Za pośrednictwem urzędów pocztowych można przekazywać wypłaty w kraju do wysokości 100 złr. w. a. W tym celu używa się drukowanych przekazów, udzielanych za 5 c. Stronom przez urzędy pocztowe. Na kuponie należy kwotę złożoną do przesłania wypisać liczbami i słowami. Przesyłający opłaca porto przyleżeniem marki do 10 złr. 5 c., od 10 do 50 złr. 10 c., do 100 złr. 15 c.; od 100 do 500, 30 c.; od 500 do 1000, 60 c.; od 1000 do 2000, 90 c.; od 2000 do 3000, 1 złr. 20 c.; od 3000 do 4000, 1 złr. 50 c.; od 4000 do 5000, 1 złr. 80 c.

Do Wiednia i Pesztu można w ten sposób przysyłać pieniądze aż do wysokości 5,000 złr. w. a. W miastach powyżej, gdzie mowa była o zaliczkach (Nahnahme) alfabetycznie wymienionych urzędy pocztowe przyjmują i wypłacają przekazy do wysokości 1000 złr. Drogą zaś telegraficzną tak przekazy pieniężne jak i zaliczki (Nachnahmen) do wysokości 500 złr. Przy pożyczkach przekazów drogą telegraficzną opłata pocztowa jest ta sama, co przy przekazach zwykłych, z dodatkiem opłaty depeszy 50 cent. w całym Państwie austr. Za doręczenie telegramu do urzędu telegraficznego, jeżeli tenże w tym samym zabudowaniu nie znajduje się co i poczta, opłaca się 10 ct. za doręczenie zaś telegramu adresantowi 15 c. w miejscu, za każdą miłą 50 ct. posłańcowi umyślnemu.

**Przekazy za granicę** mogą być przysyłane do całych Niemiec, Szwajcaryi, Bawaryi i Wirtembergu, jak również, ze wszystkich tych krajów do Monarchii austr. i Węgier. Blankiety są inne jak w kraju, opatrzone 10 ct. marką. Kwoty mogą być przysyłane do wysokości 75 złr. Opłata wynosi do Niemiec: od 37 do 50 złr. 10 ct. powyżej do 75 złr. 20 ct. do Szwajcaryi zaś do 37½ złr. 20 cent., powyżej do 75 złr. 30 ct. Kwoty te za granicą będą w markach pruskich lub frankach, u nas zaś monetą austr. obliczone i wypłacane podług dziennego kursu.

Kwoty przekazane tak w kraju jak i za granicą muszą być w przeciągu 14 dni podniesione, w przeciwnym razie wypłata nie nastąpi, lecz oddawcy przekazana zostanie.

Przekazy telegraficzne za granicę nie istnieją.

**Przesyłki z deklarowaną wartością** List frachtowy ma być nabyty w urzędzie pocztowym za 6 c., który już jest marką stemplową 5 cent. opatrzony, i taki list ma być opatrzony tą samą pieczęcią co i paczka. Rubryki muszą być jak najdokładniej wypełnione. Jeżeli list frachtowy kupiony w urzędzie pocztowym zostanie zepsuty, a marka stemplowa nie jest przestępowaną, wtedy może być za dodaniem 1 cent. wymieniony za nowy. Na przesyłkach pieniężnych muszą być wyraźne pieczętki, w ża-

den sposób nie mogą być pieczętowane czémś takiém, co by liter nie zawierało. Na liście frachtowym oprócz adresu wymienić, co przesyłka zawiera, z dodatkiem w czém jest zapakowaną (np. w skrzyni, beczułce, koszu, pakiecie i t. d.), dalej znak frachtowy i wartość. *Znak* ten ma być z dużych czytelnych głosek, lub jakiegos narysowanego godła. Posyłając zwierzynę, rzeczy tłuste i t. d. robi się znak na deszczułce lub skórze do przedmiotów wysyłanych przymocowanój. Oznaczenie wartości winno być podane rzetelnie.

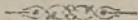
**Wyłączone od przesyłania przedmioty.** Przelmioty zagrażające niebezpieczeństwem wyłączone są od przesyłania, mianowicie: ciała zapalające się łatwo przez tarcie, przystęp powietrza lub uciśnienie, nadto rzeczy łatwo zapalne i płynne, gryzące. Tu należy proch strzelniczy, nitrogliceryna, fosfor, bawełna strzelnicza, srebro piorunujące, zapalki, papier strzelający, eter, nafta, fotożen, ligroina, kwasy mineralne i t. d.

Zywe zwierzęta także są wyłączone, lecz warunkowo. Pijawki np. w ilości nieprzenoszącej 6 funtów, wolno posyłać tylko w woreczkach mokrych lub skrzyneczkach podziurkowanych.

**Przesyłki do Królestwa i Cesarstwa Rosyjskiego** można i bez wartości posyłać, należy je tylko w płótno opakować.

Listy z pieniędzmi muszą pięcioma pieczętkami być opatrzone, urzędowe koperty dwoma, wartość na kopercie w wal. austr. i rossyjsk. rublami wyrażona i dwiema deklaracyjami zaopatrzona, na której napisać: ilość i gatunek pieniędzy; oraz, takowych wartość, imię i nazwisko odbiorcy, miejsce oddania, imię nadawcy, i tę samą pieczęć, którą list jest opieczętowany. Paczki wartościowe muszą być w płótno lub ceratę opakowane, i dwiema deklaracyjami zaopatrzone. Według najnowszego rozporządzenia, mogą być wszelkie posyłki tylko do granicy opłacane, albo na koszt odbiorcy nadane.

Listy pieniężne: pakiety z ruskiem złotem, srebrem, i papierami wartościowemi, bez względu na wartość, mogą być przyjmowane i tak: listy pieniężne do wysokości 250 gr., pakiety pieniężne do 8 kiłgr. 190 gr.



# OPŁATY OD TELEGRAMÓW

1 do 20 słów zawierających.

	Złr. ct.		Złr. ct.
Do Algier i Tunis przez Włochy i Francją . . . . .	4 60	stro-węgiersk. stacyj . . .	1 —
Belgia przez Niemcy . . . . .	2 —	Rumunija, Mołdo-Wołoszcz.	1 20
Corfu przez Włochy, Zante	3 60	Czarnogóra (wyjawszy stacya Dalmacyi z kąd 60 c.)	1 —
Korsyka wyspa p. Włochy . . .	2 60	Niderlandy p. Niemcy . . .	1 80
Danja przez Niemcy . . . . .	2 20	Norwegia p. Niemcy . . . . .	3 —
Francya i Monaco . . . . .	2 60	Portugalia przez Szwajcaryą lub Włochy i Francję . . .	4 —
Gibraltar przez (Włochy i Francję lnb Szwajcaryę, Francję i Hiszpanię San Roque) . . . . .	4 20	Rosya europejska: z Galicyi i Bukowiny do stacyj w pasmie pograniczném od granicy austr.-ros. 185 kil. geogr. oddalonych . . . . .	1 20
Grecya (ład stały) przez Turcyą . . . . .	2 80	do innych stacyj Rosyi Europejskiej . . . . .	3 20
W. Brytania i Irlandja . . . . .	3 20	NB. między Brodami i Radziwiłowem, Podwołoczysk i Wołoczyskami, Bojan i Czerniowicami, Nowosielicą austr. Sada-góra, i Chotin Nowosielicą rosyjsk. . . . .	— 60
przez Niemcy do Londynu do innych stacyj . . . . .	3 20	Do Kaukazu (w srebrze) . . . . .	4 80
Helgoland z Węgier, Dalmacyi, Istrii, Krain, Wybrzeża i Tryestu . . . . .	2 25	Do Syberyi I reg. „ . . . . .	9 20
z innych krajów austriackich . . . . .	2 —	„ II „ „ . . . . .	15 20
Włochy. Z Tyrolu, Voralbergu, Karyntyi, Kraina, Gorycyi, Tryestu, Istrii, i ks. Lichtenstein i z węgierskich nad brzegiem morza położonych stacyj do lombardzko-weneckich . . . . .	— 80	Szwecya przez Niemcy . . . . .	2 80
do innych Włoskich stacyj . . . . .	1 20	Szwajcaryja (z Tyrolu, Vorar. (b. i Lichcustein) . . . . .	— 60
Z reszty austriackich i węgierskich stacyj do lombardzko-weneckich . . . . .	1 20	Do Serbii: 1) z węgierskich 80 kilom. od granicy leżących stacyj . . . . .	— 80
reszty Włoskich stacyj . . . . .	1 60	2) resztę węgiersk. stacyj . . . . .	— 80
Luxemburg p. Niemcy . . . . .	1 80	3) z wszystkich innych stacyj . . . . .	1 —
Malta p. Włochy . . . . .	3 60	Hiszpania przez Włochy i Francją . . . . .	3 60
Montenegro z Dalmacyi . . . . .	— 60	Turcyja europejska . . . . .	2 80
z wszystkich innych au-		„ europ. i azyatycka . . . . .	4 —
		Persya przez Rosyę . . . . .	8 —

UWAGA. Niemcy ze wszystkich stacyj austriacko-węgierskich do wszystkich zwiazkowych niemieckiego cesarstwa w promieniu 25 mil 50 ct., z Czech, Morawii, Szlązka, Galicyi, Bukowiny wyższ. i niż. Austrii, Salzburgu, Styryi, Karyntyi, Tyrolu, Vornilbergu i księztwa Lichtenstein 1 złr.

Z Dalmacyi, Istrii, Krain, Wybrzeża, Tryestu i Węgie 1 zlr. 25 c. NB. Avisów. pilnych i rekomendowanych telegramów niższ. Austrii do Niemiec i z Niemiec do Austrii nie przyjmuje się.

Do po za Europejskich krajów t. j. Azyi, Afryki i Australii, wyjąwszy (Algier, Tunis, Persyę, Turecką Azyę i Rosyjską Azyę) oblicza się taksa która bliżej w taryfach jest podaną podług pojedynczego słowa, do Ameryki przez Brest i Valencyę obrachowuje się taksa do tych miast a potem dolicza się taksa od ilości podanych słów przypadająca.

Na depeszy pisze się wyraźnie atramentem: adres, treść i podpis. Niezwyczajnie ukute słowa, przeciwne naturze języka, zlewianie kilku słów i wyskrobywanie są wzbronione.

Depesza o 20 słowach kosztuje w całym państwie austryackiem bez względu na odległość 50 centów. Za każde 10 dalszych słów połowa powyższej należitości przypada. Kwit wydaje się tylko na żądanie za dopłatą 5 centów.

Ze stacyi przesyłać można dalej przez pocztę, sztafetę lub umyślnego. Koszta pocztowe w granicach Austrii opłaca zarząd telegraficzny, umyślnego opłaca nadający lub odbierający; jeśli umyślnego opłaca nadający natenczas musi złożyć podwójną cenę zwykłej depeszy 20 wyrazowej, w celu otrzymania potwierdzenia, że depesza, jest doręczoną jako i wysokość zapłaconej należitości posłańcowi.

Sztafetę każdym razem nadający opłacić musi.

Dalsze przesyłki i żądana odpowiedź opłacona, mają być w adresie wyrażone.

Nadawca może opłacić odpowiedź w wysokości najwyżej potrójnej nadanej depeszy. Kilka kopij jednej depeszy mogą być adresantom doręczone za opłatą od każdej 20 ct. Za urzędowy odpis depeszy opłaca się także 20 centów.

Za pośrednictwem urzędów pocztowych można przesyłać pieniądze drogą telegraficzną do wszystkich miejsc w całym państwie austryackiem.

W powyż wymienionych wypadkach otrzymuje się kwity bezpłatnie.

Za podwojoną opłatą otrzymuje się depeszę zwrotną, a w takim razie dodaje się na depeszy wyrazy: „odpowiedź zapłacona“. Kilka kopij jednej depeszy mogą być adresantom doręczone za opłatą do każdej 20 cent. Za urzędowy odpis depeszy opłaca się 20 centów.

Od 1 października 1876 r. weszły w użycie blankiety na telegramy tak zwane avis o. Są one podobne do kart korespondencyjnych a cena ich 30 centów. Można na tych blankietach telegrafować także za granicę za stosowną dopłatą.

## ROZKŁAD JAZDY NA KOLEJACH ŻELAZNYCH.

Kolej północna ces. Ferdynanda.

Kraków — Wiedeń.					Wiedeń — Kraków.													
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	STACYE	Poc. mięs.	Poc. osob.	Poc. posp.	Poc. rano	Poc. mięs.	Poc. osob.	Poc. posp.	Poc. mięs.	Poc. osob.	Poc. posp.	Poc. mięs.	Poc. osob.	Poc. m. os.	
Cena w bankn. w. a.																		
—	—	—	—	Odjazd	prpoł.	rano	rano	rano	wiecz.	Wiedeń Rest.	Odjazd	rano	prpłd. pop.	popł.	wiecz.	—	—	
5.2	1.84	1.28	0.94	Kraków Rest.	9.45	8.—	7.28	5.42	6.50	Trzebinia	11.31	8.59	11.31	3.26	5.—	8.30	—	
8.5	3.06	2.24	1.46	Oświęcim	12.43	9.30	8.31	6.54	8.51	Lundenburg	12.43	10.28	12.39	5.13	6.27	9.30	—	
11.3	4.07	3.06	2.07	Dziedzice	1.36	—	9.5	7.39	10.1	Przerów Rest.	1.36	2.15	3.3	8.30	8.30	11.3	6.16	
17.8	6.41	4.86	3.26	Oderberg Rest.	3.42	—	9.38	8.23	10.54	Oderberg R.	3.42	5.35	5.20	—	12.30	2.16	rano	
29.9	11.83	7.98	5.49	Przerów Rest.	8.7	—	11.3	10.9	12.55	Przerów R.	8.7	7.—	6.28	—	4.39	5.35	11.34	
43.1	15.69	11.83	7.97	Lundenburg	12.22	—	1.7	2.8	5.29	Dziedzice	12.22	7.37	6.58	—	6.28	7.5	1.45	
50.—	18.22	13.72	9.18	Gänserndorf	2.30	—	3.9	4.54	9.12	Oświęcim	2.30	8.31	7.39	1.46	8.10	7.44	2.42	
54.—	19.69	14.83	9.92	Wiedeń Rest.	3.49	—	4.10	6.15	11.13	Trzebinia	3.49	9.31	8.30	2.59	9.31	8.40	4.7	
				Przyj.	rano	—	4.53	7.10	12.25	Kraków Rest.	3.49	9.31	8.30	2.59	10.52	9.44	5.43	
				Przyj.	rano	—	popoł. wiecz.	popoł.	wiecz.	Przyj.	rano	wiecz.	pop.	prpłd.	prpłd.	popoł.	popoł.	

## Kolej galicyjska Karola Ludwika.

<b>Kraków — Lwów — Podwołoczyska</b>				<b>Podwołoczyska — Lwów — Kraków</b>			
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	S T A C Y E		Poc. osob.	Poc. miesz.
				przpol.	wieczór	wieczór	rano
Ceny oprócz szyo				odjazd			popoł.
				KRAKÓW Rest.		Podwołoczyska Rest.	7.43
				Bochnia Rest.		Tarnopol Rest.	10.9
				Tarnów "		Złoczów "	12.39
				Dembica "		Krasne "	1.52
				Rzeszów "		LWÓW "	4.3
				Jarosław "		Przy. Odj.	10.55
				PRZEMYŚL			11.25
				Sądowa-Wisznia			5.—
				LWÓW Rest. {Przj. Odj.		Sądowa-Wisznia	6.51
						PRZEMYŚL Rest.	8.41
						Jarosław "	9.55
						Rzeszów "	11.42
						Dembica "	1.25
						Tarnów "	2.42
						Bochnia "	4.8
						KRAKÓW	5.23
						Przj.	7.17
							2.47
							popoł.
							rano
							wiecz.
							popoł.
							rano
							wiecz.
—	—	—	—	10.52	9.24	10.38	7.43
5.—	1.84	1.38	0.72	11.58	10.19	12.1	10.9
10.5	3.86	2.90	1.50	1.15	11.17	1.32	12.39
15.—	5.51	4.14	2.15	2.34	12.4	2.47	1.52
21.—	7.71	5.79	3.—	4.3	1.13	4.36	4.3
27.5	10.05	7.58	3.93	5.33	2.28	6.18	10.55
32.5	11.85	8.93	4.65	6.44	3.21	7.35	11.25
39.—	14.19	10.68	5.57	8.10	—	9.8	5.—
45.5	16.63	12.54	6.50	9.45	5.50	10.55	6.51
52.—	18.97	14.19	7.48	10.57	6.20	12.5	8.41
55.5	20.23	15.24	7.93	wiecz.	rano	popoł.	9.55
63.5	23.11	17.40	9.07	12.53	7.37	2.12	11.42
70.5	25.63	19.29	10.07	1.49	8.15	3.10	1.25
				4.4	9.51	5.41	2.42
				5.48	11.3	7.39	4.8
				rano	przedpoł.	wiecz.	5.23
							rano
							wiecz.
							popoł.
							rano
							wiecz.
							popoł.
							rano
							wiecz.

## Odnoga Kraków — Wieliczka.

Mile	I kl.	II kl.	III kl.	Kraków — Wieliczka	Poc. miész.	Wieliczka — Kraków	Poc. miész.
—	—	—	—	Kraków	popol. 12.8	Wieliczka	popol. 6.5
2.—	0.63	0.47	0.25	Wieliczka	Odj. Przyj.	Przyj.	6.40 popol.

## Odnoga Krasne — Brody — Radziwiłłów.

Krasne — Brody — Radziwiłłów				Radz. — Brody — Krasne			
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	S T A C Y E	Poc. miész.	S T A C Y E	Poc. miész.
—	—	—	—	Krasne	popol. 2.27	Radziwiłłów	przp. 9.58
5.5	1.47	1.11	0.74	Brody	Odj. 4.4	Brody	6.— 11.49
				Radziwiłłów	4.25	Krasne	8.19 Przyj.
				Pol. do Kijowa.	rano przedp. popol.		1.52 popol. wiecz.
					rano 2.17		10.39 2.2



# Kolej państwowa Tarnowsko-Leluchowska.

Tarnów — Orłów				Orłów — Tarnów			
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	S T A C Y E	Poc. miesz.	S T A C Y E	Poc. miesz.
				Tarnów	popoł.	Orłów	rano
				Grybów	Odj.	Muszyna-Krynica	Odj.
8.2	3.10	2.17	1.55	Nowy-Sącz Rest.	5.2	Żegiestów	4.15
11.9	4.45	3.12	2.23	Żegiestów	6.59	Nowy-Sącz	4.49
17.—	6.35	4.45	3.18	Muszyna-Krynica	9.11	Grybów	6.58
18.9	6.95	4.87	3.48	Orłów	9.50	Tarnów	8.56
20.2	7.77	5.46	3.89	Przyj.	10.25	Przyj.	11.44
				(Pol. do Węgier na Eperies Koszyce).	wiecz.	(Połączenie do Krakowa i Lwowa)	przedp.

# Kolej żelazna Węgiersko-Galicyjska.

Przemysł — Łupków				Łupków — Przemysł			
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	S T A C Y E	Poc. miesz.	S T A C Y E	Poc. miesz.
				Przemysł	przedp.	Łupków	przedp.
				Chyrów	8.4	Zagórz	—
4.5	1.66	1.25	0.83	Zagórz	10.7	Chyrów	11.42
12.9	4.74	3.55	2.37	Łupków	1.58	Przemysł	4.6
19.3	7.05	5.29	3.53	Przyj.	—	Przemysł	5.49
				(Pol. do Węgier na Ł. Mihalyl)	popoł.	(Pol. do Krakowa i Lwowa)	popoł.
				Przemysł	7.40	Przemysł	6.35
				Chyrów	rano	Przemysł	rano
				Zagórz	8.52	Przemysł	9.17
				Łupków	11.12	Przemysł	12.21
				Przemysł	4.5	Przemysł	4.49
				Chyrów	7.40	Przemysł	6.35
				Łupków	rano	Przemysł	rano

## Kolej Arcyksięcia Albrechta.

Lwów — Stryj — Stanisławów.				Stanisławów — Stryj — Lwów			
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	S T A C Y E		S T A C Y E	
				Poc. miesz.	wiecz.	Poc. miesz.	rano
—	—	—	—	Lwów	Odj.	Stanisławów	Odj.
5.9	2.17	1.63	1.09	Mikołajów	—	Katusz	—
9.9	3.64	2.73	1.82	Stryj B. (Pol. do Sambora i	—	Stryj	—
18.5	6.80	5.10	3.40	Katusz (Ohyrowa)	—	Mikołajów	—
24.—	8.82	6.61	4.41	Stanisławów Rest. Przyj.	wiecz.	Lwów	Przyj.
				(Połączenie do Czarnowiec)	popoł.		wiecz przedp.

## Kolej Lwowsko-Czarnowiecko-Jasska.

Lwów — Czarniowce — Suczawa				Suczawa — Czarniowce — Lwów			
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	S T A C Y E		S T A C Y E	
				Poc. miesz.	wiecz.	Poc. miesz.	popoł.
—	—	—	—	Lwów	Odj.	Suczawa-Ickany	Odj.
13.—	4.68	3.51	1.82	Bursztyn	—	Hadikfalva-Radowce	—
18.5	6.66	5.—	2.59	Stanisławów Rest.	—	Czarniowce	—
25.5	9.18	6.89	3.57	Kolomyja	—	Sniatyn — Zaluze	—
30.5	10.98	8.24	4.27	Sniatyn — Zaluze	—	Kolomyja	—
35.—	12.60	9.45	4.90	Czarniowce Rest.	—	Stanisławów	—
43.—	15.48	11.61	6.02	Hadikfalva-Radowce	—	Bursztyn	—
47.—	16.92	12.59	6.58	Suczawa-Ickany R. Pzj.	—	Lwów	Przyj.
				(Pol. do Jass i Bukaresztu)	popoł.		wiecz.

Ruch pociągów znakiem \* oznaczonych jest na przestrzeni Czarniowce — Suczawa czasowo wstrzymany. Pociągi pospieszne tej kolei prowadzą także wagony klasy III-ciej.

# Kolej Naddniestrzańska.

Chyrów — Sambor — Stryj					Stryj — Sambor — Chyrów						
Mile	I kl.	II kl.	III kl.	S T A C Y E		Poc. * miesz. miesz.	S T A C Y E		Poc. * miesz. miesz.		
				przedp.	rano		przedp.	popoł.			
—	—	—	—	Chyrów	Odj.	10.34	5.—	Stryj	przedp.	10.27	4.40
4.—	1.47	1.11	0.58	Sambor		12.13	6.32	Drohobycz		11.45	6.8
10.—	3.68	2.76	1.43	Drohobycz (Odn. do Borysl.)		2.29	8.49	Sambor		1.59	8.20
13.5	4.96	3.73	1.93	Stryj	Przyj.	3.34	9.55	Chyrów	Przyj.	3.24	9.43
						popoł.	przedp.			popoł.	wiecz.

\* Kursują tylko w Niedziele, Wtorki i Czwartki.

**Do Prus:** każdym pociągiem idącym do Wiednia. Najlepiej jechać osobowym rano o g. 6 m. 7. mającym w Oświęcimie połączenie z pociągami pruskimi, tym pociągiem jadąc przyjeżdża się do Wrocławia o godz. 3 po poł.

**Do Warszawy:** rano o godz. 8, idzie do Granicy I, II i III kl., z Granicy zaś do Warszawy tylko I i II klasa, — przyjazd do Warszawy o g. 8 m. 15 wiecz. Jadąc wiedeńskim osobowym pociągiem o godz. 3 po poł., jedzie się do Trzebini (I, II i III kl.), z Trzebini zaś idzie posp. poc. wprost do Warszawy, ale tylko I i II kl. Trzeci pociąg (nocny) do Warszawy odchodzi z Krakowa do Granicy o godz. 6 m. 50 wieczór i przyjeżdża do Warszawy o g. 9 m. 25 przed poł.

UWAGI. Godziny odejścia i przyjazdu pociągów na kolejach w Galicyi obliczone są według zegaru petersburskiego (różnica od krakowskiego o 4 m.); zaś na kolei pół. ces. Ferdynanda według zeg. pragskiego, o 12 m. później od krakowskiego. Od powyżej podanych cen jazdy pobiera się jeszcze ażyo. Ceny jazdy pociągami pospiesznymi droższe są od wykazanych o 20%/o.

Nakładem księgarni A. Nowoleckiego wysła

zajmująca, ciekawa i wielce pożyteczna książeczka dla wszystkich tych którzy nie mogą się wyleczyć z choroby grania w loteryę, przesądów ze snów czemu najwięcej ulegają — niższe warstwy społeczeństwa, szczególnie klasa służebna, lud wiejski i t. p.

TYTUŁ JEJ:

**najnowszy i najprawdziwszy**

**WYKŁAD SNOW** czyli **SENNIK**

**najpomysłniejszy sposób wygrania na każdej loteryi**

napisał **Kazimierz Goralczyk (W. Anczyk).**

**Cena egz. z 5 rycinami 75 c.**

Książka ta z 11 arkuszy druku złożona, obejmująca 4ry powieści w formie opowiadania, które przedstawiają, straszne następstwa z gry w loteryę, przesądów i wiary w sny.

Cztery te powieści poprzedza wyborne ułożony alfabetycznie, **Wykład snów** z którego niżej podajemy kilkadziesiąt wyjątków.

Dzielko niniejsze powinno się znajdować w każdym domu obywatelskim w celu jaknajwiększego rozpowszechnienia pomiędzy służebną klasą, i ludem wiejskim.

Autor i wydawca mają te błogie nadzieje, że usiłowania ich przez rozpowszechnienie dzielka tego osiągnie się cel, że najszkodliwsze wady w tych warstwach społeczeństwa z czasem usunięte zostaną.

**Adwokat** oznacza proces. Sen taki ostrzega, aby w spory z sąsiadami o lada co nie wchodzić, a procesów unikać jak ognia, gdyż najczęściej w nich obie strony niszczą się na stęple i koszta, a tylko adwokaci zyskują.

**Ambona** przypomina zaniedbanie się w słuchaniu kazań i nabożeństw — śniący, jeżeli chce uniknąć złych przygód, o Boga więcej niż dotąd pamiętać winien.

**Arendarz** lub **szynkarz** przepowiada nieszczęście. Śniący powinien po takim śnie strzedz się uczęszczania do karczem i szynków, nie wchodzić w żadne interesa z arendarzami lub szynkarzami, bo ci mu niewątpliwie zgubę gotują.

**Biskup** w kościelnym uroczystym stroju, wielką radość i pomyślność w zamiarach dobrych oznacza — w złych, zgubę wróży.

**Buty** całe dobre powodzenie — podarte, ubóstwo wróży; chcący go uniknąć, niech się bierze podwójnie do pracy, bo mu bliska bięda zagraża.

**Bydło** chude i wynędzniałe zapowiada śniącemu że przez pijaństwo do biędy przyjdzie.

**Cebula**, gdy się przysni, zapowiada szkodę pochodzącą z interesów z żydem robionych.

**Czosnek** stratę lub szkodę przez interes z arendarzem lub szynkarzem wynikającą; komu się przysni, niech się strzeże co najmniej przez dwie niedziele wstępować do karczmy.

**Czytanie** pomyślność w interesach i gospodarstwie, która niezmiejącego czytać ominie.

**Djabel** we śnie widziany, ostrzega śniącego, aby się w złych postępkach upamiętał, bo się jego sprawki wprędce wydadzą.

**Dzwon** słyszeć we śnie, nieprzyjemności z obmawiania bliźnich znamionuje

**Ekonom** widziany we śnie ostrzega rolników, żeby nie wypasali bydłem cudzego zboża, bo będą mieli kłopot niemały.

**Fajka** pożar zapowiada; abyś sprawdzenia snu uniknął, nie chodź sam ani pozwól chodzić czeladzi z fajką do stajni i obory.

**Fiaszka** z wódką biędę wróży; unikaj arendarza, bo cię zamysła oszukać.

**Grać w karty**, o dużej szkodzie z gry w karty lub loteryą ostrzega.

**Huzar** ostrzega dziewczęta aby się strzegły przyjaźni z żołnierzami, bo źle na niej wyjdą.

**Igła** we śnie widziana, upomina niewiasty niedbałe, aby porządek koło odzieży zrobiły.

**Indyk**, pysznemu wielki wstyd; niewiastom lubiącym się stroić biędę wróży.

**Jaja** chorobę z obżarstwa pochodzącą zapowiadają; żyj umiarkowanie, abyś w nią nie wpadł.

**Jałmużnę** dawać biednym, pomyślność wróży — pijaków wspierać, nieszczęście zapowiada.

**Jarmark** wielkie nieszczęście z zaniedbania gospodarstwa, a włączenia się po jarmarkach oznajmia.

**Karczma** albo **szynk**, tak miejskim jak i wiejskim ludziom zapowiada, śmierć z biędy wróży. Siedzieć w szynku lub karczmie, oznacza, że śniący straci domostwo i grunt przez pijaństwo i robienie długów u arendarzy, a będzie na starość im pańszczyznę odrabiał.

**Kazanie** słyszeć, znaczy wielki pożytek. Sen taki jest przypomnieniem, aby pilniej dopełniać obowiązków religijnych, bo ich zaniedbanie zrządzi śniącemu szkodę,

✓ **Kielbasę** jeść we śnie, zapowiada chorobę objadaniem się zbytniem zrządzoną.

**Kościół**, być w kościele na nabożeństwie, zapowiada szczęście — pa-  
trzyć nań zdaleka, niepomyślność w interesach wróży.

**Krzyż** we śnie widziany, o odpuszczeniach z woli Bożej oznajmia, które  
z poddaniem się z pokorą znosić należy.

**Książki** kupować dla dzieci, korzystać — czytać je, pomnożenie pożyte-  
cznych wiadomości znaczy.

**Księdza** nauk słuchać, pociechę zapowiada; spowiadać się, błogosła-  
wienie Boże i pomyślność przynosi.

**Liczyby** we śnie widziane wróżą stratę z grania w loteryę; gdy się  
wyraźnie przyśnią, postawić można, ale nie wiele pieniędzy, bo numera  
z pewnością nie wyjdą.

✓ **Loterya**, zniszczenie majątku i nędzę na stare lata wróży.

✓ **Małpy**, zapowiada, że śniący wyjdzie na pośmiewisko u ludzi, gdy  
będzie chciał wynosić się nad stan i naśladować bogatszych w zbytku.

**Miód** oznacza, że chowając pszczoły, można przyjść do znacznych  
pieniędzy.

**Mleko** gospodyniom roztwarzającym wodą mleko na sprzedaż, wielkie  
nieszczęście wróży.

**Niemiec** we śnie widziany ostrzega, aby nie ufać tym, co namawiają  
do gry na giełdzie, bo to pewną stratę przyniesie.

**Numera** śnić a nie pamiętać ich, korzystać — pamiętać, przegraną na  
loteryi wróży.

**Pajak** przestrzega śniącego, że go lichwiarze chcą opłacać i do zgu-  
py przywieść.

✓ **Pić** wódkę zapowiada nędzę, choroby i nagłą śmierć w karczmie  
u arendarza pod ławą.

**Pijak** wróży przyjsie na stare lata do torby dziadowskiej i śmierci  
pod płotem.

**Pijawki** znaczą, że śniącemu arendarze i lichwiarze stoją na zdradzie —  
niechże się ich strzeże.

**Podkowy** gdy się śnią, opatrz konie, bo ci zakuleją przez złe okucie.

**Proces** straty oznacza. Unikaj procesów i nie włócz się po sądach, bo  
do ubóstwa przyjdiesz.

**Sennik** z numerami, oszustwo znaczy — wierzyć w numera, głupotę —  
stawić podług sennika, utratę pieniędzy wróży.

✓ **Sługa** wierny i sprawiedliwy, darzenie się w każdym zamysle — nie-  
wierny i złodziej, nieszczęście oznajmia.

✓ **Taniec**. Dziewczętom do karczmy na tańce chodzącym zapowiada po-  
tomstwo — mężatkom, że od mężów bicie dostaną.

**Targ**. Sprzedawać co na targu, korzystać — oszukiwać, wielką stratę  
znaczy.

✓ **Uszy** duże mieć we śnie, to ostrzeżenie, żeby nie podsłuchiwać co  
drudzy mówią, bo ztąd będzie kłopot.

**Waga** upomina handlujących, ażeby nie oszukiwali w sprzedaży, bo będą mieli nieprzyjemność.

**Wąż**, chytrego nieprzyjaciela znaczy; widzieć pełzającego upomina, że przez podstępny i pochlebstwo śniący niczego się nie dorobi.

**Wieprz** chorobę z obżarstwa i pijaństwa — pijakom nagłą śmierć bez spowiedzi oznajmia.

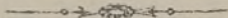
**Wróżby** cygańskie albo z kart, oszukaństwo znaczą — wierzyć im głupstwo — kazać sobie wróżyć obrazę boską.

**Wybory** do sejmu, napominają, aby głupców nie wybierać, ale ludzi uczciwych i rozumnych.

**Zęby** we śnie widziane, ostrzegają kobiety, że obrażają Pana Boga obłudnym chodzeniem na nabożeństwa, a obgadywaniem i krzywdzeniem bliźniego.

**Zmora** kogo we śnie dusi, niezawodnie prędzej czy później przez nieumiarkowanie w jedzeniu i pićiu dozna choroby.

**Żyd** rzemieślnik, dobrego przyjaciela znaczy — arendarz, szynkarz albo lichwiarz, okrutnego wroga zapowiada, który dybie na to aby cię ojcowizny pozbawił.



# SKALE STEMPLOWE

według nowej ustawy z 8 Marca 1876 r.

SKALA I. WEXLOWA.				SKALA II. do kwitów i dokumentów.			
Do sumy		75 zlr. — zlr. 5 c.		Do sumy		Zlr. c.	
nad 75 zlr. albo	150	" — "	10 "	nad 20 zlr. do	40	" — "	13
" 150 "	300	" — "	20 "	" 40 "	60	" — "	19
" 300 "	450	" — "	30 "	" 60 "	100	" — "	32
" 450 "	600	" — "	40 "	" 100 "	200	" — "	63
" 600 "	750	" — "	50 "	" 200 "	300	" — "	94
" 750 "	900	" — "	60 "	" 300 "	400	" 1 "	25
" 900 "	1050	" — "	70 "	" 400 "	800	" 2 "	50
" 1050 "	1200	" — "	80 "	" 800 "	1200	" 3 "	75
" 1200 "	1350	" — "	90 "	" 1200 "	1600	" 5 "	—
" 1350 "	1500	" 1 "	— "	" 1600 "	2000	" 6 "	25
" 1500 "	3000	" 2 "	— "	" 2000 "	2400	" 7 "	50
" 3000 "	4500	" 3 "	— "	" 2400 "	3200	" 10 "	—
" 4500 "	6000	" 4 "	— "	" 3200 "	4000	" 12 "	50
" 6000 "	7500	" 5 "	— "	" 4000 "	4800	" 15 "	—
" 7500 "	9000	" 6 "	— "	" 4800 "	5600	" 17 "	50
" 9000 "	10500	" 7 "	— "	" 5600 "	6400	" 20 "	—
" 10500 "	12000	" 8 "	— "	" 6400 "	7200	" 22 "	50
" 12000 "	13500	" 9 "	— "	" 7200 "	8000	" 25 "	—

i tak dalej za każde 1500 zlr. o 1 zlr. więcej, przyczem resztę nieprzenoszącą 1500 zlr. jako pełną przyjąć należy.

Nad 8000 zlr. od każdych 400 zlr. opłaca się nadwyżki po 1 zlr. 25 c.; ilość niedochodząca 400 zlr. uważana jest za całkowitą.

Skala I wexlowa, zmieniona według ustawy z 8 marca 1876, obowiązuje w miejsce dawniejszej z 29 lutego 1864 r. Skala II niezmieniona wprowadzie co do wysokości stempla ze względu na wysokość sumy wyrażonej w dokumentach lub kwitach, ale zastosowanie jej co do wexli wskazane jest w nowej ustawie, z której ważniejsze paragrafy poniżej są umieszczone.

§ 4. Wexle własne i przekazane wystawione w kraju, płatne w kraju lub za granicą w pewnym oznaczonym czasie, lub za okazaniem, albo w pewnym oznaczonym czasie po okazaniu, ulegają opłacie od takiej sumy, na jaką opiewa wexsel.



a) wedle skali I., jeżeli się nie okazuje z samego weksla, iż zapłata nastąpić ma nie później, jak za sześć miesięcy po dniu wystawienia i jeżeli nie zajdzie przypadek przewidziany w ostatniem zdaniu tego paragrafu;

b) wedle skali II., jeżeli z samego weksla się okazuje, iż zapłata nastąpić ma później, jak za sześć miesięcy po dniu wystawienia.

Oplacie według skali II. ulega weksel bez względu na czas jego płatności, także i w tym razie, gdy w jego osnowie mieści się zarazem zezwolenie wpisu lub ostrzeżenia na nieruchomości.

Wszystkie weksle uwielokrotnione (secunda, tertia i t. d.), jak również wszystkie kopje wekslu żyrowane, ulegają téj samej opłacie co i pierwotny weksel; ten tylko z pomiędzy więcej egzemplarzy wolnym jest od opłaty stempłowej, który wyłącznie przeznaczono do uzyskania przyjęcia od akceptanta zamieszkałego po za granicami monarchii austro-węgierskiej. Jeżeli na pierwszej stronie takiego egzemplarza wpisane są wyrazy: „przeznaczony tylko przyjęcia“ a druga strona tego egzemplarza w ten sposób jest przekreślona, iż wykluczone są wszelkie indosowania lub pokwitowania.

§ 5. Do weksli wymienionych pod a) płatnych za okazaniem, lub w pewnym oznaczonym czasie po okazaniu, należy w dniu pierwszym po upływie sześciu miesięcy od dnia wystawienia, dopłacić taką kwotę, jakiej brakuje do należitości wedle skali II., jeżeli weksel ten do zapłacenia przedstawionym nie był.

Jeżeli weksle wymienione pod a), płatne w pewnym oznaczonym czasie po upływie sześciu miesięcy od dnia wystawienia (wyjawszy atoli indosów do inkasowania lub per procura) mają być dalej pozbyte, należy przed pozbyciem uiścić należitość brakującą do wyrównania skali II.

Jeżeli pozbycie takowe odnosi się tylko do części sumy wekslowej, należy przy wekslach, wolnych od opłaty, podczas wystawienia uiścić opłatę wedle skali II. odpowiadającą wysokości odstąpionej sumy; przy wekslach zaś, które od początku były obowiązane do opłaty stempłowej należy uiścić różnicę wypadającą z obliczenia między należitością od ustąpionej sumy wedle skali II., a pomiędzy należitością odpowiednią tejże summie wedle skali I., która obowiązywała w czasie wystawienia weksla.

§ 6. Każda pisemna prolongacya wekslu krajowego ulega opłacie, mianowicie zaś: wedle skali I, jeżeli nie przenosi sześciu miesięcy; wedle skali II. we wszystkich innych wypadkach.

Czas prolongacyi liczyć się winien nie od dnia zezwolenia na nią, ale od dnia upływu poprzedniego terminu płatności.

§ 7. Jeżeli weksel podanym został do intabulacyi lub ostrzeżenia, w celu uzyskania prawa zastawu lub podzastawu na nieruchomości, jeżeli weksel ten przy swém wystawieniu wcale opłacie nie ulegał, lub téż w mniejszej ilości, należy przed wniesieniem podania opłatę w ogólności według skali II. przypadającą uzupełnić.

Jeżeli wpis odnosi się tylko do części należitości wekslowej, należy zastosować odpowiednio postanowienie ostatniego ustępu § 5.

§ 8. Weksle zagraniczne są w zasadzie już przez samo wprowadzenie ich do kraju obowiązane do opłaty. Opłaca się zatem od nich należitość:

a) Wedle skali I., jeżeli z samego weksla okazuje się, że zapłata nie później ma nastąpić, jak za rok od dnia wystawienia.

b) Wedle skali II., jeżeli z samego weksla okazuje się, że zapłata ma nastąpić później, jak po upływie roku od dnia wystawienia.

§ 9. Wyjątek od zasady w § 8 przyjętej, stanowią tylko weksle zagraniczne, wyłącznie za granicą płatne. Weksle takie w takim tylko razie ulegają opłacie, jeżeli mają być w kraju puszczone w obieg. Od weksli tych i prolongacyi umieszczonych na nich w kraju, jeżeli staną się obowiązkaniami do opłaty, należy w zasadzie uiścić opłatę tylko po 2 centy od każdego stu guldenów wekslowej summy: przyczém resztę niedochodzącą stu guldenów za całość przyjąć należy.

Jeżeli następnie taki weksel stanie się płatnym w kraju, lub jeżeli w kraju zrobiono z niego sądowy użytek — to w razie zajścia takiej okoliczności, a względnie przed zrobieniem sądowego użytku, należy uzupełnić opłatę do całkowitej wysokości tej opłaty, jaka w myśl § 8 przypada.

Obowiązek uzupełnienia opłaty aż do całkowitej wysokości, wedle skali II. przypadającej, zachodzi w tym przypadku, gdy weksel taki podanym został do wpisu lub ostrzeżenia, w celu uzyskania prawa zastawu lub podzastawu na nieruchomości (§ 7).

§ 11. Akcepty umieszczone na wekslu, wyjąwszy przypadku przewidzianego w § 12, są wolne od opłaty, bez względu czy weksel wolnym jest od opłaty lub czy ulega opłacie skali I., albo niższej lub wyższej należności.

Indosy, wraz z indosem per procura do indosowania i t. p., tudzież poręczenia i poświadczenia odbioru, umieszczone na wekslach od opłaty wolnych, lub ulegających opłacie według skali wyższej lub niższej, z wyjątkiem przypadku § 12 objętego, nie ulegają również opłacie.

Natomiast należy uiszczać opłatę od indosów, poręczeń i poświadczeń odbioru, jeżeli oświadczenia te umieszczone są na wekslu, ulegającym opłacie wedle skali II. lub jeżeli znajdują się na innym wekslu, w czasie kiedy już wedle niniejszej ustawy uzupełnienie opłaty wedle skali II. nastąpić miało, jakoteż jeżeli umieszczenie indosu nastąpiło w tym czasie, że wskutek tego uzupełnienie opłaty wedle skali II. nastąpić winno. W razach zachodzącego później obowiązku opłaty ulegają:

a) Indosy opłacie wedle skali I., weksle zaś hipoteczne wpisane lub zawierające deklarację hipoteczną — wedle skali II. od summy ustąpionej; indosy zaś zawierające wyrażenie: „do inkassowania“, „per procura“ lub inną formułę, oznaczającą pełnomocnictwo ulegają opłacie wymierzonej dla umów o pełnomocnictwo.

b) Poręczenia opłacie według skali II. od summy poręconej.

c) Poświadczenia odbioru opłacie wedle skali II od summy odebranej.

§ 12. Jeżeli na wekslu, wyjąwszy przypadek wspomniany, w końcowym ustępie § 4) dodano zezwolenie wpisu lub ostrzeżenia prawa zastawu lub podzastawu na nieruchomości, lub deklarację usprawiedliwiającą już uzyskane ostrzeżenie przez dopisanie osobnego ustępu, albo łącznie z przyjęciem, lub razem z innym oświadczeniem wekslowym, to należy uiścić należność według skali II. od wartości tego zobowią-

zania, na jakie hipoteka jest dana, lub ostrzeżenie jako usprawiedliwione uznane.

Takąż opłatę należy niszczać od zwykłych akceptów w przypadku, gdy w osnowie weksla przyjemca został zawezwanym do udzielenia jako zastaw lub podzastaw pewnej oznaczonej nieruchomości.

Deklaracya zezwalająca na wpis, ostrzeżenie lub usprawiedliwienie, w tym tylko przypadku nie ulega innéj opłacie, jeżeli z powodu indosu lub poręczenia przypada należytość wedle skali II (§ 11).

§ 13. Od weksli wystawionych w kraju, należy uiszczyć opłatę przed podpisaniem się strony na papierze przeznaczonym na weksel; od weksli wystawionych za granicą przed puszczeniem ich w obieg, a jeżeli weksel taki nie jest wyłącznie płatny za granicą, w każdym razie przed upływem 14 dni po wprowadzeniu go do kraju.

§ 14. *Opłatę stempową od weksli* uiszczyć można tylko w następujący sposób:

A. Przez użycie stempowanych blankietów urzędowych.

B. W razie użycia blankietów niepokrywających w zupełności przypadającej opłaty, oraz innych blankietów, dalej w razie wystawienia weksla bez użycia blankietu, uiszczą się przez przyklepanie na drugiej stronie papieru, mającego użyć się na weksel, jeszcze przed jego wystawieniem takiej ilości znaczków stempowych, jaką wynosi przypadająca należytość opłaty, ewentualnie jej uzupełnienie, a znaczki te przestemplowane być winny przez urząd do tego upoważniony.

Datę przestemplowania, jeżeli nie znajduje się na odcisku pieczęci, urząd winien uwidocznić cyframi na każdym znaczku zamieszczonemi. Przestemplowania urzędowego przedsięwziąć nie wolno, jeżeli na papierze jest już podpis uskuteczniony przez wystawcę, przyjemcę lub indosanta lub w ogóle przez którąkolwiek stronę. Każdy inny, jak ustępem B. przepisany sposób uiszczania znaczkami stempowymi (wyjąwszy przypadków oznaczonych ustępem F. niniejszego paragrafu), a w szczególności przestemplowanie znaczków stempowych pieczęcią prywatną jedną osoby, lub przez instytucyą nieupoważnioną do urzędowego przestemplowywania znaczków, nie będzie uważany jako dopełnienie obowiązku opłaty.

C. Jeżeli idzie o uiszczenie opłaty od weksli wystawionych za granicą, należy znaczki stempowe wartości odpowiadającej wysokości opłaty na odwrotnej stronie weksla przyklepić, a mianowicie jeżeli strona odwrotna nie jest jeszcze zapisaną; w przeciwnym zaś razie, tuż pod ostatnim zagranicznym przypiskiem, w taki sposób, ażeby ponad znaczkiem niepozostawić miejsca wolnego do napisania indosu, albo innego dopisku; a następnie postarać się o urzędowe przestemplowanie w sposób podany pod lit. B. niniejszego paragrafu.

D. Jeżeli idzie o uzupełnienie opłaty od weksla, pierwotkowo od niéj wolnego, lub téż obowiązkanego do mniejszój opłaty (§§ 5, 7, 8 i 9), należy na drugiej stronie przyklepić znaczki stempowe, wystarczające do uzupełnienia opłaty, a to przed użyciem tej opłaty uzasadniającem albo przed zajściem usprawiedliwiającej okoliczności lub terminu; jeżeli zaś uzupełnienie opłaty uzasadnioném jest skutkiem podania weksla do sądu (§§ 7 i 9), to przestemplowania urzędowego dokonać winien sąd. Wyjąwszy tego wypadku, strona pod własną odpowiedzialnością winna w myśl ustępu B. uzyskać przestemplowanie znacz-

ków stemplowych w upoważnionym do tego urzędzie, a to jeszcze przed użyciem, uzasadniającem uzupełnienie opłaty, względnie zaś przed zajściem okoliczności lub terminu ją uzasadniających.

*E.* Jeżeli uiścić się mająca należytość, a ewentualnie opłata wraz dodatkami przenosi kwotę 25 zlr., można ją w przeciągu terminu § 13 zastrzeżonego, a względnie przed zajściem okoliczności lub czasu (§§ 5, 7, 8 i 9) uzasadniającego obowiązek opłaty, uiścić bezpośrednio w urzędzie do wymiaru należytości przeznaczonym, a w takim razie rząd ten ma poświadczyć uiszczenie opłaty na wekslu, względnie zaś na papierze na weksel przeznaczonym.

*F.* Opłatę od *prolongacji* (§ 6) tudzież od deklaracji, zamieszczonych na wekslu, a do należytości obowiązanych (§§ 11 i 12) — jeżeli zapłaty nie uiszczono bezpośrednio wedle ustępu *E.*, z powodu jej wysokości 25 zlr. przenoszącej, należy uiścić albo w sposób ustępem *B.*, lub ogólnem postanowieniem § 3 ustawy z d. 25 marca 1854 (Nr. 7 dz. u. p.), to jest przed skutecznieniem *prolongacji* lub innego oświadczenia, należy znaczkii stemplowe odpowiednio opłacie przylepić na wekslu w miejscu na to przeznaczonem i na polu zabarwionem pod znakiem stempla w prostej linii przepisać pierwszy wiersz oświadczenia; jeżeli zaś oświadczenie jeden tylko wiersz zajmuje, część jego przepisać — nigdy zaś tytułu (nadpisu) lub podpisu nie zamieszczać.

Przestemplowanie prywatną pieczęcią zamiast przepisania i w tym razie nie ma znaczenia.

Co się tyczy dokumentów kupieckich, uważanych na równi z weksłami, wskazuje § 18 nowej ustawy:

Postanowienia powyższe stosują się także do kupieckich przekazów i dowodów zobowiązania wypłaty (*Verpflichtscheine über Geldleistungen*), następnie do skryptów dłużnych kupieckich, dotyczących się interesów za zaliczką na papiery wartościowe lub towary, postawionych na równi z weksłami, z tą jednak różnicą, iż, jeżeli te dokumenta nie są wystawione na blankiecie, opłata niszczoną być może w sposób § 14 *F.* wskazany.

Zniżenie opłaty od przekazów kupców lub na rzecz kupców, płatnych najpóźniej w osmiu dniach po wystawieniu, i ustanowione na stałą kwotę pięciu centów, tudzież postanowienia dotyczące się poświadczeń odbioru pieniędzy na rachunek bieżący, zostają niniejszém w swęj mocy utrzymane.

Co do rachunków kupieckich: ustanowiona wysokość opłaty od rachunków (kosztów, wykazów i t. p. na 1 cent. i 5 cent., o tyle zmienioną zostaje, iż rachunki do 10 zlr. włącznie są bezwarunkowo wolne od opłaty; następnie, że od rachunków, wystawionych na mniejszą sumę niż 50 zlr., 1 ct. od każdego arkusza; zaś na sumę przenoszącą 50 zlr., 5 ct. od arkusza opłacać należy.

Pod rachunkami (kosztami, notami, wykazami i t. p.) rozumieć należy wszelkie pisma, bez względu czy one zawierają zapłatę, wystawiane przez kupców lub przemysłowców na przedmioty ich handlu lub przemysłu, z powodu interesów wynikłych z ich zatrudnienia, z których to interesów powstała im pretensya do kupców lub przemysłowców, albo do innych osób.

Obowiązek uiszczenia téj stałej opłaty zachodzi i wtenczas, je-

żeli rachunki tego rodzaju wpisane są w treść korespondencyj kupieckich, lub jeżeli do nich dołączone są jako dodatek, załącznik i t. p.

Aby zaszedł obowiązek uiszczenia opłaty, nie potrzeba podpisu wystawcy, lecz wystarczy, jeżeli z rachunku takiego przez znak wydrukowany, stampilię i t. p., poznać można zakład lub osobę, w której interesie wystawienie nastąpiło.

Z tego wypływa, iż ulegają także opłacie rachunki wystawione w interesie osób utrzymujących hotele, domy zajezdne i t. p.

Odpisy takich rachunków ulegają téj samej opłacie, co i oryginały.

### SKALA III. NA ODSETKI.

	Do sumy	10 zlr.	w. a. zlr.	—	c.	7
nad	10	20	"	"	"	" 13
"	20	30	"	"	"	" 19
"	30	50	"	"	"	" 32
"	50	100	"	"	"	" 63
"	100	150	"	"	"	" 94
"	150	200	"	"	1	" 25
"	200	400	"	"	2	" 50
"	400	600	"	"	3	" 75
"	600	800	"	"	5	" —
"	800	1000	"	"	6	" 25
"	1000	1200	"	"	7	" 50
"	1200	1600	"	"	10	" —
"	1600	2000	"	"	12	" 50
"	2000	2400	"	"	15	" —
"	2400	2800	"	"	17	" —
"	2800	3200	"	"	20	" —
"	3200	3600	"	"	22	" 50
"	3600	4000	"	"	25	" —

Nad 400 zlr. od każdych 200 zlr. opłacaną być ma należność wraz z nadzwyczajnym dodatkiem po 1 zlr. 25 ct., przyczem sumy niżej 200 zł. uważają się jako pełne.

Skala ta „na odsetki“ jest właściwie wymiarem procentów, które się ma opłacać od sum czyli od wartości będącej przedmiotem kontraktów kupna, ugód dzierżawnych lub asekuracyjnych w towarzystwach akcyjnych, jak równie w stowarzyszeniach komandytowych, — tudzież od sum czyli pensyj wyrażonych w dekretach czyli nominacjach na pewną ograniczoną liczbę lat.

W umieszczonym poniżej Wykazie należności stemplowych podane są wypadki, w których téj skali trzymać się należy.

Przekroczenie przepisów ustawy stemplowej naraża na karę, którą przepisuje § 20 teje ustawy, mianowicie co do skali I i II:

W razie niedopełnienia opłaty stempłowej: a) od weksli; b) od asygnacyj kupieckich na wypłatę pieniędzy, ulegających téjże co i weksle opłacie, a względnie stałej opłacie 5 centów; c) od deklaracyj kupieckich względem przyjęcia obowiązku zapłaty, ulegających téjże co i weksle opłacie; d) od skryptów dłużnych kupieckich, ulegających téjże co i weksle opłacie, odnoszących się do zaliczek na walory lub towary, następnie od ulegających stałej opłacie 10 centów, zastawniczych rewersów kupieckich (Kostgeschäft); e) od czeków, ulegających stałej opłacie 2 centów; f) od ulegających stałej opłacie jednego, a względnie 5 cent. dokumentów: frachtów, rachunków, bilansów lub rachunków bilansowych i listów frachtowych — bez względu, czy opłaty wcale nie uiszczono, lub uiszczono w nienależytéj wysokości, nie na czasie, lub nie w czasie przepisany — należy, bez przeprowadzenia dochodzenia karnego na zasadzie stwierdzonej nocyi przekroczenia ustawy, ściągnąć podwyższoną należytość od osób obowiązanych prawnie do uiszczenia opłaty, lub za nią odpowiedzialnych.

Podwyższenie to należytości razem ze zwykłą opłatą wyniesie:

1) Przy opłatach wedle skali I. i w § 9 ustanowionych, następnie przy stałych opłatach od dokumentów przytoczonych powyżej od a) do f) kwotę pięćdziesięciokrotną.

2) Przy opłatach wedle skali II. uiszczyć się mających od dokumentów przytoczonych od a) do d) dziesięciokrotną kwotę — jak ta, która albo uiszczoną nie była, lub uiszczona nie wedle przepisu, lub nie w należitym czasie.

Jeżeli na zasadzie niniejszej ustawy należało opłatę pierwotnie mniejszą uzupełnić według skali II., to trzeba obliczyć kwotę podwyższoną względnie do pierwotnej, o ile brakuje według ustępu 1., zaś względnie należytości brakującej do uzupełnienia wedle ustępu 2go niniejszego paragrafu.

§ 21. Jeżeli osoba mająca ponosić szkodliwe skutki za niedopełnienie téj ustawy, sama pierwéj o przekroczeniu władzę skarbową zawiadomi, zanim ta zkądnąd się dowiedziała, i jeżeli uiszczy należytość wraz z kwotą podwyższoną, zrzekając się dalszego zażalenia — to należy prócz zwykłej opłaty tylko połowę kwoty, do jakiej według § 20 opłata miała być podwyższoną, jako należytość ściągnąć.

§ 22. Odbiorca dokumentu z kategorii wymienionych w § 20 ustępach a) do f), podlegającego opłacie stempłowej, a niestempłowanego należycie lub w należitym czasie, może siebie i swoich prawnych następców uchronić od podwyżki opłaty skarbowej — a nawet o ile zachodzi wypadek podlegający ustawie o przestępstwach karnych w sprawach opłat skarbowych, od kary uwolnić — jeżeli w przeciągu dni 30 od czasu otrzymania tegoż dokumentu doniósł o przekroczeniu właściwym władzom skarbowym.

Dowodu dopilnowania tego terminu strona donosząca dostarczyć powinna (§ 24).

§ 23. Ani przyjemca (akceptant), ani indosant, ani żaden inny w myśl § 16 i 17 ustawy niniejszej do opłaty skarbowej obowiązany, nie może zasłaniać się przeciwko skutkom prawnym nieuiszczonej należycie opłaty skarbowej, tym zarzutem, że weksel był wadliwy w chwili położenia na nim podpisu, lub w chwili zajścia okoliczności uzasadniającej obowiązek opłaty skarbowej.

Postanowienie to odnosi się także do dokumentów kupieckich w § 18 nie da się dokładnie oznaczyć okoliczność lub czas, od których bądź opłata skarbową, bądź jej uzupełnienie lub podwyższenie zawisło, to przy wymiarze opłaty skarbowej ta okoliczność a względnie ta chwila uważać się będzie za istniejącą, która za sobą pociąga obowiązek opłaty skarbowej lub wyższy wymiar takowej, a to tak długo, dopóki strona obowiązana przeciwieństwa nie udowodni.

Stósownie do tej zasady, uważać się będzie aż do udowodnienia przeciwieństwa indos niedatowany w wekslu wystawionym w kraju przed sześciu miesiącami, a za granicą przed rokiem — jakoby dopiero po upływie tych sześciu miesięcy a względnie roku od dnia wystawienia (§§ 5 i 8) zamieszczonym został.

§ 25. Mekler handlowy (sensal) biorący udział przy sprzedaży weksła, o którym wiedział lub mógł wiedzieć, że jest niedostatecznie ostemplowany, odpowiada za umniejszenie opłaty i za podwyżkę należności, a nadto podpada karom dyscyplinarnym przewidzianym § 84.

§ 26. W przedmiocie przedawnienia szkodliwych skutków przekroczenia niniejszej ustawy i w ogóle, o ile ta ustawa nie odmiennego nie postanawia, mają być tak co do weksli, jakoteż i innych w § 20 wymienionych dokumentów zastosowane powszechne przepisy ustaw o należnościach skarbowych.

§ 27. Przy wekslach wystawionych na urzędowych blankietach, lub zaopatrzonych znaczkami stempłowemi, urzędownie przestemplowanemi — ciągniętych, lecz nie akceptowanych — nie stoi wymianie onychże na inne blankiety stemplowane lub znaczki stemplowe na przeszkodzie podpis wystawcy, jeżeli tylko weksle te były wystawione na własne zlecenie, a nie noszą na sobie akceptów, indosów lub innych jakichbądź następnych podpisów stron i jeżeli takowe przed terminem płatności do wymiany przedstawione zostaną.

Podwyższenie procentów zwłoki przepisuje § 28 następnie: Wysokość procentów zwłoki, należących się w myśl rozporządzenia z dnia 6 kwietnia 1856, za przekroczenie terminu zapłaty do uiszczenia należności bezpośrednich lub ekwiwalentów skarbowych prawem przepisanego, ustanowioną zostaje na sześć od sta. Jednak w razie zwrotu pobranych, lub wskutek rekursu zwrócić się mających należności, należy stronom od zwróconej kwoty również procent po sześć od sta od dnia wpłaty wynagrodzić.

Rozporządzenie końcowe, § 29. §§ 1, 2, 3 i 4 ustawy z dnia 29 lutego 1864, tudzież poz. tar. 113 taryfy ustawą z dnia 13 grudnia 1862 zmienioną, tracą moc obowiązującą.

Niniejszą ustawę polecił Naj. Cesarz Franciszek Józef, Ministrowi skarbu w Wiedniu w dniu 8 marca 1876 r. do wykonania.

## WYKAZ NALEŻYTOŚCI STĘPLOWYCH

od podań różnego rodzaju, dokumentów i t. p.

---

**Abonamentowe karty**, dopóki z nich nie czyni się użytku sądowego, są wolne od stępla, w razie zaś takiego użytku stemplują się podług skali II.

**Abstentacyjne prośby**, jako podania, od arkusza 50 centów.

**Absolutorya** na studia, jeżeli wystawione są przez rządowe zakłady naukowe, od pierwszego arkusza 1 złr.

od dalszych arkuszy po 50 c.

od innych zakładów naukowych, za arkusz 50 c.

**Adjutum**, prośby o adjutum, od pierwszego arkusza 1 złr.

od każdego dalszego 50 c.

**Adnotacye**, odmownych rezolucyj, od arkusza 36 c.

**Adopcyje**, prośby o potwierdzenie adopcyi 36 c.

**Adopcyjne dokumenta**, o ile tylko dotyczą ogólnych praw, ustanowionych między przybranemi rodzicami a dziećmi księgą ustaw cywilnych, od arkusza 50 c.

o ile przez nie orzekałoby się odstąpienie majątku, obacz majątkowe przeniesienie.

**Adwitalne** (dożywotne) układy między małżonkami, mocą których przyznaje się używanie majątku po śmierci jednego z małżonków, od pierwszego arkusza 1 złr.

od dalszych po 50 c.

**Ajencye**, prośby o przyjęcie na publicznego ajenta, od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszych 50 c.

**Alimentacyjne podania** do władz publicznych, od arkusza 50 c.

**Alimentacye**, skargi względem ojcówstwa 12 c.

**Allegata**, dodawane do podań i protokółów, podlegających ostęplowaniu, od arkusza 15 c.



Uwolnione są od stępla alegata następujące:

- a) Książki, broszury i manuskrypta przygotowane do druku, o ile nie są pismami dowodowymi;
- b) wszystkie krajowe i zagraniczne papiery kredytowe, kupy itp.;
- c) świadectwa ubóstwa;
- d) dodane na dokumentach urzędowe potwierdzenia.

**Amortyzacye** dokumentów, o ile pociągają za sobą sądowy edykt, od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszych 50 c.

**Apelacyjne** powołania:

1. przeciw wyrokom, w sprawach, których sporny przedmiot nie przekracza 50 złr., od pierwszego arkusza 1 złr.
2. przeciw wyrokom w sprawach spornych, których przedmiot ma wartość od 50—200 złr., tudzież w skargach o pierwszeństwo itp., od pierwszego arkusza złr. 2 c. 50.
3. przeciw likwidacyjnym wyrokom przy konkursach, od arkusza złr. 1 c. 25.
4. przeciw wyrokom w sprawie karnéj o wartość od 200—800 złr., od jednego arkusza 5 złr.
5. wszystkie inne od jednego arkusza 10 złr.  
dalsze arkusze przy apelacyjnych powołaniach wszelkiego rodzaju 50 c.

**Awizacye** sądowe, od arkusza 50 c.

**Beneficja**, prośby o nadanie beneficjów do władz publicznych, od jednego arkusza 1 złr. od dalszych arkuszy 50 c.

**Cessje**, bezpłatne tak jak darowizny, od każdego arkusza 50 c.

- płatne: a) giro na wekslach, należących do skali I., wolne są od stępla;
- b) cessje na przekazach kupieckich 5 c.
  - c) cessje innych pretensyj dłużniczych według wartości spłaty i skali II.;
  - d) cessje wszelkich innych praw, które się nie rozciągają na pretensye dłużnicze, tak jak ugody kupna lub sprzedaży.

**Cytacyjne edykta** w prawno-cywilnem postępowaniu są wolne od opłaty. Prośby o wydanie takich edyktów od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszych po 50 c.

**Darowizny.** A. Dokumenta darowizny:

- a) między żyjącymi, od arkusza 50 c.
- b) na wypadek śmierci, od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszych 50 c.

B. Interes prawny:

- a) Darowizny ruchomych rzeczy, jeżeli się przytem nie wystawia prawnego dokumentu wolne od stępla;
- b) wszystkie inne darowizny, do których poszczególnie należą dodatki alimentacyjne, zrzeczenie się praw na rzecz drugiego, lub odstąpienie; przyznanie bezpłatnego użytku, lub innych bezpłatnych serwitutów (służebnictw) — podlegają opłacie procentowej od wartości darowanej rzeczy a to :
  - I. między małżonkami, nierozwiedzionymi w czasie darowizny, między narzeczonymi pod warunkiem przyszłego małżeństwa, między rodzicami a ślubnymi lub nieślubnymi dziećmi i ich potomstwem, między teściami a zięciami, między ojczymami a pasierbami, między przybranymi rodzicami a przybranymi dziećmi, 10<sup>0</sup>/<sub>0</sub> i dodatek.
  - II. między innymi krewnymi aż włącznie do dzieci rodzeństwa stryjecznego 4<sup>0</sup>/<sub>0</sub>; we wszystkich innych wypadkach 8<sup>0</sup>/<sub>0</sub> i dodatek.

Do tych procentowych należności doliczać się ma 25<sup>0</sup>/<sub>0</sub> dodatku, w skutek czego należności te podnoszą się do wysokości 1<sup>1</sup>/<sub>4</sub><sup>0</sup>/<sub>0</sub>, 5<sup>0</sup>/<sub>0</sub> i 10<sup>0</sup>/<sub>0</sub>.

**Dekreta dla urzędników prywatnych i gminnych** nie podlegały dawniej stemplowaniu, obecnie zaś opłaca się od nich stempel, a to według następujących reguł :

- a) Jeżeli jakiś urzędnik, sługa itd. otrzymuje posadę na pewną oznaczoną liczbę lat, to liczbę tę mnoży się przez sumę rocznej pensyi i od wynikającej ztąd całkowitej sumy opłaca się stempel według skali III. Np. gmina nadaje komuś posadę na 200 złr. na 5 lat, więc opłaca się w tym razie stempel za 1000 złr. według skali III. t. j. 6 złr. 25 kr.
- b) Jeżeli urzędnik lub sługa otrzymuje posadę na więcej niż 10 lat, to opłaca, się stempel tylko od dziesięćkroć pomnożonej pensyi według skali III;
- c) jeżeli posada jest prowizoryczną, to opłaca się należność według trzykrotnej sumy rocznego dochodu. W razie stanowczego mianowania ma otrzymujący posadę dopłacić należność od pensyi pomnożonej przez siedm.
- d) jeżeli urzędnik lub sługa mianowany został na cały przeciąg życia, choć z warunkiem wypowiedzenia, w takim razie płaci się także tylko za stempel od dziesięćkrotnej pensyi.

**Dekreta uzdolnienia**, wydawane przez władze po egzaminach składanych w celu jakiejsz posady lub publicznego zatrudnienia od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszego 50 c.

**Depozyta A.** sądowe wolne od stempla. Inne depozyta są wtedy wolne:

a) jeżeli złożone zostały do przechowania dla składającego lub kogo innego;

b) jeżeli jednak depozyt złożony został jako spłata, którą składający w własnem lub cudzem imieniu temu, dla kogo deponowany przedmiot ma być przechowany, uiszcza, opłaca się należytość stempłowa od wartości według skali II.

**B.** Depozytowe kwity, jeżeli od wartości według skali II. nie przypada mniejsza kwota, od arkusza 50 c.

**C.** Podania o przyjęcie depozytu

a) w sądowem postępowaniu, od arkusza 36 c.

b) zresztą od arkusza 50 c.

**D.** Ekstrakta lub inne potwie dzenia z depozytowych rejestrów, że się jakiś przedmiot w sądowem przechowaniu znajduje, od każdego arkusza 1 złr.

**Dokumenta adoptacyi**, od arkusza 50 c.

**Dokumenta kaucyi**, postanowienia lub poświęcenia na pewny cel według wartości, skala II.

**Duplikaty podań**, które w dwóch lub więcej odpisach bywają doręczane, podlegają opłacie stempłowej:

a) w sądowych sprawach, od arkusza 36 c.

b) w innych razach, od arkusza 50 c.

c) jeżeli dla głównego podania przepisana jest mniejsza należytość, téj należytości.

**Duplikaty urzędowych załatwień** w ogólności od każdego arkusza 1 złr.

— prośby o nie w sprawach sądowych, od arkusza 36 c.

— inaczéj zaś, od arkusza 50 c.

**Dupliki** w procesach cywilnych, jeżeli przedmiot nie przekracza 50 złr., od arkusza 12 c. przy wyższych kwotach 36 c.

**Dyplomy** a) wystawione przez władze lub gminy, od pierwszego arkusza 1 złr. od każdego dalszego 50 c.

b) wystawione przez inne osoby, od każdego arkusza 50 c.

**Dyscyplinarne sprawy**, podania od arkusza 50 c.

— rekursa od pierwszego arkusza 1 złr. od każdego dalszego 50 c.

Zażalenia przeciw osobistemu zachowaniu się urzędników, są wolne od stempla.

**Edykta**, prośby o wydanie, od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszego 50 c.

**Egzaminu świadectwa** obacz Świadectwa.

**Extabulacyjne podania**, od pierwszego arkusza złr. 1 c. 50 od każdego dalszego 50 c. — niżej 100 złr. od arkusza 75 c. — niżej 50 złr. od arkusza 36 c.

**Fantowania spisy**, protokoły, jeżeli wartość nie sięga po nad 50 złr., od arkusza 12 c. — przy wyższych sumach 36 c.

**Gazety**, każdy numer 1 c.

**Gminy**. Podania gmin w sprawach cywilno prawnych między gminą a stroną, wolne od stempla, zresztą w regule od ark. 50 c.

**Honorowe urzęda**, podania o takowe, od pierwszego ark. 5 złr. od każdego dalszego 50 c.

**Inwentarze sądowe**, od arkusza 36 c.

— w sprawach karnych jednak, i jeżeli wartość przedmiotu spornego nie wynosi 50 złr. od arkusza 12 c.

Inwentarze nie sądowe od arkusza 50 c.

**Karty do grania**, od talii 15 c.

**Karty ładunkowe**, (Frachtbriefe) przy przesyłkach pocztowych 5 cent.

**Karty przynależności** a) dla sług, czeladzi, terminatorów, wyrobników 15 c. — b) dla innych osób 1 złr.

**Kodycyle**, tak jak testamenty od każdego arkusza 1 złr.

**Kompromisarskie** (polubowne) **wyroki** a) jeżeli przedmiot sporny nie przekracza 50 złr., 50 c. — od 50—200 złr 1 złr. 25 c.

wyżej 200 złr. lub jeżeli nie da się ocenić, 2 złr. 50 c.

**Kompromisarskie układy**, mocą których skłania się do sądu polubownego i układy z samym sędzią polubownym o sąd, od każdego arkusza 50 c.

**Konkursu** (postępowania ugodne). Prośby o zarządzenie konkursu, od pierwszego arkusza 1 złr. od każdego dalszego 50 c.

Podanie i protokoły przeciw masom konkursowym, jak w innych procesach; wyroki likwidacyjne 1 złr. 25 c.

Repartacje krydalne 50 c.

**Konsensa** jako akta urzędowe wolne od stempla; od osób prywatnych, od arkusza 50 c.

**Kontrakta dzierżawy** według skali II.

**Kontrakta kupna. A. Dokument kontraktowy:**

- a) jeżeli przedmiot jest ruchomy, od wartości według skali III.
  - b) jeżeli przedmiot jest nieruchomy, od każdego arkusza 50 c.
- B. Interes prawny w razie A. lit. b) od wartości wraz z 25<sup>0</sup>/<sub>0</sub>1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> dodatkiem 3<sup>0</sup>/<sub>0</sub>1<sup>1</sup>/<sub>2</sub>.**

**Kopulacyjne świadectwa, od arkusza 50 c.****Kramarskie licencye od pierwszego wystawienia 1 złr.**

— prośby o nie, od pierwszego arkusza 1 złr.

Od każdego dalszego 50 c.

**Przedłużenie licencji, za każde przedłużenie 1 złr.****Konta od kupców i przemysłowców z saldem lub bez salda na kwotę do 10 złr. włącznie są bezwarunkowo wolne od opłaty. Od rachunków wystawionych na mniejszą sumę niż 50 złr., od każdego arkusza 1 c.;**

zaś na sumę przenoszącą 50 złr. od każdego arkusza 5 c.

**Konta bilansowe 5 c.**

Jeżeli konta saldowane używają się zamiast kwitów do kas publicznych, lub sądownie od wartości według skali II.

**Księgi handlowe w następujący sposób:**

- a) Księga główna, conto-corrente, saldo-conto kupców fabrykantów i przemysłowców, od każdego arkusza 25 c.
- b) wszystkie inne księgi, prowadzone z ruchu handlowego lub przemysłowego i przedsiębiorstw, z wyjątkiem książek kopjowych, od arkusza o przestrzeni 380□“ 5 c.  
od arkusza nad 380□“ 10 c.  
od arkusza nad 726□“ 15 c.

**Kuratelowe dekreta, jako akta urzędowe, wolne są od stępla.**

Prośby o zarządzenie lub przedłużenie kurateli, od pierwszego arkusza 1 złr.

od każdego dalszego 50 c.

— rachunki jako alegata przy podaniach, od arkusza 36 c.

**Kwity podlegające stęplowaniu:**

- a) Potwierdzenie uprawnionemu zobowiązaniem o spełnionem zobowiązaniu, kwity na rzeczy oszacowane, według skali II.
- b) Potwierdzenie, że jakaś rzecz oszacowana wskutek ugody przyjmuje się na przechowanie, użytek lub fant, od każdego arkusza 50 c.
- c) Pokwitowania sądowych depozytów, o ile według skali II. nie przypada mniejsza należytość, od każdego arkusza 50 c.
- d) inne pokwitowania, które uważać należy za dokumenta prawny, o ile im nie przysłuży uwolnienie od stępla, od każdego arkusza 50 c.

**Kwity wolne od stęplowania:**

- a) Pokwitowania doręczanych pism urzędowych wszelkiego rodzaju;
- b) pokwitowania zwrócenia nadwyżki niedłużnej, jak np. nadwyżki po nad należytość zapłaconej rządowi, publicznym zakładom lub gminom sumy;
- c) pokwitowanie na zwrócenie wziętych pod sekwestr urzędowy lub ku zabezpieczeniu kasy złożonych efektów i w ogóle, z wyjątkiem sądowych depozytów, kwity na przedmioty, które tylko w przechowaniu urzędów, gmin lub publicznych zakładów były i prawnemu właścicielowi się zwracają, w szczególności więc wadja, kaucje, dokumenta ubezpieczające, jeżeli przedmiot ubezpieczający nie był dany jako pożyczka;
- d) kwity na wynagrodzenie kosztów, poniesionych na rachunek rządu, gminy lub publicznych zakładów przez pełnomocników, kwity na pauszalia, o ile nie dotyczą diet, pieniędzy na pomieszkania itd.
- e) Kwity na wynagrodzenie posług, wynikających z przepisów np. za podwoły, kwaterunki itd.
- f) Kwity zapłaconej lub zwróconej taksy szkolnej.
- g) Kwity na wynagrodzenie zastrzeżonych kontraktem szkód elementarnych;
- h) kwity na jałmużny;
- i) kwity na kwoty lub rzeczy niżej 2 złr.;
- k) kwity księży i administracji kościelnych na kwoty za msze.

**Legalizacje** tj. potwierdzenie autentyczności dokumentów:

- a) jeżeli wydają je władze lub publiczne urzęda:
  - aa) za potwierdzenie podpisu strony 1 złr.
  - bb) za równoczesne potwierdzenie każdego dalszego podpisu strony 50 c.
- b) jeżeli legalizują notaryusze:
  - od podpisu jednej osoby 50 c.
  - od podpisu każdej dalszej osoby 25 c.

Potwierdzenie firmy handlowej i podpisów na układach towarzyskich podlegają opłacie według a).

**Lekarskie świadectwa** patrz Świadectwa.

**Licencye na muzykę z tańcami**, prośby o takowe, od pierwszego arkusza 1 złr.

od każdego dalszego arkusza 50 c.

**Licencye kramarskie** p. **Kramarskie**.

**Licytacje**, próśby o licytacje, od pierwszego arkusza 1 złr.  
od każdego dalszego 50 c.

**Losy, loterye.** Wygrane na loteryi liczbowej podlegają opłacie według skali II.; jeżeli jednak wygrana nie dosięga 2 złr., wolne są bezwarunkowo od ostemplowania. Przy innych loteryach od wygranej po odtrąceniu nominalnej wartości losu lub stawki 5<sup>0</sup>/<sub>0</sub>.

**Małoletność.** Próśby o opuszczenie małoletności od ark. 36 c.

**Metryki**, od arkusza 50 c.

**Nazwiska zmiana.** Podania o zmianę nazwiska, jego przeniesienie, lub przyzwolenie, od pierwszego arkusza 5 złr.  
od każdego dalszego 50 c.

**Odpisy:**

a) urzędowe, proste, tj. nie widymowane:

aa) jeżeli je sąd wystawia, od arkusza 36 c.

bb) jeżeli wystawiają je inne władze a więc i gminy, od arkusza 50 c.

b) urzędowe widymowane, od arkusza 1 złr.

c) proste sądowe odpisy z procesów w sprawach nie sięgających nad 50 złr. od ark. 25 c.

d) nieurzędowe, widymowane, tj. wystawione przez strony same a przez notaryuszów widymowane, od arkusza 50 c.

e) przez inne osoby prywatne widymowane, jak np. świadectwa, od arkusza 50 c.

f) Wyciągi i odpisy z krajowych protokołów pomiarowych i aktów katastralnych, jeżeli wydane są jako urzędowe poręczenia, od arkusza 50 c.

g) Odpisy rubryk 15 c.

**Odstąpienia**, oświadczenia odstąpienia od sporu prawnego, jeżeli przedmiot tegoż nie przenosi 50 złr. od ark. 12 c.

— w innych razach, od arkusza 36 c.

**Oferty**, od arkusza 50 c.

**Ogłoszenia** przeznaczone dla kraju a rozmnożone w inny sposób niż przez ręczne pismo ogłoszenia w sprawach prywatnych (np. spisy książek, adresy, karty zaproszenia, programy produkcji itd.) czyli to na publicznych miejscach rozlepiane lub roznoszone podlegają opłacie od każdej sztuki:

a) jeżeli format ich nie przenosi 180[ ] cali wiedeńskich 1 c.

b) przy większym formacie bez względu na to, czyli złożony jest z jednego lub więcej arkuszy 2 c.

**Opuszczenie wieku** (*venia aetatis*). Prośby o opuszczenie wieku (*Altersnachsicht*), od arkusza 36 c.

**Oszacowania**, od arkusza 50 c.

— w postępowaniu spornem, jeżeli przedmiot nie przynosi wartości 50 złr. od arkusza 15 c.

**Paszporta** a) dla służących, czeladzi, terminatorów, wyrobników i w ogóle książki wędrownicze od każdego wystawienia 15 c.

b) dla innych osób 1 złr.

**Pełnomocnictwa**, jeżeli nie zapewniają wynagrodzenia, od arkusza 50 c.

Pełnomocnictwa do wykonania prawa wyborczego przy reprezentacjach krajowych, gminnych itd., są wolne od stempla.

**Pertraktacye spadkobiercze, oświadczenia i podania**, od ark. 36 c.

— jeżeli spuścizna bez odtrącenia długów nie przynosi 25 złr., są wolne od stempla.

**Podania w sprawach sądowych w sporze lub bez sporu** od arkusza 36 c.

— inne od osób prywatnych do władz, urzędów itd., od arkusza 50 c.

— sądowe i protokoły, które nie zawierają prawnych dokumentów, a które mają być stemplowane 50 c., stemplują się przy drugim i każdym dalszym arkuszu 36 c.

— jeżeli sporny przedmiot nie przynosi 50 złr., od ark. 12 c.

**Podania o następujące upoważnienia zarobku:**

— przy zameldowaniu samoistnego prowadzenia wolnego przemysłu lub podania o potrzebną koncesję do władz:

— podania w miastach mających nad 50,000 ludności, od pierwszego arkusza 4 złr.

— w miastach o ludności 10—15,000, od pierwszego arkusza 3 złr.

— w miastach o ludności 5—10,000, od pierwszego ark. 2 złr.

— w wszystkich innych miejscach 1 złr. 50 c.

od każdego dalszego arkusza we wszystkich tych wypadkach 50 c.

**Podania o pozwolenie na tańce z muzyką, na utrzymanie otworem szynków, kawiarni itd. poza policyjną godzinę, na wystawy, na produkcye gimnastyczne i teatralne, koncerta itd., przy opłacie wstępu od pierwszego arkusza 1 złr. od każdego dalszego 50 c.**



Podania o nadanie i zatwierdzenie stopni szlacheckich, udzielenie orderu, pozwolenie noszenia obcych dekoracyj, połączenie i zmianę herbu, o zmianę nazwisk, o nadanie honorowych urzędów, od pierwszego arkusza 5 złr.

- o udzielenie, uznanie lub zatwierdzenie przywilejów, od pierwszego arkusza 3 złr.
- o udzielenie austriackiego obywatelstwa, o udzielenie prawa obywatelstwa miejskiego lub przyjęcia do związku gminy, od pierwszego arkusza 2 złr.
- o ogłoszenie publicznych licytacji lub o wydanie edyktów, od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszych ark. 50 c.
- o udzielenie paszportu do przywozu i wywozu soli, tytoniu i prochu i o przywóz lub wywóz pewnych towarów, o ile do tego potrzeba pozwolenia osobnego, od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszego 50 c.
- o pozwolenie do założenia, rozszerzenia, zamiany lub przedłużenia fidejkomisu, od pierwszego arkusza 1 złr. od każdego dalszego 50 c.
- o zaprotokółowanie firm lub zmianę już zaprotokółowanych, od pierwszego arkusza 10 złr.
- o zaprotokółowanie ugód spółnictwa lub składów filijalnych, od pierwszego arkusza 10 złr.
- o zaprotokółowanie prokury za każdego pełnomocnika 5 złr.
- o zaprotokółowanie likwidatorów 5 złr.
- o zaprotokółowanie praw majątkowych, które żona kupca nabywa przez intercyzę ślubną, od pierwszego ark. 5 złr.
- o intabulacye, prenotacye lub extabulacye, od pierwszego arkusza 1 złr. 50 c. od dalszych 50 c.
- dyspenzę do publ. władz i urzędów, od arkusza 36 c.
- małżonków w sprawach rozvodu lub orzeczenia nieważności ślubów, od arkusza 36 c.
- w drodze łaski w sprawach o przestępstwa dochodowe, od pierwszego arkusza 50 c.
- o przypuszczenie do praktyki urzędowej o adjutum, lub publiczną posadę, służbę, od arkusza 1 złr.
- o uzyskanie posady sług, od arkusza 50 c.

#### **Podania wolne od stempla:**

Podania o jałmużnę lub przyjęcie do zakładów, przeznaczonych do zaopatrzenia ubogich osób.

- o uwolnienie od taksy szkolnej lub o nadanie stypendyum, jeżeli załączone jest świadectwo ubóstwa;

- o przydzielenie urzędowego zastępcy, jeżeli załączonem jest świadectwo ubóstwa:
- o zwrot lub wynagrodzenie szkód, które rząd lub gmina wynagrodzić mają;
- w sprawach publicznych a nie prywatnych.

**Podania** czyli petycje do monarchy, Rady państwa, Sejmu lub Rady gminy, o ile w nich nie chodzi o interesa jednostek ale całych klas obywateli, państwa, kraju, lub gmin;

**Reklamacyjne podania** wyborcze, lub rekrutacyjne.

**Podania** do gmin, dotyczące cywilno-prawnych stosunków między gminami a podającymi.

**Police i ugody zabezpieczenia**, stosownie do premii według skali II.

**Polubowne sądy**. Wyroki sądów polubownych, jeżeli przedmiot sporny bez należytości pobocznych

a) nie przenosi 50 złr., 50 c.

b) od 50—200 złr. 1 złr., 25 c.

c) nad 200 złr. lub gdy nie może być oszacowanym, 2 złr. 50 c.

**Poręczenia**, jeżeli zobowiązanie nie da się oszacować, od arkusza 50 c.

- jeżeli zobowiązanie da się oszacować, wedle wartości, skali II.

**Potwierdzenie** otrzymania, obacz **Kwity**.

**Potwierdzenie szlachectwa**, obacz **Podania**.

**Powołania** patrz **Rekursa**.

**Pozwolenie na małżeństwo** od osoby prywatnej, od ark. 50 c.

- urzędowe, wolne od stempla.

**Pozyczkowe układy**, na mocy których komuś oddaje się rzecz jakaś bezpożyteczna bezpłatnie do używania, od ark. 50 c.

**Prenotacye** obacz **Zaciągi**.

**Prolongacye wekslowe** uważają się za nowe weksle i opłacają się według skali I. Jeżeli prolongacya termin 6, lub 12, lub dla zagranicy 12 miesięcy przekracza, należytość opłaca się według skali II.

**Prośby** obacz **Podania**.

**Protesta wekslowe**, podniesione przez notaryusza, od ar. 1 złr.

- od sądu przy wekslach do 200 złr., 2 złr.

- nad 200 złr., 3 złr.

**Protokoły** spisywane sędownie, od arkusza 36 c.

- jeżeli wartość przedmiotu spornego nie przekracza 50 złr., od arkusza 12 c.

- w sporach między prywatnymi do 50 złr., od ark. 12 c.

— w szelkich innych wypadkach, od arkusza 36 c.

**Przynależności karty** obacz **Karty**.

**Przynależność** patrz **Podania**.

**Przekazy** (asygnacje) od kupców lub do kupców, jeżeli przedmiot stanowią pieniądze jak weksle według skali I.; jeżeli przedmiotem nie są pieniądze według skali II., jednak nie więcej jak od arkusza 50 c.

— inne (nie od i nie do kupców) według kwoty przekazanej, skala II.

**Przeniesienie majątku:**

**A. Między żyjącymi.**

1. Przez darowiznę, patrz **Darowizny**.
2. Przeniesienie prawa własności, lub użytkowania rzeczy nieruchomości:
  - a) przez płatny interes prawny od wartości wraz z 25<sup>0</sup>/<sub>0</sub> dodatkiem 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub><sup>0</sup>/<sub>0</sub> (obacz **Uгода kupna**);
  - b) przez wyrok sędziowski patrz **Wyroki i Polubowne wyroki**.

**B. Z powodu śmierci:**

- a) przeniesienie majątku z rodziców na dzieci lub ich potomstwo i odwrotnie, na zięciów i synowe, pasierbów i pasierbice, na małżonków od wartości 1<sup>0</sup>/<sub>0</sub> wraz z dodatkiem (25<sup>0</sup>/<sub>0</sub>);
  - b) na osoby, które stały do osób zmarłych w stosunku służbowym lub najemnym, jeżeli renta roczna majątku nie przenosi 50 złr. na całe życie lub pewną ilość lat, lub jeżeli kapitał nie wynosi więcej jak 500 złr., od wartości 1<sup>0</sup>/<sub>0</sub> (dodatek 25<sup>0</sup>/<sub>0</sub>);
  - c) na innych krewnych niżli pod a) wymienionych, od wartości 4<sup>0</sup>/<sub>0</sub> (wraz z dodatkiem),
  - d) w innych wypadkach niż a) b) c) od wartości 8<sup>0</sup>/<sub>0</sub> (z dodatkiem).
  - e) Wolne od opłat stemplowych są spuścizny, przechodzące na osoby wymienione pod B. a), jeżeli cały stan czynny bez odtrącenia długów nie przenosi 50 złr.
- Jeżeli przedmiotem przeniesienia majątkowego jest własność nieruchomości, to dopłaca się 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub><sup>0</sup>/<sub>0</sub> wraz z dodatkiem.

**Rachunki** obacz **Konta**.

**Recepisy** obacz **Kwity**.

**Rekursa** w regule, od pierwszego arkusza 1 złr.  
od dalszych po 50 c.

Jednakże rekursa przeciw wyrokom w procesach:

- a) jeżeli wyrok, przeciw któremu rekurs zwrócony, podlega  
należności stałej 1 złr. tj. w wszystkich sporach, pra-  
wnych, których przedmiot nie przenosi wartością 50 złr.,  
od jednego arkusza 50 c.
- b) rekursa w sprawach podatkowych, jeżeli należność nie  
przenosi 50 złr., od arkusza 15 c.  
jeżeli 50 złr. przekracza, od arkusza 36 c.

Rekursu zapowiedzenie, o ile takowe osobno od rekursu zacho-  
dzić może, od arkusza 50 c.

Rekursa w sprawach karnych i reklamacye wyborcze, rekruta-  
cyjne itd., wolne są od stempla.

**Rewersa** obacz **Kwity**.

**Rubra** czyli **rubryki**, tj. odpisy rubrum podań w sporze, któ-  
rego przedmiot nie przekracza wartością 50 złr., od każ-  
dego arkusza 10 c.  
w innych razach, od arkusza 15 c.

**Saldowania**, tj. potwierdzenia na kontach, rachunkach, dopóki  
nie czyni się z nich użytku sądowego lub dopóki nie służą  
za kwity do kas publicznych, są wolne od stempla.  
Jeżeli rzecz się ma przeciwnie, od wartości według skali II.

**Sekwestracye**, prośby o sekwestracye, jeżeli przedmiot sporny  
nie przekracza sumy 50 złr., od arkusza 12 c.  
— jeżeli przekracza 50 złr. lub w sprawach niespornych, od  
arkusza 36 c.

**Skargi wezwawcze**, od arkusza 36.

- jeżeli przedmiot sporu 50 złr. nie przenosi, od ark. 15 c.
- obacz także **Zaskarżenia**.

**Świadectwa** od władz rządowych lub urzędów od pierwsze-  
go arkusza 1 złr. od każdego dalszego 50 c.

- od władz innych, od gmin, osób prywatnych, od każdego  
arkusza 50 c.
- dla sług, czeladzi, terminatorów, od arkusza 15 c.
- szkolne i uniwersyteckie (z wyjątkiem wolnych od stem-  
pla świadectw w szkołach ludowych i normalnych), od  
arkusza 15 c.
- jako wyciągi z ksiąg publicznych o posiadaniu i własności  
nieruchomych rzeczy, od arkusza 1 złr.

— jako przekłady zaprzysiężonych tłumaczy, od każdego arkusza 1 złr.

### **Świadczenia uwolnione od należności stempłowej:**

- ubóstwa;
- moralności i majątkowe dla osób, które starają się o otrzymanie podrzutek do wychowania;
- pobytu, w celu otrzymania paszportu lub karty przynależności;
- szczepienia ospy.

**Szlacheckie dyplomy**, pierwotne i odnowione, od pierwszego arkusza 1 złr. od dalszych 50 c.

**Testamenta**, od pierwszego arkusza 1 złr. od każdego dalszego 50 c.

**Tłumaczenia lub przekłady** patrz **Świadczenia**.

**Ugody dzierżawne** według skali III.

- kupna, dokumenta ugody:
  - a) jeżeli rzecz jest ruchomą od wartości według skali III.
  - b) jeżeli rzecz jest nieruchomą, od każdego arkusza 50 c.

Ugoda kupna, jako interes prawny podlega w przypadku lit. b) należności  $3\frac{1}{2}\%$  od wartości wraz z  $25\%$  dodatku.

- **spółnictwa**, na mocy których dwie lub więcej osób łączą się w spólnym celu:

**A.** jeżeli nie chodzi o zysk tylko o połączenie trudów, od pierwszego arkusza 2 złr. od każdego dalszego 50 c.

**B.** jeżeli chodzi o zysk:

1. jeżeli spółnicy tylko swe trudy łączą, od pierwszego arkusza 5 złr. od każdego dalszego 50 c.
2. jeżeli łączą tylko swe rzeczy i trudy: w akcyjnych towarzystwach, związanych na dłużej niż 10 lat, i w towarzystwach komandytowych według skali III;
3. wszystkie inne towarzystwa od wartości zastrzeżonych wkładek według skali II. jednakże nie mniej jak 5 złr.

- **zastawu** według wysokości długu, skala II; jeżeli jednak rzecz nie może być oszacowaną, od każdego arkusza 50 c.

**Układy**, jeżeli przedmiot nie da się oszacować, od każdego arkusza 50 c.

- w skutek których następuje przeniesienie własności lub posiadania nieruchomości z jednej strony na drugą, dokument sam, od każdego arkusza 50 c.

Układ sam według wartości  $3\frac{1}{2}\%$ . (Dodatek  $25\%$ ).

— we wszystkich innych razach od wartości według skali II.

### Uwiedomienia patrz Ogłoszenia.

**Weksle krajowe**, płatne najdalej za 6 miesięcy, a zagraniczne płatne najdalej w 12 miesiącach według sumy, skala I.

— wszelkie inne od sumy według skali II.

Secunda i tertia-weksle podlegają tym samym należyciom, co prima.

**Weksłowe prolongacye** obacz **Prolongacye**.

**Weksłowe nakazy płatnicze.** a) Przy sumach do 50 złr. 1 złr.

b) nad 50—200 złr. 2 złr. 50 c.

c) nad 200—800 złr. 5 złr.

d) nad 800  $\frac{1}{2}\%$  wraz z  $25\%$  dodatku.

### Wyciągi:

a) z publicznych ksiąg krajowych (tabularnych itd.), od każdego arkusza 1 złr.

b) z pism urzędowych lub urzędownie przechowywanych pism prywatnych, jeżeli je sąd wydaje, od arkusza 36 c.

— przez inne władze wydane 50 c.

### Wyroki:

A. Pierwszej instancyi w następujących przedmiotach, jeżeli według c) nie przypada mniejsza należycie:

a) przy nałożeniu wieczystego milczenia złr. 2 c. 50.

b) w skargach z zakłócenie posiadania złr. 2 c. 50.

c) w skargach o pierwszeństwo w konkursie i przy licytacyach złr. 2 c. 50.

d) przy uznaniu ważności wypowiedzenia złr. 2 c. 50.

e) przy likwidacyach konkursowych złr. 1 c. 25.

B. pierwszej instancyi w skargach nawiasowych (Inzidenzstreite):

a) jeżeli wartość przedmiotu głównego sporu nie przenosi 50 złr., złr. 1.

b) w wszystkich innych wypadkach złr. 2 c. 50.

C. pierwszej instancyi w rzeczach głównych, jeżeli przedmiot sporu da się oszacować, według jego wartości bez należyci pobocznych, a to przy wartości do 50 złr. 1 złr.

nad 50—200 złr., 2 złr. 50 c.

nad 200—800 złr., 5 złr.

D. Wyroki ostateczne, prawomocne:

a) jeżeli wartość przyznanego przedmiotu przenosi 800 złr., od wartości tego przyznanego przedmiotu  $\frac{1}{2}\%$  wraz z  $25\%$  dodatkiem,

b) jeżeli prawo własności lub prawo użytkowania jakiejś nieruchomości o wartości więcej niż 50 złr. na podstawie tytułu

prawnego, który zasadza się na jakimś innym prawem rozporządzeniu niżli na sukcesyi, a nie na jakim układzie lub ostatniej woli jest oparte, od wartości  $3\frac{1}{2}\%$  wraz z dodatkiem  $25\%$ ,

- c) od wyroków prawomocnych o porządku, w jakim wierzyciele masy konkursowej mają być zaspokojeni, czyli od wyroków klasyfikacyjnych od czynnego majątku masy  $\frac{1}{2}\%$  i  $25\%$  dodatku,
- d) jeżeli przedmiot nie da się oszacować, od wyroku bezpośrednio 12 złr.

**Wyroków (powody) motywa**, cywilno-sądowe, od ark. 1 złr.

**Wyroków duplikaty**, od arkusza 1 złr.

**Zaciągi. A. jakiegos prawa w księgi publiczne:**

- a) jeżeli już tytuł prawny, na podstawie którego zaciąg ma nastąpić, podlega opłacie, są wolne.
- b) w innych razach od wartości  $1\frac{1}{2}\%$  z dodatkiem  $25\%$ .

**B. w celu nabycia innych praw rzeczowych:**

- a) jeżeli przedmiot da się oszacować i przenosi wartością złr. 100, téj wartości  $\frac{1}{2}\%$  i dodatek  $25\%$ ;
- b) jeżeli nie da się oszacować, lub jeżeli wartość jego nie przenosi 100 złr., uwolnione od należitości.

**Zapisy długu i obligacye według wartości, skala II.**

— **hypotekarne** według wartości skala II.

— jeżeli zahypotekowane zobowiązanie nie jest przedmiotem któryby się dał oszacować, od każdego arkusza 50 c.

Jeżeli hipoteka zmienia się, lub jedna jéj część się opuszcza, od każdego arkusza 50 c.

**Zapowiedzenie apelacyi 1.** przeciw wyrokom, które podlegają należitości 1 złr. 50 c., tj. jeżeli wartość przedmiotu spornego bez należitości pobocznych 50 złr. nie przekracza, od pierwszego arkusza 1 złr.

2. przeciw wyrokom o opłacie 2 złr. 50 c. (tj. w sporach nawiasowych lub jeżeli przedmiot ma wartość 50—200 złr.), od pierwszego arkusza złr. 2 c. 50.

3. przeciw wyrokom likwidacyjnym przy konkursach, od pierwszego arkusza złr. 1 c. 25.

4. przeciw wyrokom o opłacie 5 złr. (tj. jeżeli wartość sporna wynosi 200—800 złr.), od pierwszego arkusza 5 złr.

5. Wszystkie dalsze arkusze przy zapowiedzeniach apelacyj, po 50 c.

**Zapowiedzenia rekursu**, o ile takowe oddzielenie od rekursu jest możliwem, od arkusza 50 c.

**Zapowiedzenia** w postępowaniu konkursowem i w ogóle sądowe zapowiedzenia, jeżeli przedmiot sporny wartością nie przenosi 50 złr., od ark. 12 c. inaczéj od arkusza 36 c.

**Zapowiedzi**. Prośby o uwolnienie od zapowiedzi przed ślubem od arkusza 50 c.

— Potwierdzenie zapowiedzi przedślubnych, od arkusza 50 c.

**Zaprotokółowanie** firm, spółek, prokur itd. obacz **Podania**.

**Zaskarżenia** jeżeli przedmiot sporny bez należytości pobocznych nie przekracza wartością 50 złr., od arkusza 12 c.

— jeżeli wartość tę przekracza 36 c.

**Zaświadczenia** obacz **Świadectwa**.

**Załączniki** patrz **Alegata**.

**Zmiana nazwisk** patrz **Nazwiska**.

**Zażalenia** przeciw wykonawczym urządóm i osobóm urzędowym w regule od arkusza 50 c.

**Wolne od stempla** są żażalenia z powodu czynności, których ukaranie leży w interesie publicznym; dalej żażalenia przeciw osobistemu zachowaniu się urzędników i przeciw pocztom, kolejóm itd., o przewóz i doręczenie listów, frachtów itd.



# WYCIĄG Z USTAWY O POLOWANIU

z 30 stycznia 1875 r.

§. 1. ustawy o polowaniu zakazuje w czasie oznaczonym polować, łowić lub zabijać niektóre rodzaje zwierzy i ptactwa. Stosownie do tego wolno więc polować na:

*Słonki*: od początku września do połowy kwietnia;

*Jelenie*: od początku lipca do końca grudnia;

*Kozły (rogacze)*: od początku czerwca do końca lutego;

*Zające*: od połowy września do końca stycznia;

*Borsuki*: w październiku i listopadzie;

*Lisy*: od początku września do połowy lutego;

*Jarząbki*: od początku września do końca stycznia;

*Cietrzewie i głuszce*: od początku września do połowy maja;

*Bażanty i kuropatwy*: od połowy sierpnia do połowy stycznia;

*Przepiórki i dzikie gołębie*: od połowy lipca do połowy listopada;

*Drobie i pardwy*: od początku sierpnia do połowy kwietnia;

*Ptactwo błotne* w ogólności: od początku lipca do połowy kwietnia;

*Ptactwo wodne* w ogólności: od połowy czerwca do połowy kwietnia;

na łanie, kozy, cielęta i szpiczaki, tudzież na kury głuszców i cietrzewi wcale polować nie wolno, strzelać ich ani łowić.

Ustawa pomieniona mówi dalej:

§. 2. Zakazaniem jest łowienie zwierzyn na sidła, łapki i inne podobne przyrządy.

Wystrzeliwanie łań i kóz ze względów gospodarstwa łowieckiego, nastąpić tylko może za przyzwoleniem Namiestnictwa.

Zakaz ubijania dzikich kóz i świstaków w okolicach gór tatrzańskich, zawiera osobna ustawa krajowa z 19 lipca 1869 r.

Wyjątkowo dozwolonem jest łowienie przepiórek rozjazdem, a kwiczołów i jemioluchów na sidła.

Zakazaniem jest także zbieranie albo niszczenie jaj, i wybieranie młodej zwierzyny z lęgowisk.

Może jednak wyjątkowo uprawniony do polowania lub ustanowiona przez niego straż lasowa wybierać na siatki bażanty i kuropatwy dla chowu i wybierać jaja z gniazd tym celem by je wysiedziały kury swojskie.

§. 3. Niniejsza ustawa nie znajduje żadnego zastosowania do ubijania zwierzyny w ogrodzonych zwierzyńcach, sprzedający jednak takową zwierzynę, albo ten kto w sprzedaży pośredniczy, winien swe uprawnienie do sprzedaży wykazać świadectwem politycznej władzy powiatowej, inaczéj bowiem będzie karany według §. 5. niniejszej ustawy.

§. 4. Zarządzenia władzy politycznej, nakazujące zmieszenie szkodliwego dla kultury zbytecznego stanu zwierzyny na podstawie §. 4. patentu o polowaniu z dnia 28 lutego 1786 r. mogą być wykonane także w porze, w której zresztą niewolno ubijać takiej zwierzyny.

Sprzedający lub pośredniczący w sprzedaży zwierzyny w powyższy wyjątkowy sposób ubitej, winien się jednak wykazać świadectwem władzy politycznej, że jest do sprzedaży upoważnionym, w przeciwnym bowiem razie będzie karany według §. 5. niniejszej ustawy.

§. 5. Przekroczenie postanowień §§. 1 i 2 téj ustawy podlega grzywnie od 5 do 50 złr. Jeżeli jednak wyrządzona szkoda z powodu ubicia większej ilości zwierzyny jest znaczną lub przestępstwo powtórnie popełniono, może być grzywna aż do 100 złr. podwyższona.

§. 6. Kto po upływie dni 14 od czasu, w którym poczyna się pora zakazana, zwierzynę, na którą w téj porze nie wolno polować (§. 1.), czy to w całych sztukach, czy w kawałkach, które jednak do spożycia nie są jeszcze cał-

kiem przyprawione, celem sprzedaży obnosi, w sklepach, na jarmarkach, albo w inny sposób do sprzedaży wystawia albo sprzedaje, lub w sprzedaży pośredniczy, podpada oprócz utraty zwierzyny grzywnie w §. 4. téj ustawy oznaczonej.

Takięj samęj karze podpada sprzedaż zwierzyny, któręj w ogóle nie wolno ubijać lub łapać, jakoteż sprzedaż jaj i piskląt dzikiego ptactwa.

Osoby sprzedające zwierzynę pochodzącą z krajów, w których niniejsza ustawa nie obowiązuje, w czasie zakazanym, lub pośredniczące w takięj sprzedaży, mają w należyty sposób wykazać z kąd ta zwierzyna pochodzi. Jeżeli zaś zwierzyna pochodzi z królestw i krajów koronnych zastąpionych w Radzie państwa, należy nadto wykazać się świadectwem politycznej władzy powiatowej, że zwierzyna nie została ubita w sposób bezprawny. W przeciwnym wypadku postanowienie karne, niniejszego paragrafu będzie także zastosowane przeciw osobom przekraczającym powyższe postanowienia.

§. 7. Grzywny na podstawie niniejszej ustawy wymierzone, tudzież dochód ze zwierzyny, która w myśl postanowień niniejszej ustawy została skonfiskowaną i przez dotyczącą zwierzchność gminną w drodze publicznej licytacji sprzedaną, przypadają funduszowi ubogich téj gminy, w któręj przestępstwo odkryto.

W razie niemożności ściągnięcia grzywny, należy ją zamienić na karę aresztu, a to za każde 5 złr. grzywny jeden dzień aresztu.

Dochodzenie i wymierzenie kary przysługuje władzom politycznym.

## Ustawa z 21 grudnia 1874 r. o ochronie niektórych zwierząt dla uprawy ziemi pożytecznych:

§. 1. Zakazuje się wybierania i psucia jaj i gniazd wszystkich ptaków dziko żyjących a nie szkodliwych.

*Szkodliwemi są:*

Orzeł przedni. (*Aquila fulva*. Steinadler.)

Orzeł zyz. (*Aquila chrysaetos*. Goldadler.)

Birkut bielik. (*Haliaetus albicilla*. Seeadler.)

Rybołów rzeczny. (*Pandion haliaetus*. Fluss- oder Fischadler.)

Kania wielka. (*Milvus regallis*. Roter Milan oder Gabelweihe.)

Kania czarna. (*Milvus ater*. Schwarzbrauner Milan.)

Sokół rarog. (*Falco lanarius*. Würgelfalke.)

Sokół wędrowny. (*Falco peregrinus*. Wanderfalke.)

Sokół drzemlik. (*Falco aesalon*. Zwergfalke, Merlin.)

Sokół kobóz. (*Falco subbuteo*. Lerchenfalke.)

Jastrząb gołębiarz albo kurołapa. (*Astur palumbarius* Hühnerhabicht.)

Jastrząb krogulec. (*Astur nisus* Sperber.)

Błotniak stowowy. (*Circus rufus*. Rohr- oder Sumpfweihe.)

Puhacz właściwy. (*Bubo maximus*. Der gemeinn Uhu oder Puhu.)

Dzierzba srokosz. (*Lanius excubitor*. Der grosse Würger.)

Kruk właściwy. (*Corvus corax*. Kolbrabe.)

Sroka zwyczajna. (*Pica caudata*. Elster.)

§. 2. Zakazuje się chwytnie i zabijanie, niemniej przedawanie ptaków wymienionych w dodatku. Wyjątkowo w celach naukowych może władza polityczna udzielić pozwolenia do chwytania pomienionych ptaków, w niewielu okazach.

Pozwolenie to może być udzielone tylko na podstawie przyzwolenia właścicieli gruntów, zatwierdzonego przez przełożonego gminy, a względnie przez przełożonego obszaru dworskiego; w pozwoleniu tém ma być oznaczone nazwisko upoważnionego, tudzież miejsce i czas, na które pozwolenie ma ważność.

§. 3. Zabrania się chwytania i zabijania, tudzież przedawania nietoperzy i jeźów.

§. 4. Przekroczenia powyższych przepisów karane będą grzywnami od 1 do 15 złr. w. a., a w razie niemożności uiszczenia kary pieniężnej, aresztem od 12 godzin do 3 dni.

Nadto mają być odebrane przyrządy do chwytania ptaków wraz z klatkami, tudzież schwytnie ptaki, z których żywe mają natychmiast być wypuszczone na wolność.

§. 5. Gminy i obszary dworskie w szczególności są obowiązane czuwać nad ścisłym przestrzeganiem tej ustawy.

Wykonanie przepisów karnych tój ustawy należy do przełożonego gminy, w której obrębie popełniono przekroczenie.

Prawo karania wykonywa w myśl ustawy gminnej przełożony gminy wspólnie z dwoma assessorami (przysiężnymi).

Co do przekroczeń popełnionych na obszarze dworskim, wykonuje prawo karania polityczna władza powiatowa.

§. 6. Rekurs przeciw wyrokowi karnemu przełożonego gminy, może być wniesiony do zwierzchniczej władzy politycznej, przeciw wyrokowi zaś politycznej władzy powiatowej do c. k. Namiestnictwa.

Rekurs należy wnieść w przeciągu 14 dni po ogłoszeniu, a względnie doręczeniu orzeczenia.

Przeciw dwom równobrzmiącym orzeczeniom rekurs nie ma miejsca.

§. 7. Grzywny, tudzież pieniądze uzyskane ze sprzedaży zabranych przedmiotów przypadają na fundusz ubogich w tój gminie, w której obrębie popełniono przekroczenie, a względnie, przy której istnieje dotyczący obszar dworski.

§. 8. Na c. k. żandarmeryę, zaprzysiężone straże leśne, straże polowania i straże polowe, tudzież na wszystkie inne straże publiczne, wkłada się obowiązek czuwania nad przestrzeganiem niniejszej ustawy i podawania wszelkich spostrzeżonych przekroczeń do wiadomości Naczelnika gminy, lub przełożonego obszaru dworskiego, a to ostatniego w tym celu, aby doniósł o tem władzy politycznej powiatowej.

§. 9. Nauczyciele szkół ludowych są obowiązani uczniom tak zwyczajnych jak niedzielnych szkół wyjaśniać szkodliwość wybierania gniazd, chwytania i zabijania ptactwa pożytecznego, tudzież przedstawiać im corocznie, a mianowicie przed początkiem lęgu ptasząt postanowienia niniejszej ustawy.

## **Dodatek do §. 2. Spis ptaków, których chwytania, zabijania i przedawania zabrania się.**

Drozd kos. (*Turdus merula*. Amsel oder Schwarzdrossel.)

Drozd śpiewak. (*Turdus musicus*. Singdrossel.)

Opoczniki czyli podkamionki. (*Saxicola*. Steinschmätzer.)

- Płochaczé. (Accentor. Heckenbraunelle.)  
 Pokrzywki. (Lusciola. Erdsänger), do których należy:  
 Słowik rdzawy. (Lusciola lusciniá. Nachtigall.)  
 Słowik szary. (Lusciola philomela Sprosser.)  
 Rudoogonki. (Ruticilla. Rötling.)  
 Gajówki. (Sylvia. Grasmücke.)  
 Trzciniaki. (Salicaria. Rohrsänger.)  
 Wołowe oczko. (Troglodytes parvulus. Zaunkönig.)  
 Świergotki. (Anthus. Piper.)  
 Pliszki. (Motacilla. Bachstelze.)  
 Jaskółki. (Hirundo Schwalbe.)  
 Muchołówki. (Muscicapa. Fliegenfänger.)  
 Dzierzby mniejsze czyli srokopudy. (Lanius. Dorndre-  
 her, Würger.)  
 Pomórnik czyli mentel. (Tichodroma muraria. Mauer-  
 läufer.)  
 Pełzacz zaskórnik. (Certhia familiaris Baumläufer.)  
 Bargiel kowalik. (Sitta europea. Spechtmeise.)  
 Mysikróliki. (Regulus. Goldhänchen.)  
 Sikory. (Parus. Meise.)  
 Łuszczaki (Fringilla) a mianowicie:  
 Łuszczak grubodziób czyli klas. (Fringilla coccothraus-  
 tes. Kernbeisser.)  
 Ł. jér. (Fr. montifringilla. Bergfink.)  
 Ł. zięba. (Fr. coelebs. Buchfink.)  
 Ł. dzwonic. (Fr. chloris. Grünling.)  
 Ł. makolągwa. (Fr. cannabina. Bluthänfling.)  
 Ł. czeczotka. (Fr. linaria. Leinfink.)  
 Ł. czyż. (Fr. spinus. Zeisig.)  
 Ł. szczygeł. (Fr. carduelis. Stiglitz.)  
 Ł. mazurek. (Fr. montana. Feldsperling.)  
 Ł. kulczyk. (Fr. serinus. Girlitz.)  
 Gil właściwy. (Pyrrhula vulgaris. Gimpel.)  
 Krzyżodzioby. (Loxia. Kreuzschnabel.)  
 Poświerki, t. j. trznadle i potrzeszcze. (Emberiza.  
 Ammer.)  
 Skowronki. (Alauda. Lerche.)  
 Szpak. (Sturnus varius. Staar.)  
 Kawka. (Corvus monedula. Dohle.)  
 Wilga. (Oriolus galbula. Pirol.)

Krzykacze. (Clamatores) mianowicie: Kozodoj. (Caculiparus europaeus. Ziegenmelker, Nachtschwalbe.)  
 Jerzyk. (Cypselus apus. Segler.)  
 Dudek. (Upupa epops. Widdehopf.)  
 Krasnowronka. (Coracias garrula. Mandelkrähe, Blauracke.)

*Z łączących. (Scansores. Klettervögel.)*

Kukułka. (Cuculus canorus. Kuckuk.)  
 Kręciślów. (Yunx torquilla. Wendehals.) i  
 Dzięcioły. (Picus. Spechte.)  
 Sowy wszystkie (Strix) z wyjątkiem Puchacza (Bubo maximus.)  
 Sokół pustułka. (Falco tinnunculus. Turmfalke.)  
 Sokół pustuleczka. (Falco cenchris. Rötelfalke.)  
 Sokół kobuzek. (Falco vespertinus. Rotfussfalke.)  
 Myszolów zwyczajny. (Buteo vulgaris. Der gemeine Mäusebusard.)  
 Myszolów włochaty. (Archibuteo lagopus. Raugfüssiger Mäusebusard.) Przylatuje do nas w późnej jesieni, bawi całą zimę, niszcząc wiele myszy, które są prawie wyłącznym jego pożywieniem. Wcześniej na wiosnę nas opuszcza.  
 Trzmiełojad. (Pernis ptilorhynchus. Wespenbusard.)

---





# ZĘBY WARSZAWIANKI

FACECYA OPOWIEDZIANA

PRZEZ AUTORA

„Kłopotów Starego Komendanta.“

---

Wiele by o tem przyszło pisać, jak i dlaczego po skończeniu studjów medycznych, obrałem sobie zawód dentysty. Specyalność ta z którą się dopiero wielkie miasta oswoiły, niedawno wystąpiła jako fach oddzielny, bez którego Bogiem a prawdą jeszcze by się dziś obejść można.

Może być, że dawniej mieliśmy lepsze zęby; sam pamiętam jak dziadek mój w sześćdziesiątym roku życia, gryzł bez wielkiego zamachu najtwardsze orzechy, a dawne imci panie do późnej starości, nie potrzebując kilka razy dziennie gryźć mężów o nowe suknie z ogonami, zachowały ten instrument gryzienia w należytej trwałości. Jak przysła już jaka bieda czy na pana, czy na chłopca, to prócz cudownych specyfików domowego wyrobu, ostatnią ucieczką w miasteczku był goli-broda, a we wsi miejscowej kowal. Zjawiał się ten ostatni jak kat jaki, z własnej fabryki wyrobionym lewarkiem, który starannie w rękawie ukrywał, i kazawszy sobie pokazać bolącego delikwenta, niby to ma-cał, niby oglądał, aż naraz coś chrupnęło, szlachcic skoczył, krzyknął..... i już po zębie. Najczęściej, przed zapłatą w go-

tówce, następowała zapłata w naturze, ręką niecierpliwego pacyenta, czego sam byłem świadkiem w domu rodziców moich.

Nastały inne czasy: wody mineralne, bez których już dziś żaden tandeciarz obéjść się nie może, psują za młodu emalią zębów, a przytem szlachta nasza tyle miała od lat czterdziestu twardych orzechów do gryzienia, że pod tym względem zbliżyła się do cywilizowanych sąsiadów. Niemcy już rodzą się z zepsutemi zębami, i zapewne ta okoliczność nie pozwala im należycie trawić zabranych zdobyczy, co i teraz ma miejsce z owemi miliardami francuzkami, tudzież Alzacyą i Lotaryngią.

Niemcom zatem winni jesteśmy wynalazek dentystów, ma się rozumieć nie politycznych, i z ich narodowości przeważnie rekrutowali się pierwsi tego rodzaju lekarze w Warszawie.

Mówiąc poprzednio o doraźnej wdzięczności pacjentów, jaką się i dzisiaj w eleganckich gabinetach dentystów spotyka, upewniam cię czytelniku, że mi się dotąd nic podobnego nie zdarzyło, lecz za to miałem innego rodzaju wypadek w mojej praktyce, który z całą prawdą poprobuję ci opowiedzieć.

Przybyłem niedawno do Warszawy ukończywszy studia w Heildebergu; a że nie mogłem na razie dostać odpowiedniego mieszkania, poradzono mi wynająć tymczasowo parę pokoi z umeblowaniem, jakich podczas lata nietrudno dostać w Warszawie.

I stało się jak chciałem: piękny salonik na pierwszym piętrze od frontu z sypialnią i wspólnym przedpokojem wynajęto mi przy jednej z pryncypalnych ulic Warszawy. Gospodarz mój, człowiek jeszcze młody, lecz nadzwyczaj przyjemny i wykształcony, wyprawiwszy do wód za granicę swoją rodzinę, zajmował resztę obszernego lokalu, do którego wejście mieliśmy jak powiedziałem przez wspólny przedpokój.

Wkrótce znajomość nasza doszła do pewnej wzajemnej zażyłości i zbliżenia tak, że służący jego Wojciech podjął się wprowadzać do mnie pacjentów, tudzież być pomocnym w czynnościach moich jako dentysty.

Byłem zadowolony z mieszkania i praktyki: nadpodziw znalazłem prędko tych pacjentów, a więcej pacjentek, którym się podobała moja zręczność przy operacjach, i skuteczność rad udzielanych. Bliskość znacznieszych hoteli, sprowadzała często obywateli wiejskich, znajomość których, spowodowała dość liczną korespondencyę z prowincyą.

Pamiętam, jednego dnia wróciwszy z poobiedniej przechadzki, zastałem kartkę z nieczytelnym podpisem, że autor jęj pragnie się widzieć ze mną jutro o 10 godzinie. Proszę pana dodaje Wojciech, był tu trzy razy i okropnie wymyślał, że pana nie może zastać. Był to był, myślę sobie, choć cierpiąc sam na bol zębów, wiem ile każda minuta znaczy.

Jakoż nazajutrz o naznaczonej godzinie, wchodzi do mego salonu ogromnej tuszy i wzrostu mężczyzna. Mógł mieć tak lat sześćdziesiąt. Twarz czerwona, opalona, spoccona, siwe krótko przystrzyżone włosy, brwi jak dwa krzaki jałowcu, a was to z pewnością lepszy niż u Sobieskiego. Dał parę kroków — posadzka trzeszczała, a kark pofałdowany jak szyja rasowego elektora, zmieniał te fałdy za każdym ruchem.

Spojrzałem i mrowie mię przeszło po skórze: jeżeli kiedy to dziś nie wyjdę cało przy operacyi. Gdzież tu takimi słoniowi wrywać zęba.... Nie, nie — albo zatruję, albo jego zachloroformuję.

— Apolinary Kaniowski z Pokrzywki — odezwał się szlachcic.

Ukłoniłem się grzecznie na tę rekomendacyę.

— Ja panie dobrodzieju trzy razy wczoraj byłem i nie mogłem zastać pana dobrodzieja.

— Bardzo mi przykro — rzekłem przysuwając mu fotel — niech pan będzie łaskaw spocząć, upał wielki.

— Tak panie dobrodzieju upał wielki — powtarza ocierając czerwoną kraciastą chustką lejący się pot z czoła — a ja panie dobrodzieju żać nie mogę.

— Wielka szkoda — mówię aby coś powiedzieć.

— I to z łaski pana dobrodzieja....

— Zapewne i ja winien, że mię pan nie zastał wczoraj, lecz po południu zwykle idę na przechadzkę.

— Łatwo spacerować panie dobrodzieju — mówi dalej z pewną irytacją wciąż jeszcze jeszcze zasapany — ale gdyby panu przyszło doznać takiego zawodu...

— Jeszcze raz najmocniej przepraszam — rzeknę trochę taką dziwną wymówką zafrasowany — lecz jestem na jego usługi..... Może szanowny pan już odpoczął, proszę więc usiąść tu bliżej, na tym niższym fotelu.

— A to po co? — zapyta zdziwiony szlachcic — mnie i tu dobrze.

— Niech i tak będzie. Wojciechu! — zawołałem do służącego — dajno szklanekę ciepłej wody.

— Panie dobrodzieju! — co pan sobie kpisz czy co? Na taki upał każesz przynosić ciepłej wody!

— Wojciechu daj zimnej....

Służący przyniósł szklanekę wody na tacy, a szlachcic jednym haustem wypił do dna.

— Nie zła, wcale nie zła, daj drugą pocziwczę.

Szczególnego rodzaju pacjent, pomyślałem, przychodzi z bólem zębów, a może bez skrzywienia pić zimną jak lód wodę. On tymczasem wypił drugą, odetchnął ciężko i milczy.

— Może szanowny pan wypoczawszy, zechcesz mi pokazać owe zęby?

— Djabeł by ich tam woził z sobą? — odrzekł patrząc mi dziwnie w oczy.

— No, to gdzież są?

— Leżą pewnie po polu... już to panie dobrodzieju takie gałgany, a za takie drogie pieniądze.

— Darujesz pan, lecz nie przypominam sobie, aby ja panu sprzedawał kiedy coś podobnego. Wszyscy dotąd chwałą moje wyroby....

— A bodaj oni się wprzód udławili nim mogli pochwalić; panie dobrodzieju łaskawy, toż to wierutna fuszerka; mój kowal prosty człowiek jak tylko zobaczył to się, za głowę wziął.... Ja to tam panie dobrodzieju człowiek staréj daty, nigdy w te nowomodne głupstwa nie wierzyłem, ale syn mój, który był za granicą koniecznie kup tata, kup tata, no i kupiłem. No i cóż się pokazało?

— Przepraszam szanownego pana — przerywam zniecierpliwiony — choć nie mogę sobie przypomnieć abym kiedy bądź sprzedawał panu moje preparata, jednak tego nikt jeszcze nie zarzucił żebym dawał złe materyały. Kość prawdziwie....

— To, to, to.... — zawoła uradowany szlachcic — masz pan racya, prawda że takie były kruche jak z kości.... prawda....

— A z czegoż pan chciałeś? — mówię już opryskliwie.

— Z czego? — krzyknie przeszywając mię ognistym spojrzeniem swych czarnych oczu. — Ze stali panie dobrodzieju, ze stali, a przynajmniej z kutego, dobrego żelaza.

— W imię ojca i syna..., chyba panu się majaczy. Jak żyję jeszcze nie słyszałem, żeby kto zęby sztuczne robił ze stali.... no... no.

— Otóż widzi pan dobrodziej że jemu się majaczy.... bo zęby tak się robią.

Spojrzałem uważniej na szlachcica, czy to nie waryat — Widzę patrzy na mnie, uśmiecha się szyderczo i kiwa głową — ze stali panie dobrodzieju, ze stali.

— Ależ ja pana zupełnie nie rozumiem....

— To najdogodniej nie rozumieć. — Panie dość tych żartów i udawań, ja mu powiem otwarcie skoro mię ciągniesz za język, że to jest oszustwo!

— Panie, proszę się miarkować i nie nadużywać mej gościnności. Jeżeli pan przychodzisz po dobrem śniadaniu, to ja nie mam obowiązku znosić jego impertynencyj. Proszę mię uwolnić....

— Ja się stąd ani ruszę — rzecze z flegmą i stanowczością siadając napowrót na krzesło — dopóki mi nie oddasz moich 250 rubli.

— Ja? ja brałem od pana jakie 250 rubli! — krzyknę zaperzony.

— Nie tak gorąco, nie tak gorąco. — Mam dowód pocztowy, tak z Garwolina mam, mam.... I wydobywszy z bocznej kieszeni pęk pobrudzonych i zmiętych papierów, zaczął przekładać jeden po drugim, a jednocześnie szukać w drugiej kieszeni okularów.

Co to jest? — myślałem sobie, skąd ten człowiek przyczepił się do mnie i czego chce.... Ta pewność jego zastanowiła mię jednak. Coś tu musi być.

Szukał, szukał i nie mógł znaleźć. Ki djabli — mówił do siebie — a przecie samem włożył... no, no, wszystko jedno.... Ale co tam długo gadać i robić korowody; ja ją tu panu przywiozę zaraz.... a o pieniądze pogadamy inaczéj. Pytam pana ostatni raz, oddasz pan 250 rubli czy nie?

— Nie oddam.

— A to panie ciekawa historia! A toż się już chyba świat do góry nogami przewraca. Wetknąć komu gałgaństwo, zedrzeć za to, głosić, trąbić po gazetach, a potem udać że się nie wie. Koniec świata teraz. Ja ci panie proces wytoczę i jak mi Pana Boga trzeba przy skonaniu jeżeli ostatniej koszuli nie sprzedam, a waspana rozumu nauczę!

— Panie dobrodzieju — rzeknę widząc że tu zachodzi jakaś pomyłka osób — porozumiejmy się.

— Żadnych porozumień! — krzyknie zirytowany szlachcic — teraz już żadnych. Kto ze mną dobrze, to i ja z nim dobrze; ale jak mię kto panie dobrodzieju zadraśnie, to popamięta. Po wszystkich gazetach jakie są w świecie rozmażę, spaskudzę wasana....

Nie było co mówić, szlachcic był w pasyi, a rękę miał ogromną jak poduszka. Zaciałem tylko zęby i trzymałem się zdaleka od tego szaleńca.

Szlachcic wstał, zabierając się do wyjścia.

— Powiedz mi pan przynajmniej — rzeknę łagodnie o ile mogłem — kogo mi tu pan masz przywieźć.

— Jak to kogo? — odpowiada zatrzymując się przy drzwiach — warszawiankę — tę osławioną waszą warszawiankę, która bodajby była nigdy dziennego światła nie widziała!

Parsknąłem śmiechem na całe gardło, a szlachcic trząś się ze złości.

— Ależ łaskawy panie! — wołam to nie ja!

— Jakto nie pan?

— Teraz rozumiem pana, idzie o żniwiarkę?

— No ma się rozumieć o żniwiarce, a pan co myślałeś?

— Ja myślałem o sztucznych zębach, gdyż jestem lekarzem dentystą....

— Jakto? więc pan dobrodziej nie jesteś ten.... jak on to się nazywa.... ten, a u djabła i to już zapomniałem.... Mniejsza jak on się zwał.... ale koniec końców pan dobrodziej nie jesteś ten sam pan dobrodziej.... he?

— A nie jestem, nie — odpowiedziałem dusząc się od śmiechu.

— Przecież tam na drzwiach stoi napisane.... jakże to...

— Kra..... — mówię.

— To, to, to: Kr..... — więc pan nie K.....

— Nie, nie — zapewniam pana, tylko odnająłem mieszkanie od niego na jakiś czas, dlatego i adresu ze drzwi

nie zdjęto. Zresztą i on tu mieszka, tylko wchód do jego mieszkania przez inne drzwi z przedpokoju.

— Ach to przepraszam — najmocniej przepraszam kochanego pana.... No, no powiedz naprawdę nie gniewasz się na mnie.... Bo to widzisz ja rzadko przyjeżdżam do Warszawy....

— Niech pan będzie spokojny — to tylko pomyłka, prosta pomyłka....

— Ale jak Boga kocham, co ja ci nawymyślałem no, no.... daruj no mi kochany doktorze od zębów... — rzeczy szlachcie siadając w fotelu. — Tylko też temu panu nie mów że ja tak wygadywałem na jego maszynę. — Słyszę że to uczciwości człowiek....

Otóż i on! — zawołałam, albowiem w tej chwili pokazał się we drzwiach mój gospodarz.

— Nie gadaj nic bój się Boga! — szepnął szlachcie ściskając mię za ramię.

Naturalnie że obaj w krótkce się porozumieli: i że zadowolniony obywatel ucałował nas obu jak najserdeczniej przy pożegnaniu.

— Tylko też nie opiszcie tego wypadku gdzie w gazetach, bo całe garwolińskie śmiało by się ze starego Kaniowskiego, jak ongi z ramotek tego.... tego....

— Wilkońskiego....

— Aha Wilkońskiego. Sprytna to była sztuka.... Szko-da go panie. Pamiętam panie dobrodzieju jak moja czytała, tośmy się całą noc uspokoić nie mogli, mnie aż szczęki bolały ze śmiechu, jak Boga kocham tak, bolały....

---

Daruje mi pan Kaniowski, ale mając taki wypadek, nie mogłem wytrzymać, żeby nie pójść za przykładem chi-



rurga filozofii, i nie podzielić się taką dyktoryjką z kochanymi czytelnikami.

*Kraków 14 września 1876 r.*

---

# NOWE WYNAŁAZKI

w zakresie

**młynarstwa, piwowarstwa, gorzelnictwa i piekarstwa**

skreślił inżynier profesor

**LEON ZIELENIEWSKI. <sup>1)</sup>**

Z targiem zbożowym, odbytym właśnie w Wiedniu, połączoną była wystawa w czterech wymienionych działach. Mam sobie za obowiązek, jako specjalista, podać publicznie sprawozdanie z tej wystawy, a to z trzech powodów: najpierw dla okazania, że przemysł polski zwraca pilnie uwagę na postęp i prace dokonywane za granicą, aby je dla użytku kraju spożytkować i zastosować; powtóre dlatego, że niewielu z interesowanych od nas udaje się na takie wystawy, w których zresztą niefachowym trudno się rozpoznać; i wreszcie po trzecie dlatego, że kręcą się u nas po kraju liczni agenci, komisanci, którzy narzucają mnóstwo rzeczy wątpliwj wartości. Radbym więc, aby sprawozdanie moje

---

<sup>1)</sup> Ze względu na ważność przedmiotu i brak u nas specjalnych sprawozdań, pozwalamy chętnie wszystkim dziennikom przedrukować to sprawozdanie. (Przyp. Redak. Poradnika).

mogło być dla łatwowiernych naszych ziemian, dających się wyzyskiwać, pouczeniem i objaśnieniem.

Sama rotunda, sławna i kosztowna pozostałość po wystawie powszechniej, nie tylko że pomieściła targ międzynarodowy i wystawę, lecz zostawało jeszcze wiele wolnego miejsca. Podzielono rotundę na dwie połowy: dla wystawców machin i przyrządów młynarskich przeznaczono część południową, a północną połowę zajmowała giełda zbożowa. Po za filarami w samej rotundzie mieściło się biuro dla giełdy zbożowej, wreszcie urząd telegraficzny pocztowy. Z obawy jednak wypadku ognia maszyny stały nieczynne, oprócz niektórych ręcznie poruszanych przyrządów. Z tej też przyczyny komitet zajmujący się oceną wystawionych przedmiotów niemałą będzie miał trudność w wydaniu swego wyroku. Z machin miały tylko te przystęp na wystawę które, wchodzą w zakres *młynarstwa, piwowarstwa, gorzelnictwa i piekarstwa*.

Udział wystawców machin i giełdzystów zbożowych nie był jednak znaczny, jużto z powodu ogólnej sytuacji wyczekiwania lepszych czasów, a po części z powodu niedawno odbytych wystaw w Norymberdze i Peszcie, które te same działy obejmowały.

W fabrykacji *mąki* skierowane są umysły mechaników młyńskich na budowę coraz to lepszych systemów *składek walcowych*, (Walzenstulugen) i zaraz na wstępie napotyka się różne systemy walców służących do *wymielania kaszek* (griesów) i do *wymielania mąki*.

Z wielu konstrukcyi *walcowych składek*, w których są ustawione walce obok siebie poziomo, lub pionowo i popędzane pasami lub trybami, wymienić należy *Wegmann'a* do mielenia kaszek, *Fischer'a* do wymielania mąki, *Hagenmacher'a* tak do mielenia kaszek, jak i do mąki, *Till'a*, *Escher'a* i zwykłe *Nemelki*.

Oprócz tych główniejszych systemów były i inne, które jako mniej odznaczające się nie wymieniamy.

Najwięcej dotąd wzięte są Wegmanna, ponieważ najwięcej odpowiadają wymaganym warunkom dobrych składek walcowych. Głównie chodzi bowiem o to, aby się najmniej zużywały. Bliższy opis składek walcowych podany już był w „Poradniku,“ dlatego nie powtarzam go; nadmienię tylko, że poczyniłem studia dla stopniowego zastósowania tego pomysłu u nas w kraju.

Do nowszych wynalazków w dziedzinie młynarstwa policyć należy *żubrownik Steimmig'a*. Odznacza się pojedynczą budową i jest pomysłem zupełnie nowym; znajdzie on zastósowanie nie tyle w młynarstwie, lecz więcej w gospodarstwach rolnych, gdyż budowa nieskomplikowana, zaleca tę machinę do celów, jakie w gospodarstwach rolnych najczęściej są wymagane. Aby objaśnić czytelnikom skład tej maszyny, wystawić sobie należy kamień zwykły młynarski kształtu okrągłego na osi poziomej pionowo ustawiony, podobnie jak kamień do ostrzenia używany. Popędza się za pomocą korby, lub koła pasowego; żubrowanie właściwe odbywa się przez umieszczenie drugiego kamienia w kształcie kostki niewielkiej, która trzyma zaledwie  $\frac{1}{4}$  część średnicy kamienia i dolega bliżej obwodu do pionowej płaszczyzny kamienia okrągłego. Regulowanie odbywa się przez dosuwanie lub odsuwanie tej kostki. Ziarno jest wprowadzone koszem do pnierzchni trącej, a odprowadzone na bok służą. Cały ten przyrząd spoczywa na postumencie o 4 nogach.

Żubrownik ten odznacza się oprócz swęj pojedynczości, łatwą obsługą i łatwym ostrzeniem kamieni. Nasiekanie prędzej się odbywa, ponieważ mniejszą jest powierzchnia kostki od dawniej używanych dwóch kamieni. Żubrowanie jest też dokładniejszym, mniej mąki się robi jak na zwykłych kamieniach; w ogóle jest to pomysł bardzo udany

i spodziewam się, że go i u nas w praktyce wprowadzę. Zarzucić atoli wypada zbyt wygórowaną cenę, gdyż najmniejszy żubrownik do popędu ręcznego na 600  $\frac{m}{m}$  średn. kamienia kosztuje 188 złr. w Wiedniu. *Żubrownik* ten zrobił konkurencyą wielką innemu znanemu pod nazwą młyna *Umfrieda*, który także budowany był z kamieniami pionowo ustanowionemi, z tą różnicą tylko, że młyn *Umfrieda* z trzema kamieniami pionowemi, z których środkowy był w ruch wprawiany, i mełcie odbywało się na obu płaszczyznach kamienia środkowego.

Zdaje się, że *Steimmig* wynalazca nowego żubrownika, został na swój wynalazek naprowadzony przez znany już od lat ośmiu młyn *Umfrieda*.

Machiny do *czyszczenia kaszek* w młynach były same znanych już dawniej systemóm *Bauera*, *Nemelki*, *Herdego*, które oddawna u nas zastosowujemy.

Do nowości policzyć wypada *machinę do rozcinania ziarna*, patent *Zispera*, *wynalazek krakowski* przez dyrektora młynów królewskich. Żałować wypada, że samej maszyny nie było wystawionój, lecz tylko próby ziarna rozciętego, a drzeworyt, który miał objaśnić budowę tej maszyny nie wyświecał dostatecznie składu tejże. Mieliśmy sposobność oglądania tej maszyny w naturze w Krakowie, gdzie czynną była w młynach krakowskich, a w fabryce mojego ojca robił inż. Łatkiewicz rysunki tej maszyny, potrzebne do uzyskania patentu. Pomysł ten wywołał wielką sensacyą u znawców, ponieważ *uczyni wielki przewrót w młynarstwie, jeżeli okaże się dobrym w praktyce*. Działanie rozdrabniania odbywa się za pomocą dwóch walców ząbkowanych, z których jeden się prędzej obraca, a drugi wolniej. Przystępnaćby je można do pił krążkowych obok siebie ustawionych w ten sposób, że części ząbków wystających w jednym walcu wchodziły w zagłębienia drugiego, a przez obrót walców ziarno zostaje rozcinane.

Jeżeli więc okaże się w praktyce, że łąbki te będą dostatecznie wytrzymałe, policzyć nam wypadnie pomysł ten do najbardziej użytecznych w ostatnim dziesiątku lat ubiegłych; gdyż skutek tej maszyny jest kolosalny, mając wzgląd na zbyt małą siłę, której do popędu wymaga, wreszcie rozcinanie to czyli *żubrowanie* ma i tę ważną korzyść, że mąki *nie rozmiela tylko przecina* ziarno; będzie więc nietylko w młynarstwie, ale i w gospodarstwie, bardzo użyteczną maszyną i do różnych celów odpowiednim przyrządem.

W porozumieniu z wynalazcą zastosujemy tę maszynę do potrzeb gospodarskich.

W dziale *browarnianym* wystawiony był bardzo użyteczny przyrząd do suszenia słoðu Nobacka. Suszarnia ta patentowana ma tę korzyść, że jeden człowiek wystarcza do jej obsługi, ponieważ rozdzielanie ziarna i przerzucanie z jednej kondygnacyi na drugą bardzo łatwo jeden człowiek uskutecznić może. Budowa chociaż skomplikowana, jednak nie zużywa się, ponieważ ruch jaki robotnik przy przesypaniu uskutecznia, dzieje się tylko co kilka godzin za pomocą korby. Zawiązałem też co do tej maszyny stosunki z wynalazcą.

Wystawiona suszarnia patentu Jeçmen'a zasada się na tem, że piętra których może być 6 aż do 15 są z samych kawałków blach, właściwych dla suszarni złożone na kształt żaluzyj. Żaluzye te w czasie spoczynku są poziomo ustawione, a za pomocą jednej korby przesypuje się ziarno do dolnego piętra podobnej konstrukcyi, z tej na następną itd. Tym sposobem nie potrzeba używać łopaty do przewracania jęczmienia, a robotnik nie potrzebuje się podczas tej czynności prażyć wraz z słoðem. Do oceny ciepła ma termometr i każdego czasu próbę [można zobaczyć, czy dostatecznie słoð uprażony. Z ostatniej warstwy czyli z piętra dolnego za poruszeniem korby cała masa słoðu gotowego wsypuje się służąc na dół i na jeden punkt, a stąd łatwo przeniesiona

być może na gniotownik. Zajmujące jest wydzielanie ziarna przy wsypywaniu, gdyż chodzi o to, aby na raz jeden rozdzielić jęczmień na całą powierzchnią jednostajnie. Do tego więc celu jest kosz tak szeroki, jak sama suszarnia wewnątrz, a ściana kosza od dołu jest w takiej odległości od blach żaluzjowych najwyższego piętra, jaką grubość zwykle tworzy warstwa jęczmienia na suszarni. Cały ten kosz spoczywa na kółkach, a te na szynach, tym więc sposobem przeprowadzając kosz przez te szyny rozdziela się ziarno jednostajnie na całej powierzchni najwyższego piętra blach

Przesypywanie takie z piętra na piętro układa warstwy o jednakięj grubości na dolnym piętrze. Tym więc sposobem osiąga się oszczędność na ludziach do tego suszenia używanych, oszczędność na miejscu. Cała suszarnia z blach żelaznych zbudowana jest pomysłem bardzo użytecznym, chociaż w pierwszej chwili kosztownym. Wystawiona suszarnia 3000 złr. kosztowała. I tutaj więc zawiązałem stosunki.

W dziale *gorzelnianym* nie napotkaliśmy nic nowego, wreszcie i niewiele wystawionych przedmiotów. Między innymi aparat t. z. Henzego, a któryśmy już znacznie ulepszyli od pierwotnego pomysłu wynalazcy. Okazano odmienne zamknięcie od dotychczas budowanych. Zamknięcie to miało na celu oddzielenie kamieni od ziemiaków. Zbudowane jest w kształcie dwóch tarcz okrągłych opatrzonych wielo otworami promienisto wyżłobionemi; jedna z tych tarcz była za pomocą śruby ruchomą. Wynalazca tego zamknięcia w objaśnieniu swoim podaje, że aparat ten może być tak do kartofli, jak i do żyta i kukurudzy użyty (?) nie bardzo jednak temu wierzyć można. Robiłem w tej mierze liczne próby, które jednak jeszcze ostatecznego rezultatu nie wydały.

Firma Hatschek przedstawiła okazy *chleba z wywarów piwnych* jako też z wywarów gorzelnianych. Chleb ten używany jako karma dla bydła może mieć wielkie zastósowa-

nie tam gdzie niepodobną jest konsumpcja całej masy wywarów jaką gorzelnia, lub browar jako uboczny produkt wytwarza, a mianowicie przechowanie karmy nie psującej się w tym kształcie, na czas, kiedy gorzelnia nie jest w ruchu.

Do wytwarzania używa przyrządu, który zowie *filtrem kompresyjnym* do wywarów. Przyrząd bywa co 6 godzin napełniany i wypróżniany, tak, że w przeciągu 24 godzin 4 razy to działanie się odbywa. Użycie łatwe i pojedyncze wymagające nie wielkiej siły pary, a koszta na jeden hektolitr wywarów, jak to w jego opisie stoi wynosić mają  $\frac{1}{2}$  do 2 kr. a. w. Jak z rozbioru chemicznego, przez prof. dr. J. Mosera dokonanego, widać, to chleb powstały przez usunięcie wody ma mieć podwójną wartość pożywną względnie do kukuradzianej mąki, a  $2\frac{1}{2}$  razy większą wartość od najlepszych otrąb żytnich.

Chleb który mieliśmy sposobność oglądać jest podobny do sucharów wojskowych z miłym aromatem chleba żytniego. Z okazów sądzić można, że się długo daje przechowywać bez utraty części pożywnych w sobie zawartych, chleb ten prócz usunięcia wody zapomocą filtra kompresyjnego był jeszcze upieczony w sposób jaki się używa przy pieczeniu zwykłego chleba.

Dział machin w *piekarstwie* używanych przedstawiał także przedmioty już nam znane. Warto jednak zwrócić uwagę na znaną ale praktyczną maszynę do dzielenia ciasta, szczególnież użyteczną przy pieczeniu bułek. Z 1 funta ciasta, jeżeli go podzieli piekarz (robotnik) na 32 części, będzie wiedział, że bułka każda po jednym łucie ważyć będzie. Robota jest dokładna i łatwa, właściciel piekarni łatwo obliczy, wiele ma dać ciasta, aby bułkę sprzedać za  $1\frac{1}{2}$  kr., a publiczność ma każdą bułkę zupełnie jednakową. Machina ta jest nieco kosztowna gdyż w Wiedniu 280 złr. kosztuje.

Sądziliśmy że nadarzy się sposobność oglądania machin do wyrabiania ciasta dla własnej potrzeby, dla większych

gospodarstw użytecznych, jednak widzieć można było same tylko tylko wielkie maszyny znaney konstrukcyi ze skrzydłami szrubowo ustawionemi w dzieży żelaznej, w ogóle za pomocą machin w ruch wprowadzane.

Z mniejszych ale praktycznych machin były, przyrządy do napełniania czterech naraz butelek z beczki. Przyrząd ten odznacza się szczególniej tem, że prędkiej można napełnienie uskutecznić i bez straty, ponieważ każda butelka jest samodzielnie nalana do pełna bez obawy, że takowa przepełnioną zostanie, a gaz kwas węglowy jaki jest zawarty w płynach n. p, porterze, piwie, i t. d., nie uwalnia się tak łatwo jak przy zwykłym napełnianiu.

Inne przedmioty wystawione dotyczyły drobniejszych potrzeb działów wymienionych, i nie przedstawiały nic godnego uwagi.

Co do targu zbożowego wiadomo mi, że jedna z firm krakowskich zbyła około 15,000 korey otrąb. Właściciele młynów w Galicyi przybyli głównie w celu rozpatrzenia się w okazach i ulepszeniach w młynarstwie. Oczywiście że na targu zbożowym Galicyja niezakupowała, lecz starała się o wywóz.

Oto wszystko, o czem warto było naszym rolnikom i przemysłowcom donieść publicznie, i w czem służyć im mogą wszelkiemi informacyami i pośrednictwem. Oto również wszystko z czego jako reprezentant krajowej fabryki dla naszych stosunków będę się starał skorzystać.

*Wiedeń w sierpniu 1876 r.*

---



## AMAZONKI \*).

Bywają znowu panny, których serca nie tylko żaden rycerz, ale nawet mizerny concepts-praktykant, ani nauczyciel ludowy nie chcieli sobie obrać na stałe mieszkanie; panny, o których za młodu mówiono: bardzo dobre, bo nie wypadało powiedzieć: bardzo brzydkie. Takie upośledzone od natury istoty, straciwszy nadzieję usłyszenia od którego z mężczyzn miłosnego wyznania lub bodaj oklepanego komplementu, robią gorzej jeszcze jak ów lis w bajce, bo nie tylko krzywią się na kwaśne winogrona, ale nadto serca, o które się nikt nie chciał pokusić, zamykają na kilkanaście nieugiętych postanowień, wypisują nad nimi groźny zakaz: „mężczyznom wstęp wzbroniony“ i wypowiedają otwartą wojnę temu jaszczurczemu plemieniowi. — Nie ma wady, ani zbrodni, o którą by taka amazonka nie posądziła rodu męskiego.

Z tego rodzaju starych panien rekrutują się *emancypantki* najrozmaitszych odcieni począwszy od tych, które cygarem lub obciętemi włosami chcą zatrzeć różnicę płci, aż do owych filozofek, co po uniwersytetach dobijają się równouprawnienia z mężką połową, która śmie sobie przywłaszczać władzę i opiekę nad niewiastami. Otóż te waleczne amazonki chcą ubiorem, chodem, mową, postępowaniem pokazać, że w danym razie mogą wybornie udawać mężczyzn a tem samem całkiem bez nich się obchodzić. Nie radzę jednak nikomu próbować stałości takiej panny na tym punkcie; znałem bowiem taką, która apostołując z gorliwością i zapalem teorią

---

\*) Ustęp z Albumu panien i kawalerów Michała Baluckiego, mającego okazać się w całości w końcu tego roku.

usamowolnienia kobiety z pod jarzma małżeńskiego i wywalczenia samodzielnego stanowiska, w praktyce, gdy jej się zdarzyło znaleźć jakieś indywiduum, które zaledwie kawałeczkiem mężczyzny nazwać można było, uczepiła się go rękami i nogami i wszystkie emancypowane wyobrażenia swoje pozwoliła okuć małą obrączką ślubną. Rzadko której jednak trafia się taka przyjemna pokusa, bo nawet ci panowie, którzy po pismach i zgromadzeniach piszą i gardlują za potrzebą emancypacyi i równouprawnienia kobiety, w chwili stanowczej wolą poprowadzić do ołtarza jaką posażną gąskę parafijalną, niż amazonkę choćby z doktorskim dyplomem.

Do tego działu należą także *literatki* — z krwią zakażoną atramentem, który obficie wylewają na papier. Serce u tych stworzeń spełnia funkcyę czysto literackiej natury, kocha, zachwyca się, cierpi ale tylko na papierze i jak strzelec, co wtedy gdy spudłuje prawi szeroko dla zamaskowania swój niezręczności o teorii łowiectwa i warunkach znakomitego myśliwca, tak owe amazonki, chybiwszy przeznaczenia swego, piszą najczęściej o przeznaczeniu kobiety i jej stanowisku w społeczeństwie. Artykuły tego rodzaju są nieomylnym symptomem staropanieństwa, i według nich dałoby się statystycznie niemal wykazać, ile kraj jaki produkuje rocznie starych panien, bo mnożenie się literackich płodów kobiecych, stoi właśnie w odwrotnym stosunku do liczby małżeństw. Szczególniej dział powieściowy liczy najwięcej takich istot deportowanych. Tam one za wszystkie pretensye, jakie mają do niewdzięcznego rodu męskiego, smarują go nielitościwie atramentem i żółcią, albo też nagradzając sobio jałową rzeczywistość, stwarzają bohaterów o alabastrowych czołach, hebanowych wąsach, jedwabnych, powłoczyskowych spojrzeniach i każą im na zabój kochać się w sobie. Są więc o tyle szczęśliwsze od dewotek, że gdy te oddawszy Bogu serce wzgardzone przez ludzi, poprzestać muszą na obcałowywaniu ręki widomym zastępcom na ziemi niebie-

skiego oblubieńca, czyli poprostu księżom, — tamte lepią sobie z wyrobów własnej wyobraźni ideały stosowne do swoich potrzeb i upodobań. Jeżeli przypadkiem takiej literackiej amazonce dostanie się jaka niespodziewana sukcesyjka po wuju lub babce, to można na pewniaka przypuścić że pomimo całego wstrętu do mężczyzn i odgrażania się, pierwszą jej czynnością będzie sprawienie sobie męża. Ale biada człowiekowi, który złakomiwszy się na jej fortunę przyjmie ten straszny obowiązek. Będzie miał ustawicznego rywala w owym wymarzonem ideale i choćby robił Bóg wie jakie poetyczne wysilenia, zakatarzał się przy śpiewie słowików, moczył nogi za lilijami wodnemi, nabawiał się strzykania w krzyżach zrywając kwiaty po łąkach i szukając cztero-listnej koniczyny, zawsze jeszcze będzie za mało poetyczny, za trywialny i w końcu dawszy za wygraną będzie musiał przez palce patrzeć na częste wizyty jakiego mleczaka z gimnazjum, którego żona obierze sobie za powiernika swoich marzeń i słuchacza swych literackich utworów.... Na szczęście babcie i ciecie nie zwykły często robić tak kosztownych niespodzianek i literatka amazonka pozostaje najczęściej w idealnej sferze niezaspokojonych pragnień serca, i prowadzi duchową walkę ze światem w ogólności, a mężczyznami w szczególności.

Są znowu amazonki, którym natura odmówiła talentu a wychowanie nie dało poznać wszystkich tajemnic ortografii i cała czynność pisarska ogranicza się na registrach bielizny i notatkach gospodarskich; te nie mogąc walczyć z całą ludzkością, prowadzą zapamiętałą walkę z czeladzią i domownikami. Rzymianie mieli na określenie tego gatunku trafny wyraz: *virago*, który polskie babsztyl, albo herod-baba nie dokładnie tłumaczy, bo nie uwydatnia dziewiczego stanu tych domowych tyranów. Fluksya, kabała i tabaczka lub cygaro należą do nieodłączonych atrybucyj takich wiejskich amzonek. Temu ostatniemu t. j. cygarowi oddają się naj-

przód sekretnie, ukrywając starannie przed okiem ludzkim te słodkie (?) rendez-vous z kabanosami, kubami, a nawet krowoderosami, którym dozwolonem jest dotykać dziewiczych ust takiego virago gdzieś na uboczu w jakiej komóreczce lub ustronnej alei ogrodu. Mnie samemu zdarzyło się raz wytropić taką schadzkę w kukurydzy. Dymek niebieski, owoc tego tajemniczego romansu panny z cygarem, zdradził ukrytych. Poszedłem za tym śladem i złapałem ich na gorącym uczynku. Ale grubo się zawiodłem w domysłach, to nie było cygaro, ale fajka, lepiej powiedzmy fajka na ogromnym cybuchu, którą panna Cecylia z namiętnością całowała mięsistemi wargami. To co się stało panie Cecylii, przytrafia się i innym t. j. że zawsze znajdzie się jakiś ciekawy, co sekretne schadzki podpatrzy i potem rozgada. Nie pozostaje więc, jak przyznać się do tych pokątnych stosunków i uświęcić je jawnym związkim. Odtąd jak z mężem, amazonka publicznie pokazuje się z cygarem lub fajeczką najprzód w domu, potem po wsi, a w końcu na jarmarkach i odpustach. Że jednak cygaro nie zaspakaja wszystkich potrzeb panińskiego serca, więc część faworów dostaje się także pieskowi, najczęściej amorkiem zwanemu. Wszystkie uczucia wzgardzone przez płęć mężką przenosi panna na amorka, obsypuje go swemi względami, karmi najsmaczniejszymi kąskami, tuli w chwilach wolnych, do dziewiczego łona, powierza mu swoje zmartwienia, a nawet o zgrozo przypuszcza do łoża. Czasem jakiemu młodemu ogrodnicz-kowi lub służącej pochlebnicy udaje się zaskarbić dla siebie cząstkę jakąś faworów amorka, ale to nie trwa długo i lada co pozbawia ich łask i względów kapryśnej amazonki.

Ale cóż robią te, które ani piórem, ani kluczykami od spiżarni nie mogą dokuczać światu za to, że nad ich małżeńskimi pretensjami przeszedł do porządku dziennego? Czemu te amazonki walczyć mogą? Nie bójcie się. Troskliwa matka przyroda, która lwom dała siłę, kotom pazury,

ptakom dzioby, nie zapomniała o tych stworzeniach i dała im broń silniejszą niż pazury, kły, rogi, — dała im język, którym gorzej niż niejeden gazeciarz piórem, gorzej niż mieczem obrabiają bliźnich swoich. Niczem gilotyny w porównaniu do tego morderczego narzędzia, które tnie, siecze, zabija dobre imię, uczciwą sławę z błyskawicową szybkością. Przeważnie *dewotki* oddają się temu zajęciu i w chwilach wolnych od klepania pacierzy trudnią się z niezmordowaną gorliwością roznoszeniem plotek i bajeczek po mieście. Szczególnie pożądane są w klasztorach, gdzie zastępują miejsce gazet wzbronionych regułą i w zamian za prenumeratę dostają kawę z kożuszkim i sucharkami, coś ze starzyzny, skaplerze poświęcane a czasem odpust zupełny.

## O STOWARZYSZENIACH SPOŻYWCZYCH

(POGADANKA EKONOMICZNA).

O czem też mówią ludzie ze sobą najczęściej, ilekroć się gdzie zejdą, lub spotkają na ulicy? A o czém że, jeżeli nie o *powszednim chlebie*, o biedzie, o drożyznie..... skarżą się, narzekają, opowiadają sobie jak trudno wystarczyć groszem, jak wszystko trzeba przepłacać..... i tak codzien jedno i to samo. I cóż na to poradzić? Jedni oczekują wygranej na loteryi i tracą pieniądze na stawki, ale się przez to położenie ich wcale nie poprawia. Inni robią codzien długi nowe, żeby stare opłacać i brną coraz dalej w biedę; inni chodzą po świecie ze złością i zazdrością, patrząc z pod oka na tych, których mają za szczęśliwszych a przez to oprócz tego, że im bieda dosyć dogryza, gryzą się jeszcze sami i trują się;

inni wreszcie dali „za wygraną,“ nie żyją ale wegetują, dali się opanować zubożeniu, bez nadziei i bez uśmiechu ciągną żywot z dnia na dzień, znękan i smutni. A że ludzi niezadowolonych, należących do tych różnych rodzajów jest bardzo dużo, to i coś dziwnego, że całe społeczeństwo z takich członków złożone jest chore, bez energii, bez życia.

A przecież, gdyby tak przejść się tylko po mieście i przyrzec niejednej rzeczy; tak łatwo znalazłaby się niejedna rada i zamiast napróżno narzekać, możnaby jeden z drugim i jedna z drugą pomyśleć o czemś, co by przyniosło ulgę. Boć przecie jeżeli ludzie jednego zawodu n. p. krawcy, szewcy, stolarze i t. d., nauczyciele, doktorzy i t. d. schodzą się razem, zawiązują stowarzyszenia dla wspólnego zarządzania potrzebom swego zawodu — to przecie tam gdzie idzie w ogóle o biedę, o życie, o chleb powszedni, o potrzeby codzienne — tam już niema chyba nikogo ktoby nie był interesowany, ktoby nienależał do zawodu, że tak powiem, jedzących, ubierających się, mieszkających, w ogóle *spożywających* wszelkie płody i wyroby, które wszyscy nabywać muszą, bo muszą żyć. I niema nikogo ktoby niewolał tanięj nabywać i pewnym być, że nabywa zawsze towar dobry — byle tylko to można urządzić jakoś. A toż przecie jeżeli urządzają się ludzie wszelakich zawodów z osobna i lepiej im z tem i łatwiej — dlaczegóżby niemogli urządzić się wszyscy razem jako *spożywający*, dla których nabywanie i spożywanie jest wspólnym interesem? Alboż to gdzieindziej nie radzą sobie; alboż to trudno urządzić się w tym celu. Ot przypatrzmy się tej przekupce, która siedzi w sieni cały dzień boży, w zimie grzeje się od dołu garnkiem z węglami, drzemie po trochu, sprzedaje swój towar — zarabia na tém i utrzymuje nawet rodzinę — a bogiem a prawdą właściwie nic nierobi — choć i tak służy ku ludzkiej wygodzie. Siedzi ona najczęściej przy obcym towarze — miewa rozmaite *artykuły* — ale weźmy tylko bułki

i chleb. Bierze je od piekarza w znaczniejszej ilości — za to piekarz ustępuje jej pewien procent n. p, do każdych 20 bułek, daje jej jedną za darmo, za to, że bierze dużo. Policzmy teraz, ile też bułek i chleba potrzebujemy codzień, my, którzy narzekamy na ciężkie czasy? oczywiście tyle, ile wszystkie przekupki razem codzień sprzedają, bierzemy więc nie 20, nie 100, nie 1000, ale 20000, a może i więcej bułek i chlebów, a przecież nie niemamy za to, że tak dużo bierzemy, podczas gdy przekupka bierze może ledwie 200 na dzień i ma na nich od piekarza zarobek. Rzecz całkiem prosta — bo ona bierze *naraz* 200 — a my chociaż razem spożywamy tysiące, ale *naraz* ich nie bierzemy, tylko każdy z osobna jedną lub dwie. Więc gdybyśmy się tak zmówili i polecili jednemu z nas, żeby dla nas wszystkich brał *naraz* od piekarza kilka tysięcy bułek i chleba, to wtedy, piekarz dał by nam, tak samo jak daje przekupce, rabat czyli *prowi-  
zją* — zarobiliśmy na tem codzień kilka guldenów. Rzecz bardzo łatwa: tylko się trzeba zmówić i porozumieć — a gdybyśmy to zrobili, dla jednych bodaj bułek i chleba — to przez to samo zrobilibyśmy coś bardzo pożytecznego, korzystnego, coś co by nam na wspólną własność codzień zyski przynosiło — a to coś, byłoby sobie od razu ot *stowarzyszeniem spożywczem*. Cóżby ono robiło, a raczej ci, którzyby na mocy porozumienia nas zastępowali? oto bez udawania się do do przekupki braliby chleb dla nas wprost od piekarza. — I oto jest całe działanie stowarzyszeń spożywczych: żeby ten co spożywa, konsument, bez pośrednika załatwiał swoje interesa bezpośrednio z wyrabiającym, z producentem, i dalej, żeby przez nabywanie *naraz* wielkiej ilości, dla wszystkich stowarzyszonych, osiągać dla nich te zyski, które zwykle ma pośrednik, przekupień — a bez którego możemy się obejść.

A teraz uważmy, że chleb jest pierwszą dopiero naszą potrzebą — a mamy ich jeszcze mnóstwo innych: *mięso, mą-*

ka, kasza, węgle, drzewo, masło, jaja, owoce, piwo, wino, kawa, mleko, cukier, mydło, ziemniaki, a dalej płótno, sukno i materye — a jeszcze dalej lekarstwa z apteki itd. itd. Z każdym z tych artykułów ma się rzecz tak samo jak z chlebem — wszak kupiec na każdym z nich zarabia — więc dla czegoż my niemamy być sami dla siebie kupcem i sami dla siebie zarabiać — a co zyskamy staje się wspólną własnością naszą, własnością stowarzyszenia.

Zarobimy na jednym, za ten zarobek kupimy większą ilość drugiego i dalej w ten sam sposób. A wiemy też, że kiedy kupujemy każdy z osobna, każdy gdzieindziej i każdy po odrobinie; płacimy i drożej i towar dostajemy lichy. Jeżeli się zaś kupuje naraz dużo dostaje się taniej i towar dobry. Jeżeli się więc porozumiemy, i zawiążemy *stowarzyszenie spożywcze*, będziemy kupować taniej i towar dostaniemy zawsze dobry i zostanie jeszcze zysk wspólny w kasie na dalsze potrzeby i jako majątek stowarzyszenia. I tylko pomyslny, jak to łatwo zrobić to wszystko. Zejdziemy się raz i drugi, postanowimy na początek pewne wkładki drobne, żeby sprawę rozpocząć, polecimy kilku zdolniejszym, a chętnym i mającym czas z pomiędzy nas, żeby sprawy nasze wspólne, *spożywcze* załatwiali — i sprawa skończona — tylko potrzeba żeby nas było dużo, choć trzystu, bo w mniejszej liczbie nie nie wskóramy. Cóż tedy robią nasi zawiadowcy. Oto biorą się do rzeczy pomału i po kolei. Najpierw robią umowę z piekarzem, potem z rzeźnikiem, potem z dostawcą węgla i drzewa — uzyskują ceny niskie, a towar dobry dla stowarzyszonych. Stowarzyszeni nabywają u zawiadowców swoich marki, lub bony za pieniądze, i płacą temi bonami u owego piekarza, rzeźnika i węglarza. I każdy stowarzyszony wie, że płaci taniej, towar ma dobry i nadto nawet *jedząc, spożywając oszczędza*, bo im więcej jest stowarzyszonych i więcej spożywają, tem więcej przyspazają zarobku wspólnego, który zostaje w kasie. Tak zwolna, po



kolei, w miarę jak stowarzyszonych liczba wzrasta, jak przybywa zarobku, i jak stowarzyszenie, już jako ciało zorganizowane nabiera znaczenia, a przez to też zyskuje tani kredyt, który dzisiaj w bankach dla stowarzyszeń jest otwarty — w miarę tego zawiadowcy nasi rozszerzają wspólny nasz interes, zajmują sklep, otwierają cały handel nasz własny, w którym już wszystko za owe marki, czy bony nabywać możemy taniej i w dobrym gatunku — w którym też wszyscy i nienależący do stowarzyszenia mogą nabywać wszystko za gotowe pieniądze, albo po cenach takich, jak w innych sklepach, albo też także taniej.

Oczywiście cały ten interes wspólny nie trzeba sobie przesadzać. I stowarzyszenie niedostanie za 1 centa trzech bułek — ale każdy stowarzyszony wie, że kupując u siebie w swoim sklepie, sprawia przez to, że odbył jest większy, więc i większe od piekarza ustępstwa dla stowarzyszenia, ustępstwa, które jak już każdy pojmuje, stają się wspólnym kapitałem dla rozszerzenia własnego interesu.

Więc choć i u siebie niemogą mieć stowarzyszeni towarów ani za darmo, ani za bezcen — lecz zawsze mają taniej, towar lepszy, dają zarabiać stowarzyszeniu czyli samemu sobie, za czem idzie często ogromny rozwój interesów stowarzyszenia. Są miasta wielkie, w których stowarzyszenia spożywcze mają po kilka sklepów, w każdej dzielnicy, mają swoje własne piekarnie, swoje własne składy węgla, swoje szwalnie, nawet swoje własne młyny, i piwnice dobrze zaopatrzone. A wszyscy rzemieślnicy, byle mieć licznych odbiorców, dają *stowarzyszonym* i suknie i buty taniej — i apteki od sumy za lekarstwa dla stowarzyszonych dostarczane, ustępują dla stowarzyszenia pewien procent co roku. A dalej, gdy przecież ludzie nie na to żyją, żeby tylko stękali, biedę klepali, gryźli się w sobie i nawzajem, ale na to żeby pracowali wesoło i zdrowo i ochoczo i w porę zabawili się razem uczciwie — to jak się stowarzyszenie rozwinię,

zaopatrzy, może i w własnym domu ulokuje — to też mogą tam mieć stowarzyszeni i swoje wspólne zebrania, rozrywki, i zabawy tańczące, a wszystko bardzo tanio, a nawet jeżdżąc i pijąc na zabawie, oprócz że krzepią się na siłach w towarzystwie, nawet i wtedy spożywając, dla stowarzyszenia zarabiają — jak to już i wyżej wspomniałem.

Ale jeszcze jedno. Może powie ktoś, że gdybyśmy tak postąpili, to nas ukamienują kupcy i przekupnie za to, że im zabieramy zarobek, że im robimy konkurencją. Niema strachu. Pierwsza miłość od siebie, i niebójcie się o kupców. W miastach gdzie stowarzyszenia spożywcze pomyślnie się rozwinęły, nic to przecież i kupcom niezaszkodziło. Najpierw każdy większy kupiec chętnie wejdzie w układy ze stowarzyszeniem, bo woli mieć nabywcę stałego, który naraz bierze dużo i woli sprzedać n. p. codzień 60 kilo kaszy i mieć na tem zarobku po 5 c., — razem zhr. 2 25. c. — niż osobno sprzedać z zarobkiem po 8 c. — a nie sprzedać ani 20 kilo. Potem, po za stowarzyszeniem zostanie zawsze mnóstwo ludzi kupujących z osobna, wszyscy panowie bogatsi, którzy niepotrzebują się liczyć z każdym groszem niepójdą do stowarzyszenia, ale pozostaną u swoich kupców. Więc niema się co bać o nich. Jest to tak samo jak bywa gdy zaprowadzają omnibusy i koleje żelazne. Zawsze wtedy powstaje krzyk, że fiakry upadną, że furmani nie będą mieli z czego żyć, bo im podróżnych kolój zabierze. Tymczasem cóż się pokazuje? oto że fiaków przybywa pomimo omnibusów, i furmanów przybywa pomimo kolei, tyle mają do wożenia właśnie na kolój. Zmieniają się nieco ich zatrudnienia, ale nieustają. Tożsamo przy rozwoju stowarzyszeń spożywczych: przy obywataniu się ile możności bez pośrednictwa, prowadząc sami dla siebie i na swój własny zysk handel — oczywiście że kupieckie zatrudnienia doznałyby z czasem, zwolna, bez nagłego przewrotu, zmiany; ubywałoby *drobnych* kupców, ubyłoby *przekupniów*, boby się stawiali zwolna

niepotrzebnymi i niemieliby odbytu wcale — więc zwolna brałoby się do czego innego, do pracy, do robienia czegoś i sami przystępowaliby do stowarzyszenia, radzi, że ich przez to życie całe taniiej będzie kosztować. Przybywałoby zatem *pracujących*, a ubywałoby *handlujących* — wszyscy by więc na tem lepiej wychodzili.

Więc pomyślmy sobie, co by to za wygoda była dla wszystkich pań, gospodyń, dla urzędników, rzemieślników, dla wszystkich ludzi średniej zamożności, gdyby nareszcie powstało n. p. w Krakowie stowarzyszenie spożywcze — i gdyby się tak rozwijało jakeśmy to widzieli, że się rozwijać może! Pomyślmy tylko, pogadajmy tylko o tém ze sobą i z naszymi paniami — a pewnie nie będzie nikogo, ktoby nie pospieszył na pierwsze wezwanie do zawiązania się. Formalności są bardzo łatwe, statuta się znajdują od razu — bo muszą być formy i normy i statuta, i księgi, i kasa — żeby władze nie miały do zarzucenia — porządek musi być i to według ustawy. Ale to wszystko rzecz najprostsza w świecie, byle chcieć.

Było już raz w Krakowie stowarzyszenie spożywcze — i ot poprostu rozlazło się. Dłaczego? bo się wzięło do rzeczy raczej po niemiecku jak po polsku, bez porozumienia z ludnością, za mało kto o niem wiedział, chciano od razu wszystkie sroki za ogon chwytać, od razu mieć sklep wielki i t. p.... Zresztą było — ale niema, a każdy widzi i czuje w swojej kieszeni, że potrzeba, żeby znowu było i żeby się praktycznie, zwolna rozwijało. A wtedy jak się jeden z drugim, albo jedna z drugą spotka — to z pewnością będzie im lżej i weseliej i mniej będzie biedy. Trzeba tylko chcieć, bo niema innej rady tylko wola, własna pomoc, „radź sobie sam“ i „sam sobie pomagaj“ — bo może, kto chce.

*Szczepański Alfred.*

## Wspomnienie o byłych kościołach Krakowskich.

Dobrze jest przypominać sobie dawne dzieje, świetność i sławę starego grodu Krakowa, niegdyś stolicy Rzeczypospolitej polskiej. Dobrze jest zwrócić uwagę na pobożność i zamożność ojców i przodków naszych. Dziś *sztuk pięknych* szukać trzeba po wystawach i gabinetach, po muzeach i salonach, wówczas zaś przede wszystkim trzeba ich było szukać po kościołach. Wszystko bowiem co się nazywało sztuką i pięknem, czyli estetycznem, służyło na uwielbienie majestatu Bożego, i znajdowało swój przybytek w kościele. Architektura, malarstwo, rzeźbiarstwo przede wszystkim cenione były, a znakomite dzieła przodków wzorowały potomkom w zamiłowaniu sztuki, i jej dalszego rozwoju. W ogóle ceniono sztuki piękne, nie dla swjej tylko estetyki, ale sztuka i estetyka służyły najwyższemu, najświętszemu celom ludzkości. Naturalnym rzeczy porządkiem przodował w tem wszystkim *kościół katedralny na Wawelu*. Tu się zbierało wszystko, co Polska miała najpiękniejszego, najwznioślejszego, najwspanialszego, najokazalszego, rzekłbym także najbogatszego. Na pierwszy rzut oka spostrzega się, iż to jest wielkie muzeum królów, oraz wspaniała kolebka narodu.

Prócz kościoła katedralnego, były na górze Wawel *dwa jeszcze kościoły*, z których już dzisiaj ani śladu nie zostało, to jest: 1) *kościół św. Michała*, i 2) *kościół św. Jerzego*.

Drugą wielką świetnością, znakomitością miasta Krakowa, jest *kościół N. P. Maryi* w rynku. O nim, jako o rzeczy powszechnie znanj, zgoła rozpisywać się także nie będę.



Widok kościołów N. M. Panny i św. Wojciecha.

W notatce zaś niniejszej, wspomnę o kościołach, które już nie istnieją więcej, a które niegdyś także uświetniały ten gród starożytny. Do tych już nieistniejących należą: 3) kościół św. Jakóba, 4) kościół św. Leonarda, 5) kościół św. Wawrzyńca. Już po największej części ani śladu niema na Kaźmirzu, po tychże kościołach. Następują: 6) św. Jadwigi. Kościół ten położony był na Stradomiu, połączony z klasztorsem ks. Bożogrobców, od macierzystego swego klasztoru w Miechowie, także Miechowitami zwanych. W r. 1802 rząd ówczesny zrobił zamianę z Miechowitami. Dał im pojezuicki kościół i kolegijum św. Barbary, obok kościoła N. P. Maryi w rynku, a kościół i klasztor św. Jadwigi przerobił na gmach rządowy, który teraz na główne kancelarye wojskowe i mieszkanie naczelnego jenerała, jest używany.

7) *Kościół św. Sebastyana*. Obok wielkiego stawu za wschodnimi murami miasta, gdzie obecnie jest łąka św. Sebastyana, był na całym wzgóreczku drewniany kościółek św. Sebastyana, którego ślady dotąd pozostały. Przy tym kościółku był szpitalik dla syfalistycznych. W toku czasu, gdy rząd utworzył szpital dla tego rodzaju chorych, fundusze tego szpitalika włączone zostały do innych krajowych funduszy szpitalnych, a fundusik kościoła stanowi teraz fundusz oddzielnej kaplicy kościoła N. P. Maryi.

8) *Kościół św. Gertrudy*. O tym kościółku nie bliższego powiedzieć nie umiem.

9) *Kościół św. Apostołów Szymona i Judy*. Na Kleparzu po za kościołem św. Floryana, przy ulicy Warszawskiej, stał do niedawna ten kościółek. Od początku bieżącego wieku zaprzestano w nim nabożeństwa, i używany był na szpi-  
klerz, czyli zsypkę zbożową. Ś. p. ks. biskup Łętowski zakupił tę realność, i oddał ją siostrom Miłosierdzia na nowicyat, wyporządziwszy na nowo ten kościółek, by służył za kaplicę siostrom Miłosierdzia. Obecna przełożona tego zgromadzenia, p. Talbot, zburzyła ten kościółek, a natomiast postawiła obszerny, piękny i ozdobny kościół, który dziś stanowi jedną z większych ozdób Krakowa.

10) *Kościół św. Apostołów Filipa i Jakóba*.

Ten kościół położony był na Kleparzu, w pobliżu kościoła św. Floryana, przy ulicy, która dotąd od tych apostołów imię swe nosi.

11) Również na Kleparzu znajdował się *kościół św. Krzyża*, zwany *słowiańskim*. W tym kościele bowiem nie po łacinie, ale *po słowiańsku*, według obrządku konstantynopolitańskiego, tak jak obecnie w kościele św. Norberta przy Wiślniej ulicy, nabożeństwo odprawiane było. Kościół ten był jeden z najstarszych w Krakowie, gdyż jeszcze gdy przodkowie nasi poganami byli, już Słowacy z północnych Węgier, przed Madyarami ustępujący, i w Krakowie szuka-

jący schronienia, a religiją chrześcijańską według obrządku grecko-sławiańskiego wyznający, zbudowali sobie ten przybytek, aby w nim cześć Bogu oddawali. Dziś już ani śladu niema, gdzie ten kościółek się znajdował.

12) Niema też śladu, w którym miejscu na Kleparzu znajdował się *kościół św. Walentego*. Tylko w kościele św. Floryana obchodzi się każdorocznie uroczystość tegoż świętego, co stanowi pamiątkę dawniejszego istnienia tegoż kościoła.

13) Na przedmieściu Piasek istniał kościół św. Piotra. pamięć o nim zaginęła, tylko w aktach parafijalnych św. Szczepana, znajdują się o nim wspomnienia.

14) W obrębie murów miasta, istniał na dzisiejszym placu Szczepańskim *kościół parafijalny św. Szczepana*. Ten w początkach bieżącego wieku został zburzony, a parafija przeniesioną do kościoła ks. Karmelitów na Piasku, gdzie dotąd pozostaje.

15) Również na placu Szczepańskim stał *kościół św. Macieja*. Dziś jest tam rząd kamienie ciągnących się od teatru ku plantom. Dawno już zaginęła pamięć o tym kościele.

16) *Kościół parafijalny W.W. Świętych*. W pośrodku pomiędzy kościołami dominikańskim i franciszkańskim, na placu obecnie placem W.W. Świętych zwanym, stał kościół W.W. Świętych, wraz z przyległymi budynkami parafijalnemi. Kościół ten i dotyczące budynki zniesiono po roku 1820, a nabożeństwo przeniesiono do kościoła jezuickiego św. Apostołów Piotra i Pawła. Mówią, że głównym powodem tego zburzenia, był zamiar odsłonięcia pięknej architektury pałacu Wielopolskich, obecnie ratusza miejskiego, czyli magistratu.

17) Przy przejściu do kościoła św. Apostołów Piotra i Pawła w ulicę Kanoniczą, znajdował się kościółek *św. Maryi Magdaleny*, pod zarządem ks. Jezuitów będący. O nim już także pamięć zaginęła.

18) Dalej ku Stradomowi *kościół św. Marcina*, który obecnie służy protestantom do ich nabożeństw.

39) *Kościół św. Ducha*, który zakończył ulicę Szpitalną. Przerobiony wraz z przyległym klasztorem na szpital, służy na użytek szczególnie osób w pomieszczeniu zmysłów zostających.

20) *Kościół św. Urszuli*. Kościół ten istniał w ulicy św. Jana, zaraz za drugą przecznicą. Po zniesieniu swem przerobiony był na teatr. Obecnie ten gmach użyty jest na szkołę realną.

21) *Kościół św. Michała pokarmelitański*; w rogu ulicy Poselskiej. Niedawno przebudowany został na sale sądowe, gdzie odbywają się sądy przysięgłych.

22) *Kościół św. Scholastyki*. Niegdyś należący do P.P. Benedyktynek w Staniątkach, aby w razie wojny miały w Krakowie ucieczkę i przytułek. Właśnie obecnie kościół ten przebudowany zostaje na szkołę.

23) *Kościół św. Agnieszki* na Stradomiu, niegdyś należący do klasztoru P.P. Bernadynek, Koletkami zwanych. Teraz tam są rozmaite składy i magazyny. Przed parą laty zgorzał w nim zapas siana. Poczem odbudowany nie utracił jeszcze zewnętrznej formy kościoła.

---



## ŻYDZI KRAKOWSCY.



Obocznie dajemy wizerunek żyda w stroju świątecznym. Typy tego rodzaju zachowały się tylko w Polsce — gdy w całej Europie przyjęły charakter miejscowy a właściwiej narodowy. Dziwna rzecz jednak. W całej Europie prześladowano żydów z całą zaciętością zawsze, u nas tylko w Polsce, już w Piastowskiej epoce podczas emigracji ich z Czech — do tego stopnia byli tolerowanymi, iż pozwolono im używać stroju wspólnego z mieszczanami — a co większa, jak świadczy Gołembowski Łukasz, i szabli przy boku. Zkąd więc wyrobił się ten jakiś partykularyzm żydowski, trudno jest dociec. Żydzi krakowscy, a szczególnie zamieszkujący nasz Kazimierz, w zupełności przechowali strój jaki podajemy na rysunku — taki zupełnie, jak na starych rycinach i sztychach go widzimy. Pokazuje się ztąd, iż naród ten w wysokim stopniu konserwatywny — swój charakter u nas w Polsce zachował. Napoleon I, który do Paryża zwołał tak zwany Sancedrin — postawił kwestyę żydowską jasno i domagał się stanowczego oświadczenia z ich strony, swoich przekonań.

Wtedy to żydzi francuzcy jednozgodnie wyznali — że uważają się za Francuzów — ale nigdy nieśmieli się przyznawać do tego, że są narodem w narodzie i rządem w rządzie. Oh! jakże pożądanym byłby taki polski Sancedrin u nas w Galicyi, gdzie, ze smutkiem wyznać przychodzi, tak mało jest wyznawców Mojżesza pojmujących obowiązki obywatela względem kraju — a przeciwnie łączących się z centralistyczną wiedeńską kliką — działających wprost na szkodę naszą — i wbrew naszym dążeniom.

---



Żyd krakowski w świątecznym stroju.



Ekonom wiejski.

# EKONOM.

Nikną powoli starodawne typy nasze — codzien ubywa ich coraz więcej. Staropolski kontusz — czamara lub ku-brak zastępują dzisiaj frakiem, tużurkiem lub zakietką — a każda postać w dawne przyodziana szaty wygląda niby jakiś zabytek z przedpotopowych czasów umieszczony w muzeum nowoczesnem. Typ, jaki czytelnikom załączamy — ekonoma wiejskiego dziś prawie nieistniejący — jest właśnie z tych niedawno minionych chwil — w których ś. p. J. N. Kamiński między tego rodzaju ludźmi wyszukał postać ekonoma do „Krakowiaków i Górali.“ Cały zastęp tych namiestników gospodarskich rekrutował się przeważnie z synów mieszczan lub zagonowej szlachty — która dziwnym jakimś antagonizmem ku chłopu przejętą była; — to też wszystkie niesnaski, jakie między dworem a 'gromadą powstawały, przypisać należy właśnie temu gatunkowi ludzi. Ludzie starzy pamiętają zapewne z dzieciństwa swego jeszcze tych ekonomów — co to z sumiastemi wąsami, nadętą miną, batem w ręku naganiali, że się tak wyrazimy, lud na pańszczyznę. Ile takie postępowanie wyrządziło Polsce szkody, świadczą niezapomniane jeszcze czasy. Dziś chwala Bogu ekonom już z batem nie stoi, a naród — to nie bydło, który popędzać należy. Zmieniają się czasy zmieniają i obyczaje, a ztąd i nowe tworzą się drogi, któremi ludzkość postępować musi; dawniej dla takiego ekonoma wystarczała prosta znajomość trzy-polowego gospodarstwa, — dziś niewodnie nikt by go już nie użył — bo gospodarstwo by zacołał. To też znikł ekonom dawny, a postać jego ma już tylko znaczenie pamiątkowe.

---

## Z PRZESZŁOŚCI.

---

Na wzgórzu stał Kościół za siołem  
I lipa olbrzymia się chwiała,  
Pod lipą przed starym Kościołem  
Co święto babula siadała.

A kiedy nieszpory przebrzmiały,  
Babula pacierze skończyła,  
Sznur dziatwy otaczał ją biały,  
A ona im bajki prawiała.

Powieści o królach — o złocie  
O jasnych patronach i świętych,  
O biednej wybranej sierocie,  
O pięknych królewnach zaklętych.

Były tam wieszczki cudowne,  
Co nędze i smutek koili,  
I były pierścionki czarowne,  
Co szczęście za sobą wodziły.

A zawsze w tych skazkach na końcu  
Zasługa wzbijała się w górę,  
I cnota jaśniała jak w słońcu,  
I złości się kryły za chmurę.

A wszystko tak jakoś się splecie,  
 Tak jakoś szczególnie wypadnie,  
 Że nie tak, ach nie tak, jak w świecie,  
 Bo zgodnie i dobrze i ładnie.

I nieraz bywało już prawie  
 Blask słońca w pomroce się kryje,  
 A dzieci słuchają ciekawie,  
 Co stara w gawędce rozwije,  
 I długo tak było, oj długo,  
 A skazki płynęły jak struga.

Lecz dzisiaj — to przeszłość miniona,  
 I Kościół już w gruzy się wali,  
 Spruchniała i lipa zielona,  
 Babulę w mogiłkę schowali,  
 Działwa się rozpiezchła po świecie,  
 Jak liście, gdy wichur rozmiecie.

Niejeden z nich w życiu nieboże,  
 Gdy ostrym się kolcem zakłuże,  
 To płacze, że znaleźć nie może  
 Babuli, co światy czaruje;

Co umie farbami cudnymi  
 Malować tu Niebo na ziemi,  
 I dziecko bajkami tak złudzić,  
 Że potem mu straszno się zbudzić.

A każdy też dotąd pamięta,  
 I nieraz mu we śnie się marzy  
 Babuli twarz żółkła i zmięta,  
 Co pieści, spokoju i gwarzy.

Mnie także, ach! nieraz na wiosnę  
 W pogodne godziny wieczorne,  
 Gdy zdala brzmia pieśni żalosne,  
 Lub słyhać dzwonięnie nieszporne.

Natychmiast w zmęczonej pamięci  
 Coś nagle wiruje i kręci,  
 A z tego powoli w mém oku  
 Wnet gwiazda zginiona zaświeci,  
 Wypływa babula z obłoku  
 I lipa i Kościół i dzieci.

Dziś... nie ma nikogo, mój Boże,  
 Lecz nim się wspomnienie rozwieje,  
 Ja stare babuli méj dzieje,  
 Jak ona dla dziatwy ułożę.

. . . . .  
 . . . . .

Lecz nie, nie... napróżno chęć bierze,  
 Nie umiem powieści tych złożyć,  
 Nie zdołam ja światów tych stworzyć,  
 W które już dzisiaj nie wierzę.

Chyba może za lat wiele  
 Wrócę z życia znów w marzenie,  
 I pod lipą przy Kościele,  
 Znajdę wiarę i natchnienie!...

*N. D.*

# WACŁAW RZEWUSKI.

---

Żadna może z postaci bohaterskich i awanturniczych naszej ziemi, niedoczekala się takiej popularności, jak postać Wacława Rzewuskiego. Uwiecznił ją w swój kasydzie Mickiewicz, a ukraińskie kurhany i mogiły do dziś dnia opowiadają dzielnym mołojcom dzieje tego bohaterskiego młodzieńca w legendach o „Zołotoj borodi“ — co miał na wroga Matki — Polski i Ukrainy powieść ich szyki. — Wacław Rzewuski znany pod imieniem Emira Tadz el faker Abd-el nissan, ktorego wizerunek tutaj podajemy był synem smutnej pamięci Seweryna Rzewuskiego jednego z tych co w konfederacyi Targowickiej złożyli dowód małego i nizkiego zarazem pojmwania obowiązków obywatelskich względem swojej ojczyzny. Dusza śmiała, ognista, wrażliwie pojmująca wolność jak orzeł śród stepu — nie mogła sobie wytłumaczyć takiego postępku, to też „Zołota boroda“ ilekroć razy wspomniał niecny czyn ojca, z bólu i wstydu zagryzał do krwi palce rąk swoich, z wściekłością rzucał się jak lew w klatce, aby się z nięj wyrwać, zahulać po stepie i powetować krzywdę, jaką ojciec jego starosta doliński — ojczyźnie wyrządził. Z natury nieugiętego i chciwego wiedzy charakteru — pokonywa wszelkie trudności aby zamierzonego celu dopiąć — to też udawało mu się zawsze. Pokonanie trudności jakie sprawiało mu wyuczenie się języków wschodnich — jest jednym z licznych a pierwszych objawów tēj silnej woli. Za przybyciem Ramiza Paszy do dóbr siostry Wacława i z poznaniem się z tym admirałem tureckim rodzi się w głowie młodego entuzyasty zamiar podróży na wschód — gdzie potem w stroju beduina odwiedzał plemiona — zawierał z nimi sojusze — harcował po pustyni palonej skwarném słońcem i tumanami gorącego piasku. Gdzież miała szukać swobody ta łaknąca bezwzględnej wolności dusza, Ukraina już jēj była za ciasną. A więc spieszy do Arabistanu, gdzie powietrza i miejsca zabraknąć niemoże, a koń



wierny, równie jak myśl pańska szybko bieczyć potrafi. Nie mamy miejsca na szczegółowy rozbiór życia tego poety — entuzjasty i bohatera. Krótko więc streścimy życie jego pełne



przygód fantastycznych i jeszcze fantastyczniejszego zgonu. Urodzony w r. 1784 — syn takiego jak Seweryn ojca czujący przy tem całą grozę jego postępku — chciał życie swoje oddać za

ojczyznę, by tym sposobem zmyć z nazwiska plamę. Widzimy jak wśród beduińskich plemion Arabistanu, ćwiczy się na przyszłego dzielnego wodza, którym gdyby chciał, mógłby być niezawodnie, a nawet losy kampanii 1831 roku odmienić. Około roku 1820 z ukochanego Arabistanu wraca pod ojczystą strzechę do dzisiejszego majątku Sawrania, lecz tutaj nie zmienia wcale ani swoich arabskich zwyczajów, ani też stroju; jak niegdyś w Arabistanie, tak na ukraińskich stepach hula z kozakami i czeka tylko chwili aby za Polskę stanąć. Słucha dźwięcznych tonów gitary Widorta i smętnych nut Tymka Padury, którzy do tych walk lud ukraiński zachęcają przypominając jego świetne czasy, kiedy w sojuszu z Polską czajki kozackie sływały w Carogrodzie. Widzimy go wtedy członkiem wielu tajemnych spisków i z gorączkową niecierpliwością wyczekującego hasła do walki. „Złota Boroda“ dzięki wędrowce od kurenia do kurenia Tymka oraz jego śpiewkom, Ukraina wyczekuje tylko od niego znaku żeby przeciw Moskalowi powstać. Rok 1830 długo oczekiwany nareszcie przyszedł; lacki ptak biały skrzydło rozwinął, Emir dosiadł konia, oczekując znaku od ukraińskiej dziatwy; ale znak nie przychodził, bo ukraińska dziatwa ukazania się „Złotej borody“ u siebie czekała. Emir się nie pokazywał; i tym sposobem ominął sposobność poruszenia Ukrainy, tak dobrze przez Tymka Padurę przygotowanej. Widzimy go więc zamiast na czele zaporozkich hufców, naczelnikiem tylko skromnego oddziału jazdy złożonego z 240 kozaków, których natychmiast pod rozkazy Kołyszki przyprowadził. Ale nadszedł dzień smutny bitwy Daszowskiej i smutne wieści o złożeniu broni przez Dwerneckiego w Galicyi. Duch w wojsku upadł — a Emir czyż mógł znieść przegraną; on co wygrywał zawsze — rzuca się jak szalony na oddział ułanów Moskiewskich, rozbija go mężnie i niknie bez śladu i wieści. Do dziś dnia zgon tajemniczy tego człowieka stwierdzonym nie jest a wśród ludu krąży wieść jeszcze, że za Polskę i Ukrainę walczyć przyjdzie i że ją z niewoli wyrwie. Największy to pono pomnik dla niego; podwalinę do niego dał Mickiewicz biorąc go jako typ do swojego Farysa a Słowacki pisząc balladę pełną wzniosłych myśli i wspinał się formy.

M. W.

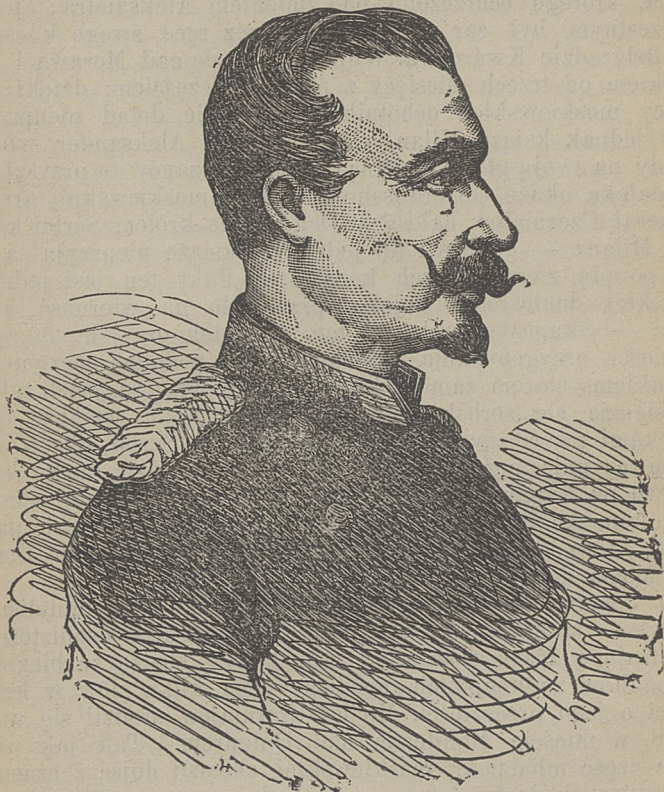
## Książę Milan Obrenowicz i generał Czerniajew.

Południowa Sławiańszczyzna na którą przeszło od półtora roku zwracają się z zajęciem oczy całej prawie Europy, stawała się od czasu do czasu teatrem mniej lub więcej długich ale zawsze krwawych i bohaterskich z Turcyą zapasów. Panujący książęta Serbii i Czarnogóry lubo płacili haracz i uznawali nad sobą zwierzchnictwo Porty Otomańskiej, zawsze atoli dążyli wytrwale do absolutnej niezależności Serbia w szczęśliwszych od innych narodów sławiańskich, pod berłem Turcyi zostających, będąca w warunkach, od dawnych już lat stanęła na czele rnczu sławiańskiego i oddziaływała urokiem bohaterskiego imienia Obrenowiczów na pobratymcze plemiona. Oczy Bośniaków, Bułgarów, Hercegowińców zwracały się zawsze ku Belgradowi spodziewając się z tamtąd hasła do boju z Turkami — Obrenowicze których protoplasta książę Miłosz pasał barany i kozy na łąkach uszyckich w dolinie serbskiej Morawy, starali się zręczną dyplomacyą i ciągłemi zatargami z Konstantynopolem usprawiedliwić nadzieje i oczekiwania swoich sławiańskich sąsiadów. Niezawsze atoli pożądaný skutek uwieńczał ich zabiegi — Turcy zawsze prawie umieli postawić na swoim jako silniejsi i zręczniejsi na polu dyplomatycznym. Za rządów Michała Obrenowicza, zamordowanego zdradziecko w ogrodzie Topczydere w 1868 r., Turcy ustąpili z fortec serbskich, ale księstwo pozostało zawsze lennem i zawisłem jak przedtem. Po śmierci księcia Michała Skupeczyna, czyli walne zgromadzenie narodowe, powołało na tron młodego Milana Obrenowicza którego książę Michał nie mając własnych dzieci przysposobił za syna i przygotowy-



Książę Milan Obrenowicz,

wał na swego następcę. Młody Milan syn Maryi Obrenowiczówny i wnuk księcia Miłosza po jego bracie Efre mie na wiadomość o krwawej belgradzkiej katastrofie opu ścił spiesznie Paryż gdzie od czterech lat przebywał jako



Jenerał Czerniajew.

uczeń kolegium Ludwika Wielkiego pod opieką pana Huet swego guwernera i 5 Lipca 1868 został mianowa ny księciem Serbii. Przez czas jego małoletności rządy księstwa zostawały w ręku trzech Namiestników czyli re-

geutów — wreszcie w dniu 22 Sierpnia 1872 r. doszedłszy do pełnoletności sam objął rządy księstwa pod imieniem Milana IV. W r. 1875 pojął za żonę pannę Natalię Koszko córkę niegdyś pułkownika wojsk moskiewskich — a niedawno, już w czasie obecnej wojny z Turcyą został ojcem syna, którego ochrzczono pod imieniem Aleksandra: ojcem chrzestnym był car moskiewski przez ręce swego konsula w Belgradzie Kwarcowa. Wojna sroży się nad Morawą i Timokiem od trzech miesięcy z różnym szczęściem; dzięki pomocy moskiewskich ochotników Serbowie dotąd nienpadli, czy jednak książę Milan albo syn jego Aleksander włoży kiedy na swoją głowę świetną koronę Duszanów to przyszłość niedaleka okaże Generalissimus serbsko-moskiewskiej armii, generał Czerniajew ogłosił w Deligradzie królem Serbii księcia Milana — godności tej jednakże książę nieprzyjął a to za poradą zagranicznych konsulów. Fakt ten jest jednak wielkiej doniosłości wojsko przysięgło na wierność królowi — Skupczyna również ten wypadek przyjęła do wiadomości, przygotowania koronacyjne już podobno poczyniono w jakimś starem zamczysku, zdaje się więc że, jeżeli tylko powiedzie się serbskiej armii odnieść jakie większe nad Turkami zwycięstwo, lub jeżeli opiekunka Serbii, Rosya wystąpi czynnie przeciwko Turcyi, to przybędzie nowe królestwo na karcie geograficznej naszej stariej Europy, wbrew widokom Anglii i innego jeszcze sąsiadującego z Serbią państwa, które oświadczyły że na Serbskie królestwo w Europie niema dotąd miejsca.

Jenerał Czerniajew, którego nazwisko wspomnieliśmy wyżej — a tutaj podajemy wizerunek jest dziś osobistością obudzającą dosyć zajęcia w tych którzy śledzą za biegiem wypadków zadunajskich, powiemy więc kilka słów w krótkości o jego przeszłości. Michał Czerniajew urodził się w r. 1828, w mieście Mohilewie nad Dnieprem. Tak jak większa część młodzieży moskiewskiej chcąc dojść z czasem do wyższych dostojenstw, czy to w karyerze wojskowej czy to w karyerze wojskowej czy też w cywilnej powinna skończyć jakiś wyższy zakład naukowy Czerniajew wstąpił do wojskowej mikołajewskiej akademii w Petersburgu. W r. 1853 po wypowiedzeniu wojny Rosyi przez państwa zachodnie Czerniajew wstąpił do czynnej służby w stopniu kapitana, odbył kampanie nad Dunajem, odznaczył się pod

Oltenicą, Kalafatem Sylistryą wreszcie znalazł się w Sewastopolu. Od téj pory przechodził z jednego obozu do drugiego, z jednego pola bitwy na drugie. Na Kaukazie przyczynił się do zdobycia ostatniego szanca, który po bohater-skiej obronie dostał się w ręce Moskali, razem ze swoim obrońcą Szamyłem. Ztamąd posłano Czerniajewa do środkowej Azji gdzie nad jeziorem Aralskiem w ciągłych wyprawach i pięćdziesięciu bitwach przeciwko Turkomanom do-służył się stopnia generała. Najznakomitszym czynem wojennym Czerniajewa było zdobycie Tchekmentu a później Taszkentu; z upadkiem tych miast cały prawie Turkestan dostał się w ręce Rosyi. Zdawało by się że pogromca półdzikich Azyatów powinienby był spocząć na laurach wy-walczonych bojami i otrzymać jaką godność odpowiednią położonym zasługom. Nie tak się jednak stało, gdyż Czerniajew naprzód stracił posadę generał-gubernatora zawojo-wanych ziem, a następnie został usuniętym ze służby woj-skowej. Jego gwałtowny charakter, wolnodumstwo a podobno i skłonność ku zasadom nihilizmu spowodowały dysgra-cyę Czerniajewa. Zostawszy bez miejsca wyjechał do Pe-tersburga z żoną i dziećmi i tam w r. 1874 nabył rosyjski dziennik *Ruski Mir* znany ze swoich tendencji panslawis-tycznych i w jego redakcyi czynny wziął udział. Powołany znowu do czynnej służby i przeznaczony do głównego szta-bu niedługo tam zostawał z niewiadoch nikomu przy-czyn podał się do dymisji a otrzymawszy takową wyjechał do Serbii gdzie mu oddano komendę naczelną nad serbskie-mi wojskami po ustąpieniu starego generała Zacha. Niektó-rzy przypisują Czerniajewowi wielkie zdolności wojskowe i organizatorskie lecz dotąd oprócz pomyslnego boju pod Babina Głową żadnym świetniejszym czynem nie usprawie-dliwił opinii jaką o nim miano w Serbii. Że jest śmiałym i energicznym dowodzi tego postąpienie jego w Deligradzie, z ogłoszeniem księcia Milana królem Serbii. Czy zaś ta awan-turnicza dyplomacya będzie Czerniajewowi poczytaną za za-sługę czy też spowoduje jego przegraną to czas okaże. W Ser-bii zaczynają sarkać na despotyczny jego sposób postępo-wania z podwładnymi mu wojskowymi serbskimi; nie-podobać się zaczyna jego despotyczna gospodarka w kraju wzdychającym ciągle do wolności — podobno mu już przy-pominano że to co uchodziło bezkarnie w Taszkencie nie

ujdzie mu w Serbii. Czerniajew ufny zapewne w opiekę białego cara chce zawczasu przygotować Serbów do wrażeń jakie na grzbiecie sprawia bat którego może kiedyś będą musieli słuchać.

Niedaj Boże ażeby ten los spotkał w niedalekiej przyszłości naszych pobratymców z nad Morawy i Tymoku.

---

## Restauracya Sukiennic krakowskich.

---

W ciągu ostatnich pięćdziesięciu lat nieraz podejmowano myśl odnowienia tego wiekami zgrzybiałego gmachu, co stoi na rynku krakowskim, jako odwieczny świadek minionej przeszłości. I wówczas tak jak i dziś nie chodziło o uwiecznienie imienia fundatora tej budowli, ani o wzorowość jej stylu architektonicznego: o pierwszy mogą się spierać historycy, o drugi archeologowie; ale szło głównie o to, aby uszanować ojcowiznę przywodzącą nam na myśl świetne czasy miasta i kraju naszego, aby nie ujmować miastu tych pamiątek, dla zwiedzenia których przybywają często bracia nasi z za kordonu, z Wołynia i Litwy; a choćby w inne udając się strony, umyślnie nakładają drogi na Kraków, aby się nacieszyć świadkami naszej przeszłości i zaczerpnąć od nich wiary w lepszą przyszłość. Oni też na pierwszym kroku pytają o Bramę Floryańską, o kościół P. Maryi — o Sukiennice. Bozwzględni zwolennicy nowatorstwa, dopuściliby się chyba zbrodni, niszcząc ten dawny zabytek, i tworząc pustkę tam gdzie dawniej brzmiał odgłos szczęśliwszej przeszłości. I dawniej tak nie sądzono, a dowodem tego, że już w r. 1820 Sejm byłej Rzeczypospolitej krakowskiej wyznaczył 70,000 złp. rocznie na odnowienia



Sukiennic. a w r. 1833 wyznaczył 300,000 złp. na ten cel (z którego to funduszu postawiono most na Wiśle), były już nawet zrobione plany restauracyi przez X. kanonika Sierakowskiego i budowniczego miejskiego Drachnego; pomimo to do czynu nie przystąpiono. Były dobre chęci, nie byłoby braku i środków — ale brakło siły. Bo też rząd tej Rzeczypospolitej w obec jej całej wolności, niepodległości i ścisłej neutralności, któremi ją szumnie ubrano, nie mógł być silnym, témbardziej, że to na prawo to na lewo, to wtył na trzech paskach wodzony, nie mógł ani kroku o swej mocy zrobić, a tém mniej naprzód postąpić. Wstrząśnienia polityczne, chociaż po za demakarcyjną linią Wolnego Miasta Krakowa znajdowały zawsze współczucie w tem sercu starej Polski. Na Mazowszu zagrzmiało, toć i krakowska ziemia drgała — słowem neutralność tej Rzeczypospolitej była niemożliwą — wolność i niepodległość była ironią wobec uległości trzem opiekunom, więc też niepodobna było ufać w trwałość tak sztucznej instytucyi a w ciągłym przewidywaniu jej upadku, trudno było spokojnie rozwijać myśl administracyi, trudno było budować coś dla maluczkiej przyszłości tam, gdzie tak wielka przeszłość zamieszkała.

To też dlatego i zamiar odbudowania Sukiennic nie przyszedł za czasów Rzeczypospolitej do skutku, chociaż nieraz odzywały się głosy napominające do strzeżenia i utrzymywania pomników naszej przeszłości. Oto reprezentant miasta na Sejmie krakowskim w r. 1825, Artur hr. Potocki woła: „otoczeni pomnikami czasów świetnych, jesteśmy odpowiedzialni za ich utrzymanie, a nawet ozdobę. Na tej klasycznej ziemi naszych pamiątek, kamienie mają głos, aby przeszłość opowiadać przyszłości. Obawiajmy się, aby kiedyś nie powstały a nie rzekły: wiele uczyniliście dla wygody i korzyści, — nie dla obowiązku.....“

Takie głosy nie przebrzmiały mimo uszu naszych bezskutecznie, a świadczą o tém napisy: *Senatus populusque*

*Cracoviensis restauravit*, umieszczone na niektórych budowlach pomnikowych restaurowanych za czasów Rzeczypospolitej krakowskiej. A w tych wszystkich pracach około utrzymania naszych pamiątek narodowych najwięcej pomiędzy innymi położyli zasług i słusznie zarobili sobie na wdzięczną pamięć Krakowian obadwaj ś. p. Kremerowie, Karol dyrektor budownictwa w Krakowie i niedawno zmarły Józef Członek Akademii i prof. Uniwersytetu Jagiellońskiego.

Zamiar odnowienia Sukiennic z powodu różnych i ciężkich nieraz przejść politycznych nie mógł być przez długie czasy urzeczywistnionym, przecież wcale nie upadł — a tem bardziej nikt też ani myślał o zburzeniu Sukiennic.

Już po przyłączeniu Wolnego Miasta Krakowa do Galicyi pamiętamy jak troskliwie strzeżono każdej cegiełki co przypominała świetną przeszłość naszą; kiedy na Wawelu restaurowano Zamek królewski i przerabiano go na koszary, a od strony jego „Kurzą Stopą“ zwanej zdjęto w murowane herby Korony i Litwy, wtedy starania o zachowanie tych pamiątek znalazły tyle uznania u komenderującego wówczas generała wojsk austriackich, że ten rozkazał bezwzględnie wmurować je tam zkąd je wyjęto.

Kiedy Rada Miejska objęła zarząd miasta, dała też niejednen dowód troskliwości swój o zabytki pomnikowe a troskliwość tę uznał snąć sam Monarcha, tworząc nowy całkiem urząd konserwatora budowli pomnikowych.

W ciągu kilku lat wiele pomników historycznych dźwignięto — a dawną myśl odbudowania Sukiennic podniósł na nowo ówczesny Prezydent Rady Miejskiej Dr. Dietl, który pierwszy zajął się u nas gospodarstwem z całą energią i miłością dla miasta. On to wprowadził myśl odbudowania Sukiennic na tę drogę, którą ona dziś szczęśliwie zdąża do celu.

Jeszcze w Maju 1867 ustanowiła Rada Miejska osobną w tym celu Komisyję Sukienniczą, która podzieliwszy się

na sekcye: prawniczą, techniczną i skarbową, do których później przybyła Komissya estetyczno-archeologiczna, rozwinęła gorliwie swoje czynności i w Kwietniu 1869 r. złożyła z nich sprawozdanie Radzie Miejskiej.

Nie powtarzając tu wszystkich szczegółów tego obszernego sprawozdania, podamy tylko głównejsze jego ustępy, wyjaśniające tok tej sprawy.

I tak, co do programu restauracyi, Komissya a raczej sekcyja techniczna tej Komissyi ustanowiła następujące zasadnicze punkta przyjęte przez Radę Miejską:

- 1) Sukiennice mają być odbudowane w ten sposób, ażeby odrestaurowany gmach przedstawiał nieskażoną postać pamiątki historycznej.
- 2) Połączyć z restauracją jak największe korzyści materialne dla skarbu miasta, jest wprawdzie arcyważnym, wszakże zadaniu w punkcie 1 określonymu podporządkowanym celem.
- 3) Restaurację dążącą do przerobienia Sukiennic w sposób, któryby rzeczywistym potrzebom miasta nie odpowiadał i właścicielom domów wielką stratą zagrażał, uważać należy za niewłaściwą.
- 4) Odbudowane Sukiennice mają, mianowicie w dolnej swej części, pozostać jak dotąd punktem środkowym targu miejskiego. W sklepach na zewnątrz otwartych mieścić się mają składy i handel różnych towarów — w sieniach handel drobny przekupniów. Sień zostaje otwartą z wolnym przejściem.
- 5) Piętro nad sklepioną sienią gmachu Sukiennic przeznaczony jest na pomieszczenie zabytków przeszłości, zbiorów dzieł sztuki i wzorowych wyrobów przemysłu.

Dla uzyskania najodpowiedniejszego planu restauracyi w drodze konkursu, wypracowała Sekcyja techniczna szcze-

gółowe wskazówki architektoniczne i ogłosiła konkurs z terminem dziewięcio-miesięcznym wyznaczając nagrody za plan z kosztorysem, najodpowiedniejszy, 1000 złr., za drugi zaś 500 złr.

Wreszcie Sekcyjja mówi w tém sprawozdaniu o stanie funduszków istniejących i o środkach ich przysporzenia.

Z przedłożonych w drodze konkursu planów, żaden atoli nie odpowiedział warunkom wyżej umieszczonego programu, pomimo że plany hr. Platera i Rudzkiego według specjalnych znawców orzeczenia były najpiękniejsze pod względem artystycznym.

Przerabianie tych planów i nowe traktowania z innymi architektami, zabrały wiele czasu; i w końcu nie doprowadziły do celu. Wtedy, nie zrażony trudnościami i niepowodzeniami prezydent Dr. Dietl do wyrobienia planów zachęcił między innymi architekta tutejszego p. Tomasza Prylińskiego.

Nie łatwe było zadanie wobec tylu odrzuconych planów, projektować rzecz piękną, będąc skrzepowanym tak programem z góry postawionym, jakoteż wymaganiami Komissji estetyczno-archeologicznej i technicznej. To też pierwszy projekt p. Prylińskiego złożony w styczniu zeszłego roku już po ustąpieniu z prezydentury Dr. Dietla nie był całkowicie przyjęty z powodu, że pomimo, iż p. Pryliński unikał w swoim planie zmian tak radykalnych w restauracji Sukiennic, jakie porobił hr. Plater — przecież w środkowej części budynku zaprojektował przybudowania, zbyt bogate dla starych Sukiennic.

Wreszcie po długich i mozolnych posiedzeniach i konferencyach Komissyj przebył szczęśliwie p. Pryliński tę trudną przeprawę między Scyllą i Charybdą, bo z jednej strony wytrwałość i cierpliwość, z drugiej niezaprzeczona zdolność i że tak powiemy prawdziwie młodzieńczy talent pozwoliły mu pokonać zwycięzko wszystkie przeszkody. Zmie-

niwszy bowiem w niektórych częściach projekt swój na skromniejszy w zastosowaniu do stawianych mu uwag i warunków, zgodził go całkiem z postawionym z góry programem i instrukcją — a Komissya Sukiennicza przedłożyła go Radzie Miejskiej do zatwierdzenia, gdzie też sprężystość i energia nowego Prezydenta Dr. Zyblikiewicza położyła tamę dalszym rzecz zwlekającym a nieuzasadnionym często krytykom, a plan p. Prylińskiego został zatwierdzony stanowczo przez Radę Miejską 2go Sierpnia 1876 r.

Wdzięczność za szczęśliwe przeprowadzenie całej sprawy rozdzieli się w równej części pomiędzy obu prezydentów krakowskich, należy się ona bowiem i temu który zaczął i temu który skończył.

Wspomnienia powyższe może dla wielu malkontentów i nowatorów będą obojętne, lecz dla nas z za kordonu, to nietylko ten gmach, ale każda cegiełka mająca związek z przeszłością, miłe budzi uczucie i staje się drogocenną wartością.

Zdążamy do Krakowa nie dla zmysłowych i wielkiego świata przyjemności, gdyż takowemi wcale Kraków nie grzeszy, ale ażeby widzieć tu, drogie pamiątki i obudzić wspomnienie, które niestety tak usiłowano w nas przytłumić, a nawet zatrzeć w pamięci. Słusznie *jeden* z mówców nazwał Kraków Jerozolimą polską.

Usiłowałem, aby do tegorocznego kalendarza bez względu na znaczne koszta, dodać cały plan mających się odbudować Sukiennic i takowy dołączyć dla czytelników w odbiciu, czy to drzeworytu, czy też fotografii, lecz te moje usiłowania musiały zostać bezskuteczne, jak na teraz — albowiem plan całkowitego rysunku Sukiennic dotąd w całości wykonanym nie został, a tém samém zdjęcie fotografii stało się niemożliwem. Tak więc projekt moj mimowolnie odroczonym być musi do roku przyszłego, w którym to z powyższego zobowiązania się, będę chciał się wywiązać, zdobiac mój kalendarz tak miłą dla nas pamiątką, która nietylko nam, ale

i następnemu pokoleniu świadczyć będzie o świetnej epoce Kazimierza Wielkiego.

---

Opiszemy po krótkce, jakimi Sukiennice będą po odrestaurowaniu.

Podcienia będą otaczały budynek tworząc kryte obejście na zewnątrz, mieszczące wchody do dzisiejszych sklepów.

Z 36 sklepów, dwa będą użyte na wielkie schody, cztery sklepy na przejścia boczne poprzeczne z podcieni wewnętrznej halli. 28 pozostałych sklepów połączy się ze sobą tak, aby były do wynajęcia z osobna lub po kilka razem.

Halla będzie odrestaurowaną i oświetlącą 20ma oknami górnymi, wychodzącymi na zewnątrz, samo sklepienie ma być udekorowane herbami 93 miast Związku hanzeatyckiego, do którego, jako jedno z dziewięciu miast głównych, należał w swoim czasie Kraków.

Po ścianach halli ma być ustawiony szereg kramów, stylowo wykonanych w liczbie 10 — z których każdy ma mieć wielką szafę, przytwierdzoną stale do muru.

Tym sposobem w halli powstanie ulica na 17 $\frac{1}{2}$  stóp szeroka, wolna jako publiczne przejście wzdłuż budynku. — Poprzeczne przejście „przez krzyż“ pozostanie jak dziś — lecz wolne, bez kramów.

Pierwsze piętro ma w pośrodku budynku wielki przedsiónek, z którego na prawo wejdzie się do lokalu Tow. Szt. Pięknych, złożonego z 7miu sal, na lewo do apartamentu recepcyjnego tj. do sali balowej i koncertowej przy której będą różne potrzebne pomieszczenia jak buduary, sale jadalne itp.

---

## Zewnątrz budynku.

---

We frontonie od strony ulicy Sienniej ma się mieścić pawilon schodowy jedno-piętrowy, nowobudowany.

Dwa boczne małe pawilony we frontonie od strony ulicy Sienniej zostaną utrzymane, lecz odbudowane i przyozdobione, podobnie jak dwie skrajne wieżyczki, mieszczące dziś wejścia na pierwsze piętro.

Od strony ulicy Szewskiej będzie także nowy rezalit, — a Postrzygalnia i Syndykówka mają być odbudowane i przyozdobione.

Główna sala będzie odrestaurowana, a mianowicie:

W niszach atyki, w miejscu dawnego szeregu malowideł ŚŚ. Pańskich, czego do dziś są widoczne ślady, będzie 40 portretów sławnych mieszczan krakowskich i 20 rysunków ornamentalnych, wykonane sgrafitto.

Boczne frontony będą podobnie odrestaurowane, jak podłużne.

Kosztorys na projektowane odbudowanie Sukiennic, przejrany i sprostowany przez komisję techniczną wynosi złr. w. a. 235,830 cnt. 05, którą to sumę komisya techniczna, po dodaniu 3,500 złr. na wielkie stałe rusztowanie i inne t. p. przygotowawcze roboty, nadto po oddaniu niespełna 5<sup>0</sup>/<sub>10</sub> na roboty nieprzewidziane — podniosła do wysokości 250,000 złr.

Kosztorys obejmuje wszystkie roboty, zewnątrz i wewnątrz budynku projektowane z wyjątkiem:

- 1) centralnego ogrzania powietrzem 1go piętra i schodów, i ich wentylacyi.
- 2) rozproawdzenia gazu w całym budynku.
- 3) pomalowania ścian wewnętrznych i sufitów, które to pozycye, dadzą się wtedy dopiero szczegółowo obliczyć, gdy zapadnie ostateczna uchwała względem przeznaczenia i użycia sal pierwszego piętra.

Każdy kosztorys w praktyce musi uleść niejakiom zmianom — tu pragnęliśmy tylko dać poznać przebieg usiłowań odnowienia Sukiennic, od ich początku aż do ostatniej chwili, zapisując je, jako dowód troskliwości o zachowanie pomników narodowych.

Wspanieliśmy powyżej, że nikt dawniej nie ważył się pomyśleć o zburzeniu Sukiennic — tu z żalem wykazać musimy, że dziś między licznymi projektami odbudowia znalazł się i projekt zburzenia, zrównania z ziemią i posadzenia

drzew, zapewne na wzór niemieckiej *unter den Linden* albo *Obstgasse*—jest to słabość dość częsta w dzisiejszem pokoleniu, że nie umiejąc budować, wszystko burzyć rada. Szczęściem projekt ten podrzucany tylko pokątnie nie miał odwagi wystąpić publicznie w biały dzień, bo... bo byłby bezwątpienia chyba tylko wstydem okrył swego twórcę.

My budować powinniśmy, a nie burzyć — a jeżeli budować nie umiemy, szanujmy przynajmniej to, co nam w spuściznie po ojcach pozostało.

Więcej powiedzieć nie możemy, chyba zakończyć słowami ś. p. Józefa Kremera, który mówiąc właśnie o restauracyi Sukiennic i Bramy floryańskiej, jako członek komisji sukiennicznej — na końcu swego sprawozdania upomina: „Kraków niechaj wiernie stróżuje wszystkim pomnikom i zabytkom, które mu przeszłość powierzyła. Te zabytki i pomniki, toć one niby martwe cegły, głuche głązy, w nich są zaklęte duchy dawno zmarłych wieków — otoczmy te zabytki gorącą miłością, technijmy w nie uczucia serdeczne, cześć pobożną, a te martwe cegły, te głuche głązy ogrzeją się, ożyją, zapuka w nich serce i pojawi się z nich duch, który nas obecnie żyjących zaślubi pokoleniom, które dopiero kiedyś na tej ziemi ojczystej zrodzić się mają. Tak terazniejszość, przeszłość i przyszłość złożą jedną wielką duchową całość, jedną ideę“.



# KRONIKA KRAKOWSKA

od I Października 1874 do I Października 1876.

**1874 I Października.** Namiestnictwo odmówiło pozwolenia na założenie w Krakowie towarzystwa *pomocy dla kalek wdów i sierot z wypadków krajowych.*

**17.** Zatwierdzonem zostało w Wiedniu, utrzymanie fabryki cygar w Krakowie na warunkach przez Radę miejską przyjętych.

**22.** Zwołane zostały komisye i ekonomiczna i uporządkowania miasta, w sprawie odstąpienia ks. Wł. Czartoryskiemu starego miejskiego arsenału przy bramie Floryańskiej z częścią murów miejskich na urządzenie Biblioteki i Muzeum Starożytności — komisye przyjęły propozycye i zastrzegły prawa miasta w przypadku gdyby rzeczzone zbiory miały kiedyś otrzymać inne przeznaczenie lub gdyby budynkom tym chciał nabywca albo jego spadkobiercy inne dać przeznaczenie, w takim razie gmina krakowska wraca w posiadanie budynków bez względu na ich rozprzestrzenienie lub wyporządzenie.

**29.** O godz. 7 rano po paratygodniowej chorobie umarł w Krakowie hr. Andrzej Zamojski prezes b. Towarzystwa Rolniczego w Warszawie, którego rząd rosyjski w 1863 skazał na wygnanie. Zmarły był drugim synem ordynata hr. Stanisława Zamojskiego i Zofii z księżąt Czartoryskich, urodzony w r. 1800; ożeniony z hr. Różą Potocką i był ojcem 5 synów, Władysława, Stanisława, Andrzeja, Jana i Zdzisława i 3 córek Zofii, za Franciszkiem Żółtowskim, Cecylii za ś. p. ks. Jerzym Lubomirskim i Róży za ks. Eugeniuszem Lubomirskim.

**3 Listopada.** Wyszedł pierwszy numer miesięcznego czasopisma p. t. *Przegląd Krytyczny*.

— Księgarz warszawski Gebethner nabył tutejszą księgarnię p. Jaworskiego.

**8.** Rozpoczął się tegoroczny kurs wykładów dla kobiet przy Muzeum techniczno-przemysłowem krakowskiem zostającym pod dyrekcją p. A. Baranieckiego.

**II.** Na posiedzeniu komisji uporządkowania miasta prezydent Dr. Zybkiewicz podniósł myśl przyścia w pomoc przedsiębiorcom zamierzającym budować tanie mieszkania dla klasy wyrobniczej, przez udzielenie z funduszków miejskich pewnej kwoty procentować się mającej i przez *amortyzacyę* spłacalnej.

**24.** W sali muzeum przemysłowego odbyło się posiedzenie walnego zebrania członków Towarzystwa Tatrzańskiego pod przewodnictwem Mieczysława hr. Reja. Na tém posiedzeniu postanowiono uprosić arcyksięcia Rudolfa na protektora Towarzystwa.

**26.** Na miejsce zmarłego Kaulbacha mianowała paryzka *Academie des Beaux arts* członkiem zagranicznym Jana Matejkę.

**29.** Odbyło się poświęcenie nowo-zrestaurowanego kościoła św. Józefa; ceremonii dopełnił ks. kanonik hr. Scypio.

**2 Grudnia.** Jako w dzień jubileuszu 25 letnich rządów Cesarza Franciszka Józefa, zawiązało się *stowarzyszenie dla wsparcia tutejszych Izraelitów*.

**19.** Magistrat wydał odezwę ażeby zwyczajem już lat poprzednich ustalonym, zastępować powinszowania noworoczne datkiem na rzecz ubogich rodzin.

**27.** Ogólna zebranie członków resursy miejskiej ponownie wybrało na rok 1875 pana Józefa Kicińskiego dyr. Tow. Zaliczkowego prezesem, a pana Ant. Szczepańskiego Radcę sądu krajowego wice-prezesem.

**I Stycznia 1875.** Ukazał się pierwszy numer *Gazety Stenograficznej* pod redakcyą Dr. Meissnera.

**5.** Izba handlowo-przemysłowa krakowska dokonała rocznego wyboru prezesa i wice-prezesa swego na r. 1875 — pierwszym został p. Teodor Baranowski, a wice-prezesem p. August John.

**II.** Na dochód Towarzystwa Nauczycielek odbyła się w sali hotelu Saskiego loterya fantowa z której dochód wynosił ogółem fl. 375.

13. Wyszedł pierwszy numer nowego |czasopisma p. t. *Szkice społeczne i literackie*.

20. Stan zbiorów Biblioteki Jagiellońskiej podług spisu dokonanego wynosił 136,727 dzieł, tomów 172,528, atlasów i map 1417, rycin 6420, nut 345, 5738 w 2883 woluminach, monet 8978, dyplomatów 212.

25. Odbyło się w sali miejskiej półroczne posiedzenie wielkiego wydziału kasy Oszczędności na którym komisya kontrolująca przyjęła wniosek prezydenta miasta Dr. Zybliekiewicza o zaprowadzeniu pożyczek hipotecznych *amortyzowanych* ze znizieniem dla tychże stopy procentowej z 8 na 7%.

27. Odbyło się pierwsze posiedzenie, komisji balneologicznej nowo zawiązaną w akademii Umiejętności.

5 Lutego. Przybyli tu reprezentanci angielskiego towarzystwa w Glasgowie zajmującego się czyszczeniem miast, w celu układania się z gminą tutejszą o wywóz nieczystości i przerabianie ich w nawóz.

— Na ogólnem zgromadzeniu ozłoneków Tow. Muzycznego krakowskiego „Muza“ wybrani zostali członkami wydziału na r. b. prezesem p. Ernest Sztokmar, wice-prezesem p. Józef Mrażek.

— Rada szkolna krajowa wezwała Dr. Bolesława Lutońskiego do wykładania higieny dla uczniów i uczennic seminariów nauczycielskich — Higiena po raz pierwszy będzie wykładaną w szkołach krakowskich.

18. Przybył na stałe zamieszkanie do Krakowa podpułkownik arcyksiąże Jan Salwator (z linii toskańskiej) przeniesiony z Temeszwaru.

— Z nakazu Prokuratoryi państwa skonfiskowaną została broszura p. t. *Bacność Stawianie!* w której autor dowodzi że zagłada polskiej narodości grozi od Niemców nie od Moskali.

21. Na posiedzeniu komisji konkursowej dramatycznej krakowskiej przyznano po tajemnem głosowaniu pierwszą nagrodę panu Dr. Adamowi Bełcikowskiemu za jego dramat w 5 aktach pod tytułem *Król Mieczysław II*.

— Magistrat urządził wykłady w szkołach miejskich celem obznajmienia publiczności z nowemi wagami i miarami metrycznemi.

9 Marca. Komisya plantacyjna otrzymała bezpłatnie zeszkółki drzew rządowej w Trieście 5600 sztuk różnych drzewek.

25. Drukarz Kornecki uwięziony za wydrukowanie broszury „Bacznosc Sławianie“ której autor miał sobie wytoczony proces, został na mocy uchwały sądu wyższego wypuszczony na wolną nogę.

7 Kwietna. Delegat Namiestnictwa niedozwolił przedstawić na scenie krakowskiej „Dramatu bez nazwy,“ który na tegorocznym konkursie przyznaną miał sobie nagrodę.

— Znany poseł pruski Dr. Rudolf Virchów prof. uniwersytetu berlińskiego bawił w Krakowie przez kilka dni zwiedzając niektóre zakłady naukowe — muzea, akademije — i wystawę sztuk pięknych.

— W tutejszem stowarzyszeniu naukowo-wojskowym podporucznik p. Karol Gröbmer miał bardzo zajmujący odczyt o dziejach Krakowa, w którym z zapałem mówił o czasach Kazimierza W. i Zygmunta I.

10. Na zgromadzeniu ogólném Arcybractwa Miłosierdzia i Banku pobożnego, którego założycielem był ks. Piotr Skarga, odrzucono wniosek ażeby chrześcijanie wszystkich wyznań mogli się zapisywać do arcybractwa.

14. W klasztorze panien karmelitanek bosych na Wesołej złożyła ostatnie śluby księżna Marya z Grocholskich Czartoryska przybrawszy imię siostry Ksawery.

— Rada miejska postanowiła wybudować szkołę żeńską 8 klasową na placu Scholastyki.

17. Przyjechał z Wiednia do Lwowa minister Dr. Ziemiałkowski.

— Pan Józef Rogala Kiciński dyrektor Towarzystwa Zaliczkowego Krakowskiego otrzymał w tych dniach obywatelstwo austriackie i jednocześnie został obywatelem miasta Krakowa.

26. Książę Aleksander Czartoryski ofiarował 5000 złr. na szpital dzieci w Krakowie; hojny ten datek postawiło towarzystwo w możności dalszego prowadzenia budowy, która z powodu braku funduszków miała być wstrzymaną przez cały rok bieżący.

— Tegoż dnia zmarł Feliks Benda zasłużony artysta dramatyczny, ulubieniec krakowskiej publiczności i reżyser miejscowego teatru.

1 Maja. Wyszedł pierwszy numer „Kroniki“ pod redakcją p. Arkadyusza Kleczewskiego.

— Rozpoczęto budowę nowego szpitala  *pawilonowego*  na gruncie szpitala św. Łazarza — jakoteż i budowę szpitala dla obłąkanych na tymże gruncie.

20. Został otwartym w Krakowie pierwszy ogródek freblowski przy seminaryum nauczycielskiem żeńskim i będzie zostawać pod kierunkiem panny Maryi Schillingowej dawniej uczennicy tegoż zakładu.

— Odbył się zjazd delegatów dyrekcyi kolei żelaznych z Prus i Rosyi, oraz kolei ces. Ferdynanda i Galicyjskiej Karola Ludwika, celem naradzenia się co do niżenia taryfy przewozowej na kolejach rumuńskich, galicyjskich i na niektórych kolejach niemieckich północnych stykających się z kolejami tutejszemi.

— Skradziono w Wieliczce róg myśliwski, cenny zabytek wyrobów złotniczych z XVI wieku — sprawiony przez Seweryna Bonara kasztelana a sądeckiego żupnika.

— Na święto Bożego Ciała przybyło z Prus a mianowicie z górnego Szląska kilkaset pielgrzymów — miasto dało im mieszkanie na nocleg.

27. O godz. 8 wieczorem Wanda hr. Potocka ostatnia z rodu Ossolińskich wdowa po Tomaszu Potockim członku Rady Stanu królestwa polskiego, zaślubiła Stanisława ks. Prus Jabłonowskiego, kapitana artyleryi gwardyi b. w. p. kawalera krzyża *virtuti militari*.

30. Zakończył w Krakowie życie ks. biskup Wojtarowicz urodzony w r. 1790.

— Na posiedzeniu akcyonaryuszów banku galicyjskiego ks. Władysław Czartoryski zrobił wniosek założenia funduszu emerytalnego dla urzędników tegoż banku.

I Czerwca. Zaczęło się w dyecezyi krakowskiej wielkie nabożeństwo jubileuszu przez Ojca świętego na całe chrześcijaństwo ogłoszonego.

2. Zakończył życie po długiej i ciężkiej chorobie Józef Kremer prof. Uniwersytetu Jagiellońskiego członek czynny Akademii Umiejętności, oficer z r. 1831.

— Zawiązał się Komitet w celu ufundowania wspólnemi siłami wieczystego łóżka w szpitalu dla dzieci — fundacya ta ma nosić nazwę „Łóżko imienia cesarza Franciszka Józefa.“

6. Odbyło się w Tow. Przyj. Sztuk Pięknych główne zakupno obrazów i rzeźb do tegorocznego losowania. Zakupiono za złr. 7090, w ciągu roku za 1900 razem za złr. 8990.

— Nakładem księgarni i wydawnictwa czytelnicy ludowej A. Nowoleckiego w Krakowie, wyszedł z druku *Przewodnik po Krakowie i jego okolicach* (illustrowany i nieillustrowany) z do-

daniem wiadomości i objaśnień potrzebnych dla podróżnych oraz planu Krakowa.

7. Umarła Cecylia hr. Małachowska.

— Odbył się zjazd ogólny członków Towarzystwa Wzajemnych Ubezpieczeń.

— Magistrat rozpisuje licytacje przez oferty celem oddania w przedsiębiorstwo budowy 8 klasowej szkoły żeńskiej przy ulicy św. Scholastyki.

9. Odbyło się w Krakowie ogólne zgromadzenie Towarzystwa Rolniczego pod przewodnictwem prezesa hr. Henryka Wodzickiego.

13. Skończyło się strzelanie do kurka w tntejszym Tow. Strzeleckim. Nowym królem kurkowym został p. Rudolf John.

15. Odbyło się drugie doroczne posiedzenie Akademii Umiejętności które zagał zastępca protektora hr. Alfred Potocki.

— Tegoż dnia przybył do Krakowa arcyksiążę Leopold i stanął w hotelu Wiktorja.

19. Dyrekcyja teatru otrzymała od komitetu Tow. Strzeleckiego zezwolenie na dawanie podczas lata przedstawień w ogrodzie strzeleckim i zajęła się urządzeniem teatru letniego.

22. Magistrat ogłosił warunki konkursu na budowę mieszkań dla ubogiej ludności Krakowa.

23. Przybył z Wiednia do Krakowa minister Dr. Ziemiałkowski.

— Obchód wianków wypadł bardzo niepokaznie.

24. Na Wesołej w klasztorze panien Karmelitanek bosisych odbyły się obłóczyny hr. Róży Zabielskiej.

26. Rektorem na rok przyszedł wybranym został Dr. Fryderyk Zoll prof. prawa Rzymskiego, na wydziale prawniczym.

28. Książę Marceji Czartoryski ofiarował na konkurs dramatyczny krakowski 200 fl.

1 Lipca. Arcyksiążę Salwator zwiedził wystawę wyższej szkoły realnej.

— Dr. Józef Szujski został wybrany dziekanem wydziału filozoficznego w Uniwersytecie Jagiellońskim na rok 1875/6.

— Zaczęto roboty przedwstępne przy budowie Sukiennic.

5. Przejeżdżał przez Kraków Carewicz rosyjski z Warszawy do Wiednia na pogrzeb cesarza Ferdynanda.

6. Na Radzców miejskich obrani zostali Dr. Wejgel, Mendelsburg, August John, Józef Kiciński, Leon Feintuch.

8. Przejeżdżał przez Kraków jadąc do Wiednia generał Ignatiew ambasador Rosyjski w Konstantynopolu.

16. Przybył do Krakowa p. A. E. Odyniec w przejeździe do wód.

18. Wielka burza połączona z wichrem poczyniła liczne szkody na plantacjach a mianowicie od strony ogrodu strzeleckiego.

19. Przybył na dłuższy czas do Krakowa z Florencyi znakomity poeta i rzeźbiarz Teofil Lenartowicz.

27. Magistrat wysłał komisją dla zbadania dobroci cegły używanęj przy budowie wielu domów. Na kilku miejscach komisya kazała zniszczyć niedopaloną cegłę w swojej obecności.

**3 Sierpnia.** O godzinie 8 rano umarł we Lwowie namiestnik hr. Agenor Gołuchowski.

4. Odslonięto bez żadnych uroczystości na plantacjach pomnik Floryana Straszewskiego.

5. Przejeżdżali przez Kraków do Lwowa na pogrzeb hr. Gołuchowskiego minister spraw wewnętrznych bar. Lasser i adiutant cesarski generał ber. Mondel ten ostatni jako reprezentant N. Pana.

7. Dziś o godzinie 5 podejmują obywatele miasta Krakowa obiadem w sali reductowej poetę i rzeźbiarza Teofila Lenartowicza.

— Bawi tu od kilku dni Dr. Gołęzowski wracając ze Lwowa do Francyi.

12. Kapituła katedralna krakowska w odezwie swojej do prof. Łepkowskiego wyraziła mu gorącemi słowy uznanie zasług jakie położył w sprawie wyrestaurowania grobów królewskich na Wawelu.

18. Z powodu urodzin cesarskich arcyksiąże Salwator wydawał obiad na który otrzymali zaproszenie wyżsi wojskowi oraz naczelnicy władz cywilnych i autonomicznych.

21. W. ks. Konstanty przejeżdżał tędy w powrocie z Paryża do Odessy.

— Razem z księciem Czartoryskim przybył do Krakowa słynny architekt francuzki, najznakomitszy reprezentant stylu odrodzenia Violet lu Duc zaproszony tu ze względu na przerebienie dawnego arsenału miejskiego przy bramie floryańskiej na Muzeum sztuki i starożytności które ks. Czartoryski zamierza urządzić.

27. P. Wincenty Rapacki artysta dramatyczny warszawski złożył znaczną kwotę pieniężną na ręce tutejszego Tow. Pedagogicznego, dla obrócenia tego funduszu na Bursę dla synów nauczycieli szkół ludowych zakładającą się w Krakowie za staraniem towarzystwa pedagogicznego, oddziału Krakowskiego.

28. O godz. 4 p. p. tak czarne chmury rozciągały się nad Krakowem iż musiano w mieszkaniach palić światło. Burza z ulewnym deszczem przeszła szybko i ochłodziła powietrze od kilku dni niezwykle o tój porze gorące.

— *Przegląd lekarski* w Krakowie wychodzący zamieścił projekt statutu stowarzyszenia w celu wydawnictwa polskich dzieł lekarskich w Krakowie, bądź oryginalnych, bądź tłomaczonych oraz podręcznych książek przyrodniczych i lekarskich.

2 Września. Magistrat wezwał właścicieli fabryk i rękodzielników ażeby stosownie do przepisów obowiązujących zapisywali uczniów swoich do *szkoły przemysłowej miejskiej* i czuwali nad ich regularnem do niej uczęszczaniem.

14. Odbyła się komisya rządowa w sprawie targów wołowych, obok komisarza rządowego reprezentowane były dyrekcyje obu kolei oraz miasta.

9. Przez Kraków przeciągało kilkanaście tysięcy pielgrzymów z różnych dzielnic Polski powracających z odpustu w Kalwaryi Zebrzydowskiej.

11. Przypadła 60 letnia rocznica nadania konstytucyi małej Rzeczypospolitej krakowskiej, która miała dać miastu z jego 22 milowym okręgiem oprócz swobód politycznych, także prawo wolnego handlu i wolnego wprowadzania wyrobów tutejszych do ziem dawniej Polski bez żadnego cła.

— Nadeszła odmowna odpowiedź rządu na prośbę krakowskiego magistratu co do odrestaurowania pałacu biskupiego spalonego w r. 1850.

12. Na ogólnem zebraniu Tow. Strzeleckiego odbytem w sali radnej miejskiej uchwalono na wykończenie rozpoczętej budowy nowej strzelnicy i sali zebrań zaciągnąć pożyczkę 10000 zł.

— Konferencya nauczycieli szkół ludowych w krakowskim okręgu szkolnym zamiejskim, rozpoczęła swoje czynności mające trwać trzy dni.

21. Rada ogólna krakowskiego Tow. Dobroczynności, postanowiła zapobiegając zdzierstwu pisarzy pokątnych zaprowa-



dzie drukowane blankiety, które starającym się o przyjęcie wydawane będą w biurze Towarzystwa *bezpłatnie*.

24. Wydział krajowy wydał odezwę do zbierania składek na pomnik ś. p. Agenora hr. Gołuchowskiego Namiestnika Galicyi.

— Hrabia Małachowski ofiarował 5000 złr. dla ochron krakowskich małych dzieci dopełniając intencji swjej siostry ś. p. hr. Cecylii Małachowskiej opiekunki głównej tychże ochron.

1 Października. W Muzeum techniczno-przemysławem rozpoczęły się lekcyje malarstwa, rysunków i drzeworytnictwa dla kobiet. Szkoła zostaje pod opieką i głównem kierownictwem Jana Matejki — profesorami są p. p. Hipolit Lipiński, Józef Siedlecki, oraz panny Leonia Bierkowska i Ksawera Chlebowska.

2. Przejeżdżał przez Kraków do Czerniowiec minister oświaty Stremayr z radczą dworu Lemayrem.

4. Odbył się wybór zarządu resursy miejskiej na r. 1876; wybrani zostali; prezesem ponownie p. Józef Kiciński, wiceprezesem Teodor Riedel, członkami komitetu: p. p. Antoni Chmurski, Stanisław Michałowski, Józef Trauczyński, Franc. Otto, Władysław GlikSELLI, Wiktor Brzeski, Julian Gutowski, Ludwik Pogorski, Patrycy Paclawski, Konst. Wiszniewski, Dr. Feliks Czesnak, kontrolorami p.p. Dr. Wawrz. Styczeń, Juliusz Kossak, Wit Mokrzycki, Bogdan Hoff i Diehm.

7. W dzień wyjazdu Lenartowicza młodzież akademicka urządziła na jego pożegnanie wieczorek muzykalno-deklamacyjny w lokalu czytelnicy akademickiej.

— Przy naprawie wieżyczki u rądla za bramą Floryańską znaleziono w jednej gałce tejże wieżyczki puszkę szklaną osadzoną dnem do góry zamkniętą denkiem szklanem. W puszcze znajdował się dokument spisany na pergaminie z czasów ostatniej naprawy r. 1839.

— Minister oświaty Stremayr z powrotem z Czerniowiec zwiedzał Krakowskie zakłady naukowe — muzea i akademię umiejętności oraz akademię sztuk pięknych.

— Galicyjski akcyjny bank hipoteczny we Lwowie złożył w krakowskiej kasie miejskiej 6000 złr. w listach hipotecznych na pamiątkę umowy zawartej z gminą o nabycie 75000 losów pożyczki lotoryjnej miasta Krakowa i ustanowił z sumy tej fundacyę wieczystą, przeznaczając odsetki od niej na zapomogi dla rękodzielników miasta Krakowa bez różnicy wyznania i obrządku.

10. Pismo krakowskie *Kronika* wydawane przez p. A. Kleczewskiego wychodzące od 1 Maja przestało wychodzić.

— Wydział krajowy zdał budowę nowego budynku przy szpitalu św. Łazarza na komitet do którego, pod przewodnictwem prezydenta miasta Dr. Zyblikiewicza, wszedł jeszcze Dr. Szlachtowski i Napoleon Jędrzejewski.

13. Reskryptem ministeryalnym pozostawiono gminie miasta Krakowa dzierżawę opłaty akcyzowej z podwyższeniem dotychczasowej ceny dzierżawnej o  $5\frac{1}{10}$ .

18. Zawiązało się w Krakowie „Stowarzyszenie Izraelskie Weteranów“ i zostało poświęcone w Synagodze. Zadaniem jego będzie udzielać wsparcia żołnierzom wyznania mojżeszowego w Krakowie i Podgórzu, po wyjściu ich z wojska oraz zajmowanie się losem wdów i sierót po takich wojskowych.

— W zimowem półroczu zeszłego roku było w Uniwersytecie Jagiellońskim słuchaczy zapisanych na wykłady 595, w półroczu zaś letniem 548 — kiedy żył Klonowicz na wszechnicę krakowską uczęszczało studentów do 4000. Radymiński liczy ich do 6000, a Kollątaj ubolewa że w r. 1752 liczba studentów 2000 nie dochodziła. Samo gimnazjum krakowskie w r. 1642 liczyło półtora tysiąca uczniów. Uniwersytet krakowski posiada profesorów zwyczajnych, i nadzwyczajnych, docentów, suplentów, asystentów, adjunktów przeszło 80, razem zaś z kancelaryą senacką i emerytów profesorów około stu osób.

22. Przybył do Krakowa radzca pocztowy p. Nawratil w sprawie urządzenia w środku miasta bióra pomocniczego pocztowego.

24. Wręczono dyrektorowi szkoły sztuk pięknych w Krakowie p. J. Matejce medal wybity na cześć jego za staraniem wielbicieli dzieł jego. Medal ten był w trzech egzemplarzach złotym, srebrnym i brązowym.

— Przybył do Krakowa dr. Herrmann radzca ministerstwa handlu w celu przekonania się o stanie drobnego przemysłu.

— Przejeżdżający z Teheranu posel francuz hr. Mellinet i pan Riva de Neira konsul hiszpański byli w dniu dzisiejszym w teatrze na przedstawieniu „Córki pani Angot.“

26. Komitet Tow. wzajemnej pomocy uczniów uniwersytetu jagiellońskiego ogłosił drukiem sprawozdanie z czynności w r. 1874/5, z którego dowiadujemy się że fundusz żelazny towarzystwa wzrósł w r. bieżącym do sumy 10992 złr.

30. Obyło się ogólne doroczne posiedzenie Akademii Umiejętności prezesem takowej obrano ponownie Dr. Majera.

1 Listopada. Odbyło się pod przewodnictwem prezesa Majera pierwsze posiedzenie ogólne członków stowarzyszenia do wydawnictwa dzieł lekarskich i przyrodniczych polskich w Krakowie.

4. *Reichs Anzeiger* ogłosił pozbawienie „Czasu“ rozpowszechniania go w cesarstwie Niemieckim przez ciąg lat dwóch.

— C. k. prokuratora skonfiskowała listopadowy zeszyt *Przeglądu polskiego* za ustępy artykułu p. t. *Zapiski ornitologiczne*.

5. Rada miejska dokonała organizacyi szkół krakowskich ludowych.

— Na posiedzeniu Rady miejskiej przedłożył prezydent miasta warunki pod jakimi gmina miasta Krakowa ma udzielać pożyczek na budowy domów z mieszkaniami dla rodzin robotniczych. Na temże posiedzeniu odczytane zostały wnioski względem wykonania budowy Sukiennic.

— Na cmentarzu krakowskim stanął na grobie ks. Józefa Wyszyńskiego kan. katedr. warsz. i prof. akademi duchownej, więźnia politycznego i wychodźcy, pomnik pomysłu i dłuta rzeźbiarza p. Lipińskiego ze składek przyjaciół ś. p. Wyszyńskiego.

7. Kapela 40 pułku (galicyjskiego) imienia Ruprechta pod kierunkiem odznaczonego na wystawie paryzkiej kapelmistrza p. Zimmermanna otrzymała zaproszenie na wystawę światową do Filadelfii. Pan Zimmermann udał się z tego powodu z prośbą do ministra wojny aby mu wolno było wyjechać w roku przyszłym do Ameryki z kapelą z 62 osób złożoną.

10. Wielu kupców i obywateli krakowskich podało prośbę do izby handlowej o poparcie wniosku żądającego od Rady miejskiej zniesienia jarmarków odbywających się w Krakowie na św. Wojciecha i na św. Michała.

12. Dyrektor krakowskiego Instytutu technicznego Dr. Paweł Brzeziński wyjechał do Lwowa wezwany przez namiestnictwo celem wzięcia udziału w obradach nad przeistoczeniem instytutu technicznego krakowskiego na wyższą szkołę przemysłową.

— Pan Pokutyński, budowniczy, wydał broszurę p. t. „W sprawie budowy szkół miejskich w Krakowie.“

15. Odbyła się w krakowskiej żelazni w obecności komisyi i fizyka miejskiego próba zabijania wołów żelaznym ćwie-

kiem, po zasłonięciu oczu maską. Narząd ten od wielu lat używany we Francyi i w Wiedniu potrzebuje tylko siły jednego człowieka i pozwala jednym uderzeniem dokonać ciosu zabójczego, przywiózł go z sobą p. Pacuła weterynarz miejski

16. Po raz pierwszy personal opery lwowskiej przybył do Krakowa w celu 8 przedstawień opery.

— Wielka liczba obywateli Kleparza podpisała się na podaniu o przywilęj apteki.

18. Kruchta kościoła Maryackiego otrzymała troje nowych drzwi rzeźbionych, roboty p. Myśliwca w miejsce dawnych już zniszczonych.

19. W czytelni akademickiej p. Jan Myciński prawnik odczytał swoją pracę „*O bezzasadności praw jakie Austria, Prusy i Moskwa dopierwszego rozbioru Polski wywiodły.*”

26. Przejeżdżał przez Kraków Kabulipasha poseł turecki, ze Stambułu do Petersburga.

— Na posiedzeniu komitetu ochron dla małych dzieci odbytem w mieszkaniu p. Heleny Szlachtowskiej zastępczyni opiekunki głównej ochron, obraną została jednomyślnie hr. Małachowska opiekunką główną dla małych dzieci w Krakowie na miejsce zgasłej hr. Cecylii Małachowskiej.

27. Magistrat tutejszy zaprosił miejscowe księgarnie do zbierania składek na pomnik dla ś. p. namiestnika Gołuchowskiego.

**1 Grudnia.** Rozpoczął się w sali radnej miejskiej szereg odczytów akademickich na dochód Towarzystwa wzajemnej pomocy uczniów Uniwersytetu.

— Na posiedzeniu komisji fizyograficznej odbytem w Akademii Umiejętności, profesor Dr. Czyrniański udzielił komisji wiadomość o nowo odkrytem źródle żelazistem na Zwierzyńcu.

— Namiestnictwo odrzuciło rekurs p.p. Józefa Kicińskiego i Leona Feintucha przeciwko powtórnemu nieuznaniu ich wyboru przez Radę miejską.

— Przybył do Krakowa w podróży z Paryża do Petersburga znany wirtuoz na skrzypcach p. Frieman który przed laty kilku dał w Krakowie kilka koncertów.

— Pierwsze zowiążane stowarzyszenie Łyżwiazły wynajęło na bieżącą zimę staw w ogrodzie doma p. Mazala pod L. 143 przy ulicy Karmelickiej i już slizgawkę tam urządziło.

5. Odbyło się w gmachu Techniki przy ulicy Gołębiów walne zgromadzenie Towarzystwa Stenografów w Krakowie; na

którem doktor Mejsner miał odczyt „czy stenografia może być pismem powszechnem.“

9. Na mocy uchwały Rady miejskiej prezydent miasta Krakowa rozpiął wybory trzech radców miejskich na miejsce wakujących przez nieuznanie wyborów trzech krzesel

— W głównym urzędzie pocztowym myszy tak się rozmnożyły że urzędnik pocztowy z zostawionych wieczorem w szufladzie biurka 27 florenów, znalazł nazajutrz tylko okruszyny.

— W sali Radnej miejskiej hr. Stanisław Tarnowski miał odczyt p. t. *Najnowszy sąd o Szekspirze*“ na dochód Tow. wzajemnej pomocy uczniów uniwersytetu Jagiellońskiego.

— Wydział krajowy powierzył budowę szpitala powszechnego i domu obłąkanych w Krakowie inżynierowi Łuszczkiewiczowi który już ukończył budowę szpitala dla dzieci wystawionego przy ulicy Krzyżowej ze składek prywatnych dobrodziejów.

15. Biblioteka akademii umiejętności została wzbogaconą znakomitym darem p. Karola Walewskiego obywatela z królestwa polskiego; składającym się z dzieł 10689, rękopismów 158, map ziem polskich z różnego czasu 255, rycin 700 dyplomatów 60, medali 100.

21. Na posiedzeniu Rady miejskiej podniesiono kwestyę zaciągnięcia pożyczki 100,000 złr. na budowę akademii sztuk pięknych.

27. Ks. Albin Dunajewski otrzymał od Jego Świątobliwości ojca św. godność prałata domowego.

31. Na posiedzeniu Rady miejskiej komisya weryfikacyjna przedstawiła sprawozdanie o rezultacie wyborów 3 radców miejskich dokonanych w d. 20 Grudnia.

## Kronika krakowska 1876 r.

**I Stycznia** Weszły w życie nowe wagi i miary.

— Arcyksiężę Salwator przed swoim odjazdem do Włoch dawał obiad pożegnalny.

13. Odkonano posiedzenie Rady miejskiej na którym oprócz obrad nad budżetem przypadło sprawozdanie wyborów trzech radców — w oddziale I koła III — potwierdzono bez dyskusji wybór p. Armatysa, co zaś do wyboru p. Józefa Kicińskiego nadmienił sprawozdawca Dr. Bochenek że komisya weryfikacyjna od ogólnej liczby głosów przyznanych p. Kicińskiemu przez komisję wyborczą odtrąciła 8 głosów, gdyż te padły na osobę wprawdzie z podobnym lecz przekreślonem na-

zwiskiem — ponieważ jednak to sprostowanie cyfry głosów nie zmienia ostatecznego rezultatu głosowania a przeciw wyborowi żadne nie zachodziły prawne przeszkody przeto komisya wybór p. Kicińskiego uznała za ważny.

16. Na stawie przy ulicy Karmelickiej miała miejsce za bawa na lodzie urządzona przez Krakowskie Towarzystwo Łyż wiaży.

W połowie b. m. wyszedł pierwszy numer nowego czasopisma lekarskiego p. t. *Dwutygodnik higieniczny* pod redakcją docenta Dr. Grabowskiego i profesora Dr. Janikowskiego.

— Dyrekcyja policyi w Krakowie zaprowadziła z dniem 1 Stycznia r. b. zamiast dawnego systemu wykazów meldunkowych sposobem abecadłowym, zaprowadzonym jeszcze za rządów Rzeczypospolitej Krakowskiej, nowy system tak zwany szufladkowy, czyli karteczkowy na wzór używanego po większych bibliotekach.

— Ze sprawozdania dowiadujemy się że w Krakowie i Podgórzu istnieje obecnie 88 różnych stowarzyszeń a mianowicie: 3 stowarzyszeń zabezpieczających i banków zastawniczych, 15 których celem jest szerzenie oświaty, 10 zajmujących się opieką chorych, 28 wzajemnej pomocy i dobroczynnych, 22 bractw pobożnych, 10 czytelni i towarzystw mających na celu rozrywkę.

25. W domu niegdyś Bonarów żupuików wielickich w Krakowie L. 36 dawniej Kremerów a obecnie Rapaporta podczas robót murarskich odkryto od strony ulicy św. Jana malowidła na ścianach pokryte grubą powłoką wapna a dobrze jeszcze zachowane.

— Komitet restauracyi Sukiennic pod przewodnictwem prezydenta miasta Dr. Zyblikiewicza miał pierwsze posiedzenie. Odczytano zakres działania komitetu nadany mu uchwałami rady miejskiej, wybrano p. Wentzla zastępcą przewodniczącego i poczyniono wnioski zmierzające do szybkiego rozpoczęcia robót.

— Rozpoczęło się przeniesie biblioteki Czartoryskich z Sieniawy do Krakowa — umieszczoną ona będzie w budynku przy bramie Floryańskiej.

28. Został otwarty urząd cechowniczy w Krakowie.

2 Lutego. Wszyscy członkowie wybrani do Rady powiatowej krakowskiej podali się do dymisyi z wiceprezesem tejże rady hr. Stefanem Potockim.

4. Na posiedzeni komisyi prawniczej akademii umiejętności prof. Bojarski mówił w przedmiocie założenia osad dla ma-

łoletnich przestępców — prof. zaś Kasperek postawił wniosek ażeby komisya zajęła się zbieraniem zwyczajów prawnych przechowanych pomiędzy naszym ludem.

5. Zabawa tańcząca w sali hotelu Saskiego na dochód krakowskiego Tow. Dobroczynności wypadła bardzo świetnie — dochód wynosił 2000 złr.

10. Izba handlowo-przemysłowa krakowska wybrała ponownie p.p. Teodora Baranowskiego prezesem a Juliusza Augusta Johna swoim wiceprezesem na rok bieżący.

15. Przybył do Krakowa ks. kardynał prymas Leduchowski.

— Towarzystwo Tatrzańskie otrzymało *list pochwalny* (lettre de distinction) przyznany przez sędziów przysięgłych międzynarodowego kongresu umiejętności geograficznych w Paryżu, za nadesłanie na wystawę geograficzną do Paryża zbioru fotografowanych Tatr i Pienin.

26. Weterani wojsk polskich z r. 1831 obchodzili nabożeństwem w kościele dominikańskim pamiątkę bitwy Grochowskiej.

— Magistrat rozpisuje konkurs celem rozdzielenia zapomóg dla rękodzielników bez różnicy wyznania i obrządku, z fundacyi banku hipotecznego we Lwowie.

1 **Marca.** Towarzystwo Strzeleckie postanowiło przez czas postu urządzać w sali przy strzelnicy co sobotę wieczory muzyczne, przedstawienia teatralne amatorskie i inne zabawy.

2. Odbyło się posiedzenie Rady miejskiej na którym Dr. Warszauer stawia projekt postawienia mostu żelaznego wysokiego przy ulicy Starowiślniej — na temże posiedzeniu p. Józef Kiciński składa przyrzeczenie sumiennego wypełniania swoich obowiązków.

3. Przy nader licznej publiczności odbyło się na zamku nabożeństwo żałobne za duszę ś. p. Seweryna Goszczyńskiego.

5. Pastorem ewangelickim dla tutejszej ludności tego obrządku został wybrany Jerzy Gabrys pastor w Jarosławiu.

6. Na posiedzeniu w sali rady miejskiej mianowano dyrektorem budownictwa miejskiego p. Macieja Morawskiego królewsko-pruskiego budowniczego.

— Z inicjatywy c. k. starostwa utworzono komitet celem niesienia pomocy dotkniętym powodzią Wisły.

14. Na posiedzeniu rady miejskiej udzielono Towarzystwu Zaliczkowemu krakowskiemu pożyczkę 15000 złr. na wniosek p. Birnbauma.

18. Po długich cierpieniach umarł w Krakowie Aleksander Kurz dyrektor banku galicyjskiego dla handlu i przemysłu niegdyś członek Rady stanu królestwa polskiego i Towarzystwa Rolniczego w Warszawie.

20. Na posiedzeniu Rady miejskiej przyjęto w zarząd gminy fundusz ś. p. Józef: Bogucickiego — a względnie towarzystwa filantropów w Krakowie w ilości złr. 24,288 25 c. na cele humanitarne i dobroczynne przeznaczony, a intabulowany na budynku *Collegium minus*.

23. Wielki wydział kasy oszczędności uchwalił nabyć dom przy ulicy Szpitalnej, zburzyć go i zbudować odpowiedni na kasę oszczędności.

26. Na posiedzeniu komisji konkursowej dramatycznej krakowskiej przyznano nagrodę 500 złr. p. Władysławowi Anyczycowi za komedię ludową p. t. „*Emigracya Chłopska.*“

1 Kwietnia. Umarł w Krakowie senator b. Rzeczypospolitej Krakowskiej Józef Słoniński licząc lat 76.

5. Odbyło się w teatrze krakowskim przedstawienie obrazów z żywych osób przez amatorów na korzyść szpitala dla małych dzieci.

— Z nakazu c. k. prokuratoryi skonfiskowano w księgarni Gebetnera i spółki cały zapas dzieła „*Wieczory pod lipą*“ czyli Historia narodu polskiego opowiadana przez Grzegorza z pod Raławic.

— W miesiącu Kwietniu przeniesionym został główny urząd pocztowy istniejący przy ulicy Grodzkiej N. 109 na tęż ulicę pod L. 80.

— Z powodu nadzwyczajnej śmiertelności w Krakowie w miesiącu Marcu r. b. Rada miejska ustanowiła „Komisyę Zdrowia“ do zbadania przyczyn tej niezwykłej śmiertelności.

19. W sam wielki piątek zdarzył się nader rzadki w Kra- wie wypadek wystąpienia sądu w obronie własności przywileju, proces został wytoczony przez powoda Anglika za pośrednictwem adwokata Rettingera.

26. Umarł Dr. medycyny Tomasz Kitowski zapisując testamentem na różne zakłady dobroczynne 50000 złr.

5 Maja. W magistracie krakowskim odbyło się rozdanie wsparć z fundacyi Gaffenki dla wstydzących się żebrac.



— Na rocznem zgromadzeniu Tow. Strzeleckiego obrany został prezesem na r. b. Juliusz August John, wiceprezesem Józef Kiciński, sekretarzem Maryan Dworski, skarbnikiem Józef Bielak, gospodarzem p. Adam Miłaszewski.

12. P. Wywialkowski otrzymał pozwolenie na założenie w Krakowie czyteln i wypożyczalni książek dla dzieci, pod kontrolą osób fachowych.

15. Na posiedzeniu akademii umiejętności prezes tejże Dr. Majer odczytał pismo miłośników literatury z poza grona akademii wzywające ją o ustalenie pisowni.

— Umarła Elżbieta z hr. Branickich Zygmuntowa Krasieńska 2 voto Ludwikowa Krasieńska ur. w r. 1820.

— Przybył do Krakowa p. Junker naczelny inżynier z Wiednia zaproszony przez prezydenta miasta celem rozpatrzenia się w kwestyi wodociągowej.

20. Został otwarty szpital dla dzieci pod wezwaniem św. Ludwika zbudowany ze składek prywatnych.

23. Pan Zieleniewski urządził wystawę machin i narzędzi na czas obrad Towarzystwa Ubezpieczeń.

25. Na posiedzeniu Rady miejskiej, radny miasta p. Friedlein przedstawia wniosek o wybrukowanie niektórych ulic miasta.

31. Rada miejska uchwaliła znaczną kwotę pieniężną na odczyszczenie kanałów i szluz w mieście.

2 Czerwca. Komisarz ministeryalny Dr. Maresch zwiedzał średnie zakłady naukowe krakowskie.

— Hr. Arturowa Potocka ofiarowała 1000 złr. na budowę wielkiego ołtarza w kościele ks. Dominikanów.

4. Przybyło do Krakowa ze Lwowa 30 kandydatów męskiego seminarjum nauczycielskiego na wycieczką świąteczną, wraz z profesorami Tatomirem i Biczajem.

9. Uczniowie Uniwersytetu Jagiellońskiego urządzili na Wawelu nabożeństwo żałobne jako w rocznicę śmierci Karola Libelta.

— Sąd Krakowski rozpoczął dochodzenie sprawy skradzionego rogu pamiątkowego górników wielickich.

15. Kilka tysięcy Szlązaków przybyło do Krakowa na obchód świąt Bożego Ciała.

17. Przyjechał do Krakowa minister rolnictwa hr. Mansfeld.

16. Podczas procesyi z kościoła św. Marka do ołtarza w ulicy św. Jana podczas dzwonienia na wieży pijarskiej urwał

się z osady dzwon ważący do 3 centnarów i ranił śmiertelnie kilkoro dzieci, z których dwoje wkrótce umarło.

— Na prezesa Tow. Muzycznego wybrany został ks. Aleksander Czartoryski.

— Przystąpiono do odczyszczenia i odnowienia wnętrza kościoła ks. Pijarów.

22. W Muzeum techniczno-przemysłowem otwartą została wystawa rysunków uczennic tegoż muzeum.

24. Odbył się doroczny obchód wianków przy niezmiernym napływie publiczności przy współudziale trzech wojskowych kapeli.

— Umarł ks. Julian Złowodzki proboszcz kaplicy Zygmuntofskiej.

25. Prezydent miasta celem urządzenia Błonia wysłał komisję złożoną z techników i agronomów ażeby poczyniła wymiary i wygotowała projekt urządzenia łąki.

26. Rada miejska wydelegowała kilku członków do egzaminów w szkołach miejskich celem przekonania się o postępie uczniów.

27. Rozpoczęła się robota około Sukiennic przez rozebranie dachów i przymuowań, oraz budowa arkad.

— Chodnik w rynku ku ulicy Teatralnej po stronie Krzysztoforów został wylany asfaltem

3 Lipca. Zakończyło się na strzelnicy krakowskiej strzelanie do kurka; królem kurkowym został p. Józef Trauczyński właściciel apteki.

— Na Kazimierzu odbyło się otwarcie nowej ochrony IV i mienia św. Katarzyny.

6. Rada miejska zatwierdziła budowę mostu tymczasowego na stariej Wiśle pod żelaznią.

Tegoż dnia zdjęciem galek z Sukiennic w przytomności prezydenta miasta rozpoczęto stałą ich bulowę.

8. P. Józef Kiciński za najlepsze strzelanie do tarczy otrzymał medal który się otrzymuje na krakowskiej strzelnicy w pierwszą niedzielę po wyborze króla kurkowego.

16. Przyjechał do Krakowa arcyksiążę Albrecht marszałek i naczelny inspektor wojsk austriackich dla odbycia przeglądu dorocznego.

31. Ministerstwo oświaty zatwierdziło wybory do senatu akademickiego uniwersytetu jagiellońskiego na rok szkolny 1876/7, rektorem został prof. Fr. Zoll, prorektorem Emil Czyrniański;

dziekanami wydziału teologicznego ksiądz Jan Drożdżewicz, wydziału prawa i administracyi Ed. Fierich, wydziału lekarskiego G. Piotrowski, wydziału filozoficznego J. Szujski; podziekani wydziałów w powyższym porządku przytoczonych: ks. Józef Czerlunczakiewicz, Fr. Kasperek, Lucyan Rydel i Józef Łepkowski.

**7 Sierpnia.** Przejeżdżał przez Kraków z Podwołoczysk do Wiednia wracając z Rosyi królówicz Humbert następca tronu włoskiego ze swoją małżonką księżną Małgorzatą.

W bieżącym miesiącu akademia umiejętności objęła w posiadanie Szczawnicę zapisaną jej testamentem dotychczasowego jej posiadacza ś. p. Józefa Szalaya.

**16.** Z Ostrawy Morawskiej przybyło do Krakowa kilkuś t gości którzy zwiedzili miasto i kopalnie Wielickie.

**21.** Dziennik krakowski „Czas“ podnosi sprawę zaprowadzenia w mieście straży policyjnej w miejsce wojskowej dotychczas służbę pełniącej.

— Wykończony został obraz N. Maryi Panny na zewnętrznej ścianie kościoła Maryackiego w miejsce uszkodzonego st rego obrazu.

**28, 29, 30.** Odbywały się w sali Muzeum techniczno-przemysłowego konferencye okręgowe nauczycielskie.

— W kościele franciszkańskim zajęto się wewnątrz i zewnątrz restauracją takowego.

— Przez kilka dni bawił w Krakowie znany archeolog szwedzki Montelius i prof. z Dopartu Grewinck w przejeździe na kongres antropologiczny do Pesztu.

**28.** Prezes akademii umiejętności Dr. Majer wyjechał do Szczawnicy dla objęcia osobiście w posiadanie zakładów kąpielowych zapisanych na rzecz akademii, przez ś. p. Józefa Szalaya.

**31.** Przejeżdżał przez Kraków do Wiednia arcyksiąże Rajner.

**1 Września.** Umarł najstarszy z wysłużonych profesorów uniwersytetu jagiellońskiego Floryan Sawiczewski, Dr. medycyny i chirurgii niegdyś rektor uniwersytetu licząc lat 81.

— Wyjechali z Krakowa na zjazd antropologiczny do Pesztu p.p. Kopernicki, Łepkowski, Sadowski, Bronikowski i Baraniecki.

**II.** Otwartą została w sali ogrodu strzeleckiego wystawa koszykarska szkoły istniejącej obecnie w Liszkach a dawniej w Ściejowicach.

13. Przejeżdżał przez Kraków jadąc na manewra jazdy do Gródka arcyksiążę Albrecht.

16. W teatrze letnim odbyło się ostatnie tegoroczne przedstawienie.

— Prezes izby handlowo-przemysłowej p. Baranowski i wiceprezydent miasta Dr. Wejgel wyjechali do Wiednia w sprawie taryfy zbożowej, która tamowała rozwój handlowy zbożem.

19. Rząd odnowił na dalsze sześć lat pod dawniej obowiązującymi warunkami kontrakt dzierżawy teatru krakowskiego z teraźniejszym dyrektorem p. Koźmianem.

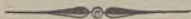
21. Ministerjum handlu upoważniło urząd cechowniczy w Krakowie do sprzedawania i cechowania gazomierzy,

24. Przejeżdżał przez Kraków arcyksiążę Rajner naczelny dowódzca obrony krajowej udając się na Bukowinę.

— Dyr. Tow. Muzycznego krakowskiego p. Stanisław Niedzielski zajął się wydawaniem polskich chorów i kwartetów męskich kościelnych i świeckich które są rozproszone bądź po archiwach kościelnych bądź u osób prywatnych.

27. Pan Ernest Pruszyński z Paryża założył w Krakowie nową szkołę gimnastyki higienicznej w gmachu franciszkańskim.

— Przejeżdżał przez Kraków książę de Nemour jadąc do Sieniawy.



**ZAKŁAD WYŻSZY**  
**NAUKOWO-WYCHOWAWCZY**  
 W NOWYM SĄCZU  
 pod przewodnictwem  
**TEODORY TRZETRZEWIŃSKIEJ.**

Zakład powyższy uorganizowany w myśl instrukcyi Wysokiej c. k. Rady Szkolnej, obejmuje klas 6, w którychto obok wykładu nauk, objętych szczegółowym programem Rady Szkolnej, Wychowanki tegoż Zakładu odbierają bardzo staranne wykształcenie nietylko pod względem intelektualnym, ale przedewszystkiem moralny wpływ i praktyczność są im wpajane.

Nauki w klasach są wykładane przez najzdolniejszych Profesorów Gimnazyum miejscowego, zaś języki obce, przez miejscowe i wykształcone nauczycielki jakoto: Francuzkę i Niemkę; nadto muzyka przez wykończoną i specjalną pianistkę. Panienci przyjmowane są tak na stałe pomieszczenie czyli pensyonarki i dochodzące.

Warunki umowy umiarkowane, które na miejscu powziąć można lub przez korespondencyę na żądanie mogą być przesłane.

Kurs nauk rozpoczyna się z pierwszym dniem Września; uczennice zapisywane być mogą i od półrocza.



**Tuzin kartek z polyskiem 6 zlr.**

Pół tuzina kartek z polyskiem 3 zlr. 50 ct.

**ZAKŁAD FOTOGRAFICZNY**

**WALEREGO RZEWUSKIEGO**

istniejący lat 17 w Krakowie,

*zaszczycony zaufaniem pierwszych rodzin w kraju, a w ostatnim czasie bytnością*

*Jego Cesarzkiej Wsokosci Arcyksięcia Jana Salwatora,*

poleca:

**efektownie i starannie wykonane fotografie z polyskiem, który dodając im pięknego wejżenia, czyni je zarazem trwalszemi.**

Zakład jest w posiadaniu kopij z obrazów Jana Matejki, Kosaka, Gryglewskiego, Kotsisa, Eliasza i wielu innych artystów polskich.

**Tuzin gabinetowych z polyskiem 12 zlr.**

\*

# ZAKŁAD FOTOGRAFICZNY A. SZUBERTA

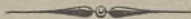
w Krakowie przy ulicy Krupniczej pod L. 17,

odznaczony medalem zasługi na wystawie wiedeńskiej w r. 1873, — medalem postępu na wystawie fotograficznej w Wiedniu w r. 1875 — Królewskim medalem postępu na wystawie fotograficznej w Brukselli w roku 1875, zaszczycony najwyższem uznaniem Jego Królewskiej Mości Wiktora Emanuela za prace fotograficzne w r. 1876, oraz zaufaniem pierwszych rodzin w kraju i znakomitości naukowych i artystycznych,

**Zdejmuje fotografie  
nadając im połysk przez innych fotografów ogłaszany, oraz na sposób  
najpierwszej firmy paryzkiej „Walery“.**

Zakład posiada oryginalne portrety znakomitych osób w kraju, kopje z najnowszych obrazów **J. Matejki, Grottgera, Kossaka, Gryglewskiego, Cynka, Eljasza, Kotsisa, Jabłońskiego, Kozakiewicza, Streita**, i innych, jakoteż zdjęte z natury widoki Szczawnicy, Pienin i Tatr, z miejsc najnieodostępniejszych, a dotąd przez nikogo nie zdejmovanych.

Fotografije na żądanie mogą być kolorowane.





# Józef Zaplatałski

w Krakowie, Rynek gł. Nr. 31,

poleca swój

## MAGAZYN TOWARÓW GALANTERYJNYCH

zaopatrzone w wielki wybór rozmaitych artykułów  
męzkich, i damskich z fabryk renomowanych firm za-  
granicznych, a mianowicie:

**Francuzkie i Angielskie Parfumerye,  
MYDŁA,**

wszelkie przybory do Toalety damskiej,

KORONKI, WSTAŻKI,

*GORSETY PARYŻKIE SZYTYE,*

HAFTY, SZALE, PLAIDY, TORBY, KUFRY WAATERPROFF,

CERATY angielskie na stoły, meble i podłogi,

WAŁECZKI z waty, ochraniające drzwi i okna od zimna,

Necessery ręczne z przyborami do podróży,

**WIELKI WYBÓR REICHENBERSKICH TRZEVIKÓW**

*sukiennych z flanelą.*

**Kalosze męskie i damskie.**

UBRANIA WEŁNIANE, PŁASZCZE GUMOWE (Mekinton),

*Rozmaite drobiazgi do użytku domowego,*

ZABAWKI DLA DZIECI,

**Ceny umiarkowane — stałe.**

# MAGAZYN NOWOŚCI LEONA FEINTUCHA

W KRAKOWIE

*w Rynku głównym, przy wchodzie w ulicę Grodzką,*

WE LWOWIE,

*w gmachu Banku Hipotecznego, plac Maryacki,*

poleca się z największym wyborem

najnowszych towarów galanteryjnych,

**Parfumeryi angielskich i francuzkich,**

**Przedmiotów toalety męskiej i damskiej,**

**i ARTYKUŁÓW do PODRÓŻY.**

---

**KWIATY, WACHLARZE,**

**I RĘKAWICZKI PARYZKIE.**

Wyroby z brązu, drzewa, porcelany i Majoliki.

Obstalunki zamiejscowe uskutecznia się odwrotną pocztą.

---

**Ceny umiarkowane i stałe.**

Handel papieru i materiałów piśmiennych pod firmą

# HENRYK ŻYCHOŃ

W KRAKOWIE.

Potrzeby pisemne, rysunkowe, szkolne, księgi handlowe, obicia pokojowe i t. p.  
Pracownia biletów wizytowych, monogramów, pieczętek wypukło tłoczonych,  
i nagłówek listowych.

*Zamówienia zamiejsce wysyłają się za załączką.*

---

**Skład pieców kaflowych**  
z fabryki A. Żychonia w Dębnikach pod Krakowem.

# MAGAZYN TOWARÓW BŁAWATNYCH

oraz

SKŁAD PŁÓCIEN  
i BIELIZNY STOŁOWEJ

## Antoniego Wojczyńskiego

W KRAKOWIE,  
Rynek główny Nr. 15.

### FABRYKA TORUŃSKICH PIERNIKÓW KASPRA MOŁĘCKIEGO

Nr. 158 przy ulicy Brackiej w Krakowie

zaszczycona medalami na wystawie

RĘKODZIELNICZO-PRZEMYSŁOWEJ KRAKOWSKIEJ 1870 i 1872 ROKU.

CENNIK.

#### Wyszczególnienie gatunków.

**Pierniki toruńskie lukrowane pieczone na opłatkach:**

1 paczka różanych po . . c. 40	}	1 paczka do wód min. 1 złr. c. 25
1 " wanilowych po " 40		1 " pomarań. z konfit. " 75
1 " czekoladowych po " 40		1 " cykatowych . . . " 30
1 " także różanych po " 30		1 " do herbaty . . . " 25
1 " wanilowych po . " 30		1 " grymasików . . . " 20
1 " czekoladowych po " 30		1 " anyżowych . . . " 20
1 " bez lukru Toruńsk. " 30		1 " (mniejsza) cytryn. " 10

**Piernik przekładany konfiturami tak zwany placek królewski 1 fl. 50 c.**

„ nieprzekładany — — — — — 1 „ 20 c.

**Torcik Warszawski — — — — — 1 „ — c.**

Pierniki kminkowe — makaroniki — do podsypywania legomin i do musztardy.

Całusków 30 sztuk za 25 centów.

# CUKIERNIA A. MASŁOWSKIEGO

w Krakowie przy ul. Grodzkiej Nr. 87,  
istniejąca od lat 27,

poleca się nadal laskawym względem Szan. Publiczności;  
przyjmuje wszelkie zamówienia na *torty*, inne *ciasta*, *cukry*, *lody* i t. p. i załatwia takowe jak najspieszniej i po nader przystępnych cenach.

# WŁADYSŁAW GLIXELLI

Wszelkie  
zamówienia  
i zamiany  
uskutecznia.

## W KRAKOWIE

przy ul. Grodzkiej Nr. 53<sup>26</sup> | 27.

ZŁOTO  
SREBRO  
i drogie kamienie  
zakupuje.

# FERDYNAND MARKUS MAJSTER BLACHARSKI

utrzymuje ciągle

## Skład trumien metalowych I PRACOWNIĘ BLACHARSKĄ

przy ulicy Starowiśniej w domu własnym  
obok pałacu JW. Br. Puscheta

# FABRYKA CUKIERKÓW I CZOKOLADY

egzystująca od roku 1870

## WŁADYSŁAWA LIPIŃSKIEGO

w Krakowie ulica Bracka.

Najlepszych Cukrów deserowych w kilkunastu gatunkach, Pomadek, Czokoladek masowych, likworowych, z galaretkami, owocowych, kilo czyli 2 funty **Złr. 2.** — Karmelkow nadziewanych, Miętowych Cukierków, kilo: **Złr. 1 ct. 60.** Szlazowych od kaszlu, kilo: **Złr. 1 ct. 40.** — Czokoladki drobne elegancko zawijane, kilo: **Złr. 3.** — Fruchta kandynowane, kilo: **Złr. 3.** — Pastyłki czekoladowe, kilo: **Złr. 2.** — Cukierki pionkowe do ubierania sadów w kilkunastu gatunkach, kilo: **Złr. 3.** — Masy migdałowej kilo: **Złr. 2.** — Soki owocowe, kilo: **Złr. 2.** —

Konfitury i Marmoladki w słoikach na różne ceny stosownie do wielkości. — Czokolada Wanielowa, kilo: po **Złr. 2, 2.50, 3, 4.** —

**Wielki wybór bonbonierek** eleganckich po umiarkowanej cenie.

*Obstalunki na prowincyą wysyła się natychmiast odwrotną pocztą za zaliczką. —*



## RESTAURACJA MAŃKOWSKIEJ

w Krakowie, ulica Sławkowska Nr. 261.

**Obiad** zamówiony składający się z 3ch potraw wraz z chlebem kosztuje **37 cent.**

**Śniadania i Kolacje** po najumiarkowańszych cenach.

**ZAMÓWIENIA** na Wesela, Imieniny i Zabawy,  
*uskutecznia się najstaranniej.*

 Polecam także 

Szynki wieprzowe i cielęce ozory, kiełbasy i t. p. domowej roboty z garnirunkiem lub bez takowego.

## W I N A

Szampańskie, Reńskie, Francuzkie, Węgierskie i Austrjackie.

# ANTONI SUSKI

w KRAKOWIE, ulica Grodzka Nr. 486-7.

*Poleca Szanownej Publiczności swój*

## SKŁAD TOWARÓW KOLONIALNYCH

który zaopatrzył we wszelkie doborowe gatunki

**Cukru, Kawy, Herbaty,**

niezaprzeczenie prawdziwie chińskiej

od złr. **2.68** do złr. **10.70** za kilogram.

Sprzedaje

**W I N A**

w różnych gatunkach a mianowicie:

**Austryackie, Węgierskie, Francuskie  
Reńskie, Szampańskie** i t. p.

w jak najlepszych gatunkach.

Oprócz tego

ma zawsze jak najświeższe

**WSZELKIE TOWARY KORZENNE,  
BAKALIE i DELIKATESY.**

*Ma zawsze na składzie Masę do zapuszczania podłóg.*

Wszystko po nader przystępnych cenach sprzedaje.

# J. JERZMANOWSKI

## DOM ZLECENÍ I SKŁAD NASION

dawniej

c. k. Towarzystwa gospodar.-rolniczego Krakowskiego  
w Krakowie, ulica Sławkowska Nr. 263.

Skład ten zaopatrzony jest w każdej porze roku we wszystkie nasiona roślin pastewnych, okopowych, trawnych, lasowych, warzywnych, strączkowych i kwiatowych, świeżych i pewnych kiełkowania.


Na poprzednie zamówienia dostarcza do siewu wszelkich gatunków zbóż zagranicznych tak jarych i ozimych, jako też nawozów pomocniczych.

Pośredniczy (czyli bierze w komis) w zakupnie i sprzedaży nasion gospodarskich, lub zakupuje takowe na własny rachunek.

### UTRZYMUJE: SKŁAD HERBATY CHIŃSKIEJ

$\frac{1}{2}$  kilo (czyli funt cłowy) na Złr. w. a. 2, 3, 4, 5 i 6. Okruchy herbaciane w najlepszym gatunku po Złr. 1 ct. 50 w. a.

Biorącym 5 Kilo (10 funt. cł.) razem, dodaje pół-kilo (1 funt cł.) bezpłatnie i przesyła franco.

 Poszukuje pilnych i rzetelnych Agentów na Galicyę i Bukowinę do rozprzedaży herbaty, pod korzystnymi dla nich warunkami.

### Główny skład serów

z uznanej powszechnie w kraju serowni Cichawskiej: Ser limburgski w cegietkach i Ser szwajcarski w kręgach po cenach fabrycznych.

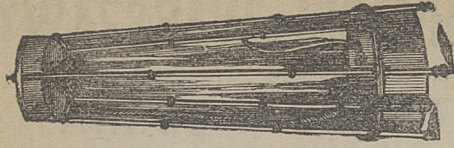
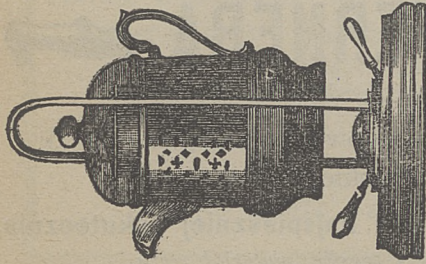
Bulion rosyjski, pół-kilo (funt cł.) Złr. 2 ct. 50 w. a.

### Jeneralną Agencję na Galicyę PRODUKCYI ZIEMNIAKÓW NASIENNYCH

Amerykańskich i Angielskich,

słynnego Zakładu centralnego Fryderyka Grölinga właściciela dóbr ziemskich w Lindenbergu w Prusach.





## PRACOWNIA WYROBÓW BLACHARSKICH (metalowych)

tudzież wszelkiego rodzaju artykułów

w zakresie ten wchodzących

# W. KOSYDARSKIEGO

w Krakowie

róg ulicy Św. Anny i Jagiellońskiej Nr. 199.

Poleca się szczególnie jako biegly w pokrywaniu dachów, urządzeniu wodociągów, zakładaniu sygnalów elektrycznych po domach prywatnych i hotelach. Wyrabia najtrwalsze i najgustowniejsze (Tusze) Pryszyce, Wanny, Sitzbady, Bidety, Water-closety ulepszone. Zaleca kuchenki naftowe w Anglii i Francyi patentowane z okrągłym knotem; maszynki te niewydają żadnego kopcia i prędej ogrzewają. Maszynki do kawy „Cosmos“ z porcelanowem urządzeniem wewnątrz; na zewnątrz metalowe. Tego rodzaju maszynki, wszystkie inne dotąd praktykowane przewyższają, jużto dla smaku kawy i zaoszczędzenia spirytusu. Przyrządy elektryczne i wszelkie aparaty, a mianowicie: sygnały, tastry, indicatory, druty, i zaoszczędzenia spirytusu. Przyrządzenie listownie lub na miejscu za bardzo skromnem wynagrodzeniem. nabyć u mnie można; na żądanie tłómaczę ich urządzenie listownie lub na miejscu za bardzo skromnem wynagrodzeniem.

**Wszelkie zamówienia i reparacye wykonywa jaknajstaranniej i po bardzo umiarkowanych cenach, ręcząc za każdą robotę.**

# JÓZEF STACHURSKI z WARSZAWY

ma zaszczyt polecić swój bogato zaopatrzony

## SKŁAD KORTÓW i SUKNA

jak niemniej

SKŁAD GOTOWYCH SUKIEN MĘSKICH

w Krakowie, ulica Florjańska L. 363, w domu W. Matejki.

Pracowawszy po pierwszorzędných zakładach, śmie sobie pochlebiać, że najwyszukańszým nawet wymogóm, będzie w stanie zadość uczynić.

**Zamówienia uskutecznia w jak najkrótszym czasie i po najumiarkowańszych cenach.**

## IGNACY MAREK

KRAWIEC MĘSKI

w Krakowie przy ulicy Floryańskiej pod L. 356.

utrzymuje **MAGAZYN SUKIEN MĘSKICH**

własnego wyrobu, najświeższej mody

oraz **SKŁAD SUKNA i KORTÓW** krajowych i zagranicznych,

*Sumienne i pełne elegancyi wykonanie powierzonych robót, przy cenach umiarkowanych i stałych, zapewnia się, o czem Sz. Publiczność mam honor zawiadomić i polecić się łaskawym względom.*

Magazyn obóvia męskiego i damskiego



## G. WERNERA



przy ulicy Szewskiej Nr. 213,

ma gotowy wyrób obóvia tak męskiego jak damskiego.

**Wszelkie obstalunki jak najspieszniej uskutecznia,**  
*za dobrą robotę i trwałą materjał ręczy.*

OBUWIE DAMSKIE i MĘZKIE.

# FELIKS MICHAŁOWSKI

w Krakowie przy ulicy Fleryańskiej Nr. 366,

poleca

## ZAPAS GOTOWEJ ROBOTY

starannie i sumiennie wykonanej; przyjmuje również  
zamówienia w 24 godzinach wymagane.

*Osoby zamiejscowe, niemające sposobności być w Krakowie, raczą  
nadesłać obuwie stare, z uwagą, jak ono do nogi przypadają.*

# FRANCISZEK CHĘCIŃSKI

KUŚNIERZ

*dawniej s. p. J. Bichterle,*

przy placu Dominikańskim Nr. 488 w KRAKOWIE,

poleca

**Skład własnych wyrobów kuśnierskich,**

futer męzkich i damskich, kołnierzy, rękawków,  
czapek i t. d.

Przyjmuje futra do przechowania przez lato.

*Wszelkie obstalunki oraz reperacye wykończa najstaranniej*

*i najpункtualniej*

**po cenie umiarkowanej.**

# MICHAŁ GROSS

**Stolarz meblowy i fabryczny**

W KRAKOWIE,

*róg ulicy Florjańskiej, przy Bramie Nr. 342.*

Poleca się łaskawej Publiczności tak miejscowej jak okolicznej, że przyjmuje wszelkie roboty fabryczne, meblowe podług najnowszych żurnali, jak również kościelne po najumiarkowańszych cenach.

✂ **Pierwsza krakowska Spółka** ✂

**PRZEDAŻY WĘGLI**

utrzymuje SKŁAD na dworcu Kolei żelaznej obok Spichlerza zbożowego  
Banku galicyjskiego

Węgla Jaworznicke i pruskie połyskujące  
**po cenach jak najniższych,**

oraz

Przyjmuje zamówienia na wszelkie innego rodzaju węgli dla przemysłowców całej Galicyi, i gwarantuje za szybkość i rzetelną odstawę.

# RESTAURACJA STANISŁAWA RZEWUSKIEGO

pod „Morską Latarnią“,  
ulica Floryańska Nr. 352,  
naprzeciw Hotelu Rosyjskiego,  
po skończonej przebudowie lokalu  
otwartą już została.

---

Zdrowe i smaczne potrawy, doborowe  
gatunki

**Piwa, Wina i Wódek.**

---

**TRZY BILARDY**

z pierwszorzędných wiedeńskich fabryk,  
przy dobrze urządzonej obsłudze są jak  
dawniej do użytku Sz. Gości.

# DYREKCJA TOWARZYSTWA ZALICZKOWEGO w Krakowie

„Spółka zarejestrowana z ograniczoną odpowiedzialnością“

ulica św. Jana Nr. 305,

zawiadamia strony interesowane, że w Kasie Towarzystwa od 1 Stycznia do 31 Października 1876 r. był następujący obrót:

## Przychód:

	Złr.	ct.
1) Złożone udziały przez Członków Towarzystwa wynoszą . . . . .	243.452	44
2) Wkłady wniesione na książeczki, jako oszczędność, przez Członków Towarzystwa i obce osoby, tudzież korporacje na 6 <sup>0</sup> / <sub>10</sub> i 7 <sup>0</sup> / <sub>10</sub> , . . . . .	319.928	3
3) Weksle reeskontowane . . . . .	38.990	—
4) Weksle przez strony zrealizowane . . . . .	308.721	74
5) Procenta pobrane . . . . .	36.700	96
6) Fundusz dywidendy dla Członków Towarzystwa . . . . .	11.593	18
7) Fundusz rezerwowy czyli zapasowy wynosi . . . . .	11.767	28
8) Za druki i pocztowe . . . . .	2.054	18
Razem . . . . .	972.807	81

## Rozchód:

	Złr.	ct.
1) Powrócono udziałów Członkom Towarzystwa . . . . .	39.936	44
2) Wypłacono wkładek i procentu z oszczędn. na książeczki złożonych . . . . .	180.246	50
3) Spłata weksli reeskontowanych . . . . .	10.250	—
4) Wyiżyczone na weksle Członkom Towarzystwa . . . . .	693.712	25
5) Wypłacono procentów bieżących od wkładek i reskontu . . . . .	12.474	62
6) Podniesiono tytułem dywidendy przez Członków . . . . .	11.288	44
7) Koszta administracyi . . . . .	16.161	85
8) Koszta prawne tudzież stemple . . . . .	2.300	97
9) Stan gotówki w kasie . . . . .	6.436	73
Razem . . . . .	972.807	81

Cały więc obrót Kasy Towarzystwa Zaliczkowego od 1 Stycznia do 31 Października 1876 r. wynosi ogółem Złr. w. a. *Jeden milion dziewięć kroć czterdzieści pięć tysięcy sześćset pięćnaście, centów sześćdziesiąt dwa.* (Złr. w. a. 1,945,615 cent. 62)

Przy tej sposobności Dyrekcyja nadmienia, że od wszelkich sum na oszczędność do Kasy Towarzystwa tak przez Członków, jakoteż i przez obce osoby do niego nie należące lokowanych, oblicza się procent zaraz od dnia ich złożenia do daty podniesienia, z krótszem wypowiedzeniem sześć od sta, a z trzechmiesięcznym wypowiedzeniem siedm od sta rocznie.

Kraków, dnia 1 Listopada 1876 r.

\*

Dyrektor:

**Józef Halczyński.**

Kasyer:

**Nikodem Łenczewski.**

Kontrolor:

**Ignacy Nowicki.**

## FELIKS MSZYK

w Rynku głównym wprost kościoła N. P. Maryi Nr. 343 w Krakowie  
poleca Szanownej Publiczności

### WIELKI WYBÓR OBÓWIA

już od kilku lat istniejący trwałością i dogodnością znany, mając  
zaufanie, że i nadal uzyska sobie łaskę u Sz. Publiczności.

Podejmuje się wszelkich obstalunków z skór zagranicznych, zwanych  
(Seehond) krokodylowych różnych, na odgniotki wypraktykowanych,  
oraz butów nieprzemakalnych najdokładniej wypracowanych, które  
w najkrótszym czasie i po najtańszych cenach uskutecznia.

## BOJARSKI MICHAŁ

### Majster wyrobów szczotkarskich

uż przeszło od lat 30-tu zamieszkały przy ulicy Sławkow-  
skiej pod L. 403, mając znaczny zapas szczotek i pędzli  
w różnych gatunkach, a mianowicie do Browarów i Gorzeliń,  
poleca się Szan. Publiczności by jak dotąd, tak i nadal swe-  
mi względami zaszczycić mnie raczyła.

### Ceny stałe i umiarkowane.

Wszelkie zamówienia, obstalunki i reperacje uskutecznia najszybciej i naj-  
dokładniej, **ręcząc za dobroć towaru.**

## Antoni Żeglikowski

w domu własnym przy ulicy Karmelickiej Nr. 142,  
wynajmuje

**Karawany, Doróżki parokonne,  
Remizy z liberyą, Faetoniki, Powoziki,  
oraz POWOZY dla chorych do kąpiel i t. d.**



# GŁÓWNE SKŁADY LAMP DITMARA

oraz

## NAFTY

KRAJOWEJ i AMERYKAŃSKIEJ  
w KRAKOWIE

pod firmą

## W. SKÓRCZEWSKI

przy ulicach: **Szewskiej** Nr. 26  
 Florjańskiej „ 362  
 Sławkowskiej „ 279  
 Mikołajskiej „ 435

**W tychże składach również nabyć można Kul Tulipanów, oraz Cylindrów, Knotów i różnych innych przyborów.**

~~~~~

Wszystkie wyżej wymienione Składy przyjmują wszelkie reparacje i przerabianie Lamp, ręcząc za szybkie i dokładne wykonanie.

---

# WIKTOR ARMÓŁOWICZ

## fabrykant

### WYROBÓW MASARSKICH

W KRAKOWIE,

przy ulicy Florjańskiej pod L. 352,

poleca Szan. Publiczności wszelkie w zakres  
wchodzące wyroby masarskie starannie wykonane  
po cenach najumiarkowańszych.

## J. Satalecki

### ZEGARMISTRZ w KRAKOWIE

*przeniósł swój SKŁAD od 20 października 1876 r. do Rynku  
głównego, pod Nr. 11 obok księgarni D. E. Friedleina.*

Poleca swój znacznie powiększony i zaopatrzony

### MAGAZYN ZEGARÓW ŚCIENNYCH,

oraz: zegarków kieszonkowych, genewskich i innych  
słynniejszych fabryk, po cenach nader przystępnych.

**Przyjmuje i załatwia reparacje wszelkiego rodzaju.**

Firma ta używająca od wielu lat dobrej renomy, spodziewać się może,  
iż nadal tem samem zaufaniem zaszczyconą będzie.

# J. BAZES

w KRAKOWIE,

*ulica Grodzka Nr. 117 naprzeciwko kościoła św. Piotra,*

## SKŁAD SZKŁA, LUSTER,

PORCELANY, FAJANSÓW,

RAM ZŁOCONYCH i LAMP.

WIELKI WYBÓR:

w najrozmaitszych gatunkach gładko szlifowanego,  
kryształowego i ordynarnego SZKŁA,

oraz **FLASZEK**

na wino, porter, Bordeaux i. t. p.

TOWARÓW PORCELANOWYCH,

SERWISÓW STOŁOWYCH do HERBATY, KAWY, jako też do MYCIA,  
*również*

ZWIERCIADŁ z ramami lub bez ram w każdej wielkości.

**KLOSZE NA ZEGARY**

z postumentami lub bez, każdej wielkości.

LAMP STOŁOWYCH, bań do lamp, szkieł mlecznych, szkieł do lamp.

**PRZEDMIOTÓW PORCELANOWYCH**

do aparatów chemicznych i dla fotografów jako też *szyb dla fotografów.*

**Naczyni aptekarskich,**

białych, zielonych, czarnych i niebieskich, flaszek na lekarstwa.

**RAM ZŁOCONYCH,** jako też metalowych każdej szerokości, również  
owalnych ram do fotografii po zadziwiająco niskich cenach

RAMY do OBRAZÓW na żądanie mogą być ze szkłem w przeciągu  
24 godzin jak najtaniej złożone.

Żeraudoli do kościołów i salonów. — Złote rybki i aquarium każdego czasu.

Przyjmują się i rzetelnie uskuteczniają obstalunki na apteczne  
naczynia szklane, porcelanowe, z napisem lub bez napisu firmy.

# W. GOLDWASSER


w Krakowie, Rynek główny Nr. 44 pod „Złotym Orłem.“

HANDEL HURTOWNY I CZĘŚCIOWY  
TOWARÓW KORZENNYCH I OWOCÓW WŁOSKICH.  
WIELKI WYBÓR ROSYJSKO-CHIŃSKIEJ

## HERBATY.

WIN, RUMU PRAWDZIWEGO JAMAICA, KONIAKU,  
WÓDEK KRAJOWYCH I ZAGRANICZNYCH,  
po cenach umiarkowanych.

GŁÓWNY SKŁAD WÓD MINERALNYCH,  
krajowych i zagranicznych.

 Obstalunki z prowincyi skuteczniają się jak najspieszniej.

FARBIERNIA i PRALNIA w KRAKOWIE  
na sposób Paryzki

## WITALISA SZPAKOWSKIEGO

przy ulicy Karmelickiej L. 60 na Piasku.



Farbiernia i Pralnia wszelkich wyrobów jedwabnych, wełnianych i mieszanych, również wszelkiego rodzaju ubrań damskich i męzkich poprutek i nieoprutek, obić z mebli, serwet, dywanów, koców, szalów kaszmirowych, aksamitów, odbielanie franek z okien i t. d.

OCZYSZCZANIE SUKIEN BALOWYCH I WSZEK CH UBRAŃ Z PLAM.

### PRASA PAROWA.

*Drukarnia matowa i metaliczna na wszelkie wyroby farbowane.*

Ceny umiarkowane — roboty wykonywują się w jak najkrótszym czasie.

 **BARDZO WAŻNE** 

dla wszystkich przedsiębiorców, budowniczych i właścicieli domów.

# J. Freylich & Karmel

## WIELKI SKŁAD ŻELAZA I METALÓW

mają zaszczyt uwiadomić Szanowną P. T. Publiczność, że obok ich sklepu, obficie zaopatrzonego w różne materiały żelazne, utrzymują także ustawiczny zapas

**blachy cynkowej i miedzianej,  
starych szyn z kolei**

wiedeńskich wag decymalnych po cenie bardzo taniej, różne gatunki metali, oraz przyjmują i wykonują w najkrótszym czasie i po cenach bardzo przystępnych wszelkie zamówienia na odlewy do budowy należące, jako to: balkony, trawersy kute i t. p.

Również **kupujemy i sprzedajemy** stare, zużyte żelaza i cynk, starą miedź i mosiądz, ołów i t. d. i t. d.

**B. Schönberg & Fränkel**

ulica Mostowa Nr. 354 w Krakowie.

poleca swój

**ZAKŁAD MĄKI KOŚCIANEJ**

parowanej surowej na nawóz, w najlepszych gatunkach  
z *Fabryki Parowej w Dębju pod Krakowem.*

Nowo otworzona

**FABRYKA OCTU**

**ELKANA HIRSZA WIMERA**

w **Podgórzu**

ulica Kalwaryjska Nr. 111.

Poleca wyroby Octu wszelkiego gatunku t. j. Winnego, Spirytusowego i t. p.  
jakknajlepszego, po cenach nader umiarkowanych.

*Wszelkie zamówienia na prowincyę uskuteczniają się w jaknajkrótszym czasie — franco.*

**F. SCHULDENFREU & SCHWENK**

W KRAKOWIE,

*ulica Grodzka naprzeciw kościoła ewang. Nr. 117.*

**SKŁAD SZKŁA, LUSTER, PORCELANY,  
FAJANSÓW i LAMP.**

**Sprzedaż hurtowna i częściowa  
po cenach fabrycznych.**

# GOLDSTOFF & LÖWY

w Krakowie na Stradomiu Nr. 26

poleca Szanownej Publiczności swój dobrze zaopatrzony

## SKŁAD PŁÓTNA,

bielizny stołowej, keszul gotowych damskich i męskich,  
towarów jedwabnych i wełnianych, aksamitów i pytl  
jedwabnych i wełnianych do młynów.

Wszystko sprzedaje po umiarkowanych cenach.

## R. WACHTEL

*w Krakowie, przy ulicy Grodzkiej pod L. 56 I piętro,*

poleca Szan. Publiczności

## MAGAZYN UBIORÓW DAMSKICH

oraz

## SUKIEN GOTOWYCH.

## WIELKI WYBÓR MEBLI I LUSTER

oraz różnych wyrobów tapicerskich tudzież Mebli żelaznych

firma zaprotokółowana

## SIMONA STERNBERG

w Krakowie przy ulicy Grodzkiej pod I. 90 w domu narożnym przy placu

WW. Świętych i na Małym Rynku pod I. 427.

W tychże składach nabyć można różnych mebli najnowszych fasonów i z pierw-  
szych fabryk Wiedeńskich, Berlińskich i Wrocławskich po cenach

najumiarkowańszych.

# NIE ZAGRANICZNE LECZ KRAJOWE

środki toaletowe i lekarskie

wyrobu **Józefa Trauczyńskiego**

*Apteka pod „Koroną“ w Rynku głównym w Krakowie.*

*Pasta piękności*, nieszkodliwa, nadająca cerze kolor jakby aksamitny. Cena 85 cent. — *Mydło toaletowe*: nadające nadzwyczajną białość i delikatność cerze. Cena 25 cent. — *Mydło glicerynowe* stałe 40 c., gęste w fiaskach jak Sarga 80 c. — *Powdrie nieszkodliwy* Blanc i Rouge z puszką. Cena 1 złr. — *Woda kolońska* po 30, 60, 80 cent do 3 złr. — *Pasta do zębów*. Cena 26 i 50 ct. *Woda do ust* ochraniająca psucie się tychże, jakoteż niszcząca woń nieprzyjemną często się wytwarzającą. Cena 30 i 75 c. — *Proszek do zębów roślinny* nieszkodliwy 50 c. — *Mydło na wszelkie plamy tłuste*. Cena 25 c. — *Olejek przeciw głuchocie*. Cena 1 złr 50 ct. — *Smarowanie balsamiczno ziołowe* usuwa gościec, reumatyzm, porażenia i t. d. Cena 1 złr 80 c. — *Krople amerykańskie* od bólu zębów Majewskiego. — *Płyn do farbowania włosów* na czarno, brunatno i blond po złr. 1 c. 50. — *Cement lub guttapercha* do plombowania zębów. Cena 75 cent. — *Wata usmierzająca ból zębów natychmiast*. Cena 25 cent. — *Krople cudowne* od bólu zębów 50 cent. — *Elizir* przeciw fluksyi do nacierania twarzy 50 cent — *Ocieł toaletowy* do mycia 75 cent. — *Płyn wzmacniający porost włosów* 75 cent. — *Pomady* w różnych gatunkach i zapachach, fixatory po 50 cent. — *Mydło karbolowe, jodowe, żółciowe, siarkowe, smołowe, dziechciowe i grafit we.* — *Pastyłki piersiowe* od kaszlu 50 cent. — *Czokolada* na robaki 20 cent. — *Syrop balsamiczno-ziołowy* przeciw kaszłom, katarom, bólowi piersi itd. Cena 1 złr. 20 c. — *Pastyłki czekoladowe z żelazem* 00 cent. — *Ziółka karpackie* w kaszlach, katarach i t. d. 40 cent. — *Wino chinowe* — *Masę cudowną* na wszelkie rany, skaleczenia 40 cent. — *Balsam* przeciw odmrożeniom 50 cent. — *Papier do kadzenia* 25 c. — *Płyn do kadzenia* w pokojach 50 cent. — *Płyn odwietrzający* zepsute powietrze przy epidemiach, jak: ospa, szkarlatyna, cholera, tyfus i t. d. Cena 50 cent. — *Płyn do prania bielizny* po epidemicznie chorych dwa numera złr. 1 cent 50. — *Proszek dezynfekcyjny* odwniający natychmiast, używany podczas ostatnich epidemij, jak i dotąd we wszystkich klinikach i szpitalach powszechnych krakowskich, funt 12 cent. — *Proszek oczyszczający* wszelkie naczynia złote, srebrne, mosiężne, miedziane itd. Można oczyścić natychmiast powyższym proszkiem tak doskonale, że nie potrzeba żadnych innych środków. Użycie proste: posypać nieco tego proszku na kawałek sukna



i potrzebę dobrze jakiegokolwiek naczynie metaliczne, a polysk natychmiast pierwotny nastąpi zadziwiająco ładny. *Cena* za 1 funt 50 cent. — *Proszek niszczący natychmiast*, pod zarzuceniem, *pluskwy*, mole przechowujące się w meblach, sukniach, futrach i t. d. karakony i inne domowe owady. — *Płyn niszczący pluskwy* i wszelkie inne owady 50 cent. — *Kit do lepienia szkła* i porcelany 50 cent. — Utrzymuje na składzie *zawsze krowiankę styryjską* oraz wszelkie lekarstwa zagraniczne, jak pigułki *Cauvina*, *Morisona*, *Blancarda* z żelazem, *Valeta* z *Digitaliną* 2 złr., przeciw biciu serca, *Dra Croniera* w *neuralgiach* złr. 1 85 ct z *pepsiną*, *romczyń* żelaza *Lerasa*, *syrup wapna Grimaulta*, *syrup Churhilla* z *wapnem* żelazem, *sodą*; *wino chinowe* z *Cacao Bugeaud*, *Quina Laroch.* — *Mączka szwajcarska* dla małych dzieci zastępuje zupełnie pokarm naturalny, ordynowana przez wielu lekarzy. *Sposób użycia* bardzo prosty, rozgotowuje się podług przepisu z wodą i wlawszy w *fiaszeczkę* daje się dziecku do picia. *Cena blaszanki* 1 złr. 50 c. — *Instrumenta chirurgiczne*. — *Bandaże* różnego rodzaju, pojedyncze i podwójne *rapturowe*, *pepkowe*. — *Pasy brzuszne* *kobiece*. — *Pessaria* czyli *wienca* w różnych kształtach. — *Pończochy* na obrętkliny u *nóg*. — *Stetoskopy*. — *Plaissimetry* *odeciągacze* *pokarmowe* dla *kobiet*. — *Płótno kauczukowe* na *podkłady* przy *chorych*, bardzo *praktyczne*, gdyż *nie przepuszcza* *wilgoci*, *przeto* *pościel* się *ani psuje* *ani też* *nie może* *powietrze* *złe* się *formować*. — *Flaszki* do *karmienia* *dzieci*. — *Inchulatory* do *wdmuchiwań* *gardłanych*. — *Pulweryzatory* do *rozdrabniania* *perfum*, *jakoteż* do *rozpylania* *płynu* *odwietrzającego* *powietrze* w *pokojach* przy *słabych*. — *Sondy* *żółdkowe*. — *Caletory*, — *Bougie*, — *Poduszki kauczukowe*, — *Kapelusiki* *kauczukowe* *ochraniające* *bolesne* *brodawki* u *kobiet* w *czasie* *karmienia*. — *Respiratory* na *usta* przy *silnych* *mrozach*, *złote* lub *srebrne*. — *Klyzopompy* *metalowe* i *kauczukowe* *tak* do *lewatywy* *jak* i do *wstrzykiwań*. — *Irrygatory* *Dra Eguisiera*. — *Wstrzykawkki* *szklanne* do *nosa*, do *ucha*. — *Tuszonice* *matyczne*, *nosowe*. — *Wstrzykawkki* *podskórne*. — *Cieplomierze* *decimalne* dla *oznaczenia* *temperatury* *chorych*, *oraz* do *kąpieli*. — *Trąbki* do *wzmocnienia* *słuchu*. — *Kropłomierze*, *Pęcherze* *kauczukowe* lub *worki* na *lód*. — *Rury* *kauczukowe* w *różnych* *grubościach*. — *Skubanka* *płócienna* lub *angielska*. — *Rezerwoary* *moczowe*. — *Kanki* *kauczukowe*. — *Specula* i t. d. — *Wytwory* *toaletowe* *wszystkie* w *dziennikach* *ogłaszane* *płynny* do *farbowania* *włosów*, *Blanc*, *Rouge*, *perfumy*, *wodę* *kolońską* i t. d.

Na *żądanie* *przesyła* się *cenniki* *franco*.

*Zamówienia* *zaś* *najwygodniej* *za* *zaliczką* *pocztową* *natychmiast* *się* *uskutecznią*.

*Powyzsze* *środki* *wyrabia* i *utrzymuje* *Józef Trauczyński*, *aptekarz* *pod* „*Koronę*“ *w* *Krakowie*.

## Tylko za 6<sup>3</sup>/<sub>4</sub> niem. Marek

pouczająca, bardzo pożyteczna i nadzwyczajnie zyskowna Hiller'a podręczna książka przepisów bardzo przyzwoitych

### ubocznych zarobków,

zawierająca same przepisy, wynalazki, tajemnice przemysłowe na wszelkie osobiste i miejscowe stosunki o 100, 300 do 500 % zarobku z obszernymi pouczeniami, za pomocą których każdy posiadający 100 — 150 Marek, lub też i żadnego majątku ~~może~~ miesięcznie 250 — 300 Marek, zatem rocznie przynajmniej 2500 Marek ~~może~~ łatwo i bezpiecznie zarobić i oszczędzić może. Za poprzedniem nadesłaniem tylko 6<sup>3</sup>/<sub>4</sub> Marek, franco i bezzwłocznie rozseła Hillera Zakład naukowy 10 Südstrasse w Lipsku.

Do tego najwdzięczniejsze świadectwa z wielu krajów Europy, które w oryginalnych każdej władzy przedłożone być mogą, a które najświetniejsze skutki stwierdzają.

## Nie licząc za to ani grosza kosztów

rozseła Professor Rudolf de Orlicé w Berlinie ulica Wilhelma 127

*✉ swoją najnowszą listę wygranych ✉*

**na r. 1876/7**

udziela wyjaśnień co do wynalezionej przez siebie, a polegającego na czysto naukowych zasadach

## systemu gry loteryjnej

za której gruntowność

## najznacześniejsze terna

jak i powszechnie znane we wszystkich czasopismach najświetniejsze świadectwa poręczają.

## Publiczne podziękowanie

Panu Dr Burger, lekarzowi uszów w Wiedniu Lugack 3, który moją córkę z przykrego cieczenia ucha, trapiącego ją od dzieciństwa, a które rozlicznymi innymi kuracjami usunięte być nie mogło, *w najkrótszym czasie i najzupełniej uleczył.* Z najwyższem podziękowaniem, które od siebie i córki P. Dr. Burger niniejszem składam, polecam tegoż każdemu cierpiącemu na uszy a szukającemu umiejętnego, ludzkiego i troskliwego pielęgowania, najgoręcej

**Filip Fischer**, kupiec galanteryjny.

Praterowa ulica, 30.

Wiedeń, w sierpniu 1876.



# HUNGFORD'A

## niezawodna Pomada,

leczy podagrę, ból nerwów, ostre i zadawnione postrzyknięcia, porażenia, reumatyzmy, cholereę i astmę.

**Cena 3, 2, 1½ marek niem.**

Tę pomadę używać można na każdą część ciała (z wyjątkiem głowy) i w każdym wieku. Nie pozostawia żadnych śladów i niesprawia żadnych bólów.

Główny skład na Niemcy:

**Meine i Sonnefeld w Hanowerze.**

Poświadczam chętnie, że przez użycie Pańskiej pomady reumatycznej, zostałem wyleczony z kilkoletniego reumatyzmu w bardzo krótkim czasie.

**E. Wedeike**, kupiec.

Berlin, 30 stycznia 1871.

Z sercem przepelnionem wdzięcznością poświadczam, że przez użycie pomady Hungford'a w 9 miesiącach zostałem zupełnie wyleczonym z mego ciężkiego cierpienia reumatycznego, przez które utraciłem był przez 4 lata zupełnie władzę w członkach, tak, że tylko głową mógł poruszać. Najzdolniejsi lekarze, nie mogli mię byli uleczyć w kilkomiesięcznej kuracyi.

**C. Kruse**, stelmach.

Mariensee, 3 czerwca 1875.

Żem była świadkiem naocznym najokropniejszych cierpień p. Kruse'go, jego prawdziwie cudownem wyleczeniu pomadą Hungeford'a poświadczam.

*A. Ubbelohde*, kanoniczka.

Mariensee, 3 czerwca 1875.

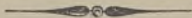
Powyższe świadectwo p. Kruse'go, zgodne z prawdą, potwierdzam z przyjemnością.

*Rautenberg*, pastor.

Mariensee, 3 czerwca 1875.

Powyższej pomady można dostać u p. aptekarza **Wiszniewskiego** w Krakowie.

**Obstalunki skuteczniają się pocztą  
w najodleglejsze strony.**



## SINA PELZ

w Krakowie na Stradomiu pod Nr. 4

w domu XX. Misyonarzy

**SKŁAD WYROBÓW ZŁOTYCH, SREBRNYCH  
i zegarków wszelkiego rodzaju.**

*Mam zaszczyt zawiadomić Szanowną Publiczność, iż otworzywszy powyższy skład, sprzedaje wszelkie wyroby po jaknajumiarkowańszych cenach.*

**DAWNE ZŁOTO I SREBRO**

przyjmuję na zamianę, albo za gotówkę kupuję, płacąc najlepszą cenę.



# WYNAGRODZENIA WYPŁACONE za klęski elementarne

w czasie 15-letniego istnienia Towarzystwa

wynoszą

**zlr. 10,664.871 w. a.**

## Czysta pozostałość

po zamknięciu rachunkowem każdego roku

rozdziela się pomiędzy stowarzyszonych

w stosunku do opłat wnoszonych.

## Zwrócono Stowarzyszonym

od czasu założenia Towarzystwa

**zlr. 1,384.011 ct. 31 w. a.**



## TOWARZYSTWO WZAJEMNYCH UBEZPIECZEŃ

w KRAKOWIE

założone w roku 1860.

Wedle rachunków zamkniętych z dniem 31 marca 1875, składają się

### fundusze gwarancyjne

Towarzystwa w dziale ogniowym i gradowym

**na rok 1876**

z następujących pozycji:

|                                           |                      |
|-------------------------------------------|----------------------|
| a) Fundusze rezerwowe . . . . .           | zlr. 1,151.631 w. a. |
| b) Rezerwa zaliczek na rok 1876 . . . . . | " 479.650 "          |
| c) Rezerwa zysków . . . . .               | " 57.977 "           |

## DZIAŁ UBEZPIECZEŃ NA ŻYCIE TOWARZYSTWA WZAJEMNYCH UBEZPIECZEŃ

w KRAKOWIE

otwarty w roku 1869.

Fundusze działu ubezpieczeń na życie wynoszą z d. 31 Grudnia 1875

**zlr. 357.407 c. 62 w. a.**

Towarzystwo przyjmuje ubezpieczenia na życie człowieka we wszystkich znanych kombinacjach, jakoto: kapitałów spadkowych dla rodziny, zabezpieczenia własnego bytu na starość, wyposażenia dzieci, rent dożywotnich, zabezpieczeń czasowych, zabezpieczeń wzajemnych pośmiertnych i t. p.

Zyski osiągnięte w tym dziale ubezpieczeń rozdzielane zostają pomiędzy stowarzyszonych.

|          |                                            |     |
|----------|--------------------------------------------|-----|
| Wr. 1874 | wynosił zwrot w dziale ubezp. pośmiertnych | 18% |
|          | " " " " na dożycie                         | 8%  |
| Wr. 1875 | " " " " pośmiertnych                       | 20% |
|          | " " " " na dożycie                         | 10% |

Na życzenie rozseła się bezpłatnie prospekta, statuta, broszury objaśniające i tabele premii.

# I. PSEPHOFFERA

## uprzyw. PIGUŁKI krew czyszczące

zwane przedtem PIGUŁKI UNIWERSALNE.

a) Ogrzewają żołądek i zaziębioną krew, odprowadzają kwasy flegmę i zbytnią żółć do żołądka, w bardzo delikatny sposób uwalniając od nich, i w ten sposób dają popęd do tworzenia się nowej krwi, gdyż z żołądka, gdy raz przestanie pełnić swą czynność przy trawieniu po-  
traw, powstają rozliczne cierpienia i słabości.

b) Te pigułki czyszczące krew, nie tylko przywracają żołądek do  
możności odbywania swych funkcyj, ale

c) przywracają utraconą chęć do jedła i napoju.

d) Rozprowadzają wzdęcia, z których powstają bóle w krzyżach  
ciśnienie żołądka i piersi, naprężenia i boleści w częściach dolnych i zat-  
kanie, odbijanie z żołądka, gorzkość i oblepianie w ustach, wstręt do  
jadła, wymioty, mdłości i rwanie w członkach, ból głowy, zawrót, po-  
sepność unysłu, klucie w boku i wielu innych cierpieniach — okazują  
też swą skuteczność.

e) W krwawych hemoroidach — jeżeli te już raz się otwarły, i znów  
się zatkały, lub gdy jeszcze nie były otwarte, a okazuje się tylko obrzę-  
knięcie w stolcu, czyli tak zwane ślepe hemoroidy, bóle i darcie w krzy-  
żach, świąd i pieczenie w stolcu, ból głowy, niepokój, zawroty, posepność  
i t. p., to trzeba zażywać przez kilka dni rano i wieczór 1 — 2 do trzech  
pigulek, a odpowiedzą z pewnością każdego życzeniu.

f) Okazują się cudownie działające w hypokondryi i chorobie śle-  
dziony, melancholii i wszystkich od nich zależących lub je powodujących  
słabościach, gdyż otwierają zatkane kiszki, śledzionę, wątrobę, małe kiszki  
w zadziwiający sposób i usuwają te choroby w zupełności.

g) Leczą z pewnością wszystkie cieknięcia z głowy, jak i ciała  
n. p. katar, ból głowy, zębów i uszów, tępy słuch, jeżeli pochodzi z wil-  
goci lub zatkania krwi, toż samo ciekące, ropiace, zamglone lub czer-  
wone oczy, choćby nawet już błona się na nich robiła, lub nawet szara  
katarakta, to można przy pomocy odpowiednich zewnętrznych środków  
ocznych z pewnością i na zawsze uleczyć, tylko trzeba mieć cierpliwość  
i odbyć kurację kilkutygodniową — codziennie rano i wieczór 1, 2 do  
3 pigulek.

b) Toż samo można z pewnością uleczyć wszystkie słone upławy,  
wyrzuty skórne, liszaje na twarzy, strupy i przyszcze głowy — wyrzuty  
i wrzody ciała; obieranie, odmrozenia i wszystkie tym podobne choroby,  
pochodzące z nieczystości krwi i zepsutych soków, choćby najbardziej  
zadawnione przy pomocy do tego służących zewnętrznych wysuszających  
oczyszczających środków — niewątpliwie i na zawsze. I nie trzeba się

obawiać, aby środki pomocnicze zewnętrzne nie wpędziły jadu choroby na wewnątrz, gdyż te pigułki częścią na dół, częścią transpiracją, usuną niezawodnie wszystko co z zewnątrz nie dałoby się usunąć.

i) Toż samo okazują się środkiem specyficznym we wszystkich słabościach płciowych t. j. upławach moczowych, wrzodach i obrzęknięciach wenerycznych etc. Tak jest! tam gdzie choroba francuzka tak dalece ogarnęła, że na szyi, wargach, nosie lub gdziekolwiek występuje jako rak toczący — i tam można się spuścić na niezawodną działalność tych pigułek.

j) Posiadają siłę pewną i nigdy jeszcze niechybioną przeciw robakom. Tylko trzeba pamiętać, nie brać na noc pigułek, lecz mierny posiłek, natomiast bierze się z rana na czczo, podług wieku i usposobienia ciała 4, 5 do 8 pigułek i do południa nie je się nic, prócz filiżanki czarnej herbaty, a jeżeli się chce wytepić je wszystkie, powtarza się tak przez parę dni.

k) W żółtacze okazały się jako niezaprzeczone i przewyborne skutki, gdzie pozwalają okoliczności i usposobienie ciała, bierze się rano i wieczór za każdym razem po 1, 2 do 3 pigułek a niezawodne uleczenie po 4 do 5 dniach dowiedzie prawdy.

l) Panny lub mężatki, u których nieregularne, lub wcale ustaly czyszczenia perjodyczne, przy upławach białych, blednicy i t. p., dziewczęta, które pomimo odpowiedniego wieku nie mają regularności, także kobiety, które wstępują w wiek krytyczny i wystawione są na różne przypadłości, często nawet na niebezpieczne choroby mogą używać z zapewnionym skutkiem — w pierwszym przypadku podług okoliczności 1: 2 do trzech tygodni, w drugim od czasu do czasu przez parę dni. Toż samo ciężarne osoby mogą być pewne, że przy używaniu tych pigułek nie tylko będą miały lekką ciężę, ale także lekkie i szczęśliwe rozwiązanie.

ł) Widoczną pomoc oddają tym, którzy cierpią na kolki, kurcze żołądkowe jakiegokolwiek rodzaju, częste wymioty, katar kiszkowy, także w padacze przy wytrwałem używaniu, złożyły dowody swej cudowności.

m) Także suchoty płuc i puchlinę wodną leczą, tylko przy ostatniej trzeba rano i wieczór brać obfite dawki.

n) Oddają wyborne usługi tym, którzy cierpią na ból w członkach, kurcze nerwowe i przechodnie goście.

o) Leczą t. z. chorobę węgierską, robaki, zatkanie kiszek;

p) skorbut, psucie się dziąseł i usuwają cuchnący oddech.

q) Przeczyszczają zamólenie nerek, odprowadzają kamień i piasek z moczem.

r) Przy złym przymocie szyi, obrzęknięciu migdałów, również przy zewnętrznych puchnięciach i obrzęknięciach szyi, biorąc rano i wieczór 1 lub 2 a przy sposobności płucząc niekiedy gardło odrobiną wody z octem winnym i miodem, można być pewnym bardzo szybkiej pomocy.

s) Dziwe mięso i podobne narośla ciała, leczą gruntownie.

t) Są pewnym środkiem ochronnym w grasujących zarazach i chorobach, gdy się tylko parę razy na tydzień przed spaniem po kilka pigułek zażywa. W ospie, odrach, szkarlatynie i t. p. chorobach można być pewnym łatwego odkrycia, jeżeli się przygotowało do nich przez mierne używanie tych pigułek — maiej więcej co dwa lub trzy dni, a gdy tylko te k osty zaczynają już przysychać, to trzeba znów zacząć użycie tych pigułek, a można być pewnym, że złych skutków, jakie te choroby często na oczach, słuchu i członkach zostawiają, obawiać się nie trzeba.



u) Leczą najstraszniejszą ze wszystkich chorób — Miserere — jeżeli choroba już tak daleko się posunęła, że zachodzi kilkodniowe zatkanie, stwardnienie, wypukliny, nieustanne wymiotowanie i t. p. w ten czas nie trzeba zważać na czas, gdy chory jest w niebezpieczeństwie lecz tak samo jak w kłuciach i kurczach, kiedy chory wymaga szybkiego ratunku, dawać co 1½ — 2 — 3 godziny po jednej tak długo, dopóki sobie natura zwykłej drogi nie przetoruje — poczem można przez parę dni wieczór i rano po 1 — 2 dawać.

w) Osoby, mające używać kąpeli lub wód mineralnych, nie mogą mieć lepszego przygotowania i przeczyszczenia, jak biorąc przed zaczęciem kuracji przez kilka dni, rano i wieczór po 1 — 2 — 3 pigułek.

z) Krótko powiedziawszy, że wiele jest przypadków i chorób, w których cudowne swe skutki okazały.

### Dawka tych pigułek jest:

Dorośli biorą rano i wieczór po 1—2—3. Krwiste i gorące osoby, które są zwykle trudne do poruszenia, i którym często najsilniej rozwalniające środki nie pomagają, uczynią lepiej, biorąc nie wiele n. p. rano i wieczór po 1 — 2 ale przez kilka po sobie następujących dni — natomiast wilgotne i flegmatyczne temperamenta mogą znieść większą dawkę. Także ci, którzy dla rodzaju swej choroby, muszą odbywać kurację 2 — 3 — 4 tygodniową, niech biorą rano i wieczór po 1 — 2 — 3 po tygodniu będzie dosyć, jeżeli tylko co drugi dzień zażyją, powtarzając jeszcze przez 3 — 4 — 6 tygodni, tak, żeby dziennie 2 — 3 a najwyżej 4 razy mieli wypróżnienia; — ci zaś, którzy tylko jednego dnia chcą się przeczyszczyć, zażyją na noc 4 — 5 pigułek, a jeżeli do rana nie ma skutku, to zażyć mogą jeszcze kilka.

Te pigułki działają łagodnie, nawet najdelikatniejsze usposobienie nie będą się uskarżać. Wolno każdemu zażywać te pigułki własnym sposobem, najlepiej w łyżeczce resolu lub kleiku, tylko żeby to, w czem się zażywa było zimnem, inaczej pigułki mięknią prędko i dostają smaku odrážającego. A że nie zawsze można utrzymać miarę w jedzeniu i picciu, przeto mają te pigułki tę zaletę, że można jeść nieco owoców i wszystkiego, bez obawy przeszkodzenia ich działalności. Rano można je bezpośrednio przed, z kawą lub po kawie, lub zwykłym posiłku zażywać. Ci, którzy całą kurację odbywają, będą najlepiej wiedzieć, ile znieść mogą. Jak przy każdym lekarstwie ograniczyć się trzeba na dziecie, tak też i przy tych pigułkach, a opatrzywszy się stósownem do pory ubranie, można przy nich czynić co się podoba i nawet podróżować, w potrzebie zażywać pigułki o każdym czasie.

Te *pigułki czyszczące krew* są więcej jak od 80 lat jedynie prawdziwe w Apteczce Pserhofer'a pod „Złotem jabłkiem“ Singerstrasse Nr. 15 w Wiedniu i kosztuje pudełko z 15 pig. 21 cent. Rulon o 6 pudełkach 1 Złr. 5 c., przy przesyłce pocztowej dodaje się 10 c. za opakowanie i stempel. Mniej jeden pakiet nie rozseła się.

NB. W skutek wielkiego popytu, bywają te pigułki w najrozmaitszy sposób naśladowane, uprasza się więc, żeby żądać wyraźnie Pserhofer'a pigulek czyszczących krew, i tylko te można uważać za prawdziwe, których sposób użycia ma u dołu firmę: Kunst- & Buchdruckerei „(Steermühl)“ Wien.

Bukosar, 13 sierpnia 1869.

Szanowny Panie! Byłem tak szczęśliwym przyjść przypadkiem do Pańskich pigulek krew czyszczących, które na mnie cuda działy. Cierpiałem od kilku lat na żołądek — pewien przyjaciel ustąpił mi 10 Pańskich pigulek, które mię tak na nogi postawiły, że to prawie cud.

*Franciszek Wagner*, oberżysta.

Panie! Nie znajduję słów, by podziękować za wyborny skutek pigulek krew czyszczących — po wyżyciu jednego tylko pudełka, wszystkie symptomy choroby znikły.

*Maciej Wolte*.

Panie Pserhofer w Wiedniu! Proszę o łaskawe przysłanie mi za przekazem pocztowym 5 rulonów Pańskich wybornych pigulek. Równocześnie nie mogę pominąć, ażeby nie wyrazić Panu zupełnego uznania, za wyborną działalność tych pigulek.

*Krunos'uw Jovic*, urzędnik kolei państwowej w Fiume.

Bielsko, 2 czerwca 1874.

Wielmożny Panie Pserhofer! Muszę Panu pisemnie wyrazić, jak tyłu innych, którym Pańskie pigułki przywróciły utracone zdrowie, najgorętsze podziękowanie. Proszę o przysłanie mi znów 12 rulonów.

*Karol Kauder*.

Gdy Pańskie pigułki przywróciły mej żonie trapionej od wielu lat chronicznem osłabieniem żołądka i reumatyzmem kości, już uciekające życie, i wróciły jej młodzieńcze siły, nie mogę się oprzeć naleganiom innych równie cierpiących i proszę o przysłanie 3 rulonów pigulek.

*Korol Świsstek*.

Geigl pod Saleburgiem 1871.

Ja i moja żona nie znajdujemy dość słów, aby podziękować Panu za Jego pigułki. — Upraszam o przysłanie 5 rulonów.

*Alojzy Letz*.

Peterswald, 14 Sierpnia 1870.

Wielmożny Panie! Z uszanowaniem mam honor oznajmić, że Pana pigułki uleczyły mnie z moich cierpień stołcowych tak zupełnie, że znów mogę wrócić do mych zajęć, — za co składam serdeczne podziękowanie.

*Antoni Schedella*, nadleśniczy.

Karbitz, 19 lipca 1874:

Proszę znów o dwa rulony wybornych pigulek, których zbawiennej mocy nie mogę się dość wydziwić.

*Józef Margraf*.

Belgrad, 9 lutego 1871.

Panie! Te pigułki zasługują w istocie na nazwę „Uniwersalnych“, gdyż jak Panu wiadomo, cierpiałem od 1840 r. na ranę w nodze, która od czasu używania Pańskich pigulek tak zmalała, iż spodziewam się na pewno, że się zupełnie zablizni. Także za wyborną Pańską Essencyą na uszy nie mogę dość podziękować, gdyż i lewe moje ucho, na które już zupełnie niesłyszałem, znacznie się polepszyło.

*Franciszek Schwarzbauer*.



# Józef Weiss aptekarz

„pod Murzynem“ w WIEDNIU Tuchlauben Nr. 27  
utrzymuje największy SKŁAD wszystkich zagranicznych,  
szczególniej francuskich używanych środków leczniczych.

*Balsam Vektorinieg* z ziół alpejskich, środek przeciw chorobom nerwowym, kurczom, reumatyzmom, kluciom w boku, zapaleniom stawów etc. Flakon 1 zlr. 50 c.

*Piersiowe tabliczki* przeciw kroupie, kokluszom i chrypcce. Pudełko 70 cent, duże 1 zlr. 30 cent. Przy tuzinie 25<sup>o</sup>/<sub>o</sub> rabatu.

*Anodyne Necklase* angielskie perły dla dzieci do zawieszania na szyi, przez co zębów łatwo i bez bólu dostają. Cena 3 zlr.

*Odontina*, pasta do zębów w porcel. pudełk. po 80 c. Środek do czyszczenia zębów, — wzmacnia dziąsła i usuwa chwianie się zębów.

*Cachou aromatisé* do usunięcia cuchnącego oddechu po jedzeniu, paleniu tytoniu, po nżyciu gorących trunków. 1 pudełko 60 cent.

*Eau antephelique* z ziołowych części przyrządzona woda odświeża, upiększa i wzmacnia skórę; usuwa piegi, przyszcze, plamy. Cena 1 zlr.

*Balsam na odmrożenia* w słoikach po 50 ct. Nawet przy zastarzałych odmrożeniach w najkrótszym czasie usuwa ból i goi zupełnie.

*Dra Floryona Schmid'ta* płyn do zębów, usuwa ból, wzmacnia je i szybko działa. Flaszeczka ze sposobem użycia 40 cent.

*Uniwersalny proszek do potraw* Dra Grölis. Proszek ten działa na trawienie i czyści krew. Leczy: ciężkie trawienie, zgagę, hemoroidy, wyrzuty, i jest środkiem przeciw podagrze. Duże pudełko 1 zlr. 26 c., małe 84 c.

*Essencya na oczy* Dra Romershausen. Przywraca i wzmacnia wzrok. Flakon z dokładnem sposobem użycia 2 zlr. 60 c.

*Balsam przeciw wołom* Kropf Salbe, flaszka po 40 i 80 cent.

*Plaster rupturowy*. Środek w wypuklinach dolnych części, polecony przez Dr. Krisl w Bazylei. Puszka blaszana z opisem 3 zlr. 60 cent.

*Plaster uniwersalny* Dr. Buron w Paryżu Nagrodzony dyplomem—pomaga na nagniotki, odmrożenia, rany, skrofule i wrzody. Słoik 50 ct.

*Francuski płyn* do farbowania włosów najdlużej w 10 minutach, Przyrząd t. j. dwa spodeczki i 2 szczoteczki 50 c., flakon 2 zlr.

*Wata goścowa z reumatyczna* Pattison'a (prawdziwa) przeciw rwanii i postrzyknięciu. Pakiet po 70 i po 40 cent.

*Pastyłki bilińskie* są przeciw zgadze, kurczom żołądka, wzdęciom, i trudnemu trawieniu skutkiem przeładowania żołądka. Pudełko 60 cent.

*Chinowo-glicerynowa Pomada* wzmacniająca korzenie włosów i pobudzająca ich wzrost. Słoik do 80 c. i po 1 zlr. 50 cent.

*Ess bouquet* przyjemny perfum do chustek i bielizny. Flakon 1 zlr.

*Augsburska essencya życia* Dra Klessow'a. Skuteczna przy zatwardzeniach, złem trawieniu, hemoroidach. Flaszeczka 50 c i 1 zlr.

*Dra Callend'a tabliczki* przeciw robakom. Zalecają się jako bardzo skuteczne na robaki i bardzo przyjemnego smaku. Cena pudełka 60 c.

*Styryjski sok ziołowy* na słabości piersiowe i płuc, kaszel, chrypkę, tak dla dzieci, jak też i osób słabowitych. Flaszka 87 cent.

*Woda Botot.* Aromatyczna Woda do ust, skuteczna na ból zębów, cuchnięcie, chwianie. Flaszka 50 cent.

*Tanochin Pomada*, środek na włosy. Po 3--10 używaniu włosy przestają wypadać, odrastają na nowo i odzyskują kolor i połysk. Puszka 2 złr.

*Pomada na brodę* w laskach ma te same własności jak powyższa, służy na wąsy i brodę. Cena 60 cent.

*Puritas*, proszek do zębów. Cena 1 złr.

*Pastyłki czekoladowo-żelaziste* przeciw bladacze i dla polepszenia krwi. — Pudełko 90 cent.

*Lieber'a ziola zdrowia*, środek przeciw słabościom piersiowym i płucnym, kaszłom, katarom, chrypcie. Pakiet 1 złr 50 cent.

*Dla cierpiących na oczy.* Do wszechstronnych pochwał wody na oczy i ja się przyłączam. Używam ją od lat wielu i jej zawdzięczam, że w 66 roku życia wieczór przy świetle najdrobniejsze pismo bez okularów czytam. Zapalenia oczu ustępują. Cena 1 złr. 10 c. *Fr. Tiez*, Rada dworu.

*Płyn przywrótczy* wyborny środek dla kobiet. Cena 1 złr. 40 c.

*Dra Mayer'a* Essencya żołądkowa przeciw kurczom, kolkom, wzdęciom, słabościom żołądkowym. Diarhom i środek przeciw chorobie morskiej.

*Franzenberga* woda przeciw kamieniowi moczowemu.

*Liebe-Liebiga* środek pożywczy dla dzieci do sporządzania zupy Liebiga. Flaszka 70 cent.

*Maagera tran wątrobiany* bezwonny i bardzo smaczny. Cena 1 złr.

*Seelofera* węgierski balsam na rany i żołądkowy, we fiaskach po 40 c. Szczególnie skuteczny w hemoroidach i zatłkaniach.

*Pasta do zębów* Pfeffermanna. Cena 1 złr. 25 c.

*Mleko zjęszczone* wyrabiane przez angielsko-szwajcarskie stowarzyszenie mleczne w Ham, dla gospodarstw domowych, noworodków. 65 ct.

*Pagliano* syrup, bardzo lubiany, rozwalniający i krew oczyszczający, prawdziwy, prosty od Prof. Pagliano z Florencji sprowadzany. 1 złr. 50 c.

*Szwajcarski płyn na słuch* przeciw dzwoni-aniu, szumieniu, bólu w uszach, głuchin i tępemu słuchowi. Cena 1 złr.

*Cement do zębów* do plombowania samemu. Cena 1 złr.

*Liebiga wyciąg mięsny* w orig. puszkach po 1 fnt.  $\frac{1}{2}$  fnt i  $\frac{1}{4}$  fnt.

*Anotherinowa woda do ust* Poppa, środek na zęby. Flakon 1 fl 40 c.

*Cukierki z mchu* Dr. Schneebergera w Preszburgu, wyborne lekarstwo przeciw kaszłom, chrypkom. Pudełko 36 c.

*Proszek do zębów* podług przepisu Dra Prof. Helder'r. Pudełko 40 c.

*Proszek fiakerski* przeciw kaszłom, koklu-zom, katarom. Pud. 35 c.

*Proszek przeciw poceniu nóg.* Pudełko 2 złr.

*Dr. Quarin słynny środek* przeciw katarom i kaszłom. Pudeł. 65 c.

*Neuroxylin* wyciąg z roślin alpejskich, przeciw podagrze, gościom, reumatyzmom. Flakon 1 złr.

*Pastyłki prendini* przeciw chrypcie, polecą się śpiewakom. Pudeł. 40 c.

*Cognac francuski* flaszka po 80 c i 1 złr 50 c.

*Copatine Mége* połączenie balsamu Copaiwy, przeciw świeżym i zastarzałym upławom nasienia. Cena 1 złr 80 c., silniejszy 2 złr.

*Balsam na odmrożenia*, słoik po 1 złr.

Okolo

**162****ciągnięć**podczas  
wypłacania.Dziesięć poręczonych wygranych  
z roku 1869.**Rotschilda Losy**

1000 fl. pewna wygrana 1000 fl.

Wygranych  
około

60.866,248 fl.

podczas trwania  
GRY towarzyskiej.**Wielkie Towarzystwo gry,**które przewyższa wszystko co dotychczas ofiarowano,  
niezmierna liczba**162 ciągnięć**

z przeszło 60 Milionami Złr. wygranych.

Uczestnikom poręcza się

**10 pewnych wygranych.**To towarzystwo składa się z 40 udziałów i posiada 100 sztuk najwięcej  
poszukiwanych losów, pomiędzy innymi 10 sztuk z r. 1839.Wszystkie wygrane w ciągu trwania gry wspólnej, przypadające na odnośnie  
losy zostaną po odciągnięciu wartości losu według kursu rozdzielone, a wszy-  
stkie wygrane, jakie padną na 10 sztuk losów z r. 1839, które w ciągu gry  
wspólnej wyciągnięte być muszą, zostaną bez żadnego odciągnięcia za losy  
zastępcze, więc i najmniejsza pewna wygrana w 3 dni po ciągnięciu w pel-  
ności biorąc współudział w grze wypłacona.Pierwsza wpłata wynosi 8 fl. w. a., za każdy udział opłaca się miesięcznie  
8 fl., a po zupełnem wpłaceniu otrzymuje się

1 szt. 100 fl. Wiedeńskiej gminy los (pewna wygrana 130 — 200 fl.)

1 szt. na 100 fl. Węgierskiej pożyczki los z r. 1870 (pewna wygrana 136 fl.)

Gdy w najniezwyklejszym razie na te dwa losy do 400 fl. ostate-  
cznie wygrane być muszą, przeto już w tem jest zapewniony znaczny zysk  
nie licząc wygranych, które na 10 szt. losów z r. 1839 paść muszą iprzynajmniej **1000 fl.** wynoszą.

Oprócz tego ma się udział w około 160 innych ciągnięciach.

Gdy prawdopodobnie bardzo wielu uczestników będzie w tych towa-  
rzystwach gry, a już w najbliższych dniach kilka ciągnięć ma miejsce, upra-  
sza się tedy o spieszne udzielenie poleceń przy złożeniu gotówką 8 fl. jako  
pierwszą wpłatę lub nadesłanie takowych przekazem pocztowym.**Drugie wielkie towarzystwo gry** na 100 losów a 50 uczest-  
ników z 5 poręczonymi wygranami, losów z r. 1839.Miesięczna wpłata tylko 4 fl., po których pełnem wpłaceniu 2 szt.  
losów premiovych Państwowych z r. 1870 po 50 fl. (pewna wygrana 36 fl.  
do 136 fl.) współuczestnikowi każdemu wydane zostaną. Można pojedynczo  
przystępować, wpłacając tub nadsyłając 1szą ratę tylko 4 fl.**Kantor wymiany domu hurtownego**

WAWRZYŃCA HERBERA

(Istnieje od r. 1839)

w Bernie.

## Chorym na płuca

jako też cierpiącym na tak częste zwiastuny tuberkulów, choroby wyniszczające jak skrofuly, niedokrewność, bladaczkę, brak apetytu w połączeniu z ogólnem osłabieniem etc. jako też chroniczny katary płuc, przynosi niezawodną pomoc I. Herbanego fosfor. kwas

### *Wapienno-żelazisty Syrup*

zbadany przez lekarzy i jest jedynym środkiem przeciw tuberkułom i wszystkim powyższym słabościom. Flaszka wraz z broszurą Dra Schweizer 1 fl. 25 ct.

Przeciw **Gośćcom, Reumatyzmowi**, uśmierzający cierpienia: bóle nerwowe, ból w twarzy, Migrenę, reumatyczny ból zębów, bóle w lędźwiach (Ischias) reumatyczne i nerwowe, choroby sercowe, ból krzyżów, porażenia, kurcze żołądkowe i kiszek, ogólne osłabienie, dreszcze, osłabienie mięśni po poprzednim obrażeniu, jako to: zablźnionych ranach, — złamaniu kości, za najlepszy i najskuteczniejszy środek uznany — przez aptekarza I. Herbanego w Wiedniu z ziół leczniczych alpejskich sporządzony **WYCIĄG ROŚLINNY**.

Neuroxylin został w cywilnych i publicznych wprowadzony szpitalach z wyborynym skutkiem. Jeden flakon w zielonem opakowaniu 1 fl. 1, mocniejszego gatunku na gościec i porażenia w różowem opakowaniu 1 fl. 20 c.

**Żołądkowe cierpienia** jak: kurcze, brak apetytu, zgagę, niestrawność, nudność etc. leczy szybko, pewnie i gruntownie

### **Dra Lancé'go Likier Żołądkowy**

w fiaskach z sposobem użycia 1 fl. 1. Przy przesyłce poczt. 20 c. za opakow.

**Do przeczyszczenia krwi** jest najstósowniejszym i najwyborniejszym środkiem I. Herbabny'ego spotęgowany

### **SYRUP z SARSAPARILLI**

doświadczony w zatwardzeniach, uderzeniach do głowy, zastarzałych chorobach skórnych, liszajach, ropieniach, jęczących ranach, gośćcu, reumatyzmie, w cierpieniach hemoroidalnych, w zastarzałych słabościach sifilistycznych, dalej przy nieregularnym obiegu krwi, złem trawieniu, uderzeniach krwi do głowy, zawrotach, obrzęknięciach wątroby i śledziony, w żółtacze, skrofulach, gruczołach, cierpieniach nerwowych i słabościach kobiecych

Cena 1 fiaski oryginalnej 85 c., poczta 15 c. więcej za opakowanie.

Główny skład rozsyłki u wynalazcy

## **J. Herbabny**

Apteka pod „Milosierdziem“, Neubau, Kaiserstasse Nr 90, róg Neusliftgasse.

Przesyłki pocztowe uskutecznią się codziennie — wszystkie ogłoszane krajowe i zagraniczne farmaceutyczne wytwory są zawsze w zapasie i rozsełają się za nadesłaniem gotówki lub pobraniem pocztą należytości.

# Syrup sosnowo-balsamiczno-ziołowy Aleks. Mańkowskiego

wypróbowany w szpitalach przeciw wszelkim uporeczywym  
kaszlom i niezawodny w kokluszu.

**Cena flaszki 1 zlr.**

Szanowny Panie A. Mańkowski!

Przysłany mi przez Pana syrup sosnowy działał prawdziwy cud, gdyż po wyżyciu i flaszki mój 16-letni kaszel, który ani chwilę spokoju mi niedawał, zupełnie ustał. Upraszam o nadesłanie mi jeszcze dwóch flaszek dla mej kuzyny. Kreślę się z poważaniem wdzięczny

*Feliks Michniewicz* c. k. kancelista.

Zaleszczyki d. 4 Września 1875 r.

Szanowny Panie A. Mańkowski!

Sporządzony przez pana syrup przeciw kaszlowi nietylko mnie i moją żonę, ale i moje troje dzieci w każdym czasie, gdy kaszel powstał, w zupełności wyleczył. Dlatego składam Panu w imieniu mojej rodziny najgłębsze podziękowanie i mogę z najsumienniejszem przekonaniem także Szanownej Publiczności ten syrup najlepiej polecić.

Czerniowce d. 1 Października 1875 r.

*Wiktor Karol Krieger,*  
kupiec i właściciel kamienicy.

*Liczne listy i świadectwa są do przejrzenia u wynalazcy w Przemysłu.*

Główne składy utrzymują: w *Krakowie* **W. Redyk**  
w aptece pod Barankiem; we *Lwowie* p. Z. Rucker; w *Czer-  
niowcach* p. W. Beldowicz;

oraz jest do nabycia w aptekach:

w Bochni u. p. Reissa; w Brodach u. p. Witosławskiego; w Bóbrce u. p. Międlieckiego; w Belzie u. p. Grossa; w Busku u. p. Wysoczańskiego; w Drohobyczu u. p. Kleczkowskiego; w Jarosławiu u. p. Bohusa; w Jaśle u. p. Palcha; we Lwowie u. p. Radolowicza; w Łańcucie u. p. Schulza; w Kołomyi u. p. Sidorowicza; w Przemysłu u. Tarczyńskiego; w Przemyslanach u. p. Baranowskiego; w Nowym-Sączu u. p. Filipka; w Rzeszowie u. p. Kalinowskiego; w Stanisławowie u. p. Stechera; w Stryju u. p. Dragowskiego; w Tarnopolu u. p. Jamrohiewicza; w Starym-Sączu i Szczawnicy u. p. K. Jezierskiego; w Tarnowie u. p. J. Reida.

W APTECE POD „BARANKIEM“

# WIKTORA REDYKA

(dawniej ś. p. Molendzińskiego)

w KRAKOWIE

znajdują się następujące **środk** **lekar**skie wyrabiane  
we Francyi, Anglii, Szwajcaryi i Niemczech:

**Rurki Levasser'a** przeciwko astmie, chrypcie i wszelkim cierpieniom kanałów oddechowych.

**Pigułki Morisona** wprost z Londynu sprowadzane z opisami użycia w języku polskim i niemieckim.

**Pillules de carbonate ferreux inalterable de Vallet** przez wieciu lekarzy polecane jako jedyny środek w blednicy.

**Syrup chrzanowy**, lekarstwo przyjemne w użyciu a zastępujące tran-

**Syrup Dr Forgeta**, niezawodny środek przeciw grupie, katarowi, astmie i kaszłom nerwowym.

**Balsam Vektoriniego** przeszło 70 lat znany przeciw słabości nerwów, kurczów, reumatyzmów, bólu zębów, szczególny na rany — okazał się obecnie przez własne doświadczenie Szanownej Publiczności jał o niezawodny i jedyny środek przeciw cholercze. Nie trafił się bowiem ani jeden wypadek, ażeby słaby na cholercę używając balsamu Vektoriniego umarł. 20 — 30 krop i użyte na cukrze lub czystego balsamu łyżeczka od kawy uśmierza zupełnie kurczce żołądka, wymioty, rozwolnienie, nacierając przytem czystym balsamem żołądek i członki, powtarzając dosis co 10 minut kilka razy. Flakon tego balsamu złr. 1.50. Dostanie go prawie w każdej aptece i we fabryce we Lwowie. W Krakowie dostanie u pp. aptekarzy **Wiktora Redyka pod „Barankiem“** i **K. Wiszniewskiego** jak równie w handlu pp. Janigi i J. Jahna.

**Papier Wlinsi** leczy katar, sapkę, chrypkę, zapalenie gardła, fluxye, ból gardła i reumatyzm.

**Pastyłki Dethana** uśmierzające cierpienia gardlane, jak równie i kaszel.

**Quina Laroche**, środek ożywczy, pobudzający trawienie i sprowadzający apetyt: przyrządzony z chinu i wina francuskiego.

**Wyciąg mięsny Liebiga** (amerykański) doskonały środek dyetetyczny, dla osób osłabionych. Sprzedaje się w oryginalnych słoikach różnej wielkości, po cenach fabrycznych.

**Papier Fayard et Blayn**, jest najdoskonalszym środkiem na odgniotki, które w krótkim czasie zupełnie nikną, tudzież w oparzeniu i odmrożeniu części ciała, jako środek doświadczeniem stwierdzony.

**Lakticina, Guarana i perły Clertana** jedyne lekarstwo przeciwko migrenie, cierpieniom głowy nerwowym i bieguncce.



**Synapizma Rigollota i Boggio**, pierwsze działają natychmiast, drugie powleczone są muszlinem aby powolniej naciągały.

**Tran Maagera, Mohla** i inne, pomocne w cierpieniach skrofulicznych i piersiowych.

**Ocet toaletowy francuski „Société Hygiénique“** środek orzeźwiający i wzmacniający.

**Syrop Dr Dellabare** ułatwiający żąbkowanie u dzieci.

**Elixir z Pepsiny braci Montreuil** na wszystkie słabości żołądka.

**Likwor smółowy Barberona**, doskonałe lekarstwo w chorobach piersiowych, kataralnych, kokluszowych i t. d.

**Eau balsamique et Odontalgique** du Dr. Jackson, doświadczone jako najdzielniejszy środek przeciw bólowi zębów i dziąseł, zapobiegający od próchnienia zębów i przeciw skorbutowi.

**Syrop Dr Hieronima Pagliano** wzmacnia i oczyszcza krew, wydalając szkodliwe soki, zgubne dla zdrowia ludzkiego. Najlepszym świadectwem jego skuteczności, jest renoma, jakiej ciągle używa

**Pigułki Cauvina** w różnych słabościach żołądka, w obstrukcyach, hemoroidach, zamuleniach, tudzież w słabościach wątroby, żółtaczce i t. d.

**Pastillen alcalines au Gicarbonate de Soude naturel de Vichy** na wzmocnienie osłabionych sił, jako sprawujące apetyt, w żółtaczce, blednicy itd.

**Syrop nadfosforanu wapna**, doświadczony środek w chorobach piersiowych, usmierza kaszel a usuwając poty, wzmacnia chorego.

**Eau cordilières** słynna woda paryzka przeciwko bólowi zębów.

**Syrop chinowo-żelazny i wino chinowo-żelazne**, lekarstwa wzmacniające osłabiony organizm, wzbudzające apetyt i t. d.

**Eau de carmes** wyśmienity środek przeciw kurczom żołądka, cholercze i sparaliżowaniu.

**Eau de Cologne phlocome Morasa**. Płyn ten dzielny, posiadając w swym składzie części odżywcze i orzeźwiające, wzmacnia włosy i skórę, a nadto działa bardzo korzystnie w cierpieniach głowy, usuwając takowe. Używanie tegoż płynu w łuszczeniu się skóry jest jedynem, gdyż niszcząc łupież, wstrzymuje towarzyszące przytęmienie wypadanie włosów.

**Fosfat żelazny Lerasa** jest środkiem powszechnie znanym i używanym dla wzmocnienia krwi. Oprócz tego wzmacnia siły i usuwa słabości nerwowe.

**Pigułki i woda z rośliny Matica** używane w słabościach sekretnych kanału moczowego, szluzotokach i t. p.

**Esencya za Salparylli Colberta** leczy choroby syfilistyczne.

**Magnezya palona anielska p. Henry**, usuwa dolegliwości żołądkowe.

**Pigułki Dr Croniera** usuwające migrenę i rozdrażnienia nerwowe.

**Roob Royvau Lefecteur** środek oczyszczający krew ze złych soków.

**Molla proszki Seidlickie** powszechnie znane.

**Aparata do wdychania inhalacyjne.**

**Crème Oriza** (Ninon de Lenclos) nadaje świeżość twarzy i t. d.

**Eau de Cologne Farina** — prawdziwa Woda kolońska.

**Melanogène** wyśmienity i pewny środek do farbowania włosów w różnych kolorach.

**Velutina** puder ryżowy z bizmutem.

**Elatina** płyn smółowy zgęszczony ze sosen w Norwegii. Od 20tu lat przepisywany przez najslawniejszych lekarzy zawsze z pomyślnym skutkiem przeciw: dychawicy, utracie głosu, zwirowi w urynie, katarom pęcherza, słabościom piersiowym, w jednej chwili tamuje **plucie krwi** i **wszelkie krwotoki**.

**Mydło Oriza** z wszelkiego gatunku wodą sprawuje pianę delikatną i obfitą. Ze wszystkich mydeł toaletowych najlepsze i najdelikatniejsze (podług Dr O. REVEIL) niezbędne dla utrzymania powłoki ciała delikatną i gładką.

**Pastyłki Dr Belloc** usuwają cierpienia żołądka i ułatwiają trawienie.

**Pasty do zębów Pappa i Bergmanna** środki konserwowania zębów.

**Skubanka** biała cienka.

**Irrigateur**, przyrząd zastosowany do lewatyw, wstrzykiwań, skrapiań Prysznitz, którego chorzy używać mogą w łóżku bez zmoczenia się i zmiany miejsca, używany bywa powszechnie w szpitalach zagranicznych, klinikach i t. d. Przyrząd ten sam funkcjonuje, wytrysk jego jest ciągły, regularny i dający się dowolnie modyfikować, praktycznością swoją przewyższa wszystkie klyzopompy i hydroetyzy.

**Limousina Chloral** w **perłach** dogodny i łatwy środek do uspienia nawet wtenczas kiedy opium nie skutkuje.

**Pate George, Pate Regnault, Pate au suc de Lait** i cukierki Kocha, uśmierzają kaszel i ból w piersiach. Pastyłki z różnych zdrojowisk jak: Szczawnickie, Bilińskie i t. p.

**Nestleja mączka dla dzieci**, używana od kilku lat w wiedeńskim domu podrzuktów, jak rónie zalecana przez najsłynniejszych lekarzy dla wzmocnienia i ożywienia niemowląt. 1 puszka kosztuje 1 zlr. Do nabycia w Aptekach: w Krakowie u p. **Wiktora Redyka**, w Tarnowie u p. Tenczyna a w Nowym Sączu u p. R. Jakubowskiego.

Szczególniejszej uwadze polecam: Przetwory apteki angielskiej Swanna w Paryżu, jako to: **Syrup z nadfosforanu, Syrup nadfos. sody i Syrup nadfos. żelaza**, przyrządzone podług przepisu znakomitego lekarza Churchill'a i przez tegoż z najlepszym skutkiem używane we wszelkich chorobach piersiowych.

Zamówienia z prowincyi uskuteczniają się w tej chwili za zaliczką pocztową.

Dla pp. Aptekarzy odstępuje się rabat. — Opakowanie liczy się tanio.

Zawiadamiam P. T. Szanowną Publiczność, że tak zwaue krople

## Tooth-Ache-Drops,

leczące w jednej chwili najgwałtowniejszy ból zębów, umieściłem na składzie w Aptece **W. Redyka** pod „Barankiem“ na małym Rynku w Krakowie.

1 fiaszeczka tych kropli kosztuje 50 c. za opakowanie do przesyłki liczy się 10 centów.

Blückerburg dnia 26 Lipca 1876 roku.

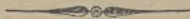
Profesor  
*Ludwig Wundram.*

CIERPIĄCYM NA RUPTURĘ  
poleca się szczególnie maść rypurową  
**G. STURZENEGGERA**  
W HERISAU W SZWAJCARYI.

Takowa wylecza nawet całkiem zastarzałe rypury w wielu wypadkach najzupełniej. (Sposób użycia, tudzież ciekawe świadectwa wyleczenia udzielają się darmo). Do nabycia w słoikach po złr. 3.20 i po 3.70, tak u wyłazcy, jako też u pp. W. Redyka aptekarza pod „Barankiem“ w Krakowie, Z. Ruckera aptekarza we Lwowie i F. Brunera w Tropawie.

SYRUP PIERSIOWY  
**G. A. Mayera z Wrocławia.**

Na wszelki zastarzały kaszel, ból piersi, długoletnia duszność; cierpienia gardłowe, zamulenia płuc, dotychczas w każdym razie najpomyślniejszym skutkiem uwieńczony. Syrup ten zaraz po pierwszym użyciu nadspodziewanie błogie skutki wywiera, mianowicie na kaszel kurczowy (koklusz), ułatwia wyrzucanie wiśnej a duszącej flegmy, łagodzi natychmiast drażnienia i usuwa w krótkim czasie wszelki choć najgwałtowniejszy kaszel, a nawet suchotniczy i wyrzucanie krwi. Powyższy syrup jest do nabycia: w Krakowie u p. **Wiktora Redyka** aptekarza pod „Barankiem“ i u p. P. Krokiewicza na Stradomiu, w Tarnowie u p. Wielogórskiego w Przemyślu n p. Edwarda Machalskiego.





**Dla wszystkich troskliwych matek, rodziców, opiekónów, nauczycielek i nauczycieli, polecają się dziełka,  
wydane nakładem**

## **KSIĘGARNI A. NOWOLECKIEGO**

a mianowicie:

### **O POZNAWANIU TEMPERAMENTÓW DZIECI**

**w zastosowaniu do wychowania**

dla rodziców, opiekunów, wychowawców i nauczycieli szkół ludowych.

NAPISAŁ b. NAUCZYCIEL W WARSZAWIE.

**LUCYAN FALKIEWICZ.**

Cena 1 zlr.

### **KRZEMIENIEC.**

Przygody i wspomnienia studenta pierwszej klasy.

Napisał **WALENTY SPEKTATOR.**

Cena 1 zlr. 80 c.

### **Jak mama maleńkiego Jasia uczyła religii**

Napisał **Ks. WALERYAN SERWATOWSKI,**

Zarys I 30 ct., kartonowany 35 ct. Zarys II 35 ct., kartonowany 40 ct.

Zarys III znajduje się pod prasą.

### **GIMNASTYKA DOMOWA**

szczególnie dla płci żeńskiej.

Napisał **M. KLOSS,** z niemieckiego przełożył **J. B. WAGNER.**

Cena 1 zlr.

### **WYKŁAD NAUKI MORALNOŚCI**

*dla młodzieży katolickiej.*

Napisał **Ks. J. SZPADERSKI.**

**b. profesor b. Akademii rzymsko-katolickiej w Warszawie.**

Cena 60 centów.

**Metoda najnowsza ułatwiająca naukę historii powszechnej**

przez Dra ZABĘ;

z 2 mapami, kluczem do nich. — Cena 2 złr. 50 c.

**KRÓTKIE WIADOMOŚCI z HISTORII POLSKIEJ**

napisał J. B. W.

d odaniem żywotów sławnych hetmanów, geografii dawnej Polski. Chronologii  
z 45 drzeworytami.

Cena 1 złr. 25 centów.

**BAJKI i ILLUSTROWANE PRZYPowieści**

Napisał STANISŁAW JACHOWICZ.

Cena 1 złr. 50 c., na welin. pap. 2 złr., z rycin. kolor. 3 złr. 50 c.

**POWIASTKI PROZĄ i WIERSZEM**

Napisał STANISŁAW JACHOWICZ.

Tomik I z rycinami 1 złr., Tomik II z rycin. 1 złr. z ryc. kolor. po 1 złr. 60 c.

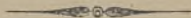
**KSIĘGARNIA A. NOWOLECKIEGO w KRAKOWIE**

Podaje wiadomość dla wszystkich kupców, handlujących, gospodyń itp., oraz dla Nauczycieli i Zwierzchników szkół ludowych że jest na głównym składzie w księgarni do nabywania, zalecona przez W. Radę szkolną krajową.

**TABLICA SYSTEMATU METRYCZNEGO****MIAR i WAG.**

Tablica ta na wielkim arkuszu na grubym papierze, z przedstawionymi w naturalnej wielkości, wszystkie miary i wagi kolorowanymi farbami. Do tej tablicy, dodaną zostaje książeczka objaśniająca i nauczająca. Napisał i ułożył dla użytku zakładów naukowych prywatnych i handlowych, Tomasz Pryliński, inżynier i budowniczy.

Cena 2 złr. 50 cent.



# KAROL WAŁKOWIŃSKI

**w Krakowie**

przy ulicy św. Jana w domu W. Rappaporta,

poleca Szanownej Publiczności

## HANDEL

własnych wyrobów powroźniczych,

jakoto:

**PASY DO MASZYN,**

**PRZYRZĄDY ZAPRZĘGOWE, WĘŻE DO SIKAWEK,**

**WIADERKA DO OGNIĄ,**

**liny konopne, drucianne, cynkowe,**

smołowane wszelkich rozmiarów,

**szpagaty w różnych gatunkach.**



Za najdoskonalsze wyroby i ceny umiarkowane  
ręczy i takowe uskutecznia jak najrychlej.

# FEDUNIO & SCHRAMM

polecają swój nowo otworzony

## ZAKŁAD INTROLIGATORSKI

i galanteryjny,

w Krakowie, Rynek główny L. 49,

(POD KARPIEM).

Pracując i zarządzając dłuższy czas w największych pracowniach krajowych, oraz przez kilkoletnią pracę i zarząd w pierwszorzędnych fabrykach Wiedeńskich i zagranicznych, jesteśmy w możności wszelkie wyroby w zakres Introligatorstwa i Galanteryi wchodzące, podług najnowszych wzorów Wiedeńskich i zagranicznych z wszelką starannością elegancko i z przepychem

w jak najkrótszym czasie i po cenach najumiarkowańszych wykończyć.

Polecając nasz Zakład Szanownej P. T. Publiczności zostajemy w tém przekonaniu że na Jej łaskawe względy zasłużymy.

## MAGAZYN

### UBIORÓW MĘZKICH

## ADAMA LIPCZYŃSKIEGO

W KRAKOWIE.

Rynek gł. róg ulicy św. Anny i Wiślniej l. 191.

Utrzymuje ciągły zapas gotowych ubiorów  
na każdą porę roku.

**Obstalunki przyjmuje i takowe rzetelnie  
w najkrótszym czasie uskutecznia.**



**FABRYKA**  
**wyrobów glinianych**  
**J. ANDRZEJOWSKIEGO**

na Zwierzyńcu pod Krakowem.

Przyjmuje zamówienia

na piece kaflowe zwykłe i ozdobne z kominkami

WYROBU ZAGRANICZNEGO I KRAJOWEGO.

Srowadza i ustawia piece Berlińskie i Drezdeńskie.

WYKONYWA

ozdoby Architektoniczne według danych rysunków.

Zamówienia przyjmują się w fabryce i w handlu Wgo Nag'a  
w Rynku głównym w Krakowie.



**JAN BAŃKOWSKI**



W KRAKOWIE

przy ulicy Floryańskiej pod l. 329,

zaszczycony medalami na Wystawie powszechnej Wiedeńskiej r. 1873 i na Wystawie rękodzielniczo - przemysłowej w Krakowie w r. 1870,

poleca Szanownej Publiczności

**wielki wybór obóvia**  
**wszelkiego rodzaju**

własnego wyrobu (nie wiedeńskiego) ręcząc za dokładność roboty i wyborowy materiał, jak również za szybkie wykonywanie wszelkich zamówień.

# SPIS KSIĄŻEK DLA DZIECI I LUDU WIEJSKIEGO

wydanych nakładem księgarni

## A. NOWOLECKIEGO

w Krakowie od r. 1869 do 1876.

Wszystkie te książki polecane zostały przez Wysoką Radę Szkolną Krajową do użytku Bibliotek szkolnych, czytelni i na nagrody pilności.

|                                                                                                                                          | złr. kr. |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------|
| <b>Czytelnia</b> ludowa z r. 1868 i 1869 w 12 książeczkach ilustrowanych, 63 arkusze druku obejmujących . . . . .                        | 4.30     |
| — Z r. 1870/71 w 11 książeczkach. 62 arkuszy druku . . . . .                                                                             | 4.30     |
| <b>Anczyc Wł.</b> Historia o ks. Aug. Kordeckim, z 5 obr. 1875. —.28                                                                     |          |
| — Wykład snów i sennik loterji, najniezawodniejszy i najpewniejszy sposób wygrania na każdej loterji, 60 c., z 4 rycinami 1875 . . . . . | —75      |
| — Pamiątka odkrycia zwłok Kązimirza Wielkiego, z dodaniem wiadomości o życiu tego króla z 7 obraz. 1869. . . . .                         | —25      |
| — Wiadomość o ludach sławiańskich zamieszkujących Węgry, z 12 drzeworytami 1869. . . . .                                                 | —25      |
| — Dzieje narodu Węgierskiego, z 20 kilku obrazkami. . . . .                                                                              | —40      |
| <b>Bałucki M.</b> Zakłęte skarby. Opowiadanie z życia ludu górskiego z 16 obrazkami . . . . .                                            | —35      |
| <b>Bieg</b> roku w 12 miesiącach, wierszem z 12 drzew. 1869 . . . . .                                                                    | —10      |
| <b>Chęciński J.</b> Jałmużna, gawęda wierszem z podań ludowych 3. wydanie z 8 drzewor 1871. . . . .                                      | —30      |
| <b>Goczałkowska Julia.</b> Plotki, opowieść zawiślańska przed r. 1830, z 3 obrazkami, 1869. . . . .                                      | —35      |
| <b>Grajnert J.</b> Historia o sławnym Gabryelu Hołubku. Obrazek historyczny z 8 obrazkami 1870. . . . .                                  | —35      |
| — Przygody Lorka Szlązaka. Opowiadania historyczne z dziejów Polski z 4 rycinami. 1870 . . . . .                                         | —40      |
| — Obrazki historyczne z życia Polaków i Polek. 60 c. z 8 rycinami . . . . .                                                              | —75      |
| <b>Gregorowicz J. K.</b> Historia o Pawle jedynaku z 10 drzeworytami. 2 wydanie. 1875 r. . . . .                                         | —28      |
| — Pogadanki X. proboszcza pod lipami książ. I z 5 obraz. 1869. . . . .                                                                   | —28      |
| — Książeczka II. z 3 obrazk. 1869 r. . . . .                                                                                             | —28      |
| — Książeczka III, część I i II z 7 obrazkami 1869 . . . . .                                                                              | —50      |

- Gregorowicz J. K.** Prawdziwa historia o złej Katarzynie z 8 obr. 1869 r. . . . . —.35
- Państwo Bondarscy z 11 obrazkami 1869 r. . . . . —.35
- Historia o pijaku Urbanie, z 14 obrazkami. 1862 . . . —.35
- Historia o Semenie próżniaku, z 14 obrazkami 1863 . . —.35
- Jachowicz St.** Bajki i powieści, wierszem w edycji ilustrowanej na białym papierze, 1.50. Na papierze welinowym 2 złr. Z rycinami kolorowanymi. 1871. . . . . 3.50
- Powiastki proza i różne wierszyki. Książeczka I, II, III, IV, z rycinami, każda po 35 c. Razem oprawne po 2 książeczki w tekturkę i z ilustrow. okładką. Tom I, złr. 1, Tom II, złr. 1 Z rycin kolor. tom I złr. 1.50. Tom II złr. 1.60. Kraków 1873.
- Janikowski dr. Andrzej.** O ratowaniu osób na pozór zmarłych lub zagrożonych nagłą utratą życia i o zapobieganiu tym nieszczęśliwym wypadkom. Wydanie nowe, znacznie przerobione i pomnożone 1871. . . . . —.65
- Janota E.** Obrazki z życia zwierząt, ich charakter, przymioty, pożytek i szkodliwość z rycinami. Książeczka I i II po 40 c., 1869 r. Oprawione 2 książeczki razem w tekturkę 1 złr. książ. III i IV 1875. 60 c. Opraw. . . . —.75
- Illustrowana** książeczka I. zawierająca w sobie historyczne powieści Anczyka, Wiślickiego, z 7 obrazkami, 1869 r. —.25
- Illustrowana** książeczka II. z ciekawych i nauczających rzeczy złożona, przez różnych autorów z 8 obrazkami 1869 —.35
- Kolenda** na r. 1872, 1873 i 1874 ilustrow. książeczki dla młodzieży, zawierające życiorysy, wiadomości z nauk przyrodniczych, powieści każda po . . . . . —.60
- Kraszewski J. I.** O postępie. Odczyt miany w kasynie „Postępu“ 1871 r. w Krakowie. . . . . —.10
- Michna Ks. W.** Obrazki historyczne. Żywoty uczonych mężów, mieszczan. kmieci i panów. 1871. Serya I. c., 35. Serya II cent. 40.
- Nowolecki A.** Poczet książąt i królów polskich na jednym wielkim arkuszu, ozdobionym 49 wizerunkami wszystkich panujących. Kraków 1869 r. Cena 80 c. Podklejony i pocięty w formie kart w futerale 1.25. Kolorowamy. 2.25
- Chronologia książąt i królów polskich, wierszem i prozą z 39 wizerunkami wszystkich panujących. Książka ta na pięknym papierze 1 złr. Kolorowana w oprawie . . . . 2.25
- Illustrowany kalendarz powszechny dla wszystkich stanów. Rocznik 1869, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76 po . . —.65
- Nowolecki A.** Przewodnik dla kupujących i czytających, książki, przeznaczone dla ludu i młodzieży 1862 . . . . —.25
- Różne** wiadomości pożyteczne ku nauce i rozrywce. zawierające w sobie: życiorysy, powieści historyczne, poezye, wiadomości z nauk przyrodniczych i t. d. Serya I, II, po 60 c., III, IV, V, VI. . . . . —.40

|                                                                                                                                                                                                                        |      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| <b>Sabowski</b> Wł. Józef hr. Hauke (Bosak), rys biograficzny,<br>Zyg. Kolumnę 1872 . . . . .                                                                                                                          | —60  |
| <b>Sas</b> Paweł. Opowiadania wydarzeń z 5 obrazkami 1869 . . .                                                                                                                                                        | —35  |
| <b>Schmitt</b> Henryk. W stuletnią rocznicę pierwszego rozbioru<br>Polski. Szkic histor. panowania Stan. Augusta z 8-ma<br>rycin. 1872. . . . .                                                                        | 1.25 |
| <b>Rpektator</b> Walenty. Krzemieniec. Przygody i wspomnienia stu-<br>denta pierwszej klasy. Kraków. 1873 . . . . .                                                                                                    | 1.80 |
| <b>Stelmasiewicz</b> A. K. Historia Piotra Karasia, z prostego<br>rybaka szlachcic i pan wielmożny z 5 drzewor. 1869. —35<br>— Ogrodnictwo dla użytku włościan polskich. Wydanie<br>trzecie 1870 z 20 drzewor. . . . . |      |
| <b>Szpaderski</b> ksiądz J. Wykład nauki moralności dla młodzieży<br>katolickiej, zastosowany do szkół publicznych 1869 . . .                                                                                          | —60  |
| <b>Życiorisy</b> świętobliwych i świętych patronów polskich (obrazki<br>histor. kszążeczka VI) z 11 obrazkami 1871 . . .                                                                                               | —40  |



## Ciągnięcia niektórych austriackich papierów loteryjnych na r. 1877.

| Dzień<br>i miesiąc<br>ciągnięcia | Nr<br>ciągn. | Nazwisko Losu                                                                   | Wartość<br>nominalna,<br>Losu | TRAFNE    |           |
|----------------------------------|--------------|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-----------|-----------|
|                                  |              |                                                                                 |                               | najwyższa | najniższa |
| 2 Stycz.                         | 45           | 4 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa z 1854 r. Ser.                     | 262·5                         | —         | —         |
| 2 "                              | 30           | Renty-Como                                                                      | 14·7                          | 21.000    | 14·7      |
| 2 "                              | 7            | Losy regulacyi Dunaju                                                           | 100                           | 100.000   | 100       |
| 2 "                              | 17           | 4 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy miasta Tryestu                             | 50                            | 10.000    | 50        |
| 2 "                              | 75           | Losy kredytowe                                                                  | 100                           | 200.000   | 200       |
| 2 "                              | 11           | Losy miasta Wiednia                                                             | 100                           | 200.000   | 130       |
| 2 "                              | 15           | Losy miasta Krakowa                                                             | 20                            | 35.000    | 30        |
| 3 "                              | 17           | Losy miasta Insbruku                                                            | 20                            | 25.000    | 30        |
| 5 "                              | 16           | Losy miasta Salzburga                                                           | 20                            | 10.000    | 30        |
| 1 Lutego                         | 34           | 5 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa z 1860 r. Ser.                     | 500                           | —         | —         |
| 1 "                              | 31           | Losy hr. St. Genois                                                             | 42                            | 52.500    | 68·25     |
| 15 "                             | 22           | Losy miasta Stanisławowa                                                        | 20                            | 8.000     | 25        |
| 15 "                             | 27           | Losy prem. węgierskie                                                           | 100                           | 200.000   | 128       |
| 1 Marca                          | 62           | Losy państwa z r. 1864                                                          | 100                           | 200.000   | 195       |
| 3 Kwiet.                         | 45           | 4 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa z r. 1854                          | 262·5                         | 105.000   | 315       |
| 3 "                              | 76           | Losy kredytowe                                                                  | 100                           | 200.000   | 200       |
| 3 "                              | 26           | Losy zakładowe Rudolfa                                                          | 10                            | 20.000    | 12        |
| 3 "                              | 12           | Losy miasta Wiednia                                                             | 100                           | 200.000   | 130       |
| 1 Maja                           | 34           | 5 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa z 1860 r. Nr.                      | 500                           | 300.000   | 600       |
| 2 "                              | 16           | Losy krakowskie                                                                 | 20                            | 15.000    | 30        |
| 15 "                             | 28           | Losy prem. węgierskie                                                           | 100                           | 150.000   | 128       |
| 1 Czerw.                         | 35           | Losy państwa z 1839 r. Ser.                                                     | 262·5                         | —         | —         |
| 1 "                              | 63           | Losy państwa z 1864 r.                                                          | 100                           | 200.000   | 200       |
| 2 "                              | 22           | 4 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> <sup>6</sup> / <sub>100</sub> Losy miasta Tryestu | 105                           | 21.000    | 105       |
| 15 "                             | 24           | Losy miasta Budy                                                                | 40                            | 20.000    | 60        |
| 2 Lipca                          | 46           | 4 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa 1854 r. Ser.                       | 262·5                         | —         | —         |
| 2 "                              | 77           | Losy kredytowe                                                                  | 100                           | 200.000   | 200       |
| 2 "                              | 23           | Losy żeglugi parowej na Dunaju                                                  | 105                           | 52.500    | 105       |
| 2 "                              | 13           | Losy miasta Wiednia                                                             | 100                           | 200.000   | 130       |
| 3 "                              | 18           | Losy miasta Insbruka                                                            | 20                            | 10.000    | 30        |
| 5 "                              | 17           | Losy miasta Salzburga                                                           | 20                            | 15.000    | 30        |
| 1 Sierp.                         | 35           | 5 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa z 1860 r. Ser.                     | 500                           | —         | —         |
| 16 "                             | 29           | Losy prem. węgierskie                                                           | 100                           | 200.000   | 132       |
| 16 "                             | 23           | Losy miasta Stanisławowa                                                        | 20                            | 10.000    | 25        |
| 1 Wrześ.                         | 35           | Losy państwa z 1839 r. Nr.                                                      | 262·5                         | 294.000   | 525       |
| 1 "                              | 64           | Losy państwa z 1864 r.                                                          | 100                           | 200.000   | 200       |
| 3 "                              | 17           | Losy miasta Krakowa                                                             | 20                            | 18.000    | 30        |
| 1 Paźdz.                         | 46           | 4 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa z 1854 r. Nr.                      | 262·5                         | 42.000    | 315       |
| 1 "                              | 78           | Losy kredytowe                                                                  | 100                           | 200.000   | 200       |
| 1 "                              | 27           | Losy zakładowe Rudolfa                                                          | 10                            | 15.000    | 12        |
| 1 "                              | 14           | Losy miasta Wiednia                                                             | 100                           | 200.000   | 130       |
| 2 Listop.                        | 35           | 5 <sup>0</sup> / <sub>100</sub> Losy państwa z 1860 r. Nr.                      | 500                           | 300.000   | 600       |
| 16 "                             | 30           | Losy prem. węgierskie                                                           | 100                           | 150.000   | 132       |
| 1 Grud.                          | 65           | Losy państwa z 1864 r.                                                          | 100                           | 200.000   | 200       |

# SPIS GŁÓWNYCH PREMII

przeznaczonych do wylosowania

w dniu 1 Maja 1877 r.

Dwa obrazy olejno-drukowe. I. **Rafacla. Madonna de la Sedia.** Wysokości 66, szerokości 60 milimetrów. II. **Portret Ojca Śgo Piusa IX.** Wysokości 62, szerokości 48 milimetrów. Plaskorzeźba. **Jana Matejki.** Wykonane p. St. Lipińskiego. IV. **Globus,** większych rozmiarów z objaśnieniami po polsku, najnowsze wydanie. V. Ilustrowane dzieło, Hr. Konst. Tyszkiewicza, **Wilja i jej brzegi.** VI. Dwa obrazy. Olejno-druki (Akwerele) **Zalotnice.** Każdy 52 milimetrów szerokości, 42 milim. wysokości. VII. Dwie serye **12tu fotografii b. Wojsk polskich** z księstwa Warszawskiego i król. Kongresowego 1831 r. w formacie gabinetowym, kolorowane. VIII. **Album 40 fotografii,** w formacie kart wizytowych, przedstawiających wizerunki wszystkich **królów polskich.** IX. Dzieła **J. Słowackiego.** Kompletne 4 tomy w oprawie. X. Dzieła **Zyg. Krasińskiego.** Kompletne 3 tomy w oprawie. Obydwa te dzieła wydania Lipskiego.

*Wartość tych 10 premii 106 Zlr. 50 c.*

Wydane zostały nakładem księgarni A. Nowoleckiego w Krakowie i nowym Sączu.

## Kalendarze na rok 1877.

1. **Pierwszy premiowy** ilustrowany powszechny dla wszystkich stanów, 15 arkuszy druku. — Rok IX wydania — cena **65 cent.**
2. **mniejszy ludowy,** 5 arkuszy druku — **25 cent.**
3. **Kalendarzyk** miniaturowy kieszonkowy. ozdobnie drukowany dwoma kolorami — **20 cent.,** w ozdobnej metalowej oprawie — **45 cent.**
4. **Pugilaresowy,** również ozdobnie dwoma kolorami drukowany — **25 cent.**
5. **Ścienny, biurkowy,** dwoma kolorami drukowany na kartonie — **25 cent.**

Biorącym za gotówkę którekolwiek z tych Kalendarzy, odstępuje się znaczny rabat, a w razie nierozprzedania przyjmuje najdalej do dnia 31 lipca napowrót, dla wymiany na rok następnny.